

巴哈伊圣作

Bahá'í Sacred Writings

巴哈伊圣作

启迪与文明之基

目录

前言	vii
I. 巴哈欧拉圣作选集	
第1章 上帝与其显示者	3
上帝不可知之本质	3
上帝与其显示者之关系	5
上帝显示者的同一性	7
上帝显示的目的	10
世人为何拒绝上帝的显示者	12
宗教同源	16
上帝之言	17
第2章 上帝与人类	21
上帝之爱	21
上帝对人类的旨意	23
人的本质	24
双重义务	26
人类与造物主的联结	27
认知的障碍	30
真正的探寻者	33
真信者	35
第3章 巴哈欧拉的来临	37
上帝之日	37
应许者已降临	40
神医	41
人类当今之责任	44

巴哈欧拉的生平片段	47
第4章 灵性实在与灵魂的生命	55
上帝与创造.....	55
上帝赐予人类之恩典	58
灵魂的本质.....	61
获得灵性卓越	63
坚守美德与服务之道	66
死后生命	69
第5章 响应巴哈欧拉的召唤	73
一股新生力量	73
挺身协助祂的圣道.....	74
培养灵性能力	77
人类的话语.....	80
传扬圣道	83
建立神圣机构	86
行于正道	88
第6章 培养灵性品质	91
神圣律法与劝诫的目的.....	91
《亚格达斯经》节选	92
《美德书简》节选.....	98
智慧之言	101
《隐言经》节选	102
附加劝诫	107
第7章 实现社会的进步与福祉	111
宗教的目的在于团结	111
教育与知识的获取.....	112
男女平等	113

婚姻与家庭生活	115
工作与技艺	115
对物质财富的态度	116
《佳音书简》节选	118
《光辉书简》节选	121
《天堂之言》节选	123
第8章 确保世界和平与繁荣	129
不断演进的文明	129
《世界书简》节选	130
世界和平与安宁	135
致君王与统治者	140
致宗教领袖	144
第9章 巴哈欧拉的圣约	147
关于巴哈欧拉逝世的劝谕	147
转向阿博都-巴哈	148
《圣枝书简》	148
《圣约书》	151
世界正义院	153

II. 阿博都-巴哈圣作选集

第10章 上帝的显示者	157
认识上帝	157
真正的宗教	159
神圣教育者之必要	163
神圣显示者之力量与完美	166
第11章 巴布与巴哈欧拉	171
巴布的使命期	171
巴哈欧拉的生平	173

巴哈欧拉的使命	178
巴哈欧拉所受的苦难	180
巴哈欧拉使命的明证	183
第12章 巴哈欧拉的神圣教义	187
人类成熟期的教义.....	187
弘扬巴哈欧拉的教义	194
宗教同源	195
人类一体	197
男女平等	198
消除偏见	199
独立探求真理	200
科学与宗教的和谐.....	201
第13章 物质世界	203
自然.....	203
创造及人类的出现.....	204
人类的本质	205
人类的知识.....	207
物质世界的进步	210
考验与苦难.....	212
邪恶.....	214
合作与互惠.....	215
第14章 灵性生命	217
人与动物的区别	217
五种灵	219
心智、灵及灵魂.....	221
灵性启迪	221
爱	223

自由意志	224
信仰与行为.....	226
追求灵性完美	228
灵魂在死后的发展.....	230
第15章 巴哈伊生活	233
巴哈伊信徒的本质与品性.....	233
践行巴哈伊的生活.....	234
圣洁灵魂的奋起	237
与上帝之关系	239
祈祷与崇拜.....	240
培养神圣美德	241
上帝之律法.....	243
超脱与牺牲.....	245
追求灵性合一	245
促进人类团结	247
工作、技艺与音乐.....	248
效法阿博都-巴哈的典范.....	249
第16章 巴哈伊社团	253
巴哈伊社团的使命.....	253
信徒间的团结	254
巴哈之民的显著特征	256
必须努力	259
获取灵性与物质知识	261
家庭生活	263
儿童教育	264
灵宴会与圣日	267
灵理会	268
磋商.....	270

迈什里古-埃兹卡尔	272
第17章 传扬信仰	275
《神圣计划书简集》节选.....	275
挺身传扬圣道	284
第18章 文明的演进	287
致力于世界的改善.....	287
物质与精神文明	291
通往成功与繁荣的两大号令	293
物质繁荣	296
消除贫富悬殊	297
促进社会进步	299
对政府与政治的态度	302
第19章 圣约与行政体系	305
圣约.....	305
坚守圣约	307
《阿博都-巴哈遗嘱》节选	308
转向世界正义院	316
确信之柄	318



前言

每一个时代，上帝都凭借祂的显示者所启示的圣言来指引人类。诚如巴哈欧拉所言：“每一部天经之降示，乃至每一节圣经文之根本宗旨，皆在赋予世人正义与明悟之心，使和平与安宁在他们之间牢固确立。”为实现此目标，每位神圣导师都重申了上帝独一性的永恒真理，阐明了个体灵魂的生命意义，并颁降了律法与教义，指引人类走过社会演进的各个阶段。如今，在这个渐进启示的最新章节，当今上帝的显示者巴哈欧拉已启示了必要的教义与律法，使世界万民汇聚在人类一体的旗帜下，引领他们建立一个旨在保障全人类的安宁与福祉的全球文明，开启那允诺已久的普世和平时代。

巴哈欧拉的先驱巴布曾写道：“对任何灵魂而言，至妙之乐园，莫过于在祂的时代得见上帝的显示者，聆听并信奉祂的经文，亲临祂的尊前，即上帝之临在，遨游于祂圣意天国之海洋，品尝祂神圣独一性乐园之佳果。”这一乐园的愿景正日益成为现实，来自世界各地的数百万灵魂正加入一个持续壮大的群体，他们代表着人类大家庭的多样性，携手同行，共赴服务于公益、推动世界进步的学习与实践之路。在邻里、乡村、城镇和都市，他们通过祈祷与聚会、研习课程及青少年课程，亲近创造之言，亲身领受其净化心灵、升华生命的转变力量。

巴哈欧拉写道：“圣言乃是整个世界的万能钥匙，因为在圣言的作用下，人类的心灵之门——实乃天国之门——得以开启。”在另一段经文中，祂将上帝之言比作一株幼苗，其根系已深植人心。“须以智慧及圣洁话语之活水培育它成长，使其根系深固，枝叶伸向诸天之上。”本书旨在从广度与深度上，拓展对创造之言的初遇与感悟，极大地增进人们亲近巴哈欧拉圣言与教义的机缘，使这株幼苗得以长成参天大树。

《巴哈伊圣作》收录了巴哈欧拉自其启示开启直至 1892 年离世近四十年间的

著作节选 257 篇，以及其子嗣兼继任者阿博都-巴哈的著作及言论节选 241 段。这些文字阐明了巴哈欧拉生平与教义的重要内涵。读者将在本书中发现许多研习课程中耳熟能详的篇章，这些内容常被置于其出处书籍与书简的语境中。本卷还首次公开若干新译的选段。尽管本书所选内容仅是巴哈欧拉天启汪洋中之一粟，但全书已概述了巴哈欧拉的教义，并辅以阿博都-巴哈的详尽阐释，涵盖了诸多核心的主题，包括上帝通过显示者与人类建立的联系、巴哈欧拉的使命、其圣约的本质、个人灵性转变的进程，以及推动社会变革及构建公正和平之全球文明的指导原则。

愿此书能启迪并助力每一位热忱之士，使其成为社区建设的中坚力量，这些社区将成为灵魂的庇护所、复兴的源泉与希望的根基。

I. 巴哈欧拉圣作选集



第1章

上帝与其显示者



上帝不可知之本质

主啊，我的上帝！祢是荣耀的、受赞颂的。我如何能描述祢，因为我确实知道，无论怎样聪慧之舌都不能恰当地弘扬祢的圣名；无论多么热切的人心之鸟也不能飞升到祢庄严与智慧的天堂。

我的上帝啊！倘若我将祢形容为明察秋毫者，那么我便不得不承认，那些先知先觉的最高化身都是因祢的令谕而创生。倘若我称颂祢是全智者，我依然不得不承认，智慧之泉是在祢旨意的运行下所产生。倘若我宣称祢是无与伦比者，那么我立即察觉，那些体现唯一性的内在本质的圣贤都是由祢派遣而降世，都是祢杰作的明证。倘若我欢呼祢是了解万物者，我便必须承认那些知识的菁英，皆为祢目标的创造物与工具。

祢是超凡的，祢的高超不可衡量，无论如何努力，凡人也不能揭开祢的奥秘，形容祢的荣耀，甚至不能捉摸祢之菁华之本质。因纵使世人竭尽心力而有所建树，也不可奢望超越祢为一切受造物所定之界限。何况这些努力都是由祢的命令所驱使，由祢的创造所产生。至为圣洁的圣贤赞美祢时所能表现的至高情感，最博学的学者探求祢的本质时所能抒发的至深智慧，都环绕着那完全受祢无上权威统辖的中心，这中心崇敬祢的圣美，在祢圣笔的挥动下运转……

祢的荣耀高高在上，远非凡人所能证实，所能归因，所能赞美！祢命定仆人无尽赞美祢的威严和荣耀之任何义务，仅为祢施恩于他们之标志，以使他们能晋升至他们内在本质所被赐予之地位，即真正了解他们自身之地位。

无论何时，除祢以外，无人能够探测祢的奥秘，或恰当地赞美祢的伟大。祢将永远在高洁之处，凡人无从寻觅、无从赞美。除祢以外，别无上帝，祢是不可接近者、全能者、全知者；祢是神圣者中的神圣者。

我见证：祢乃上帝，除祢之外别无上帝。祢自亘古便崇高至极，超越除祢之外的一切颂扬，凌驾于祢所有造物之描述。万物皆见证祢的独一，天国众生皆承认祢的合一。祢造物中确信者所领悟之本质，永不能企及祢；祢的子民用以赞美、荣耀祢的珠玉之言，也永远无法攀升至祢的圣洁之境。因世人对祢的认知，不过是对祢造物的认知，岂能触及祢本身？世人对祢的赞美皆归于祢的仆役，岂配登临祢独一之圣庭？

我以祢的荣耀为誓！知识之精髓，也无力理解祢的本性；赞美之精华，既无法抵达祢荣耀之宝座，也无法抵达祢一切驱动力之所在。每一句意欲描述祢的宣说、每一种试图理解祢的知识，都只是祢自身之创造的表达，其产生都出于祢的意愿，其塑造都符合祢的意旨。

凝视吧，有多少奥秘在上帝知识的圣帐内尚未揭示，有多少上帝智慧的珍宝在祂牢不可破的宝库内依旧隐藏！倘若你在心中默想此事，你就会认识到上帝的杰作无始无终。祂敕令之疆土甚为广阔，凡夫之舌无以形容，人心之鸟无法穿越；祂天祐之神旨甚为幽玄，人类思维无从领会。

赞美归于上帝，那拥有一切者、那荣耀无比的王，这赞美无限超越一切受造物的理解，也超越人类的思维所能领悟。除祂之外，无人能够恰当地表达对祂的赞美；除祂之外，无人能够准确地形容祂荣耀的全貌。祂尊贵本质的高度，谁敢说已然企及？祂神秘莫测的深度，何等心智能够度量？祂从荣耀之圣源发出的每一个启示，都显示了其证据的神圣与无尽，闪耀着不可思议的光彩；祂那无与伦比之威力的每一次显示，都有永恒之光如海洋般倾泻。祂那万能统权的奇异证据是多么高超，哪怕它微光一闪，所触之处，诸天和地球上的一切便化为乌有！祂那终极权柄的征象是多么恢宏，哪怕微露迹象，也将超越由无始之始已被创生、至无终之终得以创造的一切受造物的理解。祂圣名的所有化身，都在寻觅的荒野上徘徊，焦渴而热切地盼望着发现祂的本质；祂属性的所有显示者，都在那神圣的西奈山上，乞求祂揭晓其奥秘。

祂那无穷悲悯的巨浪之海中的一滴水，已给一切造物戴上了存在之饰；从祂那无双乐园里吹来的一口气，已给所有生灵穿上了祂圣洁荣耀之袍。从祂那幽深莫测、至高无上、统辖万物的意志中洒落的一阵微雨，令那永无穷尽、永不消亡

的造物界从无到有。祂恩赐的奇迹层出不穷，祂怜悯恩典之流永不断绝。祂创造的过程既无始，亦无终。

上帝与其显示者之关系

认识亘古之神的大门从古至今以至将来，永远对人类紧闭着。人的理解永远无法企及祂的圣庭。然而，作为祂怜悯的表征，作为祂仁善的证明，祂已向人类显示了神圣指引之阳、神圣一体之符，并已命定了认识这些圣者等于认识上帝本身。承认他们就是承认上帝；倾听他们的召唤就是倾听上帝的声音；证实他们启示的真实，就是证实上帝本身的真实；背离他们就是背离上帝；不信他们就是不信上帝。他们每一位都是连接地界与天界的上帝之道，都是向天地王国中每个人昭示的真理之旗。他们是上帝在人间的显示者，他们是上帝真理的明证，是上帝荣耀的征象。

显示者素为上帝之代表与喉舌。确然，祂是上帝至高称号之起源，至尊属性之启端。倘若有事物能在祂身边树立起来，成为祂的同侪，或者与祂的位格同等，那么，如何能断言上帝是唯一的、无与伦比的，祂的本质是不可分解的、独一无二的呢？默思我通过真理的力量所启示给你们的圣言吧，惟愿你们领悟其精义。

对于每一颗明察、觉悟的心灵来说，这是不言自明的：上帝，那不可知的本质，那神圣的存在，祂大大超越每一种人类属性，比如肉身存在、升与降、出与入。人舌哪怕对祂极尽赞美之词，人心哪怕对祂莫测的奥秘竭力领悟，却仍然远远不及祂的荣耀。祂隐藏在其亘古本质之中，长存于其恒常实在之中，不为人眼所见，现在如是，将来亦如是。“众目不能见祂，祂却能见众目；祂是缥缈者，明察一切者……”

认识亘古之神的门，就这样在众生面前关闭着，那无穷恩典之源便依祂所言“祂的恩典超越万物；我的恩典包容所有”，使那些神圣瑰宝出自于灵界，取形于人身庙宇之尊，彰显于所有人面前，从而把那不变之神的奥秘透露给这个世界，讲述那不灭精髓之微妙。

这些圣洁的明镜，这亘古荣耀的一个又一个晨曦，皆为一体，皆是祂在尘世间

的一个又一个化身——祂即是宇宙之核体、宇宙之精髓、宇宙之终极目的。他们的知识与力量源于祂，他们的统权得自于祂。他们的容颜之美不过是祂形象的反映，他们的启示不过是祂永恒荣光的迹象。他们是神圣知识的宝库，他们是天界智慧的贮藏。经他们传递的是无穷的恩典，由他们展现的是不减的光明……这些神圣的帐幕，这些反映不衰荣光的太初明镜，只是祂那无形中之无形者的一次又一次表现。通过这些圣德瑰宝的启示，上帝所有的名号与属性，如知识与力量，主权与统治，慈悲与智慧，荣耀、惠赐与恩典，都得以彰显。

上帝的这些属性，从古至今并非只特惠予某些先知，而不赋予其他先知。非也，上帝的所有先知，祂备加恩眷、祂所钦选的神圣使者，俱为祂名号之载体及祂属性之化身，无一例外。他们的差异仅在于他们显示的强度及他们光辉的相对效能。正如祂启示曰：“我使一些使者高于另一些使者。”

由此已然昭显：众先知与上帝所拣选者的圣殿中，散发着祂无穷尊名与至美属性的光辉；纵使其中若干属性之光，未必自这些光明之躯彰显于世人眼前。上帝的某一属性未被这些超脱之真髓彰显于外，绝非表明身为上帝属性之启端与上帝圣名之宝库的他们竟然不具备那一属性。因而，这些激悟的灵魂、这些优美的面容，均赋有上帝的所有属性，诸如统权、统御之类，纵使从外表看，他们被剥除了一切世俗权威。

你们当确知，那不可见者绝不会让祂的本质具体呈现在人的面前。祂大大地超越一切能被描述者或被感知者，过去如此，现在依旧如此。自其荣光之隐所，祂的声音宣说不绝：“确然，我是上帝；除我之外别无上帝，我是全知者、全智者。我已向人类显示了我自己，我已派遣了祂，那是我启示之征象的晨曦。经由祂，我已令一切造物证实，除祂之外别无上帝，祂是那无与伦比者、全晓者、全智者。”那永远隐而不为人眼所见的祂，唯有通过祂的显示者才能被知晓，而祂的显示者对于自己使命的真实性所能出示的最佳证据，莫过于其自身之明证。

当视唯一真神高于万物、尊贵无比。整个宇宙都映射出祂的荣光，祂独立于祂所创造的一切，超越万物。此乃上帝独一之真谛。祂是永恒真理的化身，以无可置疑的主权统御一切；整个受造界都是祂形象的反映。万物由祂而生，万物的存在以祂为源。此乃上帝独一的真谛，是其核心的准则……

相信上帝的显示者和那隐形的、不可及的、不可知的本质为同一本质，是相信上帝的独一性的根本要素。这句话的意思是：一切与前者有关的事情，包括祂的言行以及祂所命定的或禁止的一切，不论在任何情况下，都必须毫无保留地被当作是上帝的旨意。这是信仰上帝的独一性者所能达到的最高境界。达此境界并坚守此信念者，有福了。

上帝列位先知和钦选者是上帝所有永恒属性与尊名的承受者和昭示者，是忠实真切地反映上帝之光的明镜。只要适用于他们，实质上适用于上帝本身，上帝既是可见者，又是无形者。惟有认识出自真理之阳的列位明耀之尊并达至他们，始能认识那位万物之源并达其尊前。故而，抵达了这些神圣光辉者的尊前，便是抵达了“上帝的御前”。

上帝显示者的同一性

你须明确了解，所有先知的本质是同一的，他们的一致性是绝对的。造物主上帝说：携带我的启示的圣使们是毫无差异的，他们只有一个目标，他们的奥秘是同一个奥秘。偏爱其中一位或只推崇其中几位，是决不允许的。每一位真正的先知都认为自己的启示从根本上讲与以前所有先知的启示是相同的。因此，若有人未能领悟此真理而肆意妄言，凡目光敏锐、明辨是非者，绝不能因这类虚妄之语而动摇其信仰。因此，任何人若不了解这真理而肆意妄言，有敏锐洞察力且能明辨是非者，必定不让这些无谓的空谈动摇他的信仰。

然而，在这个世界上，上帝的先知们的启示在分量上必定有差异，因为每一位先知都带来一项特殊的启示，都受命通过特殊的行动来显示自己。就因为这个缘故，他们的伟大看来好像有所不同。他们的启示可比喻为月亮照射到地球上的光。月亮每一次出现都呈现出不同的亮度，然而，它所承受的光辉却永远不会减少，它的光芒也永不熄灭。

因此，很明显，任何亮度的差别，都不是由于所承受的光本身有差异，而应归因于不断演变的世界的感受力不同。每一位由全能、无双的造物主决意并派遣给世界各族人民的先知，都被托付一种最符合其时代要求的启示，都受命采取最符合其时代要求的行动。

此外，想一想那些圣美启示者生命中的艰难与困苦吧。深思吧，他们何其孤立地面对这个尘世及其众民，传扬上帝的律法！无论遭逢何等严酷迫害，这些圣洁、珍贵而温柔的灵魂，虽威力充盈，仍保持耐性；虽拥有权势，却坚忍承受。

再者，你显然知晓：上帝信托之肩负者向凡尘众民显现，乃是作为一个新圣道的倡导者，与一份新信息的传送者。因这些天国宝座之鸟均由上帝圣意之天遣降，均挺身宣告上帝那无可抗拒的信仰，故他们可视为同一灵魂与同一人身。他们皆饮取同一上帝之爱的杯盏，承享同株惟一之树的果实。这些显示者每位皆有双重身份。其一是纯粹抽象且本质同一的身份。就此而言，你若全用同一个名字称呼他们，将同样的属性归于他们，你并未谬失真理。正如祂启示道：“我对祂的任何使者，都不加分别。”因他们每位皆召唤凡尘之民归信上帝之独一，皆昭告世人那无边恩泽与普施之浩川。他们每位皆禀受先知衣袍，幸蒙荣耀披风……

你当明晰确知：众先知皆是上帝圣道之殿堂，以不同外衣显现于世。若你以明辨之眼省察，便会看见他们全都居于同一圣所，翱翔于同一苍穹，安坐于同一宝座，言说同一话语，宣告同一信仰。此乃这些存在之本质、这些光辉无量、荣耀无限的圣体之合一。故而，倘若这些神圣显示者当中有一位宣布：“我乃所有先知之复临”，祂所言确乃真实。同样，每个后继天启皆有先前天启复临其中，此乃确凿之真理，颠扑不破……

在前文中，我已将双重身份归诸永恒神圣启明地升起的魁星。其一是本质同一的身份，我已作解释。“我对他们任何一个，都不加分别。”其二是相异的身份，它属于受造界及其局限。就此而言，诸位显示者各有其独特的个性、明确规定的使命、前定的天启及特定的局限。他们每位均以一个不同的名号为人所知，以一个特别的属性为人所识，均履行一项明确的使命，蒙受一份特殊的天启。如祂所言：“我使一些使者高于另一些使者；他们中有上帝曾和他们说话的，有上帝提升他若干等级的。至于玛利亚之子耶稣，我以明证予以赏赐，以圣灵坚固其道。”

正因其身份和使命有别，从这些神圣知识之源泉流出的言词话语便似乎纷纭各异。然而，在那些涉入圣智玄机之人眼中，他们所有言语其实不过是同一真理之表达。因众人大多未能鉴识我所谈及的此二重身份，故他们对于本质上完全同一的列位显圣所宣说的不同话语，感到迷惘无措。

显然，凡此诸般言语分别，始终皆可归因于身份差异。故而，若以其合一与卓然超脱的角度观之，神尊与神性、无上纯一与极致精粹等属性，从古至今都适用于那些生命真髓，因他们皆据守神圣显示之位，稳坐神圣隐蔽之席。经由他们的出现，上帝之天启昭显；凭借他们的面容，上帝之美颜展露。故而，世人所闻正是上帝自身之话语，由神明之尊的列位显圣发出。

若按其第二重身份，即有关差异分别、时世局限、特性与标准的身份观之，他们则昭显绝对服从、彻底贫穷与完全无我。如祂所言：“我确是上帝的仆人。我只是一个同你们一样的凡人。”

由这些论证充分、无可辩驳的陈述，你当努力领会你所提问题之涵义，以使你坚守对上帝之信仰，不因祂众先知与钦选者言语之别而灰心沮丧。

那些统摄一切的显示者，倘若其中任何一位宣称：“我是上帝！”祂所言确实真实，并无疑义。我已再三证明此点：借由他们的天启、属性与名号，上帝的天启、属性与名号便昭显世间。故祂启示道：“那些箭是主的，不是你的”。祂还说：“与你订约的人们，其实只是与上帝订约。”且若他们任何一位声言：“我是上帝的使者。”祂所说亦乃真实，无可置辩。如祂所言：“穆罕默德不是你们中任何男人的父亲，而是上帝的使者。”据此观之，他们均只是那完美君王、那不渝真髓的使者。且若他们全都宣告：“我是众先知的封印。”他们所言实属真理，不容纤毫怀疑。因他们均只是同一人、同一魂、同一灵、同一生命、同一显示。他们俱为“始”与“终”、“首”与“末”、“显”与“秘”之显相，而凡此诸般皆属上帝，那最内在的万灵之灵与永恒的本体真髓。且若他们说：“我们是上帝之仆。”此亦属明显事实，无可争议。因他们在极致的服从境界中昭显，类似的服从境界无人或可达至。故这些生命真髓在深潜于亘古的恒圣海洋，或翱翔至圣秘的巅峰绝顶之际，便申明自己的言语乃神明之音，乃上帝本身的召唤。若睁开辨识之眼即可看出，正是于此境界，他们认为自己在那渗透万有、无可朽坏的圣尊面前乃彻底泯没无存。依我观之，他们自视全然乌有，认为在那天庭之上，提及自己乃褻渎之举。因那般天庭里，自我的一丝低语便是逞己独存之迹象。在达至那天庭者眼中，此等微举即是严重越轨。若是在圣尊前提及任何他者，若是心、口、意或灵舍弃挚爱者而为他人忙碌，若是舍祂之美而瞩目其他面容，舍祂之言而聆取其他曲调，舍祂之道而踏足别途，其罪将何其深重！

此日，上天凯风吹拂，上帝之灵弥漫万有。神恩倾泻如斯，令笔静止、舌缄默。

依凭这一身份，他们声称自己乃是神明之音及诸如此类；同时，依凭其使者身份，他们宣告自己乃是上帝之圣使。于每种情境，他们都会道出切合时需之语，并将这些从神圣天启之国到造物之国、从神明之域到尘世生活之域的所有宣说归为他们自己的宣说。因而，无论他们宣讲若何，无论其属于神明之国抑或上主、先知、圣使、护卫、使徒与役从之境，均乃真实，绝无疑义。故而，当凝神静思我为佐证我的论点而引述的那些话语，以使无形者诸显圣与神性之各启端其相异的言语不再搅扰灵魂、困惑心智。

上帝显示的目的

在创造了世界及其万物后，通过其自由和至高意志的直接操作，祂独选人类并赋予其认识和敬爱祂这独一无二的特性与能力——一种必须视为整个创造界的驱动力和首要目的之能力.....在受造万物的本质之上，祂皆倾注了一个圣名之光辉，使其成为某一神圣属性之荣耀的承载者。然而，在人的本质之上，祂汇聚了自身所有圣名与属性的光芒，使人成为映照祂本真的明镜。万物之中，唯独人类被特选出来，承蒙这至大恩宠，这恒久惠赐。

然而，神圣恩宠之阳和神圣指引之源所赋予人类实在的这些能力却潜藏于人，正如火焰潜藏于烛、光线隐蔽于灯。这些能力的光芒会被世俗欲望遮蔽，就像太阳的光辉会被镜面的灰尘和污垢遮蔽。烛与灯都无法自行点亮，镜子也一样，它永远不能自除污垢。显然，引火不到，灯绝不会被点亮，污垢不除，镜子绝不可能反映出太阳的形象并反射其光辉和荣耀。

由于唯一真神和祂的造物之间无直接相同的纽带，短暂与永恒、偶然与绝对之间也无任何相似，所以祂命定一个纯洁无瑕的人，在每一个时代，每一个启示期，在地上和天上的王国中显现。祂对这位深奥难测、神秘灵妙的生灵命定了两重本性，其一是物质的本性，是关于物质世界的；其二是精神的本性，是上帝的本质所产生的。祂也给予这纯洁的生灵双重地位。第一个地位与祂的内在本质相关，体现了祂是这样一个人：祂的声音就是上帝赐予的声音.....第二个地位是：祂具有凡人的本性。以下的经文便是例证：“我只是跟你们一样的平常人。”“说：赞美归于我主！我难道超越常人，是一位使徒吗？”这些超然的本质，这些光辉灿烂的实在是上帝弥漫一切恩泽之渠道。他们以可靠指引的灵光为向导，

赋有至高的权威，受委托以他们言词的激励、绝对可靠恩典的倾泻以及他们启示的圣洁和风，来净化每一颗渴望的心，每一个愿接纳的灵，使之不受尘世的烦恼和限制的污染。唯有到那时，潜藏于人类本质中对上帝的信赖，才会自隐秘的帷幕后显现，如同神圣启示的旭日一样光芒四射，并将其彰显荣耀的旗帜，插在人类心灵的山巅之上。

从以上几段言论与典故可以明显知悉，在天上地下的王国里必须有一个生灵，一个本质显现，祂将是上帝本身，是万有的至高无上之主的恩泽的显示者和传递者。通过这真理之阳的教导，所有人都将获得进步与发展，直到能充分地表现其内在的真实自我被赋予的潜能。就是为了这个目标，在每一个时代、每一个启示期，上帝的先知以及祂所拣选的圣哲出现于人们中间，表现出来自上帝的力量和只有永恒者才能显现的大能。

一位心智健全者由于无法领悟某些话语的含义，便当真认为上帝的无尽指引之门已在人们面前关闭？他能想到这些神圣之阳、这些灿烂的灵光有开始或终结吗？什么样的洪流能与祂普施于万物的恩流相比？什么祝福能超过祂如此伟大而弥漫的慈悲？倘若祂施于世界的慈悲与恩典之潮流即令停止片刻，无疑世界将彻底毁灭。因此，自无始之始以来，神圣慈悲之门是始终对一切受造之物敞开着；真理之云将继续向人类的能力、本质、个性的土壤浇淋恩惠及恩宠之雨，直至无终之终。这是上帝从永恒至永恒的一贯方法。

然而，每届天启的目标难道不是要实现人类品格的全面蜕变，一种既表现于外又昭显于内，既影响人类内在生命又影响人类外部状况的蜕变吗？人类品格若无改变，则表明上帝的普世显示者们徒劳无功……

任何见解均不能把握祂天启之性质，任何知识也无法囊括祂信仰之全部。一切言论皆取决于祂的认可，一切事物皆有求于祂的圣道。其他万有皆由祂的令谕所创造，借祂的法则而举动存活。祂是神圣奥秘的揭示者，是隐秘、亘古智慧的阐释者。

上帝派遣先知和使者降世只为一个目的，就是引导人类踏上真理的正道，其启示的根本宗旨是教育所有世人在死亡之际能以至纯、至圣和绝对超脱的状态升近至高者的宝座。这些英灵所发出的光辉促进着世界的进步与世界各族人民的幸

福。这些圣者好比酵母一般，使存在界得以催化发酵，并构成一股驱动的力量，使得世界的技艺与奇妙的发明都得以显现。通过他们，天上的云向人类洒下恩宠的甘霖，大地长出果实。任何事物都必须有一个因，一个推动力，一个驱动的本原。这些英灵，这些超脱的象征，已为世界提供并将继续提供一个至高至圣的推动力。

上帝派遣先知降世有两重目的。一是将人类从无知的黑暗中解救出来，引导他们走向理解之光明。二是确保人类的和平与安宁，并为其得以建立提供一切必要手段。

先知们必须被当作是人类的神医，他们的任务是增进世界及世人的福利，以一致的精神治愈人类分裂的顽疾。任何人没有被授权质疑他们的训言，或贬抑他们的行动，因为只有他们能宣称可以洞悉人类的疾病，而且能正确诊断其病况。任何人，无论其悟性何其敏锐，都绝无可能企及神医的智慧和理解所达到的高度。倘若今日的神医所开的治疗方法与过去的不同，则不足为怪。每一阶段的病情需要不同的方法治疗，因此，两个神医的药方怎么可能完全相同呢？同样，每当上帝的先知们以神圣知识之阳的灿烂光芒照射世人的时候，他们总是召唤世人通过切合其时代紧迫要求的方法，拥抱上帝的光辉。他们因此有能力驱散无知的黑暗，而以他们自己的知识之光照耀世人。因此，有洞察力的人们，必须把眼光投向先知们的内在本质，因为他们的唯一目标始终是指引迷途者，给苦恼者以安宁……如今不是成功昌盛的时代。全人类正处于多种病魔的掌握中。因此，要借助那位无误医师的全能之手所配制的良药，竭尽全力去挽救人类的生命吧。

世人为何拒绝上帝的显示者

若非超脱天地间之一切，便无法抵达真悟海洋之岸边。世人啊，净化你们的灵魂，从而达至上帝为你们注定之地位，进入那依神意而竖立于巴扬苍穹之圣帐。

此言之精要乃是：凡践行信仰之途、渴求笃信之醇者，须洁净自身，涤去尘间所有，即耳绝空谈，意除妄念，心断俗世钟情，目空必朽之物。他应信靠上帝，紧随上帝，遵循上帝之道。如此，他才能配得圣知明悟之阳的灿烂荣光，领受无形无限的一份恩典；因为，除非不再将凡人言行当作真悟与认知上帝及其

众先知的标准，否则，人永无望获得无量光耀者之知识，绝无法畅饮圣知睿见之溪流，断不能进入不灭之居所，亦不可得享上天亲近与恩眷之杯。

思量往昔：有多少人，无论高低，一直热切等候上帝之显示者以上帝钦选者的圣洁之身莅临。他们何其屡屡期盼祂的到来，何其频频祈愿神明慈悲之凯风吹拂，应许之美尊步出隐蔽之帷幕而显现环宇。然而，每当施惠之门开启，神恩之云向人间倾注甘霖，无形者之光在天界权能之地平线上照耀，他们却全都拒绝祂，离弃祂的面容，即上帝自己的面容。欲验明此真相，你们可查阅各神圣经书之记载。

细想须臾，深思那些人曾经如此求索，热切渴慕，终又这般拒绝，原因何在？其攻击之凶猛，非言语笔墨所能形容。每当神圣显示者出现，无不因周遭民众的否认、拒斥和激烈的反对而忍受煎熬……

倘若你知晓上帝众先知所蒙受的屈辱，洞悉其压迫者加以反对的真正缘由，你必会鉴识他们的显要地位。再者，那些反对神明属性之显圣的人，你愈是细察其不信，你对圣道之信仰便愈加坚定……

思之，此类行径之动机何在？众人以这般举动对待列位展现无量光耀者之美的圣尊，何故使然？昔日致使众人对抗拒斥的诸般原因，如今又引发当代之民的刚愎。若谓：上苍的证据尚不完满，此即众人不信的根由——此说不啻公然褻渎。为指引神的众生而从兆民之中挑出一个灵魂，既不给祂以充分的神圣证据，却又因神的子民离弃神所钦选者而对祂施加严厉的报应，这何其远悖于普施鸿恩者的仁惠，何其远悖于神的仁爱天祐与悯恤慈悲！非也，众生之主的万般恩典，借由祂神圣本体之显示者，一直都笼罩着尘世及其所有居民。祂的惠赐未有一刻止息，祂慈爱之雨也无时不向人类浇灌。故而，这般举动只能归因于那些灵魂的卑下偏狭：他们在骄傲自大之山谷中行走，在远僻之野地里迷失；他们循其虚空幻念之道而动，唯其宗教领袖之命是从。他们关切的首务不过是作对，他们惟一的愿望便是无视真理。对于每位明辨细察之士，此乃昭然显见：在真理之阳每度显圣的时代里，那些人若能涤净自己的耳目和心灵，清除以往所见、所闻、所感之一切，则定然不会无缘瞻望上帝之美，或荒远离失荣耀之居。然而，他们自己的知识犹从其信仰领袖的教导中拾得，他们却以之为标准来衡量上帝的证据，但见与自己有限的理解相异，他们便起而犯下这般不当之举……

显然，上天魁星由神圣本体启明之地朗照，而每个天启期所带来的变革皆形同乌云，隔在人类悟性之眼与上天魁星之间。思之，世人如何代代盲目仿效其先祖，循其宗教指令定下的方式仪俗受训练。千百年来他们一直由其宗教施行的各种原则所规范，任谁予以反对或否定，总会被视为邪恶放荡的异端。因而，倘若他们忽然发现一人，原本生活在他们中间，身受诸般人类局限与他们无异，却起来废除所有这些既定的原则，他们肯定会被蒙蔽，无法相信祂的真理……

故而，我们理应竭能尽力，从而借上帝之无形辅助，使这些昏黑帷幕、这些天降考验之云不会阻挡我们瞻望祂明耀容颜之美，使我们仅凭祂本身便能认知祂。

想想过往的世代吧。看看每次圣恩之阳将上帝的圣启之光照向世界的时候，那时代的人们是怎样起而反对祂，又是怎样拒绝祂的真理。那些被视为人间领袖的人，总是千方百计阻扰他们的追随者转向祂——上帝的无穷恩典之洋。

看呐，当时的神职人员宣判后，人们是怎样地把上帝之友亚伯拉罕投入了烈火；看呐，与大能者交谈过的摩西，又是怎样被污蔑为欺骗者和诽谤者的。回想吧，上帝之灵耶稣尽管逆来顺受，心地慈软，却又是怎样遭遇了敌对者的折磨。那存在之本质和有形无形事物之主所面临的反对是那样的激烈，以致祂的头无安枕之处。祂不断地从一个地方漂泊到另一个地方，居无定所。深思吧，封印先知穆罕默德遭遇了什么，愿一切众生都作祂的祭礼……

你们都知道上帝的先知们、使者们、蒙选者们经历的磨难多么深重。深思吧，如此这般的迫害是由什么样的动机和理由导致的。在所有的时代、在所有的天启期里，上帝的先知们都未能逃过敌视者的亵渎、压迫者的残酷，以及当时貌似正直与虔诚的博知者的责难。日复一日，夜复一夜，他们承受的痛苦无人能够估量，只有那唯一真神知晓，赞美归于祂的荣耀。

试想这蒙冤者吧。尽管有最明确的证据在证实着祂圣道的真理；尽管祂用毫不含糊的语言所作的预言都已应验；虽然祂既无学校之教育，亦无神职阶层所盛行的辩论之经验，未被归入博学者之列，祂却用种种神启的知识浇灌着人类；但是看呐，这一代的人是怎样拒绝祂的权威，对祂行叛逆之事！祂一生之中，大部分时间是在敌对者的魔掌下忍苦受难。祂被投入这苦狱之中是多么不公啊，在这里祂的苦难已达顶点。蒙上帝恩准，你以透彻的视力和明洁的心，看到过去及现在所发生的事，在你心中思量那些事吧，或许你会认识到现时大多数人未曾察觉

的东西。赢得上帝的欢心吧，愿祂能使你吸入上帝之日的甜美芳香，愿祂使你承享上帝的无穷恩典，愿祂从现时的至大之洋里，以亘古之王的名，借着祂的恩典使你畅饮你杯中所有，愿祂让你在祂的道路上，如山岳般坚定不移。

祂，那真理之源，无疑有能力拯救那些远离祂的刚愎自用之人，使他们接近祂的天庭，到达祂尊前。“倘若上帝愿意的话，祂必定能将人类变成同一民族。”然而，祂的目的是让那些精神纯洁与心境超然的人，靠他们天赋的能力，攀升到至伟之洋的岸上，这样，那些追寻最为荣耀者圣美的人，可以出类拔萃，和那些刚愎自用、执迷不悟的人区别开来。这是至为荣耀和光辉之笔所命定的……

神圣正义的显示者、天国恩典之源显现于世时都缺乏人世间的统治权，都被剥夺了世俗地位晋升的机会，这应归因于这同一个分离和区别的原则，这个赋予神性目标以活力的原则。倘若永恒本质显示潜在于祂里面的一切，倘若祂以全部容光照耀世间，世界上便没有人会怀疑祂的大能，否认祂的真理了。所有受造物必定会因为祂的灵光的证明而眩晕和震惊，以致完全化为乌有。那么，在这般境遇下，如何区分虔诚者与悖逆者呢？

这一原则已在所有过去的启示期里发生作用，而且已有诸多明显的例证……正因如此，在每一个时代，当一位新的显示者显现，当上帝的超然力量的新启示赐予人类时，那些不信祂的人，便误以为那无与伦比的、永恒的圣美绝不会穿着凡人的衣着出现于人世间，所以坐失了认知祂的时机。他们偏离了祂的道路，避免与祂交往，而这交往是亲近上帝的象征。他们甚至起来消灭忠信者的队伍，根除信仰祂的人。

看吧，在本天启周期里，无能和愚蠢之徒竟然天真地以为，靠屠杀、剥夺和放逐这样的手段，他们就能扑灭那神力之手点燃的圣灯，遮蔽那永远闪耀的圣阳。他们全然不知，如此灾难事实上反而给这圣灯添油加火！此乃上帝的转变之力。只要愿意，祂能改变一切；确然，祂拥有统御万物之力。

宗教同源

主所命定的医治整个世界的灵丹妙药与至高手段乃是：全世界所有人融合于同一个普世圣道和共同信仰。这一点，除了一位有大能、受启示的熟练神医外，其他医者皆无法完成。这诚然是真理，其他皆为谬误。

信仰上帝的独一性之人啊！你们须小心留意，谨防被误导而对祂圣道的圣使们妄加区分，或者区别那些伴随并宣告其启示的表征。这其实是上帝独一性的真正含义，惟愿你们明了并信仰这真理。而且，你们当确信，每位显示者的工作与行为，包括与他们有关的一切及他们将来显示的一切，皆为上帝所命定，皆为上帝旨意和目的之反映。

世界上纷争之人啊！将你们的脸朝向团结，让其光芒照耀你们。你们要团结起来，为了上帝，务必根除任何导致纷争的因素。届时，世间伟大明灯之光芒，将普照整个大地。人们才能成为一个城市的公民，一个宝座的占据者。这位蒙冤者早年即已怀抱着这唯一的希望，也将继续如此。毋庸置疑，全世界人民，无论种族或宗教，皆自同一个神圣源泉汲取灵感，皆为同一个上帝的子民。信仰各宗教的人民所服膺的教规有差别，应归因于这些教规被启示的时代不同，所以要求也不同。这些教规，除极少部分是人类的任性妄为的结果外，都是由上帝命定的，都反映祂的目标与旨意。起来吧，凭借信仰的力量，将你们凭空想出的神祇、那些在你们中间散播纷争的始作俑者，撕得粉碎吧。坚守那联合与团结你们的圣道，这的确是经书之母所启示与降示的最崇高的圣言。这是宏伟之舌从荣耀的居处所见证的。

宗教之始乃爱上帝及祂的拣选者，宗教之终乃向祂的仆役彰显此爱。

你们要沉浸于我的圣言之洋，从而解开其奥秘，发现其深处掩藏的所有智慧之珠。当注意，你们接受本圣道真理的决心不可动摇；凭借本圣道，上帝权能的潜力得以展示，上帝的统权得以确立。你们要面带喜悦奔向祂。此乃上帝不变的信仰，过去如此，未来亦然。让那些寻求的人，得到信仰吧；那些不愿寻求信仰的人——确然，上帝是自足者，全然无需祂的造物。

曰：此乃上帝之手所掌握的无误天平，诸天与尘世所有人皆由其称量，他们的命运由其决定。惟愿你们属于相信并承认此真理的人。曰：此乃至伟见证，古往今来，一切佐证的效力已由其确定；惟愿你们深信不疑。曰：经由它，穷者变富裕，学者受启迪，寻者能够升至上帝尊前。你们要当心，切莫让它成为你们之间的分歧之因。你们当如岿然屹立的山峦那般，在你们的主，那大能者、仁爱者的圣道上坚定不移。

上帝之言

从上帝口中说出的每一个字都被赋予了这样的力量，它能够给每个身躯注入新的生命，愿你们是理解这真理的人！你们在这世界上看到的所有奇工妙事，都是通过祂崇高而至尊的意志、祂奇妙而永恒使命的运作显现出来的。只需“创造者”一词从祂的口中道出，向人类宣告祂的属性，一种力量便被释放出来，并足以在延绵的世代中，催生出人类双手所能创造的一切纷繁技艺。诚然，这是无可置疑的真理。这光耀之词一经说出，其蕴含的生命之力便会在万物之中苏醒，进而催生出创造并完善这些技艺所需的方法与工具。你们现在见证的所有奇妙成就，都是这个圣名的启示的直接结果。在将来的日子里，确然，你们会目睹你们从前闻所未闻的事物。这就是上帝书简中所命谕的，除了那些目光敏锐的人外，没有人能够理解它。同样，表达我的“无所不知者”属性的那个词一旦从我口中发出，每一个受造物都将根据自己的能力和局限，被赋予揭示最神奇科学知识的能力，都能够在上帝那全能者、全知者的许可下，在适当的时机，彰显这些科学知识的能力。你们须知，所有其他圣名的启示，也同样显示神圣的力量。上帝口中发出的一个字，实为“万字之母”，神启之源说出的每一个词，都是“万词之母”，祂启示的经文亦是“万经之母”。理解这真理的人，有福了。

在每一片土地，人类信仰上帝的热情正在衰退；而复苏此热情，唯靠祂的妙方，别无它法。对上帝之不敬正侵蚀人类社会的命脉；除了祂的强力启示之灵丹，还有什么能净化并更生它？哈基姆啊，要对物质中任何微小且不可分割的粒子之构成要素，实现彻底的转变，使其嬗变为纯金，这岂是人力所能为？这看似复杂和困难，然而，将邪恶力量转化为神圣力量却是一项更艰巨的任务，而我能

够完成。能完成如此转变的力量超越灵丹妙药本身的效力。唯独上帝之言具有促成如此伟大而深远变化所需要的力量。

勿用你们时下的标准和学科衡量上帝经书，因为经书本身是确立于世人之中的绝无差错之天平。尘世间列民列族所拥有的一切，皆须以此完美无误之天平加以衡量，而其砝码应依其自身标准来检测，唯愿你们明白。

你须确知，正如你所坚信的，上帝——愿祂的荣耀得颂扬——的圣言是永恒的，同样，你也必须毫不犹豫地相信其意义是永远不能穷尽的。惟有那些受委任的上帝之圣言的诠释者，那些心里贮藏着上帝之言奥秘的人，才能了解圣言的广博智慧。无论谁，倘若在研读圣典时，试图选取适合自己私见的章句，以便挑战上帝在人间代表的权威，那么，这种人，虽然表面上如常人般行走，与邻人交谈、共食、共饮，但实际上与死人无异。

唉！唯愿世人能信我。倘若一切隐藏在巴哈心中的事物，和祂的万名之主上帝所教导祂的训诫都对人们显露的话，世人必定惊愕不已。

真理何其繁多，言语绝不足以包含；真谛何其浩瀚，任何言辞都无法恰当描述，其意义永远不能被揭示，即使最微弱的暗示也无能为力。诸多真理都必须秘而不宣，直至那指定的时刻来临！诚如所言：“知而慎言谨口，择宜且露；言则审时度势，相适且授。”

这些真理中，有些只能依照我知识之光的宝库的容纳量，依照我隐蔽恩典的承受者的理解力，作某种程度的透露。我祈求上帝增强你们的能力，使你们能认知祂，那一切知识之源，这样你们才可能超脱一切世俗的学问，因为“当一个人找到并认知了那作为一切知识之所求的祂之后，追求世俗的学问对他还有何裨益呢？”你要谨守知识之根与那源泉之主，这样，你才能独立自主，不依赖那些自称有人世间学问的人。他们自命不凡，却没有任何明显的证据或任何启迪人心的典籍作为支持。

此点了然于你：天堂之鸟与永恒之鸽讲说双重语言。一种是外向的语言，全无隐喻，亦无障碍遮掩；如此，它可成为导向之光和指引之灯，借之，行者可抵达神圣高峰，寻者可迈入永恒团聚之城。此即前面提及的那些清楚无晦的圣传与显白

的经文。另一种是遮掩隐蔽的语言，借之，恶徒心中包藏的一切可被显明，其内里的本质可被揭露。故穆罕默德之后裔萨迪格曾说：“上帝肯定要考验他们，筛选他们。”此乃神界准绳，此乃上帝试金石，祂以此检验祂的仆人。唯有心怀确信，灵魂蒙上帝垂青，意念除上帝外超脱万有，始能领悟此类言语之意。对于此类言语，众人所普遍理解的字面意思并非其原本所指。故有记载：“每样知识皆有七十层涵义，人间所知仅是其一。而当加伊姆出现，祂要向世人启示余下的一切。”祂又云：“我宣说一语，要表七十又一层涵义；每层涵义我都能作解。”

理解上帝的言词，领会天堂之鸟的话语，绝不是靠人间学识。它全赖心灵纯净、灵魂贞洁、精神自由。此点已由这些人昭明：尽管他们丝毫不符合公认的学识标准，今日却占据知识之最高席位；经由神恩浇灌，其心园因智慧之玫瑰与明悟之郁金香而溢彩。心怀诚挚者何其有幸，能得享那伟大之日的辉煌！

第2章

上帝与人类



上帝之爱

人之子啊！隐藏于我永恒本质和亘古存在，我仍然知道我对你的爱；因此我创造了你，将我的形象铭刻于你，将我的圣美展现于你。

人之子啊！我爱你的创生，所以我创造了你。你也要爱我，好让我能说出你的名字，用我生命之精神将你的灵魂充实。

存在之子啊！爱我，我便能爱你。若你不爱我，我的爱绝无法到达你。明白吧，仆人啊。

存在之子啊！我的爱是你的乐园，与我重聚是你的天国家园。进来吧，莫迟疑。在上天王国和崇高界域，我已如此为你注定。

人之子啊！你若爱我，就当舍弃自己；你若渴求我的喜悦，就别顾一己欢愉；如此，你可消亡于我，而我可永存于你。

灵之子啊！

弃绝自己而转向我，否则你无法安宁。你要以我之名为荣，而非以己之名；你要信赖我，而非你自己，因为我期望你只爱我，超乎一切。

存在之子啊！

我的爱是我的堡垒。凡进入者，便得安全与保障；凡离去者，定会迷失并消亡.....

存在之子啊！

你是我的灯，我的光就在你心头。从中获取你的荣光，除我之外，别再他求.....

灵之子啊！

我使你生来富有，你为何自陷贫穷？我使你生来高贵，你为何自趋卑贱？我以知识之本质赋予你存在，你为何向他人寻求启迪？我用爱之泥土塑造了你，你何以

为他人奔忙？把目光转向自己，你会发现，大能、大力、自存的我立于你心间……

宣说之子啊！

将你的脸朝向我的面容，除我之外舍弃一切，因为我的统权永存，我的领土不灭。你若舍我而他求，纵然寻遍宇宙直到永远，亦是徒劳……

人之子啊！你心中要欢喜快乐，这样你才配见我，映照出我的圣美……

人之子啊！除非服从我的诫命，在我面前谦恭，不然，哪怕你驰骋无垠太空，飞越浩瀚苍穹，也永远找不到安宁……

人之子呀！

在我面前谦卑，我便眷顾你；为我圣道凯旋而奋起，你便能在尘世获得胜利。

存在之子啊！

在我的地上称道我，我可在我的天堂念记你，如此，你我之眼都将欣慰。

那些先于你们世世代代的人去了哪里呢？那些在世时被世上最美丽、最可爱的事物环抱的人，如今又何在？人们啊！以他们作为殷鉴，莫成为远离正道者。

不久，别人将占有你们的财物，走进你们的居所。倾听我的训言吧，莫成为愚昧者。

每个人的至高任务是为自己选择一项不能被他人侵占或篡夺的东西。全能者是我的见证，这东西便是对上帝的爱，愿你们明白。

你们须为自己建一座风雨和洪水都不能摧毁的房子，以保护你们免受今世的变迁与无常的侵害。这是那蒙冤者及遭世人遗弃的祂给你们的劝导。

你当用心细想：问题既然摆在这里，你是见证，我亦见证，则你还能遁向何方，求庇何人？有谁你可瞩望？你会立身何地，稳坐何席？行走哪条道路，何时方得安息？最终是何结局？何处你可系牢你信仰之绳索、紧固你顺从之纽带？那位显示其一体、本身证其唯一的圣尊作证！心中若燎燃上帝之爱的薪火，你便无求平静与宁息、欢笑与安眠，你会匆赴神明亲近与圣洁绚美之境，向那巅峰绝顶攀登。

且看那珍珠，凭其内在本质而发出光彩。若以丝绸覆盖，其光华与美质必隐而不显。同理，人之尊贵在于品行高洁、行止合宜，而非沉溺于嬉戏消遣。须知你真正之装饰在于爱上帝，在于除祂之外超脱万物，不在于你拥有的奢华之物。弃浮华于追逐之人，当转向上帝——那令江河奔流之主宰。

若帷幕被揭开，那些全然归向上帝、因爱祂而舍弃世俗者的荣耀地位得以全部显现时，整个受造界都将惊愕失声。

上帝对人类的旨意

上帝创造人类的目的一直且永远是：使人类认识其创造者并达到祂尊前。所有圣书和重要的天启经文都确凿无疑地证实了这最卓越最崇高的目的。凡承认神圣指引之源并进入其圣庭者，便被引近上帝并到达其尊前，那尊前乃是真正的天堂，即便天国最高耸的圣殿也只是其标志之一……凡不认可祂者，将沦落远离祂的悲惨之境，那里唯有绝对虚无和地狱之淬火。此乃他的下场，哪怕表面上他可能占有世间至高宝座，稳坐至尊王位。

主啊，我的心与灵、我的肢体、我的内外之舌皆见证祢的一体、祢的独一，见证祢是上帝，除祢之外别无上帝。祢造生人类是为了让他们认知祢，服事祢的圣道，以使他们的地位在祢的大地上得到提高，并借由祢在祢的经书、圣书和书简中的启示，使他们的灵魂得以升华。

我们已用至为明晰而优美的言辞，劝诫众生以诚信与虔敬之美德，以及一切提升人类在存在界之地位的崇高品质，来装饰自己的品格。本蒙冤者作证：世人从虚无步入存在之境，其目的在于改善世界、和睦共处。纷争与冲突，向来为上帝所摒弃，并将永远如此。往昔诸经书、圣典与神圣著作皆宣示了这一喜讯：这至伟启示旨在复兴世界及其万邦，或许言辞之力能够战胜武力之威，世间事务藉爱的力量得以治理。我们祈求上帝，唯一真神，赐予众人诚信之袍，因为诚信乃是世间最美的装饰。

每一部圣典，乃至每一段天启经文的颁布，乃是赋予所有人正义感和理解力，如此，和平与安宁便能在人间得以牢固确立。凡能使人心中笃定、提升境界、让人知足安宁者，皆为上帝所悦纳。人若选择实现自己的崇高使命，所能达到的地位该何等崇高！人也可能陷入最卑下的生物也不曾陷入过的堕落的深渊！朋友们啊！切莫错失今日所赐之良机，勿自我剥夺祂慷慨倾注的恩泽。我祈求上帝仁慈地使每个人在这蒙福的日子里，以神圣纯洁的行为来装饰自己。

人的本质

若能获得神圣知识之澄澈甘泉，哪怕一滴，你也会即刻领悟：真正的生命并非肉体的生命，而是灵性的生命。因肉体生命为人与动物所共有，而灵性生命只属于那些已畅饮信仰之海、得享笃信之果的心灵纯净之人。这种生命没有死亡，这种存活冠以永生。诚如所言：“凡真信徒，皆活在此世及彼世。”

天地间的一切，皆是上帝之属性与尊名在其中彰显的直接明证，因每粒原子皆蕴藏诸般表征，可有力证实那至大光明的启示。若非那启示之力，万物便无从存在。原子之中闪耀的知识之光何等璀璨，一滴水中澎湃奔涌的智慧之海何等浩瀚！在万物之中，唯独人被赋予此等恩典之衣，承蒙这般荣耀之尊。因在人之内，上帝的一切属性与尊名皆潜在地得以彰显，其程度为任何其他造物所不曾超过或胜出。所有这些名称与属性皆适用于人。如祂所言：“人是我奥秘，我亦是人的奥秘。”所有经书圣典均启示诸多经文，再三表述这至为玄妙崇高的主题。

多数人都沉溺于迷信。他们将幻想之洋的区区水滴视为胜过整个确信之洋。由于醉心于功名，他们自行丢弃了内在之真谛；因为固守于虚幻，他们错失了天国征兆之黎明。愿上帝在任何情况下都宽仁地佑助你们打碎迷信的偶像，撕去人的空想面纱。

自竞逐优越和与众不同之风兴起，这世界便遭荒废，沦为废墟。凡曾畅饮神圣启示之洋、凝视荣耀之境者，当视己与众平等，无分高下。倘若此事能凭上帝之大能确立彰显，世界必将化作阿卜哈乐园。

人确实是高尚的，因为每个人都是上帝征象之容器。尽管如此，如果一个人认为自己的知识、才学或品德胜过他人，或自视高人一等，或寻求优待，此乃严重罪过。蒙上帝恩典，以团结为饰者，必享无限福泽。

想想人心的偏狭吧。有人谋求于己有害之物，却将有益之物抛开。他们实属迷途之人。我发现有人渴求自由且为此骄傲。如此之人已陷入无知的深渊。

自由最终必然导致骚乱，其火焰无人能扑灭。祂，那清算者、全知者如此警告你们。你们须知，自由的体现与象征乃是兽性。与人相称的乃是遵从约束，它们能避免人陷入自身的无知，免受生事者之害。自由会使人逾越分寸的界限，践踏自身身份的尊严。自由会将人贬至极端堕落邪恶的地步。

当把人视作羊群，需要牧人保护。确然，此乃真理，确凿无疑之真理。我在某些情形下准许自由，某些情形下不予认可。确然，我是全知者。

曰：真正的自由在于服从我的诫命，你们对此几无所知。倘若世人遵行我自启示之天垂示的诫命，必获完满的自由。凡领悟上帝自意志之天所启示的一切之目的者，有福了，祂的意志渗透一切受造物。曰：于你们有益的自由，唯在全然侍奉上帝，那永恒真理。凡尝到其中甘甜者，决不会将之换取天地之一切统权。

在任何时期和任何情况下，人都需要一位导师的规劝、引导、指示和教育。所以祂差遣其圣使、先知和拣选者，目的是让世人知晓经典启示与使者降临背后的神圣旨意，使每个人都能意识到，上帝的信托潜藏于每个灵魂的本质之中。

人乃至臻瑰宝。可是，若无适当教育，他会失去已有的天赋。上帝之口吐露一词，人被创生了；又一词，人被引导认识所受教育的本源；再一词，人的地位和命运得以保障。至尊曰：人就好比富矿，隐含无价珍藏。唯教育能掘而显之，使人类从中获益。人若深思上帝圣意降赐的经书之启示，就易于认知其宗旨，即所有人皆应被视为一个灵魂，如是，带着“天国乃是上帝的”字样的封印就可能被贴在每颗心灵上，神的慷慨、恩惠和仁慈之光就能笼盖整个人类。唯一真神——愿祂的荣耀得颂扬——无欲无望。人类的效忠对祂毫无益处，其邪恶也对祂一无所伤。宣说界域之鸟在不断鸣告：“我为你而造万物，亦为你自身而造你。”若当代博学名士与世间智者愿让人类呼吸到友爱与情谊之气息，每颗明悟之心都会理解真正自由之真谛，洞悉安宁无扰、泰然自若之奥秘。倘若这世间能臻此境界、蒙此光辉照耀，那么我们就确然会这样描述它：“你将看到它既无深谷，亦无巅峰。”

我圣树之果啊！关于命运和天定，你们须知至高无上者的救命有两种，两者都必须服从和接受。一种是不可废止的命令，另一种是人们所谓行将到来的命令。对前者，所有人都必须毫无保留地服从，因为它们是确定了、不可改变的。然而，上帝有能力改变或取消这类命令。由于这一改变造成的危害将大过不加改变所造成的危害，因此，众人皆当欣然顺服上帝之旨意，并坚定地持守不渝。

然而，行将到来的命令通过祷告与祈求可望解除。

现在讨论你所问的关于创造人类的问题。须知，所有的人都是按上帝规定的性质而被创造的，上帝是护卫者、自足者。人人皆被上天赋予了潜能，此乃上帝非凡之永护书简所命定。然而，唯有凭借自身意志的作用，你所拥有的潜能始能显现。你的行动便能证明此真理。现在举例说明，试想想《巴扬经》对人类的禁戒吧。在那部经典中，上帝依照祂的意愿，命定某些事物为合法的事物，并通过祂的至高权能禁止祂认为该禁止的事物，那部经书已证明这一点，难道你不能见证吗？然而，人类却故意违反祂的律法。这种行径应归咎于上帝，还是归咎于他们自己呢？你必须公正地判断。一切善行都源于上帝，一切恶行都出自人类自己。

双重义务

万物之始，在于认知上帝；万物之终，在于谨守那自渗透天地万物的神圣意志之穹苍所降示的一切。

上帝为其仆人规定的首要义务，是承认祂——承认那位启示之源、律法之泉，承认那位在祂圣道之国与受造界中所彰显的神性。凡尽此义务者，将得享一切美好；凡失此义务者，即便行尽善行义举，也将误入歧途。任何人欲达此至高无上之地位、此超然荣耀之巅峰，皆须恪守祂——众望所归者——之各条诫令。此双重之责任不可分割，缺一不可。神圣灵感之源的祂如是颁令。

在认知了代表永恒真理的祂之后，人类的第一及首要职责乃是矢志不渝地奉行祂的圣道。你们须恪守它，做一心仰赖上帝的人。任何善举，无论何等卓越，过去不能、将来也不能与之相提并论。它是一切崇高行为之王，对此，你们的主，那至高无上者、至能者将作见证……

一切属于上帝的美德与属性都很明确清晰，都明文记载于所有圣典中。例如：可靠、诚实、和上帝交流时心地纯洁、克制、服从全能者的一切命令、满足于祂依其旨意所提供的一切，患难中不仅能忍耐，而且还能感恩，在任何情况下都全然信靠上帝。在上帝看来，这些品德是最崇高、最值得称颂的；所有其他德行都是，并将永远是次要的、从属的……

赋予人心以灵性的，是对上帝的认知；而为其增色的，莫过于领悟“祂行己所欲，定己所悦”这一真理。它的袍服是敬畏上帝，它的完善是信仰坚定。上帝这样指示所有追寻祂的人，祂的确着爱一切归向祂的人。除祂以外，别无上帝，祂是宽恕者、最慷慨者。一切颂赞归于万千世界之主上帝。

至仁者所怜爱的人们啊，紧握你们的主——那整个创造界的拥有者——的慷慨恩赐之手赐予的永恒生命之杯，沉浸其中畅饮吧。我对上帝发誓！这佳酿使你们如此心醉神迷，你们将挺身在世人中颂扬祂的圣名，播扬祂的宣说，并以你们的主——那万能者、普世赞美者——之名征服人心之城……

创世的至高目标无他，就是让人类认知上帝。在这个日子里，凡蒙祂仁慈袍服之馨香的指引，获准而进入那太古圣所——认知神圣诫命之源及祂天启之启端，此人必永获一切善果。假若达到这个崇高地位，每个灵魂就肩负了两大职责。一个职责是在圣道中如此坚定不移，即使所有世人都试图阻止他转向启示之源，都徒劳一场。另一个职责是恪守那来自祂驱策神笔之源的神圣戒律，因为除了恪守祂所命定的及出自祂神圣经书的任何启示之外，人对上帝的认知都不可能臻于成熟和完满。

人类与造物主的联结

实际上，祂由古至今以至永恒的将来，本质上始终是独一的、属性上是独一的、创造上是独一的。任何比较只适用于祂的造物；任何所谓伙伴的概念，只限于为祂服务的凡人。祂的本质无限高超，不能为祂的造物所描绘。只有祂独占着高超威严的宝座，拥有高不可及的光荣。人心之鸟不论飞升得多高，都不能企望达到祂那不可知的本质的高处。是祂使整个受造界存在；是祂使万物在祂的命令下产生。那么，在祂神圣之笔启示的圣言下，在祂旨意之指的指点中所产生

的万物，是否该被当作是祂的搭档或化身呢？人类的笔墨和唇舌对祂奥秘的暗示；人类的心灵对祂本质的领悟，都远不能反映祂的荣耀。除了祂本身，一切在祂的门槛前都显得贫乏荒芜；在祂伟大的权能下，都显得虚弱无能；在祂的天国里，一切只是祂的仆役；祂富足到能超脱一切受造物而独立存在。

崇拜者与受崇拜者、造物与创造者间所确立之主仆关系，应被视为祂宠爱人类之标志，而非表明他们有何优越之处。对此，凡明察之真信徒皆予证实。

我的兄弟啊！纯净之心犹如明镜；须以爱和除了上帝超脱一切之精神使其光洁，如此，真实之阳方能在其中闪耀，永恒之晨方能降临。届时，你必明了此言之意：“天地不足以容我，唯信我者之心可纳我。”你当以生命握于掌中，怀着无尽渴慕，将其呈于新寻得之至爱者面前。

每当一体之王的显示之光驻留心与灵之宝座，祂的光芒便彰显于四肢百骸。届时，那著名传说之奥秘亦会自幽暗中闪现：“仆人经由祈祷向我靠近，直到我回应他；当我回应了他，我便成了他赖以听闻之耳……”于是，户主现身自己的家中，整个宅邸的梁柱便因祂的光芒而熠熠生辉。正如光的作用与功效皆源于发光者，万物同样也因祂而运行，藉祂的旨意而兴起。

以我的名义，撕碎那重重障蔽你们视野的帷幕，凭借信仰唯一真神而产生之力量，打破无益模仿之偶像。然后，迈进万恩者之神圣乐园。你们须净化灵魂，超脱一切非属上帝之事物；在祂浩瀚而非凡启示之领域里，在祂至高而无误权威之荫蔽下，品尝安宁之甘甜。你们勿将自己封裹于私欲之密纱，因为我创造每个人皆完美无瑕，借此向人类充分展示我的非凡创艺。由此，人人生来且终生皆有鉴赏至荣上帝之圣美。倘若人们未被赋予这种能力，他怎么能被传召去说明自己的失败呢？倘若在世界各族人民被召集在一起的日子里，有人站在上帝的跟前被问道：“为何你不信我的圣美，背弃我呢？”“因为众人都错了，无人愿意转向真理，我也只好跟众人一样，不去认知永恒者的圣美，”这样的辩解，绝不能被接受，因为每个人的信仰，除自己外，无人能加以限制。

我的仆人啊！你们一旦发现那隐藏着我的不朽财富的无边之洋，就必然视这尘世——不，整个创造界——一文不值。让寻求的火焰在你们心中燃烧得那么猛

烈，以至你们能达到那至高的、最超凡的目标——你们能接近你们所仰爱者并与祂合一的境界……

我的仆役们啊！莫让你们空虚的希望和毫无根据的幻想侵蚀你们对无量荣耀上帝之信仰之基础。因为这些想象对人类是毫无裨益的，而且未能指引人们走向正道……

我的仆役们啊！莫使你们失去神圣光荣之灯所散发的灿烂不灭的灵光。让上帝之火在你们光明的心中炽热地燃烧吧。要给它添加神圣指引之燃料；用你们的忠诚之屏障来捍卫它；用信赖以及除上帝外超脱一切之灯罩守护它，这样，不信者的邪恶之语就无法扑灭其光芒。我的仆人啊！我神圣天降的启示好比一片海洋，其深处隐藏着无数珍珠，珍贵无比，光彩夺目。每一位寻求者都必须激奋自己，努力达到这大洋之边，这样，他就能按自己探寻和努力的热忱程度，分享到上帝那万世永立之隐秘书简里命定的福分。倘若没有人愿意趋向这海洋的彼岸，倘若每个人都未能起来寻求祂，这不乐意是否可以说是剥夺了这海洋的力量，或者说减少了它的宝藏呢？你们心中过去和现在所设想的一切，多么空虚，多么卑劣啊！我的仆人啊！唯一真神为我作证！这最伟大、这深不可测和汹涌澎湃的大洋离你们很近，近得令人难以置信。看吧，它比你们的血管更接近你们。只要你们愿意，便能在瞬间抵达，分享这不灭的宠爱，这上帝赐予的仁慈，这永不腐朽的馈赠，这力量无边、难以形容的荣耀恩泽。

我的仆人啊！倘若你们明白我意欲将何等珍奇之馈赠与恩宠赐予你们的灵魂，你们便会摆脱对所有受造物之依恋，真正认识你们自身——而认识你们自身便等同于认识我本身。你们便会发现自己超脱一切，唯独仰赖我；你们会用你们的内在和外在之眼察觉到我的仁爱与恩宠之汪洋在你们体内澎湃，其明显程度犹如我的荣耀圣名之昭示。莫让无谓的空想，邪恶的情感以及虚伪盲目的心，污染这崇高圣洁的境界，使之失去光彩。你们好像那飞鸟，满怀信心和快乐，奋力扇动着强壮的翅膀，翱翔于广袤无垠的天国。可它饿了，不得不转身，急迫下降到尘世寻找水和土，却一头栽进自己欲望的罗网，再也无力飞回原来的高处。这一直身为天国居民的飞鸟，现在连抖一抖它那沾满污秽的翅膀、摆脱负赘的力气也没有了，只好在尘世中寻找栖身之所。有鉴于此，我的仆人啊！别让刚愎自用和虚华之欲望的尘土玷污你们的翅膀，也别让妒嫉和憎恨的尘土沾染它们，这样，你们才能自由自在地在我的神圣知识天国里翱翔。

我的仆役们啊！通过上帝的权能与力量，由祂的知识和智慧的宝库，我已将深藏在祂永恒之洋中的珠宝，取出并启示给你们。我已命令天堂的仙女们，由遮掩的帷幕背后出现，并用我的圣言——具有绝顶力量与智慧的圣言——来装扮她们。我更进一步以神圣力量之手启封了我的启示之美酒，将其圣洁的、隐秘的芬芳，吹送给一切受造物。倘若你们仍然不愿意接受这超然的、笼罩一切的如此伟大的恩宠，接受祂那辉煌慈悲的如此灿烂的启示，那么，除了归咎于你们自己，还能归咎于谁呢？……

我的仆役们啊！在我心里，除了那神圣指引之永不衰减的晨光以外，没有发出别的光芒；由我口中吐露的，除主上帝所启示的真理之精华外，没有别的语言。因此，莫追随你们世俗的欲望；莫违背上帝的圣约；莫背弃你们对祂的承诺。你们必须坚决地、全心全意地、言出必行地朝向祂，莫重蹈愚鲁者的覆辙。尘世如戏，看似繁华兴旺，实则空无一物，是实在之假象。你们切勿钟情于它。莫扯断联结你们与造物主间的纽带，勿做行差踏错、迷失祂的正道之徒。诚然，我说，世界就像沙漠上的雾气，干渴的人梦想着它是水源，奋力以求，直到临近时才发现它只不过是幻影。世界也可喻为爱慕者经过长久追寻、终得相见之挚爱的幻影，只是一具毫无生气的形骸。他满怀惆怅地发现，这幻影既不能滋养他，也无法平息他的饥渴。

我的仆人啊！在此时此世，倘若上帝所命定和昭示的与你们的愿望相违，切勿因此悲伤，因为福佑快乐与神圣喜悦的日子确实给你们预留着。神圣而荣耀的诸灵性世界将展现在你们眼前。祂命定你们在此世和来世领受其福分，分享其欢乐，并获得其中持久恩惠中的一份。无疑，你们会达到所有这些灵性世界。

认知的障碍

至于此言“那些日子的压迫一过去”，所指乃是世人受压迫遭磨难之时，是真理之阳的余晖与智识之树的果实在人间泯灭之时，是驾驭人类的缰绳落入无知蠢徒的掌中之时，是受造界至高且根本的目的——神圣合一与明悟——之门户紧闭之时，是可靠知识受无谓幻想排挤、正直被腐败篡位之时。这般状况已见于此日：如今，每群教众的权力缰绳均已落入愚蠢领袖的掌中，他们施行领导全随一己之欲望奇想。在他们嘴上，对神的称道已是空洞的名号；在他们中间，上帝之

圣言已成僵死的字母。虽神明威权之指已开启认识上帝的门关，圣知与天惠之光已照亮并启迪一切造物的本质，使得每件事物中皆有一扇知识之门洞开，每粒原子中皆有太阳的诸般痕迹显现，然而他们听凭欲念裹挟，以致良知理性之灯在其心中熄灭。纵有凡此诸多圣知已启示并统摄环宇，但他们仍徒然臆想知识之门已关闭，慈悲之雨已止息。他们固守虚空幻念，早已远离神圣知识的可靠把柄。他们似乎既不倾心于知识及其门户，也不思及知识之显相，缘他们在虚空幻念里，已找到通向世俗财富的门关，而在真知启示者的显相中，他们唯见自我牺牲之召唤。故而，他们自然抓牢前者，逃离后者……倘若眼睛因上帝知识之药膏而得以擦亮启明，必会发现众多贪婪的野兽，已群集掠食世人灵魂之腐肉。

何等“压迫”更甚于上述情形？一个灵魂要寻求真理，冀望获得上帝的知识，却不知何处可觅、何人可求，何等“压迫”较之更为严重？因歧见纷纭，觅求上帝的道路繁增。此种“压迫”乃是每届天启必有的特征；若不发生，真理之阳便不会显现。缘神圣指引之晨的破晓，必定是在迷误之夜的黑暗之后。因而，所有史籍圣传都曾提及这些情形，即是说，不义将遍布地面，黑暗将笼罩人间。相关圣传广为人知，且本仆意求简要，故不再援引这些圣传之文……

心中若细想这些话语，只消片刻，你定会发现明悟之门已在你面前开启，看见一切知识及其奥秘均在你眼前展现。此类事件发生，唯是要让世人灵魂得成长，由私愿之牢笼获解放。若非如此，那完美君王，自古即在其本质里，绝不依恃一切生灵的理解，并永远在其自身中，卓然超乎任何灵魂的崇拜；祂充裕微风之一缕，足以为兆民披上财富之衣袍；祂鸿恩海洋之一滴，足以对万众赋赐永生之荣耀。但因神明意旨已然命谕，真实与伪谬、太阳与阴影须被区分，故在每一季节，祂皆由其荣光之境向人类施降考验之雨。

世人若冥思往昔众先知的生平，便不难洞悉这些先知之道，不再被那些违背自身世俗私欲的言行所蒙蔽，从而能用神圣知识树丛上燃烧的火焰，焚毁一切阻隔之帷幕，稳居安宁笃信之宝座。

我钟爱的人啊！那神圣妙音之崇高，远超人耳所能聆听、心灵所能领悟其奥秘的极限！无助之蚁岂能步入无量光耀者之庭？然而，虚弱之魂因悟性贫乏而拒斥这些玄奥话语，质疑此类圣传之真实。不然，非有明达之心，确是莫能领会……

……然而，所有这些姑且不论，“上帝随其所欲而行，依其所悦敕令”一语所流淌的晶莹溪水，此民若曾得其一滴，也不会对上帝天启之正中心提出任何诸如此类的不当指摘。上帝圣道，一切言行，均握在祂威权之掌中。“万物均握在祂有力的手心；凡事在祂皆轻而易举。”祂依随己意成事，全凭己愿而行。“谁说‘何由’‘何故’，皆乃出语褻渎！”倘若挣脱疏失昏眠而了悟自己亲手所为，这些人定会寻死，甘愿投身烈火——那是他们的结局和真正归宿。难道他们未闻祂启示有言“祂自己的行为，不受审讯”？按照这些话语来看，人岂能如此大胆，向祂讯问并忙于空论？

慈悲的主啊！世人何其愚昧悖逆，竟倾心于一己之私念与欲望，全然背离上帝的真知与旨意。愿上帝的圣名受赞颂、得荣耀！

曰：若你们一心追求今生及其浮华，当你们还在母亲的子宫里时，便应开始追寻了，因为你们在那时便不断地接近它们了，惟愿你们明白。另一方面，由你们诞生之时至成年，你们一直在退离世界而趋近尘土。你们活在世上的日子屈指可数，你们的机会几近丧失，那么，为何你们如此贪婪地积聚世俗的财物呢？疏忽的人们啊！难道你们不愿摆脱麻木吗？

当侧耳倾听本仆人因上帝之故赐予你们的劝勉。确然，祂不向你们寻求任何回报，祂听从上帝的指令，全然顺从上帝的旨意。

人们啊！你们已浪费了太多日子，你们的一生行将结束。因此，放弃你们自己设立并坚持的事物而谨守上帝的训诫吧，这样你们才能达到祂为你们立下的目标，成为追随正道的人。切莫纵情于世俗的虚幻事物，也莫寄希望于它们。你们须寄托于对上帝的铭记，祂是至尊者、至大者。不久，祂将把你们所拥有的一切世俗之物化为乌有。让祂成为你们所敬畏的目标，切莫忘记祂与你们所立的圣约，切莫与受蒙蔽者为伍，这些人好像被帷幕所阻隔，和祂全然分离开来……

曰：你们当等候，直到上帝把祂的恩惠转向你们。没有任何事物能逃得过祂的注意，因为祂洞悉天地间的所有秘密，祂的知识包罗一切。莫对你们做过的或将要做的事感到高兴，也莫为你们已将磨难施加于我而高兴，因为你们是不可能以这种方法来提高你们的地位的，以敏锐的判断力审查你们的所作所为就会明白。你们也无法贬低我的崇高地位。不，上帝必定会增加祂对我的酬赏，因为我已极其耐心地忍受了这些磨难。诚然，凡凭耐心坚忍者，祂必多加犒赏……

我把唯一真神的故事如此向你们讲述，并将祂预先命定的事物降示给你们，以便你们可以向祂乞求宽赦并回归祂，真心诚意忏悔，认识你们的过失，摆脱昏睡，由疏忽中振奋起来，补偿你们错过的事物，加入行善者的行列。让那些愿意照办的人明了我的圣言是真理；至于那些不愿照办的人，由他们去吧。我唯一的职责，便是提醒你们疏忽了对上帝圣道的义务，惟愿你们属于那听取我忠告的人。因此，你们须听取我的训言而回归上帝，向祂悔过，祂出于祂的恩典，或许会对你们发慈悲，涤净你们的罪过，宽恕你们的罪恶。祂伟大的慈悲超越祂的盛怒；祂的恩宠笼罩着古往今来的一切存在和披戴着生命之袍的所有生灵。

真正的探寻者

然而，我的兄弟啊，当真正的寻者决心在通往认识亘古之神的道路上举步求索，他须首先净化心灵，除却一切后天学识的蒙昧尘灰与邪恶幻念之化身的诸般暗指，因心灵是上帝内在奥秘的显露之地。他须涤荡胸怀，除却各种玷污，因胸怀是钟爱者恒久之爱的圣所。他须清洁灵魂，除却一切水土所属，及所有虚幻短暂的依恋。他须洗濯心田，乃至没有一丝爱恨残留，以免爱使他盲目趋向谬误，恨令他背离真理。如你今日所见，多数人正因这般爱恨执念，错失了那永恒之真容，远离了神圣奥秘之化身，终成无人领牧之羊，在遗忘与谬误的荒野中游荡。寻者当时时信靠上帝，须弃绝凡间众民，超脱尘埃俗世，紧随万主之主。他绝不可谋求高人一等，须涤去其心碑上所有骄傲与虚荣的痕迹，须保持忍耐顺从，守缄默、戒空谈。因口舌乃闷烧之火，多言乃致命之毒。有形之火焚毁肉体，口舌之焰吞噬心魂。前者的力量仅维持一时，而后者的影响延续百年。

寻者还应视诽谤为大错，当远离其影响，因诽谤扑灭心灵之光辉，掩熄灵魂之生命。他当知足少欲，不存奢望。他当视弃世绝尘者为难得的陪伴，视远离自夸浮华者为珍贵的福祉。每日黎明他应与上帝灵交，全心不懈追寻他的钟爱。他当以赞颂祂的爱之烈焰，焚毁每一个任性之念；并且迅如闪电，掠过上帝以外之一切。他应助贫济困，绝不吝于施赠穷人。他应善待动物，何况赋有言语能力的同胞。为其钟爱奉献生命不可犹豫，不可因众人责难而背离真理。己所不愿，不可寄望他人，不可许诺而不履行。寻者应悉心避免与恶徒为伍，并祈求赦免他们的罪孽。他应宽恕罪人，绝不鄙视其卑下境地，因为无人知晓自己结局如何。有多少次，负罪之人在临终之际领悟到信仰真谛，畅饮不朽佳酿而飞向上天众灵。

又有多少次，虔诚信徒在灵魂升天之时，却幡然改变而堕入地狱之火。我启示这些确凿而庄严的话语，目的是让寻求者铭记：除了上帝，一切皆转瞬即逝；除了万众崇奉之尊，一切皆虚幻空无。

此乃尊贵之士的若干属性，乃灵性充盈者的徽记。前面论及行者蹈循明识之道应具备的条件时亦曾谈及这些。当超然的行者和诚挚的寻者满足这些基本条件，那时，也唯有那时，他方可称为真正的寻者。只要满足经文“为我而奋斗的人”所含之条件，便会承享“我必定指引他们我的道路”此语所赐之福泽。

唯有求索、热忱奋勉、热切殷望、热诚献身、热烈爱慕、狂喜迷醉之灯在寻者心中燃起，上帝慈爱之微风吹拂他的灵魂，此时，谬误之黑暗始能消散，疑虑之迷雾方可解除，知识笃信之光辉才会笼罩其生命。届时，那神秘信使将带着圣灵之佳音由上帝之城彰显，灿若黎明，凭借知识之嘹亮号声，将心魂与精神从疏失酣眠中唤醒。继而，永世圣灵那万般惠赐与奔涌恩泽，会赋予寻者如此新生，以致他将发现自己禀有一副新眼、新耳、新的心灵与思维。他将凝思宇宙明显的表征，参透灵魂隐蔽的奥秘。他将以上帝之眼谛视，觉察每粒原子中皆有一扇门，引领他迈向绝对笃信之境。他将发现一切事物中皆有神圣天启之玄机与永恒显相之证据。

我凭上帝为誓！践行指引之路途以求登临正直之高峰者，若达此荣耀的无上境界，便能从万里之外闻到上帝之芬芳，发觉神明指引之璀璨晨光由万物之启明地升起。每件事物，无论如何微小，对他都是一个启示，将他引向他的钟爱、他追寻的目标。这寻者必将明辨若此：他鉴别真伪，犹如区分太阳与阴影一般。倘若上帝的馨香在东方最远的一角飘荡，即使居于西方至遥的一端，他也定能嗅出并汲取其芬芳。他还会分清上帝的所有表征——上帝的奇妙话语、浩大功业和非凡壮举——与世人的行为、言论和作风，如同珠宝匠能甄别玉石，人能区分春秋冷热一般。当灵魂之渠清除了一切世俗的眷恋羁绊，便会越过无量之遥，绝无差池地闻到那钟爱者的气息，由其芳泽引领，抵达并进入笃信之城。在那里，他将察知神明亘古智慧之奇迹，由城中繁茂的圣树上那叶片之窸窣，洞悉一切隐秘的教义。他将以其内外之耳，由城中的尘土，听闻赞美称颂之歌升向万主之主；以其内眼，发现“再临”与“更生”之玄机。那名号与属性之王为该城所命定的征象与标识、显示与光辉乃何其璀璨，无以言表！达至此城，无水也能止渴，无火亦能燎燃上帝之爱。每瓣草叶里都珍藏一个高深莫测的智慧之诸般奥秘，每簇玫瑰上均有无数夜莺鸣啭妙音，极乐欣喜。城中奇妙的郁金香揭示着燃烧的树丛那

不灭之火的玄机，其神圣馨香散发出弥赛亚之灵的芳泽。此城不用黄金而赐财富，无需死亡而授永生。每一叶片皆蕴藏了难以言喻的喜悦；每一殿堂皆深藏了无穷无尽的奥秘。

那些奋勇追寻上帝旨意的人，一旦弃绝了除祂之外的一切，便会与那座圣城紧紧相依、心心相系，无法想象哪怕片刻的分离。他们将聆听那圣洁花丛中确凿无误的明证，从其玫瑰的芳容、夜莺的歌声中领受最可靠的见证。这座圣城，约每千年将重新被装点、焕然一新。

故而，我的朋友啊，我们理应极力奋勉以达此圣城，并且，凭借神的仁惠与慈爱，将“荣光帷幕”撕开；如此，以不渝坚贞，我们可在新的钟爱者之路途，将我们颓靡的灵魂献出。我们应含泪热切地再三恳求祂，惠予我们这一恩典之福泽。那城市无他，正是每个时代、每个天启的上帝之言。它在摩西的时代是《摩西五经》，在耶稣的时代是《福音书》，在圣使穆罕默德的时代是《古兰经》，在这个时代是《巴扬经》，而在上帝将昭显之尊的天启则是祂自己的经书：以往天启所有经书皆须以该书为参照，它在众经书中卓然杰出，至高无上。这些城市里，灵性给养供应丰足；注定的欢乐清正不腐。其施赠的食粮乃天国的筵席，赋予的灵性乃上帝不朽的赐福。这些城市向超脱的灵魂奉送合一之礼，对贫者施以财富，为漂泊于无知荒野之人献上知识之杯。授予天地兆民的一切指引与福祐、学识与悟性、信念与笃定均在这些圣城里珍藏。

真信者

以我自己为誓！以前有人要我展示上帝的神迹，但我刚向他们显示，他们便拒绝了上帝的真理。不过，大部分人却掉以轻心。只有那些受理解之光照亮了眼睛的人们，必将感受到满怀慈悲者的芳香而拥抱祂的真理。这些人是真正的虔诚者。

显然，当那隐蔽着显示上帝的名号与属性之实在——不，还包括隐蔽着一切可见与不可见的受造物之实在的帷幕被拉开时，除了上帝的表征以外，一切将不复存在。这表征祂亲自置于这些实在之中，将随你的上帝——那天地之主——的旨意而长存。倘若这便是万物受赋的祝福，那么，真信者的命运必定无比优越，他们的存在与生命应该被当作是一切创造的原始目的。正如信仰的概念从无始之始便开始存在，并将永远存在至无终之终一样，真信者也以同样的方式永远活着，永远

存在。他的灵将永远环绕着上帝的旨意飞翔，他将与上帝永远共存。他通过上帝的启示显现，也在祂的命令下隐没。显然，在不朽的天界，那最高洁的大厦已被命定为真正信仰上帝及其表征者的住所，死亡永远不能侵入这神圣的场所。我已如此将主的表征交托给你，以便你坚守对祂的爱，加入了解这真理者的行列。

如今，上帝独一性的真信者，必定认为上帝是无人能描摹或比拟的无限高超者。那误将人们的描摹或比拟当作上帝本身的人，犯了严重的错误。试想一个工匠和他的手工制品的关系，或者一位画家和他作品的关系。是否可以说，他们用手创作的东西跟他们本身是同一的呢？我对那天上与地下的宝座之主发誓！这些作品除了作为证据宣告作者的卓越和完美以外，不可能有其他解释。

谢赫啊！已将自己的意志交托给上帝的你啊！将自我交托给上帝或与上帝永恒地合一，其意义是指人必须将自己的意志完全融合于上帝的旨意中，并且除了祂的目标以外，把自己的欲望视作乌有。无论造物主向其造物垂示何条诫命，他们皆须勤奋、至为欣悦和热切，并一视同仁地奉而行之。他们绝不可让自己的空想妨碍他们的判断，更不可认为自己的想象便是永恒者的声音。在斋戒祷文里，我曾这样启示道：“倘若祂的旨意命定，由祂的尊口向人们发布如下的训言：‘人们啊！为了我的圣美，谨守斋戒吧，莫为它定期限。’我以祂的庄严荣耀为誓！他们之中，每一个人都必定忠诚遵守，必定远离所有违反祂律法的事物。他们必定这样继续谨守斋戒，直到为祂奉献出他们的灵魂为止。”这一则训言的含义在于完全将个人的意志交托于上帝的旨意。默思这训言吧，这样或许你就能畅饮贯穿全人类之主的圣言的永生之泉；也能见证唯一真神无限高超于祂的造物。祂的确是无与伦比者、永在者、无所不知者、全智者。完全将自我交托于上帝的境界永远那么崇高，永远高于其他一切境界。

你们须将自己奉献给上帝的旨意。祂的书简上所启示的一切，都是祂的旨意的反映。你们的奉献必须如此彻底，以至心中所有世俗的欲望都完全绝迹，这才是真正与上帝合一的含义。

你们须恳求上帝，让你们在圣道上保持坚定，并协助你们指引世界各族人民皈依祂，祂是明白无误的、至高无上的统治者。祂已穿戴着不同寻常的服饰显示了自己，并吐露了神圣的、特定的信息。这是忠诚笃信之精髓。

那些崇拜自己的幻想所塑造的偶像、将这偶像称为其内在本质的人的确是异教徒。对此，满怀慈悲者已在祂的书简里作了见证。祂确然是全知者、全智者。

第3章

巴哈欧拉的来临



上帝之日

以你们的内眼，去凝视那神圣启示之链吧，它将亚当与巴布的启示连接起来，一脉相承，延绵不断。我在上帝面前见证，每一位显示者都通过上帝的神圣旨意和目的之运作被派遣下来；每一位显示者都携带有特殊的信息，都受托启示一部上帝的经典，也受任揭示一封伟大书简的奥秘。对于每一位圣使相应的启示，其分量都是明确命定的。倘若你们了解这真理，便知悉这确然是我惠赐给他们的恩典……当这演进的天启的过程达到祂那无与伦比的、至为神圣崇高的圣容显现于凡人之眼前的阶段时，祂却有意将自己隐藏在千层面纱之后，以免不敬神的、傲慢的凡夫的眼睛发现祂的荣耀。那时，来自神圣启示的种种征兆与明证，正不断降临于祂。这些征兆与明证，唯有你的万有之主上帝，方能尽数知晓。当一个指定的隐秘期届满时，我发出笼罩着那青年圣容的灿烂荣耀的微弱闪光，这光辉仍包藏于层层面纱之中，看啊！天国的所有居民都万分激动，上帝眷爱的人们都跪伏在祂面前，顶礼膜拜。祂确然显示了整个受造界未曾见证过的荣耀，因为祂亲自起来向天上及地上的一切宣扬祂的圣道。

确然我说，这是人类能够目睹那应许者之圣容、倾听其佳音的时代。上帝的召唤已经响起，祂圣容的光辉已经照耀人类。人人皆须将其心灵之书里的一切无益之言彻底抹去，以坦诚和公正的眼光凝视祂启示的征象、祂使命的证据及祂荣耀的标识。

本时代确然伟大！所有经书圣典皆喻其为上帝之日，这是其伟大之明证。上帝的诸先知及诸神圣使者之灵魂，皆渴求此非凡时代。世间各族人民亦盼望能生逢其时。然而，当祂的启示之阳显现于上帝旨意之天，却发现除了上帝乐意引导者之外，所有人皆惊惶茫然、浑然不觉。

记得我的人们啊！世界各族人民都被一层最令人悲伤的帷幕遮掩住，看不见祂的荣耀，听不到祂的召唤。上帝已承诺，团结之光将笼罩整个世界，“天国是上帝的”之印记将烙印在每个人的眉宇间。

上帝命定某一个时代须有某一位显示者降世，这是显而易见的，在某种意义上，这些时代可以被描述为上帝指定的日子。然而，这日子是独特的，应当和此前的日子区别开来。“先知的封印”这一称号充分显示出它的高超地位。先知周期确实已经结束，永恒真理现已来临。祂已举起大能之旗，正将祂的启示之灿烂光辉照耀世界。

一切荣耀归于这个日子——在这个日子里，仁慈的芳香吹拂万物。这个日子如此神圣，以至于过往时代和世纪都无望与其媲美；在这个日子里，亘古常在者的圣容已转向其神圣席位，那时，世间万物发出齐声呼喊，天界的众灵也随之共鸣：“卡尔迈勒啊，快快前往！看哪，那位执掌众名之国、诸天的创造者，上帝的容颜之光，已经照耀在你身上……”

“卡尔迈勒啊，向锡安呼喊吧，宣布这令人喜悦的福音：凡俗之眼看不见的祂业已降临！祂所向无敌的统权正在展露；祂包罗万象的光华正在彰显。当心啊，不要踌躇或停息。加速向前，巡行于降自天国的上帝之城，即天佑圣殿克尔白——上帝钟爱者、心灵圣洁者以及至高天使之军，都崇敬地环绕巡行。啊，我多么渴望将这天启的福音宣示于地球的每个角落，传向它的每个城镇。西奈的中心也被这天启吸引，燃烧的灌木丛也以它的名义高呼：‘天地之王国属于万王之王的上帝。’诚然，这是大地与沧海都为此宣告而欢欣的日子。种种美物已准备就绪，上帝以超越凡人之心灵所能企及的恩典，命定将于这一天全部显现出来。不久，上帝就要向你驶出祂的方舟，彰显万名经书里提及的巴哈之民。”

神圣归于全人类之主，在赞美其圣名之时，地球的所有原子都在颤抖，辉煌之舌也受到感动，开始展示隐藏于祂的知识和威权宝库中的奥秘。确然，凭借祂大能者、万能者、至高者诸圣名之力，祂统御天地万物。

今日开了一扇门，此门比天地更宽。那位万世所渴求者已将慈悲之眼转向全体人类。无论如何渺小之举，若以上帝知识之镜鉴之，均大过高山；在祂的圣道

上献出的每一滴水，在那镜中皆有如海洋。因为，赞颂归于唯一真神，祂已在所有经书中，将此日宣布给了祂的众先知与列圣使。

此乃上帝的至伟恩泽倾洒人类之日，此乃祂的至大宠爱灌注一切受造物之时。世界各族人民皆有责任消解分歧，精诚团结，全然和平地生活在祂关怀与仁爱之树的荫庇下。在本时代，凡有助于提升人类地位、促进人类最大福祉的事务，他们皆须奉而行之……

你们须祈求唯一真神同意：仁慈地协助所有人实现我眼中所认可的事物。现行体制将很快终结，新的体制必将取而代之。诚然，你们的主所言说的是真理，祂是一切未被看见之事物的知晓者。

为世界各族人民预定的那个时刻已届临。圣典记载的上帝的全部许诺皆已实现。上帝的律法已从锡安山上发布；耶路撒冷以及周围的山岗田野都已充满了祂的启示之光辉。那些心中默思上帝在经书上所启示的圣言者幸福有加了，上帝是救难者，自存者。上帝所钟爱的子民啊！对此要加以深思，要让你们的耳朵倾听祂的圣言，这样，凭借祂的慈悲与恩宠，你们才能畅饮坚贞的清泉，在祂的圣道上坚定如山。

在《以赛亚书》中如此写道：“你当进入岩穴，藏在土中，躲避耶和华的惊吓和祂威严的荣光。”默思这经文的人，无一不明了这圣道的伟大，无一怀疑这日子——上帝自己的日子——的崇高。接着这段经文的下一句话是：“在那日，唯独耶和華被尊崇。”这日子是至高者的圣笔在所有圣典中赞颂过的。圣典的全部经文无一不宣称祂的圣名的光荣，所有经书无一不证实这主题的崇高。倘若我引述经书与圣典中所有言及这条启示的经文，那么这书简无论有多大篇幅也不可能容纳。今日，人人皆有责任全然信赖上帝的万般恩典，并用极致的智慧，起身传扬祂圣道的真理。如此，唯有如此，全世界才能为祂的启示的晨曦所笼罩。

这是无与伦比的日子。同样，赞颂万国之渴望的言辞以及渴望上帝悦纳的善行也将无与伦比。全人类期待着这个日子，这样，人类或许能成就匹配其地位、符合其命运之事。那些凡尘俗事未能阻碍其认识万物之主的人，有福了。

应许者已降临

那自古以来被赞扬为上帝的一切先知们的目标与允诺、以及祂的信使们至为珍爱的殷望的神圣启示，已在全能者渗透一切的神圣旨意和不可抗拒的命令之下显现于人间。所有宗教的经典都曾预言这神圣启示的降临。看吧，即便有如此庄严的宣告临世，人类仍旧偏离了正道，亲手将自己隔绝于那荣耀之外。

曰：热爱唯一真神的人们啊！奋起努力吧！如此，你们才能真正地认知祂，了解祂，恰当地遵守祂的诫命。任何人若为这圣道牺牲了一滴血，将获得千万个海洋般的酬报。当心啊，朋友们！莫错过这无价的报偿，莫忽视这高超的地位。看看这世上，多少生灵已被牺牲，且仍在牺牲。世人被虚妄的幻影所迷惑，被自我的空想所欺瞒。你们当感谢上帝，因你们已寻得心中的至爱，已经与那万邦所期盼的应许者合为一体。你们当倚靠独一真神——愿祂的荣耀得颂扬——守护你们所达至的圣洁地位，并坚守那能弘扬祂圣道的一切。诚然，祂已责令你们遵守正道，已吩咐你们所言所行须有助于提高人类的地位。荣耀归于满怀慈悲者，是祂启示了这封神奇书简。

上帝的夜莺啊！将自己从悲哀与困苦的折磨中解放出来，展翅飞翔到永放光彩的玫瑰园吧。居住在尘世的朋友们啊！赶快奔赴你们的天堂居所吧。向你们自己宣布欢悦的佳音道：“最受仰爱的祂已降临，祂已给自己戴上了上帝荣耀启示的冠冕，在人们面前打开了祂太古乐园之门。”愿所有的人看了快乐，听了欣慰，因为目睹祂的圣美，听取祂的呼声，现在正是时候。向每一个热望祂的人宣称道：“看吧，深受你爱戴者已降临于人们之中！”并向仁爱之君王的信使们传达了这样的佳音：“看吧！那位受人敬仰的圣者，已身披无上荣光降临于世！”倾心向往祂圣美的人们啊！请将与祂分离的深切痛楚，化作永恒团聚的喜悦；让祂亲临的甜美，驱散你们远离祂的圣殿带来的苦楚。

看吧，上帝的万般恩泽自那神圣荣耀的云端倾洒而下，如今已然环拥世间。因为以前是热爱上帝者寻求他们的至爱之主，现在却是至爱之主亲自呼唤热爱祂的人到祂尊前。当心啊，以免丧失这至为宝贵的恩惠，以免忽略祂那非凡无比的恩泽。莫舍弃这永不损毁的裨益；也莫以拥有转瞬即逝的事物为满足。掀开遮蔽你们目光的帷幔，驱散弥漫四周的黑暗，让你能凝视那至爱者最本真的容颜，能见他人所未见，闻他人所未闻。

听着，你们这些俗世之鸟！在永恒荣光之玫瑰园里，一朵圣花开始绽放，其他花朵与之相比，仅荆棘而已；美之真谛乃是祂的荣耀，在祂的荣耀之光彩面前，美之菁华亦黯然失色，枯萎凋零。有鉴于此，你们当挺身奋起，倾尽你们的心、灵与意志之所有热情，毕生努力，以抵达祂亲临之天堂，嗅闻那永不败谢之圣花的芳香，吸入神圣之甜美气息，分享此无尚荣耀之芳泽。凡听从本忠告者，必能打破枷锁，纵情体验狂喜之爱，满足心灵渴望，将灵魂奉献给钟爱者。他必能挣脱樊笼，如灵性之鸟般飞向神圣与永恒之归巢。

夜以继日，日以继夜，你们生命的每时每刻，来了又过去。然而，你们却从来不愿意对转瞬即逝的世俗之物，表现出哪怕片刻的超脱态度。发奋而起吧，这样，你们短促的余年才不至于浪费消失掉。你们的岁月正如闪电般飞逝，你们的肉体将长埋尘土，届时，你们会有什么成就呢？你们将如何弥补过去的失败呢？

永恒圣烛光华毕现，熠熠生辉。看看它是如何烧毁每块俗世之帷幕吧。如灯蛾扑火般热爱祂荣光的人们啊！无畏任何艰难险阻，将灵魂奉献给燃烧的火焰吧！渴求上帝的人们啊！抛弃对俗世之一切迷恋，赶紧拥抱你们的挚爱者吧！以无人能及的热忱，快速地奔向祂吧！一直隐藏于人类视野之外的圣花，已在你们眼前展现。祂带着万丈荣光站在你们面前。祂召唤所有圣洁之士团结在祂周围。归向祂者，必享快乐；亲近祂并目睹如此神奇圣容之光彩者，必得福佑。

亘古美尊甘于承受枷锁，是为了全人类能够从束缚中解放出来；祂情愿被囚禁在这至大堡垒里，好让全世界能够获得真正的自由。祂饮尽了悲伤之酒，以使尘世各民各族能享有永久快乐并充满喜悦。这是你们的主——慈悲者、最怜悯者——对你们的慈悲。信奉上帝同一的信徒啊！我忍受屈辱，为使你们能够得到提升；我历尽千辛万苦，为使你们能够兴旺发达。看吧，为重建世界而来的祂，如何被那些与上帝举伴的人强迫移居到这至为荒芜之城。

神医

全知的神医正给人类把脉。祂断出疾病，凭其无误智慧开出药方。每个时代都有自身的问题，每个灵魂都有独特的愿望。当今世界所需的治病药方，与将来时代所需者绝不相同。你们当患时代之所需，虑时代之所急。

我清楚地看到，整个人类重病缠身，饱受无尽折磨。我眼见人类在病床上憔悴衰微，痛苦绝望。自命不凡之徒阻隔在人类与那位可靠神医之间。看呐，他们让所有人都陷入其诡计编织的圈套，而他们自己也未能逃脱。他们既不明病因，也不知疗法。他们认直为曲，视友为敌。

侧耳倾听本囚徒的甜美旋律吧！挺身奋起，大声疾呼吧，这样或许能把沉睡者唤醒。

我恳求上帝助你公正无私，使你洞悉凡眼所不能见之奥秘。祂确是大能者，无拘无束者。我恳请你深思所启示之真理，在言语中坚守公正不阿——唯此，诚实与真挚的晨星之光得以闪耀，将你从无知的黑暗中解救出来，以知识之光普照世间。本蒙冤者从未上过学校，亦未参与过学者们的谈经论辩。以我生命起誓！我显现自身于世，绝非出于自己的意愿，而是上帝出于祂的抉择，将我昭示于天下。在致沙阿陛下——愿蒙福与荣耀的上帝佑助他——的书简中，如下话语自本蒙冤者之舌流出：

“哦，国王！我不过是个与常人无异的人，沉睡在我的躺椅上，这时那至为荣耀者的和风在我身上吹拂，并教给我关于一切存在的知识。这一切并非出自我手，而是源自那全能全知的至高者。祂命我在天地之间高声宣示，为此我遭受的苦难，令所有明哲之士无不潸然泪下。世人推崇的学识我不曾研习，他们的学府我未曾踏入。你可询问我昔日栖居之城，便知我绝非妄言之辈。这不过是主——全能者、备受赞颂者——的意志之风拂动的一片树叶。当狂飙骤起，它岂能静止不动？不！以万名与属性之主起誓！风随意向而驱之。在永恒者尊前，凡瞬息之物皆如虚无。祂无可抗拒的召唤已降临于我，令我在万民中开口颂扬祂。当祂的谕令颁降时，我确如已死之人。而你主——至仁至慈者——的旨意之手，已使我焕然新生。”

注定时刻已到，你当以至高者圣笔流淌的超脱之水洁净自身；你当全然为了上帝，对屡屡垂示或彰显之诸事物详加沉思。然后，凭借智慧之力及你宣说之能，奋力扑灭郁积在世人心中的敌意与仇恨之火。神圣使者们降临人间，颁示圣书，皆为启迪世人认识上帝，促进人类团结与情谊。然而如今，他们竟将上帝律法扭曲为乖戾与仇恨的缘由和托词！可叹可悲，芸芸众生却执着于凡尘俗物，并终日为此奔忙，对上帝拥有的事物浑然不觉，如隔重幕！……

正义与公平，乃是守护人类的一对孪生卫士。由它们昭示的福佑而明晰的圣言，实乃世界安宁与万邦护佑之因。

至高之笔已以洪钟之音向全世界昭示仁爱与友谊之训诫，并明令禁绝一切导致分裂、不和、疏离及类似情形之行径——唯此，祂的恩典与厚赐、眷顾与仁惠方能彰显……

愿主恩许，让你蒙受祂慈恩的护佑，归向并传扬能净化众仆品性的正道。医者啊！世人昏聩，亟需一位神圣导师与教化者。惟赖神圣医者与当代智者以仁心施治，使其明病因、寻良方。你当竭力而行，或可使迷途者得见善行美德之果。倘达此境，人人皆能改造、教导和团结疏忽与迷途者。本蒙冤者之圣笔始终劝喻世人要心怀仁爱、慈悲与平和，更明释了“赢得圣道胜利”之真义——此乃诸神圣书简所提及者。然竟有人认为煽动骚乱是改善世界、获取胜利之途。不！凭那一言创世之主起誓！上帝之圣道唯凭智慧与言辞方能得胜，而此二者又取决于至极的快乐与喜悦。我祈求上帝佑助众生，成就与此神圣时代相称之伟业。

曰：世人啊！尔等自虚无踏入存在之域，本为重建世界。纷争与冲突与人之地地位殊不相称。今日，若有人——无论其信仰为何——致他人忧伤，皆不为本蒙冤者所悦纳。我的内在心声与外在言辞，皆为此作证；而那些明辨是非、博学善思且心存敬畏的灵魂，亦无不为此作证。自神圣启示之天降示的宗教之根本目的，乃促进万民和谐与团结。医者啊！且看此纯净如宝石之真谛如何被虚妄幻想之尘埃所蒙蔽，愚昧者之暴虐又如何致宗教沦为上帝仆人间仇恨之由。此乃自神圣知识王国流淌而下的纯净话语之川。凡以独一真神之名亲近并畅饮者，福哉！愿巴哈之民达成上帝之目的，成为和谐友爱的曙光之地。藉上帝恩典与丰沛赐予，他们或将成为世界复兴与重建之因。

请向那片土地的挚友们转达本流放者的问候：愿上帝使你们能以无上智慧专注地念记上帝，使你们的话语能触动人心。我们劝勉诸位恪守仁爱、慈悲、坚忍、诚信与真诚，或许这黑暗尘世能被可嘉品德与良好行为之光照亮——此即经书中“赢得圣道胜利”的真谛。在今日，若谁加害他人并令其受苦，则此恶行终将会归咎于本蒙冤者身上。我所爱之人啊，慎勿行那为人类心智所憎之事。此乃我圣笔之劝诫，亦是我这吐露真理、诚实无欺之舌的谆谆告诫。

人类当今之责任

此乃上帝慈悲之洋显现于人类之日，祂仁爱之阳将其光芒照耀人类之日，祂恩宠之云庇护全人类之日。如今是以仁爱与交谊之和风、友善与宽厚之活水振奋和复苏沮丧者的时候了。

上帝钟爱之人啊，无论在何处与何人聚会，必须在对上帝的态度上、在赞美上帝荣耀的方式上表现得如此谦卑和恭顺，以至于他们脚下的一沙一石都能证明他们虔诚的深度。这些圣洁者的交谈应被赋予如此的力量，以至于这些沙石也因受其感染而激动不已。他们的行为必须如此，以至于他们脚踏的土地都绝不会说这样的话：“我比你更可取，因为看吧，我多么耐心地忍受农夫的践踏啊，这便是明证。我是上帝的工具，不断将万恩之源托付我的福佑施与万物。尽管我被授予这样的荣誉，尽管有无数的证据证明我富有——富有到能满足一切受造物的需要，但是看吧，我是何其的谦卑，我是何其绝对恭顺地让人类践踏……”

你们须以忍让、善意和友爱互相对待。假如你们当中有人无法理解或正设法明白某个真理，你们在与他交谈时，须向他表示极度的友好与善意。当帮助他发现并认识真理，你们不可表现出丝毫的妄自尊大，认为比他优越，或比他有更高天分。

在这个日子，人的全部责任是获取上帝为其洒布的那份恩典洪流。因此，任何人都不不要顾虑自己容量的大小。有些人的那份或许只有一把，有的人能得到的恩典，或许只够捧在手心；有的人能装满一杯；还有的人，甚至能装满一斗。

在本时代，人人皆须寻求最能促进上帝圣道之事。永恒真理的祂为我作证！在今日，对圣道损害最大者，莫过于上帝钟爱者之间的不和、纠纷、争辩、疏远和冷漠。凭上帝之力及其威权之助，你们须力戒如此行为，努力将人心凝聚在祂的圣名之下，祂是统一者、全知者、全智者。

你们当祈求唯一真神恩准你们品尝在祂路途上有所作为的滋味，享用为祂而展现谦卑恭顺的甘美。忘却你们自己，转目眷顾邻人。只要能促进世人的教育，就当鞠躬尽瘁。绝无何事能瞒过上帝。倘若你们追随上帝之道，祂那无可计量、无可朽灭的福泽将倾注于你们。万千世界之主圣笔挥动，流溢经文，写就此篇灿烂书简。用心默思吧，要成为遵其戒律之人。

今日，每个人都必须坚守那至大圣名，确立全人类的团结。除祂以外，没有任何地方可以逃遁，没有任何庇护所可以寻求。若有人出言，诱使人们背离上帝那无垠之洋，使心灵系于外物，而非此光辉荣耀的神圣化身，那么，此人无论地位多高，也终将被整个世界所谴责，并被斥为自绝满怀慈悲者甘美之辈。

曰：明白事理的人们啊！你们须公正判断。那些判断不公正的人，缺少人之所以为人的品质。祂，那永恒真理，确知人们心里所包藏的事物。祂长久的宽容纵容了祂的受造物，因为唯有在指定的时刻到来的时候，祂才撕碎掩盖的帷幕。祂无比的慈悲抑制了祂的盛怒，致使大多数人以为唯一真神不觉察他们私下所犯的罪行。我对全知者、全晓者发誓！以全知者、全晓者为名！祂知识的明镜，将清晰、精准、真实地映照出世人的一切行为。曰：弱者与无助者罪过的遮盖者啊！赞美归于祢。愿祢的名受尊崇，冒犯祢的无知者之宽恕者啊！愿祢的圣名得颂扬。

我已禁止人们盲目追随自己心里的空想，这样他们才赋有能力认知祂，那一切知识的至高之源，一切知识之所求，承认祂所启示的一切。你看，他们如何纠缠于无用的幻想与徒然的妄念中不能自拔。以我生命为誓！他们正是自身内心妄念的受害者，却对此毫无觉知。他们唇齿间的言辞虚妄无益，自己却浑然不觉。

我祈求上帝，愿祂仁慈地施恩于所有人，使他们达到认知祂、认知自己的境界。以我的生命为誓！无论谁，若认知了祂，便能在祂无边的爱的天空中翱翔，超脱世界以及一切世俗的羁绊。世间没有任何事物能使他偏离方向，更何况那些单凭幻想而妄言上帝所禁之事的人呢？

曰：今日，每个人都必须倾听上帝的呼声；你们当聆听这位蒙冤者的召唤，颂扬独一真神的圣名，以纪念祂为妆点来修饰自身，以祂的爱之光芒来照亮自己的心灵。这是打开人心的钥匙，是洁净人类灵魂的磨石。若漠视上帝圣意之指所降下的启示，则将身陷于昭然的迷误之中。真信仰的标志乃是：和睦共处、操行正直，而非纷争相斗、制造不和。

当向世人宣告，那宣讲真言、身负上帝信托者所命你谨守的一切。那呼唤我的圣名的人，那注视我的圣殿并颂赞你们的主，那施恩者的人啊！愿我的荣耀与你们同在。

在这至大天启中，良好行为与可嘉品格被视为上帝之天军，祂的圣洁之言亦是这样。这些天军是人心之磁石，是开启门户之有效工具。在世间的所有武器中，唯有它最为锋利。

你要恳求上帝，仁慈地佑助所有人，让他们恪守祂那无上荣耀之圣笔在圣书及书简里所记录的一切……

人好比一棵树。若能结满果实，便当之无愧，且将永远为人称颂赞美。反之，无果之树只配做柴薪。人灵之树的果实当属精美无比，人人渴求，至为珍贵。这些果实包括正直品格、善行与善言。世间树木每年有一次春华秋实之季，而人类之树的蓬勃生机，却绽放于上帝——尊贵归于祂的荣耀——的天启之时，倘若人生之树，能于这神圣的时节里挂满果实，那么正义的璀璨光芒必将普照世间万民；人人亦将在那为万众所景仰者的庇荫之下，安居乐业，心满意足。滋养这些生命之树的甘泉，正是世间挚爱者所发出的圣言活水。这样的树刚一栽下，就会因神圣恩惠的雨露不断滋养，转眼间便拔地而起，高耸入云。但干枯之树过去或将来都根本不值一提。

这样的忠信者有福了，他们披覆竭诚努力之袍服，挺身伺候本圣道。这样的灵魂已真正达到了渴望的目标，已理解其被创生之目的。

的确，人的言语之真伪，其正义操行即可为证。我存有这样的希望，虔敬之人凭借其行为的感化光芒照亮世人，我祈愿万能者——荣耀与赞美归于祂——在这个日子里，让人人都坚守祂的爱，在祂的圣道上矢志不渝。

须知，唯有那承认我的天启、畅饮我知识之水、在我慈爱之天翱翔、除我之外舍弃一切，并坚守我从那奇妙的圣言国度所降示真理的人，才可称为饱学之士。确然，他如同人类之眼，如同注入一切造物躯体之生命之灵。赞美归于至仁至慈者！祂使他开窍，使他挺身服务祂的非凡宏伟的圣道。诚然，这样的人，必蒙受天上众灵的祝福，也蒙受那居于庄严圣帐之中、曾以我全能者、全权者之名饮下我封印之醇酒者的祝福。

巴哈欧拉的生平片段

当年我还是个孩童，尚未成年，父亲在德黑兰为我的一位兄长筹备婚礼。依照当地习俗，婚宴持续了七天七夜。最后一天，宣布将上演木偶剧《沙阿·苏尔坦·萨利姆》。城中的众多亲王、权贵与名流齐聚于此。我坐在楼上的房间里，俯瞰着舞台。见庭院中支起一项帐篷，未几便有几个人形小偶鱼贯而出，每个皆高不过一掌，齐声呼告：“陛下将至！速备御座！”。之后有更多的小偶出场，有的扫地，有的洒水；接着一位传令官高声呼喊，命众人集合准备觐见国王。随后数队木偶人依次登场就位：首列身着波斯礼帽，冠带俨然；次列手持战斧凛然而立；末列侍从与刽子手执刑杖森然罗列。最后，一位头戴王冠、身着帝王盛装的国王小偶登场了，他神态傲慢举止威严，时而昂首阔步，时而驻足睥睨，最终以极其庄重肃穆的姿态端坐在宝座之上。

接着，一阵枪声，号角齐鸣，硝烟霎时吞没了国王与帐篷。待硝烟散尽，国王依旧端坐于王座，将相公侯肃立周边。随后一名盗贼被押至御前，国王当即下令立斩不赦。刽子手刀光闪处，贼首落地，有如鲜血的液体喷涌而出。此后，国王举行朝会。忽有边关急报叛乱爆发。国王随即检阅军队，并派遣数个火炮兵团前去平叛。数分钟后，幕后响起枪炮声，国王的军队向叛军开战了！

本少年对这出戏的寓意感到非常惊奇。剧终谢幕，约二十分钟后，一个男人从舞台后面出来，胳膊下夹着个盒子。

“这盒子是干什么用的？”我问他，“这个木偶剧想说什么？”

这人回答说：“所有的盛装华饰、国王、公侯将相、他们的显赫与荣耀、他们的权势与力量，总之你在戏里所看到的一切，现在都装在我这个盒子里。”

我对我的主发誓！祂只用一句话，就创造出了世间的一切受造之物。自那日起，在这青年眼中，世间的万般浮华，都宛如这场演出的场景一般，虚幻无凭。它们从未且永远不会具有真正的价值，甚至连草芥都不如。我深为惊诧，世人竟以如此虚妄自矜！而明悟之士，未目睹人世荣华之实，便已确知衰亡之必然。“我所见之物，无不在其面前见证消亡；而上帝，确然是充足的见证者！”

人人皆当以真诚和正直度过此短暂一生。纵未能认知那永恒真理之化身，亦当秉持理性与正义行事。过不了多久，这些外在之浮华，这些可见之财富，这些俗世

之虚荣，这些威武排列之军队，这些光鲜之华服，这些傲慢且自负之灵魂——一切之一切，终将归于坟墓，恰如装进那盒子一般。所有此类冲突、纷争及虚荣，大觉大悟者一直且永远视同儿戏。当心啊！切莫沦为目睹真理却矢口否认之徒。

在被囚禁于德黑兰这座牢狱的日子里，粗砺沉重的锁链和浑浊恶臭的气味使我难以入睡。可就在难得的短暂睡眠之中，我感到有什么东西自头顶涌向胸膛，仿佛是一股瀑布自高山之巅飞速倾泻大地。于是我的四肢像被火烧一样灼热起来。此时此刻，我所念诵者，无人能承受。

在饱受磨难之时，我听到头顶上方一个无比奇妙而悦耳的声音在呼唤。我转过脸，看见一位仙女——我主圣名之念记的化身——浮现在我面前。她的内心如此欣喜，以至于她的面庞洋溢着上帝愉悦的神情，她的双颊焕发出万恩者的光彩。她于天地间发出召唤，令世人的心魄为之倾倒。她将上帝的佳音同时传达给内在和外在的我，令本圣尊之灵魂和上帝之荣耀仆人们的灵魂欣喜莫名。

她用手指着我的额首，对天地万众道：以上帝之名！这是万千世界的至爱者，而你们却懵懂不知。这是你们当中上帝之圣美，上帝天国之权杖，唯愿你们明白。这是上帝的奥秘和瑰宝，是上帝赐予启示王国与创造王国里芸芸众生的圣道和荣耀，唯愿你们属明察之士。

我的上帝，我的主，我的渴望！……祢以祢至高权能之力创生了这粒尘埃，并以祢不受约束之手养育祂……祢为祂注定的试炼和磨难，没有任何语言可以描述，也没有任何一篇祢的书简能充分叙述。祢曾使祂的颈部习惯于丝绸的轻柔抚摸，最终却使它被粗重的锁链紧紧缠绕；祢曾使祂的身躯安适于锦缎绫罗，最终却使它沦落地牢备受屈辱。祢的谕令使我的脚被无数足枷束缚，我的颈被无法解开之锁链紧勒。其后几年，苦难纷至沓来，仿佛恩泽甘霖浇灌于我……多少夜晚，沉重的镣铐足枷令我无法安寝；多少白昼，他们以手相害、以口相伤，剥夺了我的平静与安宁。祢悲悯无边，即便荒野之禽兽亦供其食物与饮水，而本仆人，竟然一度被禁止饮食。连对脱离祢的圣道者都不愿施加之苦楚，他们也让我来承受。直到最终，祢发出既定之谕令，吩咐本仆人离开波斯，陪伴者唯有若干老弱幼稚。时值严冬，寒风凛冽，令人结舌无语；冰天雪地，令人寸步难移。

我前往荒野，在那里，我孤身无伴，度过两年完全独居的生活。我双眼洒下了苦楚的泪水，我流血的心中澎湃着剧烈创痛的海洋。多少夜，我没有食物果腹；多少日，我身体不得宁息。两手把持我生命的圣尊作证！纵有这些苦患和不绝的灾难浇淋，我的灵魂却沉浸于极度的欣喜，我的整个生命也透出无可言喻的欢畅。因独处时，我不知晓任何灵魂遭损或受益、安康或染疾。我独自与我的灵交谈，忘乎尘世及其一切。却不曾想，注定之天网胜过凡夫最恢弘的构想，神令之飞镖超出世人最大胆的筹谋。无人能逃出祂布下的罗网；除非服从神意，无人能寻得解脱。神秉公正！我退出并不预期归返，我离别并不指望重聚。我之所以隐退，唯在避免成为信徒间失和之因、我的同伴困扰之由、伤害他人灵魂之柄及任何心灵忧患之源。舍此，我别无意图怀藏；除此，我再无目标企望。然而，人人都在营谋一己之欲念，追逐一己之空想，直至那一时辰：从神秘之源传来召唤，吩咐我从何而来复归何处。己意顺服神意，我听从祂的谕旨。

何等笔墨方能描述我归返之时所见！两年已过，此间，敌人毫不懈怠，不断谋划将我铲除，此乃有目共睹。虽如此，信仰者中无一人挺身给予我援手，也无何人有意帮助我获救。岂止未予协助，他们的言行更引发何等的悲伤之雨，连绵浇淋我的灵魂！我立于众人当中，性命提在手上，全然顺乎神意；从而，借上帝的慈爱仁恩，这已昭然显露的字母或能舍生献祭于元点、那位至尊圣言之途。上帝作证——圣灵宣说乃奉祂所命——若非我灵魂有此渴望，我一刻也不会继续逗留此城。“上帝足以为我见证。”我的论述以这些话语作结：“力量与权能唯在上帝。”“我们属于上帝，亦将归返上帝。”

至尊圣笔啊！神圣之春已经到来，因为最怜悯者之节日正飞速临近。你们须振奋精神，在整个创造界面前颂扬上帝的圣名，赞美祂的荣耀，如此一来，所有造物便能获得新生与活力。开口说话，不可沉寂！因为极乐之阳在我的圣名——那极乐者之地平线上华光四射。上帝诸名号之王国已被饰以你的主——那诸天的创造者的圣名。在世界各国面前挺身而出吧！用本至大圣名的力量武装自己吧！莫做踌躇观望之辈……

圣笔啊！在今日，除我之外你还能看见谁？万物与它们的显现何在？诸名号与它们的王国何在？一切有形与无形的受造物，都归于何处？宇宙的隐秘与启示，又归于何方？看啊！整个创造界已然消逝。唯有我的容颜依存。永在、辉煌、无上荣耀！

此乃圣日，唯见那神圣光华，焕发自你的主——宽仁者、最慷慨者——的圣容。确然，借由我那不可抵挡、征服一切之威权，我已使所有灵魂消逝。之后，一个新的创造界形成了，作为我赐予人类恩惠之标志。确然，我是普施者，亘古常在者……

曰：祂正是那不可知者、最隐秘者之显示，唯愿你们觉而察之。祂就是将你们所寻找的隐秘珍宝放在你们眼前的那一位。无论过往或将来，祂都是万物的挚爱。愿你们把心灵和希望向祂倾注！

圣笔啊！我听到了你的恳求声，并原谅你的沉默。是什么使你如此深深迷惑？

万千世界的至爱者啊！祂的临在令人陶醉，摄人心魄！

你要挺身而出，向整个造物界宣扬这一福音：那最怜悯者已步入里兹万花园。然后，你将人们引向这乐园，上帝已命定它为其天堂之宝座。我已命定你做我最强劲的号角，它的号声是全人类的复活信号。

曰：此乃天国，宣说之佳酿已在其枝叶上铭记如此证言：“人类之眼未曾察觉的祂如今显现了，尽展其威权与力量！”此乃乐园，其枝叶在沙沙作响，如此宣告：“天地之居民啊！前所未见者已然出现！自古以来便对万物隐藏其尊容的祂，如今已经莅临人间。”那吹拂树枝之微风发出呼喊：“至高无上的万物之统御正在显现。此乃上帝之王国。”它的溪流也发出潺潺之语：“所有的眼睛充满欣喜，因为无人目睹、无人发现其奥秘的祂，已掀起荣耀之面纱，昭示其圣美之光华。”

在此天国里，自其至高圣殿之顶点，天国女仆们发出呼喊：“庆祝吧，你们这诸天之居民们。因为亘古常在者的圣指，正以无尚荣耀者及至大圣钟的名义，在诸天之中心敲响钟声。那慷慨之手正在四处分发永生之佳酿。来吧，喝下属于你的一份！你们要痛饮，你们是渴求与殷望的化身！”

在这个日子里，身为上帝圣名之启示者的祂，步出荣耀圣殿向天地万物宣告：“放下盛满生命之水的天堂之杯。看哪！巴哈子民已进入圣临的极乐居所，并从其主，那拥有一切者、至高者的圣美之杯内，畅饮着团聚之美醇……”

凭超脱之翼翱翔，达至上帝为他们命定的地位，令整个创造界黯然失色者必蒙福佑。无论学者的空想，还是尘世的千军万马，都难以使他们与圣道偏离。人们

啊！你们之中有谁会抛却红尘，接近上帝那万名之主？借我超越万物的圣名之力，放弃人在尘世所拥有的一切，竭尽全力去奉行上帝——那可见与不可见之物的知晓者——之事的人在哪里？祂已将恩惠降赐于人类，祂的证言已应验，祂的明证已在慈悲地平线上熠熠生辉。人若相信并且高喊：“万千世界的挚爱者啊！赞美归于祢！每颗明悟之心的渴望者啊！祢的圣名备受赞誉！”这样的人必获丰厚奖励。

巴哈之民啊，当你们想起那极乐之日时，兴高采烈地庆祝吧！在那日子里，亘古常在者之舌，在祂离家前往那圣地时发话了。从那圣地，祂将其至仁者圣名的光辉洒向整个造物界。上帝是我的见证。我若揭示那圣日的奥秘，除了上帝所保留的，天地万物都将消失沉寂，上帝乃是那全能者，全知者，全智者。

沙阿啊！在上帝之道上，我确已目睹眼所未见、耳所未闻之事。相识者皆背弃于我，行路尽遭困厄。福泽之泉已然枯竭，安适之荫亦已凋零。多少苦难倾注于我，更将接踵而至！我正面向全能者、至恩者前行，而毒蛇却在身后游弋。我泪如雨下，浸透床榻。

而我非为已身而悲。上帝作证！我的头颅因爱慕其主而渴望长矛。我每遇一树，必向它倾诉心声：“愿你为我之名被伐倒，愿我为追随主的圣道，将身躯钉在你的枝干之上。”因我见世人沉醉于迷狂中，茫然无措、浑噩不醒。他们放纵私欲，轻慢上帝，将祂的圣道当作笑柄，视若儿戏。且自诩行止无亏，安居于平安之堡。然而事非所愿：明日他们必将见证今日所否认之事！

不久，那些权贵显要便将我等从亚德里安堡驱逐至阿卡城。据其所言，此城乃世间至为荒凉之地，形貌至陋，气候至恶，水质至浊，宛若猫头鹰之都，四野唯闻其哀鸣回荡。彼等已决意囚禁此青年于此，向吾等紧闭安适之门，断绝余生一切世俗福泽。

以主为誓！纵使疲惫将我击倒，饥饿将我吞噬，光秃磐石为榻，旷野猛兽为伴，我亦绝不怨艾，定当坚忍如那些蒙赐恒心和坚毅者，藉永恒君王、万国造物主上帝之力，于任何境遇始终感恩上帝。我祈愿至高上帝施恩，借本人囚禁，解除桎梏人类之枷锁，使其满面真诚地转向上帝，那大能者，博施者。凡有求于祂者，祂必回应；凡与祂交流者，祂必亲近。我更祈求祂使这黑暗的磨难成为祂圣道殿堂的盾牌，抵御利剑锋刃的侵袭。逆境向来是高举祂的圣道、荣耀祂的圣名之契机——此乃上帝亘古以来不变之法则。世人今朝未能领悟者，终将在那一日——待到战马失蹄、华服尽收、刀锋卷刃、步履蹒跚之时——恍然大悟。

我不知他们还要驱使那自负与私欲之烈马，在谬误与疏忽的荒野上驰骋多久！权贵的显赫与卑贱者的凄楚，岂能长存？那高踞尊荣之座、手握权柄与荣耀之人，岂可永驻？不，以我的主，至仁至慈者起誓！凡尘万物终将消逝，唯有我主——那无量荣耀者、最为慷慨者——之圣容永存。

我抵达之时，圣光之旗招展欢迎，圣灵之声大声高呼：“不久，世间居民都将被召集在这些旗帜下。”

须知，我甫抵此地，便将之命名为“至大监狱”。即便我在别处亦被镣铐加身，都不曾如此称谓。听着：对此沉思吧，明察之士！

赞美归于祢的圣名，我的主啊！祢见我今日深陷囹圄，落入祢仇敌之手，又见我的儿子（至纯圣枝）倒在祢面前的尘土里。主啊，他是祢的仆人——祢使他与祢自身之显圣、祢圣道之启端相连。

他诞生时便因与祢分离而遭受苦难——此乃祢不可更改的天命为他所定。当他饮尽与祢团聚之杯，却因信仰祢和祢的征象而被囚禁。他始终侍奉祢的圣美，直至被关入这至大监狱。我的上帝啊！于是，我将他献为祢道路上的祭品。

祢全然知晓，爱祢者在此试炼中承受了何等苦难——这苦难令地上万族哀哭，更使天上众灵也为之悲泣。

我的主啊，我向你祈求，藉着他以及他所遭受的流放与囚禁，求祢向爱他之人降下恩泽，赐他们心灵得享安宁，事业蒙受福佑。祢行祢所意欲之事。除你之外，别无上帝。你是全能者，至能者。

你们必须记住我的悲伤、我的烦恼与焦虑、我的灾难与考验、我被囚虏的情形、我所流的眼泪、我的苦楚以及我现在被囚禁在这遥远荒僻的地方。穆斯塔法（Mustafá）啊！上帝为我见证，倘若你被告知亘古美尊的遭遇，你必定会跑到荒野去大哭一场。在你悲泣的时候，你会自击头颅，像被毒蛇咬了般嚎啕痛哭。你们当感谢上帝，因我未曾向你们泄露那些不可探究的天命之奥秘——这些天命是从至能者、全能者上帝意志之天界降示于我的。

以上帝的公义为誓！每天清晨，当我起床时，就发现无数的折磨聚集在门


后；每天晚上，当我躺在床上时，瞧啊！我的心被敌对者魔鬼似的残酷行径所撕碎。亘古美尊每掰一块饼，都伴随着新的磨难；每饮一滴水，都混合着最悲苦的试炼。祂所走的每一步，都有未被预见的灾难的大军在前，在祂的后面则跟随着痛苦悲伤的军团。

倘若你在心中仔细想想，就会明白我的处境多么艰难。然而，切莫因上帝倾注于我的境遇而悲伤。把你的愿望溶汇在祂的欣慰中吧！因为我除了祈求切合祂的旨意之外，别无其他愿望；我愉快地接受祂给我降示的每一条不可改变的圣旨。你须忍耐，不可灰心失望。切莫追随那些受到煽动而丧失理智的人。

深思一下我这个囚徒所忍受的折磨与悲哀吧。我的一生，每天都要受制于仇敌之手，在爱慕上帝之道上，每天都要遭遇新的考验。我已经坚韧地忍耐，直至圣道的芳名远播四方。如今若有人受内心虚妄幻想所驱，或明或暗试图在人间播撒纷争的种子，这样的人能称得上行为公正吗？绝不能！以那权能遍及万物的上帝之名为誓！以我的生命为誓！为了上帝之道，也为了那些不知自己所言、不明自己所想的人，我的心灵在呻吟，我的双眼在流泪哀伤。

第4章

灵性实在与灵魂的生命



上帝与创造

至于你所问的关于创造的起源问题，须知，上帝的创造自永恒就已经存在，并将永恒地存在。它的开始没有起点，它的终结没有终点。祂造物者的圣名已预设了受造界的存在，正如祂人类之主的称号也必定包含了仆役的存在。

至于你有关创造界起源的主张，由于人们的思想和意见分歧，所以对这个问题的理解各不相同。如果你断言创造界一直存在并将继续存在，你的断言是真实的；如果你确认与圣经书中提到的相同概念，那无疑也是真的，因为那是上帝那众界之主启示的……

已经存在着的一切早已存在，但不是你现在所见的形式。作用力与其受体相互作用而产生热能，自然存在界便由此而生。这二者相同而又相异。这伟大宣告已向你们阐明这荣耀之构造。那些传递其生发之力与承受其影响者，实则皆由上帝那不可抗拒的圣言所创造，这圣言正是万物生成之根源。除了祂的圣言，其余的一切都只不过是祂圣言的造物及其影响而已。确实，你的主就是那阐释者、全智者。

须知，上帝之言——荣耀归于祂——远高于感官所能感知的一切，因它已脱离任何属性与实质，臻于圣洁。它不受已知元素的局限，凌驾所有基本及被认知的物质之上。它的表达无须借助任何音节或声调；它不是别的，正是统摄一切受造物的上帝之谕令。它支配存在界，永无中止。这便是上帝无所不在的恩典，是万恩之源。它是超越过去与未来一切的存在。

我不愿详述这个主题，因为不信者已经竖起耳朵对着我，以便听到能使他们苛责上帝——那救苦救难者、自给自足者——的话语。由于他们难于理解来自圣光之源所阐明的知识和智慧之奥秘，所以就群起抗议并大声喧闹。但实际

上，他们反对的只是自己所理解的东西，而非那位阐释者陈述的思想，也不是唯一真神——那不可见之物的知晓者——所授予的真理。他们的异议皆源于其自身，我以你的生命为誓，他们缺乏悟性。

每个事件必有起因，每幢建筑必有建造者。确然，上帝之言是先于偶然世界而存在的根源——这世界虽点缀着亘古常在者的光辉，却时刻都在更新与重生。上帝已经建起了这一宏伟结构，祂的智慧无比尊贵。

你且静观这世界，静心沉思片刻。它在你眼前徐徐展开自身的经卷，揭示了你的主——那缔造者、全知者——之笔写下的一切。它会让你洞悉其内蕴与表象，让你明晰万理，无须再倚仗任何雄辩的阐释者。

曰：自然界的实质乃是我的名号——造物者和创造者——之体现。自然界的表现形式多种多样，而在这多样之中，明察之人可发现诸多征象。自然界乃是上帝的意志，是其在偶然世界之中、并通过偶然世界所做出的表达。自然界乃是那位命定者、全智者的天意表露。如果有人断言，自然界就是显示于存在界的上帝的意志，那么谁也不应质疑这种说法。自然界赋有一种力量，其实在就连博学之士也无法领悟。确实，明悟者除了认知我的名号——造物主所发出的璀璨荣光外，其他一无所知。

你提出关于上帝诸界的问题，你要明白这个道理：上帝诸界乃数量无数、界域无限。除上帝——那全知者、全智者外，无人可以估算或理解。想想你睡眠时的状态吧。确然，我要说，假如他们仔细思忖，这一现象实乃上帝在人类中最为神秘的征象。看看你在梦中之所见吧，假以时日，你就会全然明白。倘若你真的发现梦中所处的世界跟你生活的世界相同，那么，梦中之事必然会于做梦的时刻发生在这个世界。假若如此，你自己就会对其作出见证。但事实并非如此，你生活的世界不同且远离于你梦中经历的那个世界。后者的世界既无始亦无终。假如你认为，按照无上荣耀的全能上帝的命谕，这同一世界就在你本身中，蕴含于你的内在里，这是真实的。以下说法同样是真实的：在上帝的作用下，你的灵超越于睡眠之界，脱离于尘世一切，游历于隐藏在此世最深处的实在之域。确然，我要说，上帝的创造，从来不止于我们眼前的这个世界，也从来不止于我们所见的这些生命。在每个世界里，祂都命定了万般奥秘，无人知晓，唯祂——那探知万物者、全智者——才能洞悉。你要深思我对你的启示，你就可能发现上帝，你的主及万千世界之主的旨意。这些话语里珍藏着神圣智慧的奥秘……

……仆人啊！你当警告上帝之仆，莫要拒绝自己不解之物。曰：恳求上帝开启你们心灵的真悟之门，你们才会获悉别人不知之事。确然，祂是赐予者、宽恕者、慈悲者。

须知：但凡受造物，皆为上帝启示之表征。各自依其能力一直且永远是全能者之象征。至高的万物之主已命定，在诸名号与诸属性之王国彰显其无上统权。故而，经由神圣旨意之作用，每一受造物皆成为祂的荣耀之表征。该启示如此遍及万物、如此统摄一切，以至大千宇宙之中无一事物不反射祂的灿烂光芒。在此情形下，一切亲疏远近的考量皆被消解……若神圣权能之手剥夺万物的这一崇高禀赋，整个宇宙都将沦为荒芜与虚空……

比如试想教育者上帝的圣名之光的启示。瞧，在所有的受造物中，这启示的迹象多么明显；所有事物的改进，多么依赖它。这教育可分为两种。

一种是普遍性的，其影响力渗透一切事物，支持一切事物。就因为这个原因，上帝被称为“万千世界之主”。另一种仅属于那些沐浴在此圣名荫庇之下，并寻求这至大启示庇护的人。然而，那些不寻求这保护的，将坐失这项特权，无法获得通过至大圣名的天恩所派遣下来的精神力量的支持。两者之间的鸿沟多么宽阔啊！当遮蔽视线的帷幕被掀起，那些一心一意转向上帝，为了爱上帝而抛弃一切世俗的人，当他们的光荣地位被显露时，整个受造界将为之震惊。真正信仰上帝独一性的人，必定会在信者与不信者身上认出这两个圣名显示的迹象。倘若这种显示被撤回，一切都将毁灭。

同样，试想无与伦比者上帝那圣名之光的显示。看啊，这光辉怎样笼罩着整个受造界，每一件受造物怎样显示祂独一性的表征，证明祂永恒真理的本质，宣扬祂至高无上的权威、祂的唯一性、祂的大能。这显示是祂的慈悲笼罩一切受造物的证明。然而，那些和祂举伴的人却不明了这显示，错失了那能使他们亲近祂、与祂合一的信仰。看吧，世上不同的人民与种族怎样见证祂的独一性，了解祂的唯一性。若非上帝的独一性的表征在他们之中，他们绝不会承认“除上帝外，别无上帝”这句话是真理。但试想，人们犯了多么严重的错误，背离圣道多么遥远。由于他们未能认知至高无上的启示者，他们不再被认为是真正相信上帝的独一性的人。

在那些上帝举伴者身上显现的神圣启示之征兆，在某种意义上，可看作是

忠诚者所蒙受荣耀之光的反射。除了那些赋有真知卓见的人以外，无人能了解这真理。真正承认上帝独一性的人，应该被当作是这圣名的主要显示者，他们是从上帝亲手奉献的神圣之杯畅饮神圣独一性的美酒的人。这些崇高圣洁的人与远远背离上帝者相距多么远啊！……

上帝许诺，你们若以洞察之眼观察，便能在万物之中窥见那亘古君王之启示的征兆，发现那至圣至洁者，其崇高与圣洁远超整个受造界。这的确是上帝独一与唯一这个信念的根本和本质。“上帝是独一无二的，除祂以外，别无上帝。”祂始终都是祂自己，除祂以外，别无上帝，祂是唯一者、无与伦比者、全能者、至尊者、至伟者。

上帝赐予人类之恩典

一切赞美及荣耀归于上帝，借助于祂的权能的力量，祂把自己创造的万物由绝对的虚无中解救出来，给他们披上生命的斗篷。祂在一切受造物中，挑选出人类纯洁如珠宝般的本质来承受祂特别的恩赐，赋予其独特的能力来认知上帝，并反映祂的无上荣耀。这两方面的特质，已将人类心中空虚欲望的锈迹擦除干净，并使人类配得上造物主屈尊为他穿上的衣裳；也拯救了人类的灵魂，使之不致陷于不幸的无知之境。

那披覆在人类身心之上的华服，正是其福祉与成长的根本所在。当人类借助于唯一真神的恩惠与权能，把自己从世界及其中的一切的羁绊与腐败中解放出来，得以在知识之树的荫蔽下获得真正而持久的安息时，那日子将是多么蒙福啊！

你的眼是我的信托，莫让空虚欲望之灰尘遮掩其光泽。你的耳是我恩典的表征，莫让邪僻之念的喧嚣阻碍其听取覆盖万物的圣言。你的心是我的宝库，莫让自私不义之手窃取我珍藏于其中的珍宝。你的手是我慈爱的象征，莫阻碍其握紧我所守护并深藏的隐秘书简……未经你恳求，我已将恩泽之雨浇淋于你。未经你祈求，我已满足了你的希望。虽然你不应该得到这些恩惠，我却特选了你，让你获得我最丰富的、无法估量的恩惠……我的仆役们啊！你们当如大地般顺服谦卑，愿你们生命的沃土能绽放出我真知的风信子，色彩斑斓、芬芳圣洁。你们要如烈火般炽热燃烧，焚尽所有疏忽大意的帷帐；以上帝之爱的复苏力量，燃点冷

淡任性之心。你们当如清风一般无拘无束，这样，你们或许能进入我的庭院，那不可侵犯之圣域。

须知，根据你的主，全人类之主，在圣书中的命定，祂赋赐人类的恩惠，从古至今，以至永恒的将来，都是广大无边的。在这些恩惠中，首要的是全能者惠赐人类的理解力。祂惠赐这样的恩典的目的，是要使祂的造物认知并了解唯一真神——愿祂的荣耀得颂扬，使人类有能力辨别一切事物的真理，引导人们走上正途，帮助他们发现万物的奥秘。其次便是视觉之力，它是理解力得以运作的主要工具。还有其他如听觉及心灵的感觉等，都是人类的肉体被赋予的恩典。全能的上帝崇高无比，祂创造了这些能力，使之显现于人类身上。

这些恩典，每一项都毫无疑问地是唯一真神上帝的威严、力量、支配以及包罗万有的知识的明证——愿上帝的荣耀得颂扬。试想想触觉。你见到触觉之力可以遍布全身。视觉与听觉集中于某一特定的部位，而触觉则覆盖整个身体。祂的力量多么荣耀，祂的权威多么伟大啊！

这些恩赐是人类与生俱来的，而在所有恩赐中最为卓越、本质不朽且专属上帝自身的，便是神圣启示。上帝赋予人的恩典，不论是物质的还是精神的，都从属于这恩典。它在本质上永远是天堂降赐的食粮，是上帝的至高的证据，是祂的真理最明显的证明，是祂至高恩典的表征，是祂包罗一切的慈悲之标记，是祂最仁爱护佑的证明，是祂最完美恩宠的象征。那些认知了当今时代上帝显示者的人，的确已分享了祂所赋赐的这最高的恩典。

你须向你的主感恩，因为祂已赐予你如此伟大的恩典。你当扬声赞颂：每颗明悟之心的渴望啊，一切赞美归于祂！

你当细想上帝赋予人类本质的理性能力。审视自身，你会看见：你的动与静、意志与目标、视觉与听觉、嗅觉与言语，以及所有与你肉体感官或灵性觉知相关、甚至超越它们的一切，皆源于这一理性能力，且因它而存在。它们与这一理性能力的关联如此紧密。若其与人体的联结在转瞬之间断裂，这些感官便会即刻失去功能，丧失彰显其活动迹象的能力。显然，上述每一种官能，其正常运作过去依赖、未来也将永远依赖这一理性能力。它当被视为那万主之主显现的表征。借着它的显现，所有这些名号与属性才得以显现；一旦理性能力的作用停止，这些名号与属性皆会消亡殆尽。

若认为这一理性能力与视觉之力相同，那便是完全错误的。只因视觉之力源于它，且需依赖它方能运作。同样，若坚称这一能力等同于听觉，亦是徒劳无益，因听觉需从理性能力中获取发挥其功能所需的能量。

人体里感受这些名号与属性的器官，都和这理性能力有同样的关系，这些各式各样的名号与被显示的属性都由上帝的这个表征所产生，这表征就其本质与实在而论，超越一切其他名号与属性，无与伦比。不，除此之外的一切，在它的荣耀面前，都将归于虚无，被人遗忘。

倘若你从此刻直至无终之终，对上帝所命定的这一微妙实在，那永在者、万荣者显示的这一表征加以思忖，哪怕竭尽古往今来乃至未来最伟大的思想家之才智与理解力，你必定仍不能理解其奥妙或衡量其真正价值。明白了你没有能力去恰当地了解这个居住在你身体里的实在，那么你必须承认你自己或任何受造物去探测生命之神、不朽荣耀之阳、亘古之神的奥秘的一切努力都是徒然的。经由深刻沉思，人终将承认自身的渺小与无助，这本身既是人类认知的极致，也是人类发展的顶点。

说吧：沉睡者被我的柔风吹醒，有福了。无生命者由我复苏的气息唤醒，有福了。眼睛凝望我的圣美而得安慰，有福了。行道者走向我荣耀和威仪的帐篷，有福了。伤痛者在我华盖的荫凉下寻求庇护，有福了。焦渴者奔赴我仁爱的柔波江海，有福了。那不知足的灵魂为了爱我而抛弃自私的欲望，有福了。我从神圣恩典的天国，为我所拣选的人降下了宴席，而他在那宴席前找到了自己的位置。卑贱者紧执我荣耀的绳索，有福了。贫乏者进入我财富的帐篷下，有福了。无知者寻觅我知识的甘泉，有福了。疏失者坚守念记我的绳索，有福了。灵魂经我复苏的气息获得重生、获准进入我的天国，有福了。凡人因与我重聚的甜蜜气息而激动并趋近我启示的晨曦，有福了。主本身在其至大荣耀和威严中，被赋以高贵与统权，耳朵听到的有福了，舌头证实的有福了，眼睛看见并认出的有福了。抵达祂尊前的人有福了。我的话语是朝阳，向它寻求启迪的人有福了。我的爱是王冠，把它戴在头上的人有福了。听到了我的悲痛，在我的众民间起而援助我的人有福了。为我的圣道而奉献生命、为我的圣名忍受困苦的人，有福了。人若确信我的圣言，在无生命者中挺身而出，颂扬我的赞美，那便有福了。人若沉醉于我美妙的旋律，任由我的大能撕碎其眼前的遮幕，那便有福了。人若对我的圣约忠

诚不渝，不让尘世俗物阻碍他抵达我的圣庭，那便有福了。人若除我之外超脱一切，翱翔在我爱的空气中，获准进入我的国度，目睹我荣耀的王国，畅饮我恩典的活水，豪饮我天佑慈爱的圣河，了解我的圣道，理解我隐藏在圣言中的珍宝，全心赞美我、光耀我，在神圣知识的天际散发光辉，那便有福了。确然，这样的人属于我。我的慈悯、我的仁爱、我的恩泽与我的荣耀，皆降赐于他。

人类自身所蕴藏的无限潜能、他在世间的全部使命、其本质中固有的天赋卓越，必将在这应许的上帝之日全然彰显出来。

灵魂的本质

你曾向我询问灵魂的本质。须知，灵魂无疑是上帝的一个征象，是神圣的瑰宝，最有学问者也无法了解其实在，再敏锐的心智也无法解开其奥秘。在所有造物中，是灵魂首先宣告其创造者的卓越，首先认识祂的荣耀，坚持祂的真理，在祂尊前俯首致敬。若忠于上帝，灵魂便能反映祂的光辉，并最终复归祂。若对其创造者不忠，灵魂便会为自私与激情所害，并最终沉沦其深渊……

诚然，我说，人的灵魂本质上是上帝的众多表征之一，也是祂的众多奥秘之一。它是全能者的伟大表征之一，是宣布上帝的万千世界之实在的先锋。隐藏在其中的是世人现在完全不能了解的奥秘。你当在心中深思那渗透于祂所有律法之中源自上帝之灵的启示，并将其与那悖逆祂的卑劣欲望之本性相对照——这一本性禁止人们归向万名之主，还驱使他们追随自身的情欲与邪恶。这样的灵魂实际上已迷途太远……

另外，你问及有关灵魂离开肉体后的状态。你须知一个真理：倘若人的灵魂走上了上帝之道，毫无疑问，它将归向那敬爱者的荣光。凭上帝的正义起誓！它将达到无笔能形容、无舌能描述的地位。忠贞不渝地奉守上帝圣业的灵魂、坚定不移地行走祂圣道的灵魂，升天后将拥有如此的能力，以至于全能者创造的所有世界皆能因它而受益。这样的灵魂，在完美的君王、神圣教育者的命令下，将成为纯粹的酵母，使存在界得以催化发酵，构成一股驱动的力量，世界的技艺与奇妙的发明都由此而得以显现。试想食物需要酵母促进发酵而消化，那些超脱世俗的灵魂，便是世界的酵母。深思这一点而加入感恩者的行列吧。

你曾问及，除了上帝的先知们以及那些祂所特选的贤者以外，每个人在死后是否仍然保存着和在世时完全一样的个性、性格、知觉及理解力。若情况果真如此，你或许会疑惑：既然昏厥、重病这类对心智的轻微损伤，都能剥夺人的理解力与意识，那必然导致肉体腐烂、元素分解的死亡，为何却无力摧毁那份理解力、熄灭那份意识？若维系意识与人格存在及运作所需的载体已彻底瓦解，又怎能设想人的意识与人格仍会存续？

须知，人的灵魂，超越于身心的一切孱弱，并非受其约束。一个生病的人，表现出衰弱的迹象，是由于肉体与灵魂之间的联络有了障碍，因为灵魂是不受任何肉体的病痛所影响的。试想想，一盏灯的光，虽然外在物可能干扰它射出的光辉，但灯光却以始终不变的亮度照耀着。同样，每一种折磨肉体的疾病，只是一种遮掩灵魂发挥其固有力量的外在物。然而，一旦离开肉体，灵魂便显示出如此的支配力，展现出如此的影响力，以至任何尘世的力量都无法与之匹敌。每个纯洁、优雅和神圣的灵魂都会被赋予超强的力量，会享受到极度的喜悦。

试想，那盏被藏在斗底下的灯，虽然它继续发光，但它的光辉却不为人们所见。同样，试想那被云层遮住的太阳，看它灿烂的光辉怎样看似减弱了，而那光源实际上是保持不变的。人的灵魂应比作太阳，世上的一切东西宜当作人的肉体。只要两者之间没有外在的障碍物，肉体将继续完整地反射灵魂的光辉，而且受它的力量的支持。但是，当一块帷幕挂在两者之间时，光的强度便看似减弱了。

再注视那太阳，当它完全被云层遮住时，虽然地球仍然受它的照耀，但接受的光却相当大地减弱了。直到云层散开，太阳才能再次以其本来的光辉照耀。云层的有无是丝毫不能影响太阳固有的光辉的。应该这样理解：人的灵魂，乃是照亮其躯体的太阳，躯体从它那里汲取生命的滋养。

再者，试想树木的果实，在它结成果实之前，潜藏在果树之中。倘若果树被砍成碎片，没有任何果实的痕迹能被发现。然而，当果实出现时，正如你所见到的，它自动显示出神奇的美丽与荣耀的完美。有些果实，的确只有在它离开了果树之后，才充分地发展成熟。

须知那人人皆有的灵魂，随万物交融而臻于成熟之后显现，正如你所见于胚胎之中：一旦发育至命定阶段，上帝便彰显潜藏其中之灵魂。你的主确然行己所欲，定己所悦。

至于那被拣选的灵魂，它确由上帝之言所召唤。一旦被主的爱火点燃，纵使万般阻挠之水、世间滔天之海，也无法熄灭其烈焰。这灵魂实为人性之树上熊熊燃烧的烈火，高声宣告：“除祂之外，别无上帝！”凡倾听其召唤者，确已归向祂。当它脱离尘世躯壳，上帝必以最优美的形态使其复活，引它进入至高乐园。确然，你的主拥有统御万物之力。

须知，人的生命源于灵，而灵性随灵魂的指引而行。你当深思我向你启示的话语，以便认出那自恩典之源升起、拥有无上主权的上帝之灵。

须知，灵魂被赋予两只翅膀：如果飞翔在爱与满足之天宇，它将与大慈大悲者同在。如果摇曳于私欲之玄苍，它将归属那邪恶者；明察之人啊！愿上帝荫庇和保护我们和你们。若灵魂为上帝之爱的火焰所点燃，便被称为仁慈且蒙上帝喜悦之灵；若为情欲之火所吞噬，则被称作贪欲之魂。如此，我们已为你阐明此理，望你能领悟清晰。

至高之圣笔啊！向那转向你主——无量荣耀者——之人阐明真理，使其超脱世人之言。曰：灵、心智、灵魂与视听之力，实乃同一实在，因作用器官之差异而显多元表征。诚如你所见，人之理解、行动、言语、听闻与视觉之力，皆源自其内在之主的表征。其本质为一，却因作用器官之别而显多元。此确乃无疑之真理。譬如，若其专注听闻器官，则听觉及其特性显明；同理，若其转向视觉器官，则另显效用与特性。你当深思此理，方能领悟真义，不囿于人言，跻身确信者之列。同理，当此上帝之迹象作用于头脑等器官时，心智与灵魂之力便得彰显。确然，你的主有权依其所悦而为。

我们殷切期盼，通过你的不懈努力，人类双翼得以圣洁，使其摆脱自我与欲望之尘垢，翱翔于上帝慈爱之天穹。沾染污泥的翅膀再也无法高飞。凡秉持正义和公平者皆为此作证，然众人仍陷明显疑虑之中。

获得灵性卓越

那日将至——届时上帝将凭其意旨兴起一族人类，其本质除上帝——全能者，自存者——之外，无人能测。祂将涤净他们的虚妄幻想与邪欲之玷污，提升

他们达至圣洁高处，并使他们在尘世彰显祂的统权与大能迹象。此乃上帝，无量荣耀者，博爱者所命定。

一种具有无与伦比品格的新人类必会崛起，他们将迈着超脱之步伐，行进于天地万众之下，将圣洁之袖掷给一切由水和土创生之造物。

曰：凡沉迷于一己之俗欲或专注于尘世之事物者，皆非巴哈子民。凡进入纯金之谷，如行云般超脱而过，既不眷恋亦不停留者，此乃我之真信徒。如此人杰确然属于我。上天众灵能自其衣袍嗅出圣洁之芳香……倘若遇见一位极美丽悦目的女性，他将感到自己的心毫不为她的美色所诱惑。这样的人的确是纯洁无瑕的人物。亘古之神的圣笔依照你们的主，那全能者、满怀万恩者的命令，如此教导你们。

诚哉！今日上帝之真仆，即便穿行于金银之城，也必不屑一顾；凡尘万物——无论珍宝或财货——皆不能玷污其心之纯洁。我以真理之阳起誓！此人之气息蕴含大能，其言语独具感召。

超脱犹如太阳，无论它在哪颗心中照耀，都能熄灭贪欲和自我之火。凡被理解之光照亮眼界者，无疑会使自己从尘世及其虚荣中超脱出来……勿为这尘世及其鄙俗忧伤。不因富有而虚荣、不为贫穷而悲哀的人才是快乐的。

任何人若谨守公正，那么，在任何情况下他都不会超越适度的界限。通过祂，那全见者的指引，就能辨认一切事物的真理。人类的文明——往往充满倡导艺术与科学的博学之士的夸耀，倘若被允许超越适度的界限，必定给人类带来极大的危害，全知者这样警告你们。倘若走向极端，文明将成为生长邪恶之果的沃土，正如文明以前被局限于适度的界限以内时曾带来丰硕的善果一样。人们啊！默思这训言，莫在错误的旷野上游荡。它那狂烈的火焰将吞噬各城市，这日子已届临。那时，宏伟之舌将宣告道：“天国是上帝的，祂是全能者、备受赞颂者。”

其他一切事物都在这适度原则的统辖之下。向你们的主感恩吧，祂已在这神奇的书简上记取了你们。一切颂赞归于上帝，祂是荣耀的宝座之主。

任何人若在心中默思至高者的圣笔已启示的训言，并尝试其甜蜜滋味，他必

定会发现自己从欲望中解脱出来，完全顺从全能者的旨意。达到这么崇高的境界、未错过如此宏大恩泽的人，有福了。

如今，我不同意胆小之辈将信仰秘而不宣，也不认可那些喧闹地声称忠于这圣道的作法。这么做的两种信徒，都必须运用自己的智慧，为信仰的最大利益奉献力量。

巴哈之民啊！你们是吹拂世界的春风，因你们，我们以至慈者的知识装饰了存在界；因你们，世界焕发光彩，祂的光芒普照四方。你们当紧握坚毅之绳，使一切虚妄幻想全然消散。以你们无拘无束之主的名义，从力量的穹苍疾驰而出，以智慧与雄辩向祂的仆役宣告这圣道的佳音——其光华已普照万有。谨防任何事物阻碍你们遵行荣耀之笔在其书简上以无上威仪所规定的诫命。那听从其嘹亮声音者——当这声音借真理之力响彻天地众生之时——必蒙至福……巴哈之民啊！那真正的生命之河，已为你们而流淌。以我的圣名畅饮吧！要漠视那些否认启示之主上帝的人。我已使你们成为我圣道之手，为这饱受不义之徒折磨的蒙冤者赢得胜利吧！凡援助祂者，必得祂襄助；凡铭记祂者，必被祂记念。这块闪耀着你们至荣至威之主慈辉的书简，为此作证。

因你认出了那位在人间作为“念记上帝”化身的圣者，你已获准踏入这片念记上帝的乐园。

因此，你须感激上帝，因为祂已增强了你来协助祂的圣道；也因为祂让知识与理解之花在你的心田里盛开。祂的恩泽这样笼罩着你，也笼罩着整个受造界。要当心，切莫让任何事物使你悲伤。解除你本身对人们空虚引喻的依赖，将那些隔绝于上帝的人们彼此的无聊争论抛诸脑后。然后宣扬至伟之灵激励你为了服务你主的圣道所发表的言论。这样，或许你能激励所有的人，使他们的心倾向这最受祝福与最为荣耀的圣殿……

须知，我已经废除了以刀剑来协助我圣道的教规，代之以人们的言辞所发挥的力量，这是凭借我的恩典发布的不容更改的律令。曰：人们啊！莫在人间散播不和的种子，避免跟邻居争吵，因为你的主已将世界以及所有城市，交给世俗的君王照管，并使他们成为祂权力的标志，因为祂已选择将统治权赋授予他们。祂拒绝为自己保留任何世间的权柄。这一点，祂，那永恒真理，可作见证。祂将人

心之城留给自己，以便涤净所有世俗尘垢，从而使他们能接近那不信者之手永不能亵渎的神圣之地。人们啊！用你们的宣说之钥匙开启人们的心灵之城吧。依既定之准则，我如此命谕你们履行此责任。

以上帝的公正为誓！世界及其虚浮的事物，它的光荣以及它能给与的欢悦，在上帝的眼里都是毫无价值的，不，甚至是卑贱的，比尘土都不如。但愿人们能用自己的心去领悟它，巴哈之民啊！你们当彻底洁净自己，涤除世俗的污染，远离凡属尘世的一切。上帝亲自为我作证。世俗之物对你们并不适宜，将它们弃置给想占有它们的人吧，将你们的视线集中于最神圣灿烂的景象。

你们当践行的，是对上帝的爱，是对那彰显祂本质之显示者的爱，是谨守祂为你们所命定的一切，惟愿你们知晓。

曰：以诚实可靠和谦恭有礼来修饰你们自己吧。莫让自己丧失忍让与公正之袍，这样，神圣的甜蜜气息或许会由你们的内心吹向一切受造物。曰：当心啊，巴哈的子民！切勿步言行不一者的后尘。努力奋斗，这样你们才能向世人显示上帝的表征，反映祂的诫命。让你们的成为全人类的指引，因为大多数人，不论尊卑，都是言行不一致的。唯有通过自己的美好行为，才能彰显你们的不同。通过这些美好行为，你们的光辉才能照耀全世界。听从我的规劝，遵守全知者、全智者颁降之诫命的人，有福了。

倾尽全力追求内外之完美，因人类之树的果实从古至今皆为内外兼备之完美。缺乏知识或技能的人是不可取的，因为他无异于一棵不结果的树。故而，你们当竭尽所能，以知识、智慧、灵性觉悟与雄辩之才装饰存在之树。

坚守美德与服务之道

本殿堂之足啊！确然，我用铁铸造了你们。当坚守你们主的圣道，忠贞不渝，以使每个超脱之灵魂在上帝，那全能者、全智者的路途上步履铿锵。当心，莫让仇恨敌意之风暴、不义恶徒之狂飙令你们跌倒。要在上帝的信仰中岿然不动，坚定不移。诚然，凭借万般坚定之源的圣名，承蒙我每个昭示给天地万众的卓绝圣名，我已将你们唤起。不久，经由你们，我将再造他足，它们将以坚实而

沉稳之步伐，坚定不移地在我的圣道上前行，纵使遭受古今所有势力联合起来的强大攻击，亦不退缩。诚然，我手中掌握一切恩典，随我之意赐予所眷顾的仆人。我一再将恩典赐予你们，愿你们如此感恩于主，令万物之舌齐声赞颂我——最怜悯者，大慈大悲者。

今日，上帝所钟爱的人们应将目光投向祂的显示者，谨守显示者所乐意启示的一切。某些过去的传统是缺乏根据的，而过往世代持有的观念以及他们记录在书本里的内容大部分受到腐败的欲望的影响。你们现在必定看见，现在流行于人们中对圣言的解释与评论大部分是没有真理的。有时，当蒙蔽人的帷幕被拉开时，其错误便显露出来。他们也承认自己并没有了解上帝圣言的真义。

我的目的是要向上帝所眷爱的人们指出，倘若他们能净化自己的心和耳，免受从前人们泛泛空谈的污染，从灵魂深处转向天启之源以及上帝所显示的一切，这种行动在上帝的眼里，可算是值得高度称赞的。

凭我自身的正义为誓！这圣道何其伟大，伟大到无可估量！这时代何其辉煌，辉煌到难以想象！抛弃世俗的一切而注视那照耀天地万物的祂的容光者确实有福了。

扎巴赫啊！自私的欲望在人们胸中低语，你若渴望毫不动摇地去直面它们的攻击，那么，你的眼光必须敏锐；灵魂必须坚强；双脚必须固若黄铜。这便是那至大圣名之笔，凭亘古君王的意志所启示的坚定诫命。视之为珍贵之物而珍藏起来，并加入感恩者的队伍吧。你须夜以继日地努力为祂，那永恒真理的圣道服务，除祂以外，超脱一切。以我本身为誓！今日你所见的一切终将消亡。若你在主的圣道中坚定不移，你的地位将无比崇高。你的一切奔波皆朝向祂，祂是你最终的安息之所。

你当宣告：巴哈之民啊，你们要谨慎，莫让世间的强权者夺去你们的力量，莫让世上的统治者使你们心怀恐惧。你们当信赖上帝，将自身的事务托付于祂去守护。确然，祂将透过真理的力量，使你们得荣耀；确然，祂有能力行祂所意欲之事，那万能之力的缰绳在祂掌握之中。

在本时代，上帝之陪伴信徒须做感化世人之酵母，做可信、诚实、坚韧、行为及品格的榜样，使全人类从中受益。

我以祂，那至伟之洋起誓！纯洁与神圣之灵魂的气息中隐含着高深莫测的潜能。这些潜能如此巨大，足以影响所有创造物。

在上帝之爱中坚定地行走，在上帝的信念中勇往直前，以你的宣说之力来协助祂。那位遭受压迫者监禁的满怀慈悲者，如此吩咐你。

倘若你为了我而遭遇苦难，你当想到我所忍受的灾祸与磨难，记得我所经历的放逐与囚禁。我如此将最为荣耀者、全智者降示于我的训诫授予你。

凭己起誓！那时刻正临近，届时，我将席卷世界及其间之一切，以新秩序取而代之。祂的确有威力统辖一切。

圣化你的心灵，这样你才可能记得我；洗净你的耳朵，这样你才能听见我的圣言。

我的上帝，我的上帝啊！若无人偏离祢的正道，祢仁慈的旌旗怎能舒展，祢恩典的经幡怎会飘扬？若无人行恶，何以宣告祢乃世人罪过的遮掩者、永恒宽恕者、全知者、全智者？愿我的灵魂为那些冒犯祢者的过错而献身，借着这些过错，祢慈悲怜悯之圣名所散发的温柔仁慈的芳香得以飘溢四方；愿我的生命为那些违背祢者的罪孽而赎罪，因祢恩典的气息与慈爱之芬芳，正借此而为人所知，在人间弥散；愿我的至深本质为那些违背祢者的罪孽而献祭，正是借着这些罪孽，祢百般恩惠的晨星才在祢仁慈的天边升起，祢永不消散的眷顾之云才向世间万物倾洒恩赐之雨。

你要借这至大圣名之力，超然行走于存在界，这样，你就会明晓亘古以来的奥秘，知晓无人熟识之事。确然，你的主是佑助者、全知者、全晓者。你们要像跳动的动脉，在整个造物界的身躯里搏动，借这跳动所产生的热量，能唤醒那些犹豫不决的心灵。

死后生命

须知，每一只纯净无染的聆听之耳，应每时每刻聆听那宣说着神圣话语的声音：“诚然，我们源于上帝，也将回归上帝。”人类肉体的死亡与人类回归上帝的奥秘尚未透露，仍无人知晓。以上帝的公正为誓！若这些奥秘被彰显出来，必将激起无比的敬畏与哀伤：有人会因此消亡，有人却充满喜乐而愿求一死，以无尽的渴慕之心，热切地恳求唯一真神——愿祂的荣耀得颂扬——早日结束他们的尘世旅程。

死亡奉献给每一位坚定的信徒真正的生命之杯，它带来喜乐，承载欢欣。它赋赐永生之馈赠。

人但凡尝过尘世生存之果——即认知唯一真神——愿祂的荣耀得颂扬，其死后的生命是我所不能描述的。这方面的知识只属于万千世界之主上帝。

这最伟大使命期的突出特点之一是：那些承认并信奉了这启示的真理，并以祂，那至高之主的圣名之荣耀，从那唯一真神的爱之圣杯中畅饮了那精选之封存佳酿者的亲人们，即使他们表面上不是信徒，亦会在临终前获得神圣的宽恕，并分享祂那慈悲之海洋的恩典。这至大天启期的显著特质之一便是：凡认可并归信此天启之真理，并曾以至高之主圣名的荣耀，从独一无二真神那爱的圣杯中，饮下那封印珍藏的人们，其亲眷即便在世时表面上不是信徒，而在离世之际，亦将获得神圣的宽恕，分享祂那慈悲之海的恩典。

然而，唯有那些未曾伤害过至尊真理之主及其所爱者的灵魂，方能蒙受此等恩典。这便是那高居宝座之主、今世与后世的统治者所降示的天命。

现在谈论你所提出的关于人的灵魂和人去世后灵魂继续存在的问题。你们须确知一个真理：当灵魂脱离肉体之后，将继续前进直至到达上帝尊前，其状态不受任何岁月流转与世事变迁的影响，它将与上帝的天国，祂的无上权威，祂的统治与威力同垂万古。它将显示上帝的表征与祂的种种属性，展现祂的仁爱与恩典。我想要恰当地描绘那如此高超的地位的尊荣时，我神圣之笔却静止不动了。慈悲之手将赋赐于灵魂的荣耀，是任何口舌都不能恰当地揭示的，也没有任何世俗的手段能形容。在脱离肉体之际，灵魂若能彻底摆脱世人的虚妄幻想，那它必

得福佑。这样的灵魂遵循其创造者的意愿生活和行动，并会进入至高天堂。天堂的女仆和至高圣殿的居民将簇拥它，上帝的诸先知及其特选者会寻求与它交谊。灵魂会与他们欢言畅谈，向他们讲述自己在上帝——万千世界之主——的道路上的遭遇和经历。任何人若获知命定这样的灵魂在上界与下界宝座之主上帝的万千世界上得到的果报，此人的整个身心必定会由于热切希望达到那最崇高、最圣洁灿烂的境界而立即大放光彩……人去世后，其灵魂的性质是永远不能形容的，其整个的情形也不容许揭露在凡人面前……彼岸世界不同于现实世界，就好像这个世界与婴儿在母体里的世界迥然不同一般。当人的灵魂到达上帝尊前时，将采取一种切合它的永生、与它的天堂居所相配的形态。这样的存在是有条件的存在，而不是绝对的存在，因为前者有一个因在前，而后者则是独立自存的。绝对的存在严格地只限于上帝——愿祂的荣耀得颂扬。明了这真理的人幸运有加了。倘若你在心中默思上帝的先知们的所作所为，那么，你必定能轻而易举地证明，除了这个世界，必定还有许许多多的世界：正如荣耀之笔在《智慧书简》中所记载的多数真正有智慧、有学识的人，自古以来，都见证上帝的神圣经典所启示的真理，甚至唯物论者都在他们的著作中证明这些上帝委任的信使们的智慧，认为先知们所论及的天堂、地狱之火以及将来的报偿或惩罚，都是出于教育和启发人类灵魂的愿望。因此，可以想象，普世之人，不论其信仰或理论是什么，皆已认知并承认这些先知们的卓越与超凡。这些超脱的宝石被一些人称赞为智慧的化身，另一些人则相信他们就是上帝的尊口。倘若这些英灵相信上帝的万千世界已被降格为这个俗世的生命，那么，他们怎么肯将自己的性命交给敌对者呢？他们怎能甘心蒙受无人经历过、见过的灾难与折磨呢？

现在来谈论关于你们所询问的下述问题：当人的灵魂脱离肉体之后，是否仍旧保持着互相知觉的状态。你们须知：那些已进入并安居在殷红方舟之中的巴哈子民，他们的灵魂将继续亲密地联络交流；在生活、愿望、目标以及努力方面保持如此亲密的关系以至成为一个灵魂。他们确是一批深明大义的、有洞察力的、赋有理解力的英灵。这是全知者、全智者所命定的。

巴哈的子民都是上帝方舟中的一家人，他们互相了解各自的状态与地位，而且亲密无间，情谊深厚，团结如一人。虽然如此，这种状态必须依赖于他们的信心与德行。那些属同一等级同一地位的人，互相充分了解各自的能力、性格、成就与优越性。然而，那些较低等级的人却不能恰当地明了较高等级的人的地位，

或估计他们的优越性。每一个人都由上帝获得应得的祝福。那些转向上帝，坚守祂的爱，直至魂归上帝的人蒙福了，上帝是至高无上的万有之主、至能者、永恒宽恕者、至为仁慈者。

可是，我作证，那些不信者的灵魂，在一息尚存之际，会醒悟到自己错失美好事物，他们会哀叹自己的悲惨，并匍匐于上帝尊前。这种情形在灵魂脱离肉体后还会继续。

显然，每个人在肉体死亡后都会评估自己的行为的价值，而明了自己的所作所为。我以那照耀在上帝的大能之地平线上的圣阳为誓！所有信仰唯一真神的人，从死亡的那一刻起必将经历不可言喻的欢乐，而那些犯过错者则必定恐惧战栗，充满无可复加的惊慌。那些通过上帝的仁慈恩赐而畅饮信仰的精酿美酒的人，幸运有加了。

第5章

响应巴哈欧拉的召唤

一股新生力量

至高者之笔不断地呼唤着，然而，侧耳倾听的人多么稀少啊！沉溺于虚名王国的人们，终日忙于追逐尘世的浮华装扮，却忘却了：凡有眼能视、有耳能闻者，都能轻易地看出这尘世的光彩何其虚幻。

在本时代，一股新生力量激荡着所有世人的心；可是，无人知晓其原因或觉察其动机。试看西方诸民，他们为追逐虚妄琐事，已然且仍在牺牲着无数生命，只为确立并推进该等琐事。反观波斯之民，虽承载着一部清晰而明亮的天启——其崇高与荣耀的光辉早已遍及寰宇，却意气消沉、麻木不仁。

朋友们啊！莫忽视上天赋予你们的美德；莫罔顾你们的高贵命运。切勿将精力虚掷于某些人编织的无聊空想。你们乃是真悟之天的明星，是破晓时分吹拂的和风，是人类生命赖以维系的潺潺流水，是铭刻在祂圣经卷上的文字。你们必须以团结友爱的精神，努力为之，这样才能成就切合上帝之时代的事业。诚然，我说：分裂与争斗以及一切令人憎恶的事物，都是不符合人类的地位的。你们须集中精力宣扬上帝的信仰。凡值得受此崇高召唤者，当奋起而弘扬之。没有能力的人，有义务委任那些乐意代替他的人，从事宣扬这启示的工作，这启示的力量已使最坚固的社会结构的基础震动，每一座山岳都被震得粉碎，每一个灵魂都惊得发呆。倘若这时代的伟大完全显现出来，所有的人必将为了即使是片刻分享它那荣耀，也宁可抛弃千万次性命，更何况这尘世及其腐朽的宝物呢！

愿你们的所作所为皆以智慧为指引，愿你们持之以恒。愿你们获得上帝扶助的力量，践行祂的旨意；愿你们蒙获恩典，能领悟起身侍奉上帝、颂扬祂圣名的那些上帝所爱之人所被赋予的崇高地位。愿上帝的荣耀、天地万物之上的荣耀，以及至高乐园、诸天之上的居者所有的一切荣耀，皆归于他们！

至大圣名为我作证！如今若有人仅执着于这世间转瞬即逝之物，是何等可悲啊！起来坚守上帝之道吧。你们当彼此心怀仁爱。为挚爱之主全然献身，以不灭的圣火焚毁自私的面纱；要面带欢愉、神采奕奕地与邻里相处。你们已然洞悉身处你们之中那真理之言者的一切言行举止。你们深知，这位圣者绝不忍心让上帝的任何一位爱徒因祂而哀伤，哪怕只是一夜。

上帝之言已点燃世间万众之心火；若你们的心仍不被这火焰点燃，那是多么遗憾啊！愿上帝赐福，你们能将这神圣之夜视作团结之夜，同心同德，决心以善行与美德来修饰自身。你们的首要之事，乃是拯救那些深陷绝境、濒临沉沦的人们，协助他们皈依上帝的古老信仰。你们对待邻里的言行，应清晰地彰显唯一真神的表征，因为你们最先为祂的圣灵所再创造；最先景仰祂、拜倒在祂面前；最先环绕在祂的光荣宝座周围。我以那使我传扬其圣意的上帝之名起誓！天国中的居者对你们的了解，远比你们对自身的了解更为深切。难道你们觉得这些话语空洞无物吗？但愿你们有能力理解你们的主，那满怀慈悲者所见的事物——这些事物证明你们地位之优越，见证你们价值之伟大，宣告你们境界之崇高！愿上帝恩准，你们的私欲与未加克制的情欲，不会阻碍你们去践行祂的天命。

祂，那永恒真理，已由荣耀之源把视线投向了巴哈的子民，并向他们这样训诫道：“你们应该致力于推进人类儿女的幸福及安宁；将你们的心智和意志专注于世界各族人民的教育上。这样，分裂人类的纷争，或许能通过至大圣名的力量而销声匿迹，全人类将成为一个秩序的拥护者，一个城市的居民。你们的心地要光明圣洁，莫让憎恨之荆棘与恶念之芒刺将其亵渎。你们共处同一世界，由同一天意之运作而创生。以至为亲善和仁爱之精神与所有人交往者，必得福佑。”

挺身协助祂的圣道

不论什么时候，不论在任何情况下，都起来协助你的主，成为祂的一名助手吧。继而你当劝诫世人，去倾心聆听上帝的圣灵在这部光辉灿烂的书简中所启示的箴言。曰：人们啊！莫在人们中散布不和的种子，也莫跟你们的邻居争闹。在任何情况下都必须忍耐，必须完全信赖上帝。以你的智慧与言论之剑协助你的主，这样才符合人之所以为人的地位。背离正道者不配得到上帝的眷爱，上帝是

万有至高无上的主，是受赞美者。然而，人们已被误导而远离正道，他们真是疏忽大意。

人们啊！你们当以念记祂之钥匙开启人心的扉门。在你们之中，祂是上帝的念记者，是智慧的源泉。祂已在整个世界选取了祂的仆役的心，并让每一颗心成为祂光荣启示的居所。因此，你当涤净心灵中的一切污秽，这样，一切为心灵而创造的事物才能铭刻于上。诚然，这是上帝无尽恩宠的明证。

人们啊！用诚实美化你们的言辞，用正直装饰你们的灵魂。人们啊！当心，待人不可背信不忠。你们应做众生之中上帝的信托人，做众人之中祂慷慨美德的彰显者。那些追随自己的欲望与邪恶倾向的人，犯了错误，白费气力，他们确实是迷途者。人们啊！努力发奋吧，这样，或许你们的眼光能转向上帝的慈悲；你们的心也许能集中于对祂的美妙念记；你们的灵或许能完全信赖祂的恩泽；你们的脚或许能走祂喜悦之道。这便是我传递给你们的劝勉，但愿你们遵从！

上帝之道的行者啊！在上帝的恩泽之洋里获取属于你的那份吧，莫拒绝其深处的宝藏。让你自己成为这些宝藏的分享者吧。若取这大洋里的一滴洒向天地万众，便能使他们享有全能、全知、全智上帝之丰厚恩泽。用超脱之手汲取其赐生之水，浇洒所有受造物，使它们涤除一切人为的限制，接近上帝的非凡宝座——那神圣荣耀之处。

即便只有你一人独自传导，也不要悲伤，让上帝满足你的一切。你当与祂的灵密切交流，满怀感恩之情。你当将主之圣道传扬至天地万众。若有人响应你的召唤，便将主——你的上帝——赐给你的智慧之珠显露给他，祂的灵已降赐于你，你要成为真信者。若有人拒绝你的分享，你便离开他，而把信赖寄托于上帝，那万千世界之主。

凭上帝的公义起誓！凡在这个日子里开口称颂其主圣名的人，神圣灵感之众天使将自全知者、全智者上帝的圣名之天境降临其身。高举纯洁光辉之圣杯的上天众灵亦会前来相助。蒙无量荣耀者、至能者吩咐，在上帝天启王国作如此预先命定。

一群隐藏于神圣帷幕之后，准备为上帝服务的特选之民，将显现于人间。他们将协助上帝的圣道，即使全人类都起来跟他们宣战，他们也毫不畏惧。他们在

地上的居民与天国的居者的注视下起来高声呼喊，颂扬全能者的圣名，召唤人类的儿女们走向最为荣耀者、备受赞颂者上帝的正道。你当追随他们前行，莫让任何人使你沮丧退缩。要做这样的人：世界的纷乱可能使他们在造物者的圣道上焦虑不安，却不能使他们气馁悲伤；他们的目标不会为任何人的指责所挫败……

曰：此乃密封之神秘经卷，乃上帝不变谕令之宝库，载有神圣之指书写之文字，封裹于不可窥测的奥秘帷幕之中，如今，作为全能者、亘古常在者的仁恩征象垂示人间。我在此经卷里注定了尘世与上天所有居民之命运，并书写了由始至终万事万物之知识。没有任何事物，无论是过去已创造的或是未来将创造的，能逃得过祂的掌握，抑或挫败祂，愿你们了解……

曰：上帝凭其无上主权，随心所欲裁定万事；祂依自身旨意，行其所欲之事。凡祂决意裁定之事，无人能够质疑。诚然，祂是无拘无束者、万能者、全智者。

那些否认上帝、违抗其统权的人，终将沦为自身堕落欲念的无助囚徒。

凡在青春盛年、人生鼎盛之时挺身而出，为宇宙始终之主的圣道而服务，并以祂的爱装点心灵者，必得福佑。如此恩典之昭示，胜过天地之创造。坚定的人，有福了；坚守信念的人，幸运有加了。

不论我被放逐到何处；不论我遭受多么大的困难与折磨，上帝的子民们必须坚决而满怀信心地注视荣耀的启源，为有助于改进世界、教育世人的事业而忙碌。所有过去降临于我的苦难，皆为我的启示带来了推动，弘扬了圣名；所有将来可能降临于我的灾难，也必将产生同样的效果。你们须全心全意地坚守上帝的圣道，这圣道是命定者、全智者所降示的。我已极尽慈爱与宽仁，召唤并指引世间万邦万民，走向那真正益于他们的正道。

正午光辉中闪耀的真理之晨星为我作证！凡属上帝子民者，唯求世界复兴、生活高尚、万众新生，除此之外别无野心。真诚亲善始终是他们与人交往的特点。他们外在的行为反映内在的生命，而内在的生命则是反映外在行为的镜子。没有任何帷幕能遮蔽他们的信仰所赖以建立的真理。这些真理毫无隐瞒地显露在人们的眼前，让人一目了然。他们的行为足以证明这些话的真实性……

朋友们啊！你们要协助唯一真神——愿祂的荣耀得颂扬，以你们纯洁的善行，以祂的眼光认为可取的德行和品格来协助祂。在今日，凡欲做上帝之助手者，须漠

视自身所拥有的一切，转而关注上帝之事。莫再终日为一己私利而奔波，而应专心颂扬和彰显那全能者统御之圣名。他当涤净内心一切邪念与贪欲，因敬畏上帝是他制胜的利器，是助他达成使命的首要凭借。敬畏上帝是捍卫祂圣业的盾牌，是使祂的信徒赢得胜利的防护。它是无人能辱的旗帜，有着无可匹敌的力量。凭其援助，并经天军之主的许可，亲近上帝者必能征服并占领人心之城堡。

上帝的圣书是打开着的，祂的圣言召唤人们归向祂。然而，只有少数人忠于祂的圣道，或愿意成为促进圣道的工具。这少数人赋有神圣的万应灵药，能将世俗的废物，炼化为纯粹的黄金；也获得非凡的力量，能绝对有效地医治一切侵袭人类之子的疾病。除非人们欣然接受这不可估量的神奇而崇高的启示之真理，否则便不能获得永生。

上帝的朋友们啊！侧耳倾听这蒙冤者的呼声，并坚持所有能高举圣道的事物吧！诚然，祂指引祂所喜悦的人走上祂的正道。这启示为弱者注入力量，为贫乏者戴上富足的冠冕。

你们必须极其友善、充满友爱地共同磋商，奉献你们生命的宝贵时间以改造世界，促进祂的圣道。祂是亘古的万物统治之主。诚然，祂令所有人行正道，严禁做贬低自身地位之事。

当胜利降临之时，人人都会自称为信者，争相寻求上帝信仰的庇护。真正有福的，是那些在举世磨难的岁月，仍坚守圣道、绝不偏离真理的人。

培养灵性能力

自那至高之源泉，蒙祂恩典与惠泽之本质，祂已将自身智慧的表征赋予世间每一种受造物。如此，祂的一切生灵皆能依照自己的能力与等级展露这些智慧。这表征便是祂的美在受造界的映照之镜。越是努力打磨这庄严而珍贵的明镜，它便越能忠实地反映上帝圣名与属性的光辉，彰显祂的表征与智慧的神奇……

无疑，由于每个人所作的自觉努力，加上他的灵性能力的发挥，结果这面明镜能洗净一切尘世的污染，刷清邪恶的幻想而接近永恒神圣的草原，达到永世友爱的殿堂。

曰：人们啊！让你们的灵魂解脱自我的羁绊，对它加以净化，使之除我以外超脱一切。念记我能涤除心灵上的一切污染，愿你们觉察。曰：倘若一切受造物都摆脱了世俗的虚荣与物欲的蒙蔽，上帝今日必定一律为他们披上“祂在受造界凭自己的旨意行事”的衣袍。由此，祂无上权威的表征将显示于万物之中。愿祂得颂扬，祂是万有的至高无上之主、全能者、至高护佑者、最为荣耀者、至能者。

我的仆人啊！像亲近上帝的人那样，去吟诵你收到的经文吧！这样，你那悦耳的旋律，可点燃自身的灵魂，吸引万众之心。凡独处室内，诵读上帝启示之经文者，其吐露话语之芳香，定被全能者的众天使扩散四方，使每位正直者的心灵激荡。起初他或许察觉不到这种效验，但赐予他的慈悲恩惠，迟早会将其灵魂感染。上帝是智慧、力量的源泉，通过祂的圣意，祂如此命定了天启的奥秘。

每日当诵读上帝所启示之经文。凡诵念并深思者，有福了。此人确属蒙福者之列。

当在清晨时分，念记那无拘无束者之美尊，并于破晓之时，寻求与祂相交。阿里啊！念记我乃是灵魂的良药，是世人心灵的明灯。

众仆人啊！失却灵魂的躯体形同朽木，忘却上帝的心灵必将枯萎。你们当静思我这位圣友，远离一切仇敌。你们的敌人，正是那些因私欲产生的执念，你们对其深陷不已，玷污了你们的灵魂。灵魂的创生，是为了颂赞你的圣友，要保其纯洁无瑕！舌头的造生，是为了见证上帝；勿提及那些叛逆者，以免玷污其纯洁。

当满怀喜悦地诵读我的经文。诚然，它们必引领你亲近上帝，使你除祂之外超脱万物。上帝圣典与这部光辉书简如此训诫你们。

你们要在每日清晨和黄昏诵读上帝经文。谁不诵读，便是不忠于上帝圣约和遗嘱；谁在今日背离这些神圣经文，便是永远背离上帝。我的仆人啊，你们每个人都都要敬畏上帝。你们切莫因为日夜多读经文或多行虔诚之举而骄傲；因为，倘若满怀喜悦地诵读一句经文，也胜过无精打采读完上帝的所有神圣经书，上帝是救难者、自存者。阅读神圣经文要有度，以免倦怠消沉。不可使灵魂负载过重而

致疲乏低沉，而应使之轻盈升华，从而借圣经文之双翼，飞向祂昭然表征之启端；这将引导你们更加趋近上帝，唯愿你们领悟。

你们要以威严和权能之天降示的经文教谕子女，以使他们能用至为悦耳的音调，在迈什里古-埃兹卡尔的静谧之处诵读最怜悯者的书简。凡因倾慕我的圣名——大慈大悲者——而欣喜若狂的人，他们会如此诵读上帝经文，以致打动那些依旧昏睡的心灵。我的圣名已使每一座巍峨高山化为尘土。借此圣名，自其怜悯之主的话语中畅饮永生神秘之佳酿者，有福了。

深思你主——那万恩之源——的圣意之天涌流出的启示吧，这样，你或能领略珍藏于圣作深处的隐含意义。

无论居住何处，教友皆应聚首会晤；言辞要睿智流畅，要诵读上帝的经文，因为上帝之言能点燃爱火，使其熊熊燃烧。

我的兄弟啊！义务祈祷之律法是何其伟大啊！唯有凭借上帝的慈悲与仁爱，崇拜者才能恪守这一律法。开始诵读义务祷文时，要让自己超脱一切受造物，在上帝的旨意与意向面前自觉全然虚无。唯愿他在这存在之界中，眼中唯有上帝。这便是那些深受上帝宠爱者和全然献身于上帝者所达到的境界。如果一个人能以这样的态度作义务祈祷，上帝以及上天众灵便会将他视为真正献上祷告的人。

在后来启示的几篇新的义务祷文中，《长篇义务祷文》应该在信徒感到自己处于祈祷状态时诵读。此经确已如此启示：若对磐石诵读，磐石亦将震动发声；若对山岳诵读，山岳亦将移动流淌。凡诵读这篇祷文并履行上帝之规诫者，必得福佑。无论哪篇义务祷文，只要诵读其中任意一篇便已足够。

当坚持义务祈祷和斋戒。诚然，上帝的宗教好比苍穹，斋戒乃其日，义务祈祷乃其月。确实，这两者乃是宗教的支柱，是正直者和违命者的分水岭。一切赞美归于上帝！我们恳求祂仁慈地帮助众人遵守祂启示于祂那亘古圣书中的一切。

诚然，我已将一切载明于我的圣书中，以此作为恩典之表征，赋予那些信奉

了上帝的人们。上帝是全能者，护佑者，自足者。我命定了“义务祈祷”和“斋戒”，以便世人借此途径接近上帝。上帝是最为强大者，深受挚爱者。我写下了这两项律法，并阐述了每条不可更改的法令。我已禁止世人追随一切令其背离真理之事，并命谕他们恪守那些能使其趋近全能者和博爱者之诫命。当说：你们当因爱慕上帝之美而遵行祂的戒律，切莫步那些卑鄙者和愚蠢者之后尘。

诚然，我说，斋戒乃是治疗私心与欲望之疾的灵丹妙药。

存在之子啊！蒙召清算之前，你当每日自省；因死亡不宣而至，而你将被召去交代一生言行。

将上帝准确无误的天秤置于眼前，就好像你站在祂面前一般，时时刻刻以它来衡量你的所作所为。在受召接受最终裁决前，你当严肃自省。这一天，众人将因畏惧上帝而无法直立；这一天，疏忽者的内心将因恐惧而战栗不已。

人类的话语

你要将我忠告于你的，再转达给上帝之仆，或许能使他们远离经书之母中的所有禁戒之事。那些滋事生非，搅乱众生的人们，实则早已背离对上帝及其圣道的辅助；他们在上帝命定为一切书简破晓之地的那部书简里，被归入挑拨离间之列。

曰：倘若愿意，我只需凭一词之力便能赢得圣道之胜利。祂确然是无所不能者、统御万物者。倘若上帝愿意，天国权能之森林里必将出现无敌雄狮，其怒吼如雷鸣般震耳发聩，响彻山谷。然而，我爱的天意凌驾万物，我已命定，全然的胜利当凭借言辞与宣讲而实现，我使世间的仆人们能够借此蒙受神圣福祉。此不过是上帝赐予他们的恩惠之证。确然，你主是满足一切者、至高者。

曰：你当敬畏上帝，莫行那些令我世上的所爱者悲伤之事。在智慧与真知之境域中，驱动荣耀之笔挥洒圣言的那支笔杆，正如此吩咐你。

你当向那些面容辉映巴哈荣光者传达我的问候，再向他们宣讲这令正义之人的双眼充满喜悦的话语。愿上帝的荣耀降临于你，降临于那些紧紧持守上帝——那经文启示者——之准绳的人们……

你要阻止那些地区的居民行煽动之举，避免冲突、纷争或别的制造麻烦之事。在这些日子里，值得赞美之事就是弘扬上帝之圣道。譬如，假若那些有追求之人致力于传扬圣道，不久，那个地区的所有居民就会披挂信仰之斗篷。

下述段落摘自一篇为加因人士纳比勒启示的书简，任何人若能体会这些文字之美妙，便能充分理解辅助之意义：话语是一种力求具有影响力的精髓，同时须讲究适度。所谓影响力，有赖于话语之斟酌考究，而后者又要求心灵超然和纯洁。关于它的适度问题，这必须结合于神圣经书和书简里所规定的得体与智慧。

我的圣名啊！话语必须具有穿透力。假如失去这一品质，它就不会产生影响。这种穿透的影响力取决于纯洁之灵、无瑕之心。同样，话语需要适度，否则，听者不能忍受，反倒会从一开始就表示反对。适度可以通过将话语和神圣经书及书简里记录的神圣智慧相结合来实现。因此，当一个人话语的真髓被赋予适度和智慧这两大必备条件时，就会卓有成效，成为转变人类心灵的首要因素。此乃至高胜利和天国统权之境界。达此境界就具备了传导上帝圣道和征服人类心灵与思想之能力。

我的圣名啊！宣说之阳在神圣启示之黎明华光四射，照亮了神圣经卷和书简，令宣说之邦及崇高的理解之域皆为之震颤，充满欢欣与狂喜，并散发出祂的神圣光辉。但世间众人却对此浑然不解。

援助与辅助主题之所以一再并将继续流露于天意圣笔，意在警示上帝之友，切勿参与那些易引发纷争与动乱的活动。他们均应努力依照我阐明的方式辅助上帝的圣道，这不过是祂施予所钟爱之人的特殊恩典，期盼他们每一位都能趋近如下话语所描述的境界：“谁复苏了一个灵魂，谁就复苏了全人类。”

世间权柄向来且将继续庇荫于这一境界之下。其指定时刻早已在上帝之书中心命定。祂对此洞悉无遗，而这权柄将凭借祂的无上威权彰显于世。确然，祂是强力者、征服一切者、全能者、全知者、全智者。

萨勒曼啊！提醒唯一真神所眷爱的人，莫以过分挑剔的眼光来看待人们的言论和著作。他们应该以宽大开放的精神、仁爱同情之心来对待这些言论和著作。至于那些如今受人误导在他们的煽动性文章里攻击圣道信条的人，必须以另一种方法来对付他们。所有人都必须根据自己的能力反驳攻击上帝信仰的人，这是大能者、全能者的命定。凡欲弘扬独一真神之圣业者，当以笔墨言辞加以弘扬，切

勿诉诸刀剑与暴力。我在此前已启示此诫命；如今再次予以确认，唯愿你们能理解。今日，上帝在一切受造物的内心深处喊道：“除我以外，别无上帝！”以祂的公正为誓！倘若有人起来在自己的著作中保卫上帝的圣道，抗拒攻击者，这样的人，不论他的力量如何微不足道，其德行将在来世获得令上天英灵羡慕的尊荣。没有笔墨能描述他的崇高地位；也没有唇舌能形容这些德行的光辉。无论谁，倘若能坚定不移地信守这神圣、荣耀、崇高的启示，必将获得无穷的力量来面对与抵挡天地间的一切势力。对此，上帝本身便是见证。

上帝的钟爱者啊！切勿安卧于榻上。你们一旦确认那身为创造者的主，听闻祂所遭遇的一切，便当振奋而起，争分夺秒地去辅助祂。要开口畅言，永不停歇地去传扬祂的圣业。你们若能洞悉这一真理，带给你们的裨益将胜过古往今来直至永远的所有财富。

你在信中提及，有位信徒著成一篇论著。此事已呈于尊前，现启示回应如下：务必谨慎行事，当今之世，凡落笔著述皆不可引发纷争、招致世人非议。如今，上帝信徒的一言一行，天下众人皆可听闻。《希克迈特书简》中早有启示：“无信仰者侧耳倾听，只为寻找话语来非议上帝——那救苦救难者、自给自足者。”任何著述，皆不可逾越分寸与智慧的界限，字里行间当蕴含如乳汁般的滋养之力，使世间孩童得以蒙养身心，臻于成熟之境。此前我曾昭示，有的言辞如春日甘霖，能让人心焕发苍翠；有的言辞如枯萎疫病，致使百花凋零。愿上帝使信徒中的著述者皆能以恰当之笔著书立说，秉持公义者的认可，避免招致世人非议。

磋商能提高认知，将臆想化为笃信。它是闪耀的光辉，在黑暗世界中引领道路、指明方向。凡事皆有其臻于至善、趋于成熟的境界，这一境界在不断延续。经由磋商，领悟力这一禀赋方显成熟。

凡事皆需磋商。对此你当竭力强调，以便人人谨守。至高之笔之启示，旨在让众友彼此间充分磋商。因磋商向来是、且永远是意识与觉醒之因，善行与福祉之源。

曰：人唯行正义，方可达其真正地位；人唯凭团结，才会保有力量；人唯借磋商，始能获得安乐福祉。

传扬圣道

至高者之圣笔谕令人人肩负传扬本圣道之义务……无疑，凡超脱一切唯上帝是从者，上帝必将激励他，使智慧与宣说之清泉自其心田源源喷涌而出。诚然，你的主，那满怀慈悲者，有权行其所欲之事，能依其所愿命定一切。

你若能静思此世，看清世间诸般事物皆如过眼云烟，便定会选择踏上侍奉你主圣道的征程，而非他途。纵使天下人皆起身与你为敌，也无人能阻挠你颂扬你的主。

要勇往直前，坚持侍奉你的主。曰：人们啊！诸经书向你们允诺的日子已然降临。你们当敬畏上帝，毫不迟疑地承认祂，祂是创生你们的目的。迅速奔赴祂的尊前吧。对你们而言，这远胜于此世及其所有的一切。惟愿你们能领悟！

此乃开口宣说的日子。巴哈之民务必以极大的耐心和坚忍，奋起引导世人迈向那至伟天际。每个躯体呼唤着一个灵魂。圣洁灵魂须以上帝之言的气息复苏垂死的身躯，赋予其新的灵气。每一词中皆蕴藏新的灵性。达此境界而奋起宣扬永恒君王之圣道者，有福了！

你要奋起服务你主的圣道；告诉人们有关这灿烂明灯令人欣喜之佳音，上帝通过其先知和圣使宣告了这明灯之显现。你还要告诫大家遵照祂的谕令，务必谨慎，并以上帝的圣名忠告他们：在上帝的日子里，人人都要至为审慎、坚定不移地致力于传扬圣道。假若他发现一块净土，就要播种上帝之言的种子；不然，则最好保持沉默。

不久前，这至荣圣笔在殷红之书里启示了这至高圣言：“神圣智慧之穹苍，因磋商与慈悲这两盏明灯而熠熠生辉。”恳请上帝，让人人皆能恪守这意义厚重、满含福泽之言。

凭上帝——独一无二的上帝——起誓！若有人起身捍卫我的圣道，纵使万千仇敌勾结相抗，上帝也一定让他胜利凯旋。倘若他对我的爱愈发炽烈，上帝将助他立于天地间一切的权能之上。为此，我已将权能之灵注入世间各个角落。

你确实已领悟辅助上帝的深意，并凭靠智慧与言辞的力量，起身而践行之。

曰：辅助我便是传扬我的圣道。这一要义，全部圣典中皆有详述。此乃上帝古往今来、永恒不变的诫命。明智之人啊，你们当领会这一道理。那些背离智慧准则的人，始终无法明白经文中所阐释的辅助上帝的意义。曰：当敬畏上帝，切勿在人间播撒纷争的种子。你们须恪守那全能者、全知者的上帝对你们的命谕。上帝洞悉胜利的真谛，祂以圣言将其传授于你们，而那些在怀疑之荒野中茫然徘徊者的虚妄幻想，绝无可能玷污这神圣的教义。

圣洁灵魂须用心考量及思索传导之方法。他们应从非凡的神圣典籍中，熟记有关各事例的章节和段落，以便在言谈之间按场合之需加以引用。因这些神圣经文是最神奇的灵丹妙药，是至高至强之宝。其感召力如此强劲，听者必当心悦诚服。以我的生命为誓！该天启蕴含着强大的力量，将成为世间各族人民的精神磁石。倘若有人能静心思索片刻便会明白，他无论现在还是将来都无逃遁之地。

上帝之民当心怀宽容。在传授上帝之言时，需契合听者各自的认知水平与接纳能力而进行，惟愿世人能从此幡然醒悟，不再浑噩度日，转心奔向这高于世间一切的崇高之境。

曰：巴哈之民啊，当传扬上帝之圣道。因上帝已然命定，人人皆有宣扬其启示的义务，并视此举为一切行为中最具功德者。唯有对至高守护者、仁慈者、全能者之上帝秉持坚定信仰的人，其所践行的传道之举，方能为上帝所接纳。祂还进而昭示，传扬圣道当凭借言语之力，而非诉诸暴力。这便是那至高者、全智者自天国颁下的谕令。切勿与人争执，反之，当以和善之态、恳切而有力的劝勉之言，使他人领悟真理。若听者愿接纳，他实则是为其自身的福祉而回应；否则，你可离他而去，转而朝向上帝的圣殿，那神圣灿烂之地。

切勿因尘世间的诸事物与人争执，因上帝已将这一切交由那些热衷于此之人。在这世间万物之中，祂只为自己选取了人心——那些能被祂的启示和圣言所感化的心灵。这便是巴哈的神圣之指，奉那至高命定者、全知者之旨意，在上帝书简中那不可更改的谕令所命定的。

世人皆为兄弟，而兄弟情谊的前提是多种多样的，其中之一便是：己心所欲，惠及兄弟。因此，凡蒙受内在或外在恩泽，或得享天国食粮的人，理当满怀

至深的慈爱与善意，告知亲友并与之分享。对方若欣然接纳，心愿即已达成；若不愿接纳，也不必勉强，切勿与其争执，莫说半句令人心生不快的话语。这是确切的真理，任何其他做法既不值得，也不妥当……

简而言之，当今之世，能称为正确而真实、且蒙主悦纳之事，便是开篇所提及的那些准则。世人降生于世，皆为世界的改善而来。每个人都应挺身而出，为上帝而服务自己的兄弟。若某个兄弟接纳真理，便应为他获享永恒之恩泽而欣喜；若其不愿接纳，也当祈求上帝指引他，心中万不可存有丝毫怨恨与不悦。主宰之权尽在上帝手中。祂行己所欲，定己所悦。诚然，祂是全能者，备受赞美者。

为传扬我的圣道而背井离乡者，忠信之灵必将尽力给予援助。依全能者、全智者之谕令，我钦选之众天使亦会与他们并肩前进。能获此殊荣侍奉全能之主者，其获得的福佑将是何等丰厚！我以生命为誓！除了万能者、权能至大者上帝所命定的善行以外，任何功绩，无论何等卓著，皆无法与之相提并论。这种服务实为一切善举中之典范，是所有善行的装饰。至高无上的启示者、亘古之神已如此命定。

凡起身传扬我的圣道者，皆须挣脱俗世一切羁绊，始终以我的信仰之胜利当作自己的最高目标。这确然已在《永护书简》中所命定。若有人决意为侍奉主的圣道而舍家离乡时，他应全然信赖上帝，以此作为他在旅途中最好的保障，身穿美德之袍而前行。这是上帝，那全能者、备受赞颂者所命定的。

倘若他的心灵被上帝的爱火所点燃，倘若他抛弃了一切受造之物，那么，他的言论必定能点燃听者的心灵。诚然，你的主是无所不知者、全晓者。听到我的呼唤之声而响应我的人幸福有加了。诚然，他必将被带到我的面前。

你要行动起来！这样，你就能引导周围的人归向至为慈悲者的律法。如此行动，在拥有一切者、至高者上帝的眼里，确然胜过其他所有行动。你在上帝的圣道上必须如此坚定不移，任何尘世之物都无法阻止你履行自己的职责。即使全世界的力量都联合起来对抗你，即使所有人都指责你，你都必须保持坚定。

传扬那开启神圣指引之曙光者的佳音，当如轻风一般无拘无束。试想，风忠实于上帝的旨意，吹拂着大地的每一个角落，无论有无人烟。荒芜之景也好，繁荣之象也罢，都不能令其难过或欢喜。它奉造物主之命，向四面八方吹拂。每一

位自称热爱独一真神的人，皆应如此。他当专注信仰的根本，并奋力加以传扬。他须完全为了上帝而宣扬祂的信息，并以同样的精神，接纳听者对其言辞的任何回应。信而受之者，必有奖赏；弃而远之者，唯有自罚。

建立神圣机构

这无比伟大的新世界秩序，其震荡之力已扰乱了世间平衡。通过这一独特而奇妙、世人之眼从未得知的体系之作用，人类井然有序的生活已被彻底革新。

光明与荣耀、祝词与赞美归于圣道的圣辅们。经由他们，坚毅之光已普照；神圣真理已确立，即遴选之权归于上帝，那大能者、慈悲者、无拘无束者；经由他们，恩泽之洋已澎湃，上帝——人类之主——恩宠之芳香已飘散。我祈求祂——尊贵属于祂——借其万军之力保护他们，通过祂的统权之力保护他们，通过祂战胜一切造物力量援助他们。统权属于上帝、那诸天的创造者、那万名王国之主。

亘古美尊晓谕万邦，要在全世界每座城市，皆当以正义之名筑建一处殿堂，让那些纯洁而坚定的人们，按照“至大圣名”之数在此相聚。他们聚首时，应视如己亲临上帝的尊前，此不可违逆之诫命乃出自亘古常在者之圣笔，上帝的目光正俯瞰着这一集会。

一旦召开会议，他们应当代表上帝的众仆们，商讨关乎众人福祉的各项事务。例如，他们当以宣扬圣道为首要之事，这是至高无上的重任。如此，所有人类能宛如一体，步入神圣合一之圣殿，全体人类可融为一体。同样，他们要重视如下事宜，包括修身养性、维护人类尊严、城市发展，以及上帝确立的政体制度，此制度是祂疆土的屏障、民众的堡垒。

传扬上帝圣道须审时度势，采取最有利于圣道弘扬的方式；其他事务亦当如此；凡经议定之事，皆应付诸实施。然须谨记：所行诸事切不可违背这不朽荣耀天启所降示的神圣经文。凡唯一真神——荣耀归于祂！——所赋予其仆人的一切诫命，皆为了他们的福祉。确然，祂比你们自己更善待你们；祂确是全知者、全晓者。

若这些灵魂能恪守既定之规，必将蒙享祂无形恩典的辅助。诚然，这是一项惠及众生之伟业。诸多事务若疏于关注，终将导致损耗与荒废。世间有多少孤儿，若得不到教育与培养，必将虚度终生；一个灵魂若无所建树，则生不如死。同样，那些因疾病、衰老或其他缘故，由富足尊贵沦于贫贱的人们，亦应得到关照。面对所有这些关乎世间之事，这些灵魂应全然为了上帝而深思熟虑，行正当之举。

若人以心灵之眼凝视，必能确信：凡自诫命之源降示之一切，皆为世界万民带来纯粹裨益。所有人都应互为羽翼，携手共进。人真正的尊荣，在于智慧、理解力和正直品格，而非堆积尘世浮华、虚荣和傲慢。万物皆来自尘土，终将归于尘土。巴哈之民啊！人的真正华饰不在于俗世虚华，而在于认识独一真神——赞美归于祂的权能！——在于学识、技艺与正直品行。

你们是合一之海孕育的珍珠！想想珍珠吧：它的纯净与精美是其自身固有的品质。即使用最上等的丝绸包裹，也只是遮住它的细腻与光泽。而它的美来自内在。所以，当竭力获得这种内在之美，勿为世俗物质匮乏而忧伤。

天国乐园之树啊！切莫让自己错过上帝慈爱的春风，也不要拒绝祂智慧圣言的芬芳。尽管世人漠不关心，尽管在阿卡监狱遭受巨大苦难，但祂依然通过至荣者的圣笔道出裨益万物的话语。祂的恩典何其深厚。祂确乃永恒宽恕者，最为怜悯者。

尘世之民啊！你们要奉祂，那万教之主的名义，在各地建立礼拜场所。要将它们建成存在界尽可能完美的建筑，并配以相称的装饰，但不可使用图像和雕像。继而，要在礼拜堂内喜悦和欢愉地歌颂并赞美你们的主，那大慈大悲者。确实，念记祂会让双眼绽放光彩，心灵充盈光明……

这样的人有福了：他在黎明时分迈步走向迈什里古-埃兹卡尔，全神贯注于上帝，全心念记祂，祈求祂的宽恕，然后进入其中，安静端坐，聆听上帝，那统御者、大能者、备受赞美者之经文。曰：迈什里古-埃兹卡尔是城市和乡村中任何为赞颂我而修建的建筑。这是在荣耀宝座前为这个场所定下的名称，唯愿你们属于领悟之人。

行于正道

囚禁并不能伤害我。伤害我的是那些爱我的人，那些声称和我亲近的人的所作所为，他们犯下的事情使我的心和我的笔痛苦呻吟。

我已告诫上帝所眷爱的子民，务须谨慎，切勿让我神圣的衣袍沾染非法行径的污泥，或被应受谴责的行为所玷污。此外，我还劝勉他们凝视我经卷中所启示的一切。倘若他们的内耳能留意那从满怀慈悲者之笔的源泉所散射出的神圣规劝，聆听祂的声音，那么，世间大多数人此刻早已身披祂指引的华饰。然而，天命所定之事，已然发生。

如今，亘古之神的圣舌在至大监狱里时又启示了这样的圣言，记录在这雪白的卷轴上：唯一真神所眷爱的人们啊！越过你们邪恶而腐败私欲的狭窄壁垒，迈步走向上帝广阔无边的天国，安居于超脱圣洁的草原上，这样，你们的善行所散发的芬芳，才能指引全人类归向上帝永不褪色的荣耀之洋。你们勿需牵挂今世之事及其一切所属，亦勿干预世间掌权者的所作所为。

唯一真神——愿祂的荣耀得颂扬——已把世俗的统治权赐给了国家的君王，任何人都没有权利以任何方式违背掌权者经过深思熟虑的意见。祂将人心之城留给自己；在本时代，至高真理的祂所钟爱的人们将是开门之钥匙。若上帝愿意，凭至大圣名之力量，他们皆能开启这些心城之大门。这便是协助唯一真神上帝的含义，这便是使黎明到来的祂在祂所有经书和书简里谈到的主题。

同样，上帝所眷爱的人们必须对同胞宽容；必须那么高超脱俗，那么诚恳公正，以至世人都公认他们是上帝在人间的受托者。试想，权能者的训示多么高超，而世人的脆弱灵魂现在居于多么卑下的所在。信仰者以笃信之翼飞翔于他们的主，那满怀慈悲者的圣笔所展示的天堂，他们的灵魂蒙福了。

你当视信仰为一棵树。它的果实、枝叶与枝干，向来是诚信、诚实、正直与宽容。

上帝诸城中的朋友们，祂土地上的钟爱者啊！这位蒙冤者谕令你们要诚实和虔敬。因这些品质之光而闪耀的城市有福了。藉由它们，人得以被尊崇，平安之

门亦为万有众生而敞开。坚守这些美德并认识其价值的人有福了，而否认其地位者将陷入不幸。

我们祈求上帝恩赐所有人展现正直的品格、美好的行为和友善的言语，以蒙祂悦纳。上天谕令，人心的堡垒应当被高尚品格和可嘉行为之大军所征服。纷争、不和、冲突与叛乱，在上帝圣书中皆被禁止。祈求主，勿使诚信之阳的璀璨光明离开祂的国度，勿让诚实之星的光辉远离祂的疆域，勿夺去正义与公平之体的荣耀光华。诚信与虔敬如同两颗明亮之星，以璀璨之光照耀在铭刻上帝律令的书简之地平线上。领悟其意者有福了，而疏失者有难了！

倘若整个世界都变成了金银，对已经升上笃信之天的人来说，这是不值一顾的，更不用说占为己有。我曾用阿拉伯语启示了一段优美的经文，谈论了这主题。上帝是我的见证！任何尝过这些圣言之甘美的人，必定不会超越上帝所划定的界限，除了最受仰爱者以外，也绝不注视其他。这样的人，必能用内在之眼洞悉那全然虚妄、转瞬即逝的世间万物，将心灵投向天国之境。

曰：自称热爱亘古美尊的人们啊，应该知道羞耻！当以祂所遭遇的磨难及其为上帝所承受的痛苦而引以为戒。愿你们睁开双眼。倘若祂所忍受的许多折磨与考验，最终只得到这么可鄙的表白，这么恶劣的行为，那么，祂的努力奋斗有什么价值呢？每一个抢劫者，每一个行为不公者，在我的启示以前，都说过这些话，也都做过同样的事。

我所眷爱的人们啊！莫让世俗的事物玷污我圣洁的衣袍；莫为邪恶及腐败的欲望所引诱。神圣启示之阳在这牢狱的天空大放光芒，它为我作见证。那些心向全宇宙所敬仰之主的人，在今日必然要超越一切有形与无形之物，以免受其污染。若他们起身传扬我的圣道，就必须用那无拘无束者的气息激励自身，凭借坚定的意志、对上帝的全然专注，用彻底超脱并独立于万物的心灵，以及超脱于尘世及其虚妄的灵魂，将这圣道遍传天下。他们当以信赖上帝作为旅途最佳的行囊，以对至尊者、无量荣耀者——上帝的热爱作为自身的衣饰。如此，他们的言辞必将打动聆听者。

上帝已命谕众人有责任传扬祂的圣道。凡挺身履行此义务者，在宣告上帝的讯息前，必先以正直可嘉的品格装饰自身，如此，他的言辞才能吸引那些乐于响应其召唤之人的心。否则，他绝无可能打动他的聆听者。上帝如此地训谕你们。确然，祂是永恒宽恕者，大慈大悲者。

那些劝人坚守公义，自己却行不义之事者，因其口舌所出之言，已被天国众灵及环绕全能者、慈悲者之主御座周围的众仆人斥责为虚妄。人们啊，不要做玷污自己名声和破坏上帝圣道在人间美誉的事。远离你们内心憎恶之物。要敬畏上帝，勿步迷误者之后尘。莫侵吞邻人财物。你们在尘世当坚守诚信，切勿向穷人吝啬上帝凭其恩典赐予你们的财物。祂必将加倍赏赐你们所拥有的一切。祂确是普施恩惠者，至为慷慨者。

曰：我已颁令，当用言辞之力传扬我的圣道。切勿与他人无谓争辩。凡全心为了上帝而奋起、传扬祂的圣道者，圣灵必赐予他力量，赋予他灵感，足以照亮世人的心灵，更何况那些寻求祂者的心灵。巴哈之民啊！用智慧与言辞之剑，攻克人心的堡垒。那些出于私欲与人争辩的人，实已被明显的帷幕所遮蔽。曰：智慧之剑比盛夏酷暑更炽热，比钢刃更锋利——倘若你们能领悟。以我的名义，藉我威能之力拔此利剑，去征服那些蜷缩于私欲堡垒中的人心之城。这是无量荣耀者的圣笔对你们的训示，尽管它正被叛逆者的刀剑所包围。

如果你们察觉他人的罪过，当为之隐瞒，如此上帝也会同样掩饰你们的罪过。祂确是隐过者，无量恩典之主。世间富足之人啊！当你们遇见贫穷者，切不可傲慢相待。当思及你们被造之本质：你们每个人都源自最微小的胚胎。你们应当恪守诚实，借此装饰你们的心灵殿堂，颂扬你们的声名，提升你们在世间的地位，并在上帝面前获赐丰厚的报偿。

第6章

培养灵性品质



神圣律法与劝诫的目的

蒙上帝赋予洞察力之人必能即刻明晓：上帝所定之诫命，是维系世间秩序、保障人类安宁的至高手段。背离这些诫命者，将被归入卑劣愚妄之辈。我确已命令你们，当拒绝私欲与邪念的驱使，切勿逾越至高者之笔所划定的界限，这界限是万物的生命气息。在最为怜悯者之微风的吹拂下，神圣智慧与神圣话语之洋已然澎湃。明悟之人啊，你们快去畅饮吧！那些违背祂的诫命、背弃上帝的圣约，以及那些半途而废者，在拥有一切者、至高者上帝的眼中，已是谬误深重。

世间列民啊！你们当确知，我的诫命是我对众仆慈爱眷顾之明灯，是我对众生仁慈怜悯之钥匙。你们的主、那天启之主，已从圣意之天庭如此降示。谁若尝过依至仁者所愿而宣示的言辞之甘美，纵然拥有世间一切珍宝，也会尽数舍弃，只为证明祂的一条诫命之真理。这诫命在祂丰厚关怀与慈爱恩泽的晨光中熠熠生辉。

曰：从我的律法可以闻到我衣袍的芳香，得我律法襄助，胜利之旗将插上至高山巅。我力量之舌从我全能荣耀之天，向我的造物物谕示：“为了爱我的圣美而遵守我的诫命。”此言充满无可名状的恩典芳泽，爱者从中吸入其至爱者的神圣馨香，必享福乐。我以生命起誓！从我鸿恩之手中畅饮公正之精选美酒者，将在我创世的晨光之上闪耀着的诫命周围环环相绕。

勿以为我给你们启示的仅是一部法典。非也！应当说，我用大能和威权之指启封了精选美酒。天启之笔所作的启示为此作证。明察之士啊，对此深思吧！……

每当我的律法如昭日般出现于我的话语之天，人人皆须忠实奉守，即便我的敕令会撕裂所有宗教的天空。祂随愿而行，自主抉择，无人可以质疑。祂乃备受钟爱者，无论颁定什么，也肯定受钟爱。对此，万物之主的祂为我作证。谁若吸

入那最为怜悯者的甜美芳香，辨识到此话语之源，就会以己之眼迎接敌人的箭杆，只为在人们之间确立上帝律法的真理。凡转向并领悟上帝决定性的敕令之深意的人，有福了。

那些遵行上帝经典教导的人有福了。每个人都应当遵守上帝的旨意，因为荣耀之笔在经典中启示的一切，都是净化人心、使人圣洁的有效途径，也是繁荣与福佑的源泉。遵守祂诫命的人，必将蒙受恩典。

须知，正义的本质及其源头，皆蕴含于那在人间上帝本体的显示者所制定的法规之中。愿你们了解这真理。诚然，对所有受造物而言，祂为万物铸就了至高无上、绝无谬误的公正准则。倘若祂的律法会令天地万物心生震恐，那么，这律法也无非就是显明的公正。这些法规的启示，在世人心激起的畏惧与不安，其实堪比断了母乳的婴孩发出的啼哭。愿你们明白。一旦领悟上帝启示的根本目标，人们必定会抛弃畏惧，满怀感恩而欢欣鼓舞。

诚然，上帝的律法犹如浩渺沧海，而世人则恰似游鱼，唯愿你们能明白此理。然践行这些律法，需运用策略与智慧……因为大多数人软弱无力，且早已偏离上帝的旨意，故无论何种境遇，皆当审慎行事，避免引发骚乱、纷争或导致愚昧之辈群起非议。确然，上帝的恩典已超越整个宇宙；祂的福泽已遍及世间万物。人当以仁爱宽宥之怀，引领众生走向真知之海。《亚格达斯经》本身，便是上帝慈爱眷顾的雄辩明证。

在这所有的灵性旅程中，行者丝毫不可偏离神圣律法，因为这正是真理之路的奥秘，也是真理之树结出的宝贵果实。在每一阶段，行者须紧附服从诫命之袍，抓牢远离一切禁忌之绳，方能畅饮律法之杯，领悟真理之玄机。

《亚格达斯经》节选

我已命令你们自成年开始祈祷和斋戒；上帝，你们的主和你们先辈的主，如是命定。因疾患或年迈而虚弱者，祂已免除这一义务，此乃出自祂尊前的恩典，祂是宽恕者、慷慨者……

现已命定，你们各自单独做义务祈祷。除为逝者祈祷之外，集会祈祷的做法已经废止。祂的确是命定者、全智者……

至高者之圣笔啊！曰：尘世之民啊！我已命令你们在一小段日子里斋戒，且规定你们在斋戒结束之时庆祝诺鲁孜节。奉那始与终之主所谕，话语之阳在经书天际如是闪耀。要将月份之外的日子置于斋月之前。我已命定，在所有昼夜当中，这些日子为字母“Ha（哈）”的显示，故而不受年月之限。期间，巴哈之民应每日为自己和亲族，为贫苦穷困者带来快乐，欣喜畅悦地颂扬和荣耀他们的主，歌颂祂，崇扬祂的圣名。当这些馈赠之日结束，便进入克制的节期，他们须开始斋戒。祂，那全人类之主已如是命定。旅人、病患、孕妇和哺乳期妇女不受斋戒限制；上帝已免除他们这项义务，以示祂的恩惠。确然，祂是全能者、最慷慨者。

此乃上帝之法令，由祂至尊圣笔订立于圣典和书简中。你们当恪守祂的谕令和诫命。有人依从自己的无谓幻念和虚妄臆想，固守自己制定的准则，而抛却上帝规定的准则，你们不可落为这类人。从日出到日落禁绝饮食，要当心，莫因欲望而丧失经书指定的这份恩典。

现已命定，凡信奉审判之主上帝者，应每日洗手净脸，然后坐下，转向上帝，念诵九十五遍“阿拉胡-阿卜哈”。此乃诸天创造者在其圣名宝座上，以威严和权能所降示之敕令。同样，你们作义务祈祷也须行净礼；此乃上帝之命令，祂是无与伦比者、不受约束者。

禁止你们谋杀和通奸，同样禁止诽议或诽谤。继而，神圣经书和书简所禁之事，你们皆要远避……

主已命定，每座城市建立一所正义院，其议事成员应达巴哈之数，超过亦可。他们应视自身已置于上帝——那尊贵者、至高者临在之天庭，目睹那不可见者。他们应当做怜悯者在众生之中所信赖之人，视自己为上帝指派的尘世所有居民的护卫者。他们应当共同磋商，以上帝为念，重视上帝众仆利益犹如他们自身利益，并作出适宜得当的选择。主，你们的上帝，如是命令你们。要当心，切莫抛却祂书简里的明确启示。明察之人啊，你们要敬畏上帝……

经书禁行吻手礼。吻手礼为上帝，那荣耀和命令之主所禁止。任何人不得向其他灵魂寻求赦罪；让悔罪成为你自己和上帝之间的事。确然，祂是赦免者、施恩者、宽仁者，祂赦免忏悔者……

慈善专用之捐赠归于上帝，那表征启示者。未经祂，那天启之始源的准许，无人有权动用。在祂之后，此权能传予阿格桑，再后传予正义院——倘若届时正义院已在世间建立——如此，他们便可将捐赠用于惠助在本圣道中蒙受赞扬之圣址，用于大能与威力之上帝要求他们所做的任何事。若不然，捐赠归于巴哈之民——若非祂准许的，他们不予言说；若非上帝在本书简中已做裁定的，他们不作判断。他们乃天地间的胜利勇士。如此，他们便可按照上帝，那大能者、慷慨者在经书里所定的方式善用这些捐赠。

你们在经受磨难时，既不要悲哀，也不要欢喜，而要寻求中道，亦即你们在陷入烦恼时，在思索将来可能降临你们的事情时，念记我。祂如此告诫你们，祂是彻知者、明察者……

现已谕令每一位父亲教授自己的子女读写的技艺，以及神圣书简所规定的一切。凡不履行此谕命者，倘若他富有，受托人应向其索取教育费用；倘若他不富有，则转交正义院处理。确然，我已令正义院成为贫穷者和困苦者的庇护所。教养自己或他人的孩子，犹如教养我的孩子；这样做的人，我那普照世界之荣耀、慈爱和怜悯必予眷顾……

我规定你们可以聆听音乐和歌曲。然而，当注意，勿因赏乐而逾越适当与高贵的界限。你们的喜乐应源于我的至大圣名，那使人心痴迷、令所有亲近上帝者头脑狂喜的圣名。确然，我已将音乐变成你们灵魂的阶梯，经由它，你们的灵魂能攀升至天界；因此，勿让音乐变成飞向自我和纵情的翅膀。的确，我不愿目睹你们沦为愚蠢之徒……

确然，现已谕令你们每月举行一次宴会，即便只以清水招待；因为上帝之意，在于凝聚人心，采用尘世和天国方式均可……

上帝规定你们结婚……人们啊，成婚吧，如此，你们可生养将来在我的仆人中念记我的人。此乃我给予你们的吩咐；你们当恪守，以辅助你们自身。

尘世之民啊！切勿听从自我的驱使，因它使人趋于邪恶与贪欲；相反，当追随祂，那一切受造物的拥有者，祂命令你们彰显虔诚，敬畏上帝。确然，祂独立于其所创造的万物。当注意，切莫在已然建立秩序之地挑起事端。谁若如此，皆非我民，我必予抛弃。此乃借真理之力自启示之天所明示的诫命。

《巴扬经》已规定，结婚应取决于双方同意。我希望我的仆人们能够建立友爱、团结与和谐，为此我设定如下条件：一旦双方表明结婚意愿，就要征得各自

父母的许可，以免他们之间产生敌意与怨恨。我立此规定还有其他目的。此乃我所定之诫命……

倘若夫妻间产生怨恨或反感，丈夫不可与妻子离婚，而要耐心等待一整年，或许夫妻间能重新产生恩爱的芳香。一年结束，倘若他们之间的爱情仍未复原，则允许离婚。确然，上帝的智慧统摄万物……

现已禁止买卖男女奴隶。身为上帝之仆，便不该买另一上帝之仆，祂的神圣书简有此禁令。正义之圣笔凭借祂的仁恩如是记载此诫命。无人可以抬高自己于他人之上；在主的尊前，人人皆奴仆；人人皆印证这一真理：除祂之外别无上帝。确然，祂是全智者，祂的智慧涵盖万物……

同样，作为祂临在的恩典，上帝已废除了“不洁”的概念，据此概念，诸般人与物曾被视为不洁。祂的确是永恒宽恕者、最慷慨者。确然，在里兹万节首日，我将我的至优圣名和至尊属性之光芒洒向整个受造界，所有受造物便沉浸于净化之洋。确然，此乃我那笼罩万千世界之慈佑的表征。因此，你们当与诸宗教信仰徒交往，宣告你们那大慈大悲之主的圣道；此乃德行之桂冠，唯愿你们是明悟之人。

上帝谕令你们保持纯洁无瑕，即便被尘土所污，亦当洗涤，更何況积垢或类似污秽。要敬畏上帝，做洁净之人。谁衣着可见脏污，他的祈祷便无法达于上帝，天国众灵亦会避他而去。当使用玫瑰水和纯净香水；诚然，自无始之始上帝便钟爱此举，如此你们自身能散发你们的主，那无与伦比者、全智者所期望的芳香……

倘若有人获得一百米斯加勒黄金，其中十九米斯加勒当属上帝，应交予祂，那天地的塑造者。人们啊，当注意，切莫丧失如此浩大恩典。此乃我给予你们的命令，即便我全然无需你们，无需诸天大地之一切；这命令蕴含裨益和智慧，非上帝莫能理解，祂是彻知者、全晓者。曰：祂藉此途径，意在净化你们的一切所有，使你们得以亲近那些唯有上帝所悦者方能领悟的崇高之境。祂确是施善者、宽仁者、慷慨者。人们啊！对待上帝权利不可失信，无祂准许，不可妄加处置。此乃神圣书简和本尊贵经书所立之诫命。凭正义，谁对待上帝失信，自己将受失信对待；然而，遵上帝谕令而行者，将蒙获其主之恩典天国的赐福，祂是宽仁者、馈赠者、慷慨者、亘古常在者。确然，祂给你们的意旨，你们现在尚无法理解，但是，当短暂今生过后，当你们的灵魂飞向天国、你们的尘世欢乐之华服收起之时，你们便会明白。祂，那永护书简的拥有者，对你们如此告诫……

我谕令人人订立遗嘱。立遗嘱者应将至大圣名作为美饰写于遗嘱之首，在其中见证上帝在启示之源的独一性。如果他愿意，亦可提及那些值得赞美之事，如此，该遗嘱可成为他在天启与创造王国里的证言，成为他的主，那至高护佑者、忠诚者之宝藏。

所有节日的巅峰乃是两个至大节日以及另外两个日子相连的节日。首个至大节日乃是最怜悯者将其至优圣名和至尊属性之璀璨荣光照射整个受造界的日子；第二个乃是我提举那位至尊的日子，祂向人类宣告了本圣名的喜讯，由此圣名，逝者复活，天地众生汇聚。祂，那命定者、彻知者如是敕令。

进入巴哈月首日者幸福了，上帝已将此日奉献给本至大圣名。在该日，证明上帝慷慨施恩于己者，有福了；确然，他已属于此类人：他们以行动证明主那涵盖万千世界的恩典，以此向上帝感恩。曰：该日确然是所有月份之王冠和始源，在该日，生命之气息吹拂一切受造物。欢欣喜悦迎接该日的人，其福甚大。我证实，他确属极乐之人。

曰：至大节日确乃节日之王。人们啊，要回想上帝赐予你们的恩典。你们曾经昏睡，看吧，祂以启示中复苏的灵风唤醒你们，并向你们阐明祂那显明无误、永不偏斜的正道。

染上疾患，你们要求助于合格的医生；我不曾放弃使用物质手段，相反，我借本圣笔对其加以肯定，上帝已使本圣笔成为祂辉煌荣耀圣道之启端……

人既赋有理性，则不得摄入那些丧人理性的东西。相反，他的举止应与人的地位相称，切莫仿效疏忽动摇者的谬行……

主已颁令：逝者应入棺埋葬，棺材用水晶、坚硬耐久的石料或上好耐腐的木材制成，逝者手指应佩戴刻有铭文的指环。确然，祂是至高命定者、知晓一切者……

主还颁令，要用五条丝绸或棉布包裹逝者。财力不足者，用一条丝绸或棉布即可。祂，那全知者、全晓者如是命定。你们不可将逝者遗体运送至离城一小时路程以外之处；当以荣光与安宁，就近安葬……

要与所有宗教友好往来，和睦相处，使之从你们身上吸取上帝的芳香。要当心，莫让人间愚蠢无知之火焰吞噬你们。万物出自上帝，亦将回归上帝。祂是万物的起源，亦是万物的终点。

当注意，未经主人准许，不可在主人不在之时进入其房屋。无论何种情形，你们的举止皆须得体，切莫做刚愎之人……

乞讨不合法，也禁止向乞讨者施舍。我谕令所有人自谋生计，至于无此能力者，上帝的助理以及富人有责任为其提供足够的生活所需。你们要遵从上帝之法规和诫命；非但如此，你们还要像保护自己的眼睛那般守护它们，勿做损失惨痛之人……

禁止你们赌博和吸食鸦片。人们啊，这二者都要远避，切勿与那些违犯者为伍。任何导致人体殿堂怠惰和麻木并对其造成伤害的物品，皆要谨防。确然，我只希望给你们有益之物，一切受造物对此作证，唯愿你们用耳听闻……

禁止你们携带武器，除非绝对必要。准许你们穿着丝绸服装。主已废除以往有关衣着和须容的限制，以表恩典。确然，祂是命定者、彻知者。你们的仪度不得令健全而正直之心智有丝毫反感，切莫沦为无知者的玩物。以得当行为与可嘉品格之衣装来美饰自己者，有福了。他必可进入以卓越之举协助上帝者之列。

你们要促进上帝的城市和乡村的发展，并在这些地方以祂眷爱者的欢快音调赞美祂。确然，人心是用言辞之力来教化，恰如房屋和城镇是用手和其他工具来营造。我给每一个目的指定了一种实现手段；你们当善加利用，当仰赖和信任上帝，那彻知者、全智者。

信仰上帝及其表征，认同“祂之作为，无人可以质问”者，这样的人得福了。上帝已界定，此认同乃每个信念的美饰和基础。每一善行义举能否被认可，均有赖于此。你们的眼睛要凝聚于此，如此，叛逆者的私语不会令你们失足。

倘若祂命定自古以来受禁之事为合法，倘若祂禁止所有时代皆视为合法之事，任何人无权质疑祂的权威。无论何人，哪怕犹豫片刻，皆被视为违背者。

谁未认识此崇高和基本的真理，未达到此无比尊贵的境界，谁便会受到怀疑之风的煽动，其灵魂亦将遭受不信者之言说的扰乱。承认此原则的人，将赋有卓绝坚贞。一切荣誉归于这至为荣耀之境界，每一篇尊贵书简因铭记该境界而生辉。此乃上帝给予你们的教导，它将帮助你们脱离一切形式的怀疑和困惑，使你们今世来世得救。确然，祂是永恒宽恕者、最慷慨者。正是祂差遣使者，并降示经书宣告：“除我之外别无上帝，我是全能者、全智者……”

此圣道并非你们无谓幻念的玩物，亦非为愚蠢和怯懦者准备的场所。凭上帝起誓，此乃洞察和超然、远见和振奋的疆场，唯有怜悯者的英勇骑士方能策马疾驰，他们已断绝了对存在界的所有依恋。他们的是为上帝赢得尘世胜利的人，他们是祂的至高权能在人间的启端。

《美德书简》节选

啊，你已从我的真知圣杯之中，饮下了我宣说之佳酿！今日，从极界圣树那沙沙的轻声中，传来了这些崇高的话语——这圣树乃万名之主以天国权能之手栽植于至高乐园当中：

自经书之母的天际所闪现的第一塔拉兹、第一缕荣光，便是人当知晓自身，认清那引其趋于崇高或卑微、荣耀或屈辱、富足或贫穷的根源。当人达至圆满之境、步入成熟之阶，便会对财富有所需求。凡其凭技艺或职业所获之财，在智者的眼中，尤其是在致力于教化世人、启迪众生的上帝之仆的眼中，是值得称道的。的确，他们手捧知识的生命活水之杯，将人们引向理想之路。他们指导世人行走正道，让他们认识到那些是利于人类进步和升华之物。这正道指引人们迈向认知之晨光、步入真知的黎明之地，并将其引向光耀、荣誉与崇高之境。

我们心怀此愿：借由全智者、全知者的慈爱恩典，遮蔽人心的尘埃得以祛除，认知之力得以提升，众生可以明了自身受造的目的。在今日，凡能消弭蒙昧、增强慧见之事，都值得予以考量。此等慧见，实为真知的媒介与先导。诚然，在智者眼中，敏锐的真知源于敏锐的慧见。无论何种境遇，巴哈之民皆当奉行合宜得体之举，并依此劝勉世人。

第二塔拉兹是以友爱和交谊精神与所有宗教的信徒交往，宣扬那位晓谕者在西奈山发出的教谕，在一切事务上秉持公正。

真挚与忠诚之士，应当愉快、欣然地与世间万民相交，因为与人和睦曾经且必将继续促进团结与和谐，而这反过来又有助于维护世界秩序和各民族的复兴。紧执仁慈与温情怜悯之索、摆脱憎恶与仇恨之人，必蒙福佑。

本蒙冤者忠告世界各国人民秉持宽容与公义，此乃照亮世界黑暗的两盏明灯，教化人类的两大导师。达此境界者，有福了；疏失者，灾祸临头了。

第三塔拉兹涉及的是良好品格。确然，良好品性是上帝赐予人类的绝佳袍服。祂以此装扮祂所钟爱者的身体殿堂。凭我生命起誓！良好品性之光辉尤胜太阳之光芒。任何人获得良好品格，堪为世间珍宝。世人的荣耀与提升必须依靠于此。人类因良好品格而被领入神圣正道，被引向至大宣告。赋有上天众灵的圣洁属性和品格的人，有福了。

任何情况下你们都应心系正义与公平。在《隐言经》中，我的至威圣笔启示了如下崇高话语：

“灵之子啊！万象间，我眼中至爱乃是正义；你若渴望我，就勿背离它；不忽视它，我便可托信于你。依凭正义，你会以己之眼察视，而非借他人之眼；以己之识求知，而不靠邻人之见。心中深思此言；你该当如何。确然，正义是我给你的赠礼，是我慈爱之表征。你要将正义摆在眼前。”

秉公正直、判断公允之人，位居崇高之境，得享至尊品位。这些灵魂闪耀着虔诚和正直的灿烂光芒。我热切希望，世界人民和国家不要失去这两大明灯之华光。

第四塔拉兹关乎诚信。诚信的确是世间一切居民的安全之门，是大慈大悲者荣耀的象征。具有这种品质的人确实分享了财富与成功。诚信是通向人民安宁与安全的至伟之门。每一事物的稳定都一直取决于并且确实取决于它。权力、地位与财富的所有领域都由它的光照亮。

不久前，至高者的圣笔启示了这些崇高话语：

“我现在要给你谈谈诚信以及它在你的主上帝、那伟大宝座之主眼中的地位。有一天，我前去我的绿岛。到达那儿时，我看见溪水潺潺，树木茂盛，阳光闪烁其间。我将脸转向右边，看见一幅难以用笔墨形容的景象——人类之主的眼睛在那最神圣、最壮丽、最蒙福和最崇高的地方所目睹的一切，也远非笔墨所能罗列。然后，我转向左边，目光停留在至高乐园的一位仙女身上，她站在光柱上面，大声呼喊：‘天上与人间的居民啊！你们须看到我的美质、我的容光、我的启示和我的光辉。以那真正的唯一者上帝为誓！我就是诚信本身，是诚信的启示，是诚信的美质。凡秉持忠贞、一心向我，承认我的地位和身份，紧紧抓住我的袍边，我都将给予酬报。我是巴哈之民的至伟美饰，是创造王国中所有人的荣耀服装。我是世界繁荣的至高手段，也是芸芸众生的信心所在。’我已为你们降赐了这些谕令，它们将吸引人类亲近创造之主。”

巴哈之民啊！诚信的确是你们身体殿堂的至美衣袍，你们头上的至荣冠冕。你们要遵从祂——那命定者、全晓者——的谕令，坚守诚信。

第五塔拉兹关乎上帝仆人之地位的捍卫和保护。人们不应无视任何事物真相，而要表达正确和真实之事。巴哈之民不可以不给任何人以应得的奖励，要尊重工匠，不要像前人那样，因辱骂而玷污了自己的口舌。

在这个日子里，技艺之阳闪耀在西方的地平线上，工艺之河自西方之海流淌。人们应当仗义执言，感谢这种慷慨。以上帝的生命为誓！“公平”一词闪闪发光，甚至光艳如日。我祈愿上帝仁慈地将公平之光辉遍洒众生。祂的确凌驾于万物之上，始终满足所有人的祈求。

在这些日子里，诚实与真诚在虚妄的掌控下深受伤害，公正遭不义之鞭所笞。腐败之烟已笼罩整个世界，举目所见，唯有列阵之兵丁；侧耳所闻，尽是兵刃相击之声。我恳求上帝——那独一真神——加强祂威权的行使者，以便复兴世界，给万国带来安宁。

第六塔拉兹：知识乃是上帝奇妙的恩赐之一，人人皆当求取。而今展现的这些技艺和物质手段，都是借由祂的知识和智慧而实现的，这些知识和智慧则是借由祂的至尊圣笔在信函和书简中予以启示的，经由这圣笔，智慧和宣说之珍珠以及世间的技艺和工艺才得以显露。

在这个日子里，尘世的隐秘坦露于世人眼前。快速问世的一版版报纸实乃世间的明镜，反映列族列民的行为和追求，并广泛传播。报纸是赋有听觉、视觉和言语能力的明镜。此乃非同寻常之事，影响巨大。然而，写作者当肃清邪恶欲念之怂动，当身着正义公平之衣装。他们应尽量调查情况，探明真相，然后付诸文字。

关于本蒙冤者，多数报纸所载都缺乏事实根据。善言与诚实具有崇高之等级和地位，犹如真知地平线上闪耀之太阳。这圣洋掀起的波浪涌现于世人眼前，智慧和宣说笔端之泻流处处呈现。

报章传言，本仆从德地（德黑兰）逃亡伊拉克。宽仁的上帝啊！本蒙冤者不仅一刻也没有藏匿自己，反而始终以坚定而非凡的气度出现在所有人的面前。我从未退缩，亦绝不逃遁。事实上，却是愚蠢之徒从我面前溜走。赞美归于上帝！我在两名护卫的陪同下离开故国，他们代表了波斯和俄罗斯两个尊荣的政府。我带着无限荣耀和权威抵达伊拉克。本蒙冤者所承载之圣道与天齐高，与日同辉。藏匿绝无可能达至此地位，惧怕或缄默亦然。

智慧之言

奉上帝——那尊贵者、至高者之名！

信赖上帝，服从其诫命，满足于祂的神圣意愿及欢愉。此乃万善之源。

敬畏上帝，惧怕祂的惩戒与惩罚，以及领悟祂的正义与命谕。此乃智慧的真谛。

见证主的启示，追随祂在至大圣书里的命定。此乃宗教的真谛。

凡主所赐予者，皆欣然领受；凡神所命定者，皆为之满足。此乃一切荣耀之源泉。

对人而言，心向挚爱者，除祂之外断除一切，除了主的希望之外无所希冀。此乃爱的真谛。

提及主——那普世赞美者，除祂之外忘却一切。此乃真正的念记。

在此尘世就职就业，紧紧依附于主，除祂的恩典外无所求靠，因为祂掌控所有仆人的命运。对仆人来说，此乃真正的信靠。

人们面向主的圣庭，到达祂的尊前，目睹祂的圣容，在祂面前充当见证。此乃超脱的真谛。

见证自己的贫穷，服从主——那君王、宽仁者、万能者——的圣意。此乃理解的真谛。

倡导上帝之言，忠贞不移地爱祂。此乃勇气和力量之源。

为仆人详述其主的福佑，并且时时刻刻，在任何情况下都对祂感恩。此乃慈善的真谛。

寡言而多行，此乃信仰之真谛。凡言过其行者，当知其虽生犹死。

保持缄默，看透事物，脱离凡尘。此乃真正安全之真谛。

为自身、家庭和贫穷的教友花费资财。此乃慷慨之始。

爱我，此乃财富的真谛。谁若爱我便拥有了一切，不爱我者实乃贫困之人。这就是荣耀和光辉手指的启示。

人类背离其主、心系邪恶之事，此乃万恶之源。

最炽烈的刑罚之火，莫过于质疑上帝的征兆，空谈祂所启示的经典，否认祂，并在祂面前妄自尊大。

一切学识的本源，乃是对上帝的认知——祂的荣耀崇高无上；而认知上帝，唯有凭借对其神圣显示者的认知方能获取。

卑贱的本质，在于抛弃仁慈者的护佑之荫，反去寻求恶者的庇护。

不信唯一真神，除祂之外而去仰赖别人，而且规避祂的谕令。此乃谬误之源。

对自己一无所知，虚度光阴。此乃真正的损失。

我为你启示的一切，其精髓乃是正义，是摆脱幻念与模仿，以独一性之目光辨识祂荣耀的杰作，并以探求之心审视万物。

我如此教诲你，对你彰显智慧之言，使你感恩主，你的上帝，并借此在芸芸众生中获得荣耀。

《隐言经》节选

本经书自那荣耀之境降世，由那权能与力量之舌宣说，曾启示给以往的先知。我取其内在精华，为其披上简洁装束，以示恩于正直之士，使他们信守上帝圣约，毕生履行上帝的信托，在灵界获取圣德之宝石。

灵之子啊！我首要的忠告是：葆有一颗纯洁、仁慈和光明的心。如此，亘古、永恒与生生不灭的王国就属于你。

灵之子啊！万象之间，我眼中至爱乃是正义；你若渴求我，就勿背离它；你不忽视它，我便可托信于你。凭正义之襄助，你能以己之眼视察，而非借他人之眼；以己之识求知，而不靠邻人之见。心中深思此言，你该当如何。确然，正义是我赐予你的礼物，是我对你慈爱的表征。所以，你要将正义摆在眼前……

存在之子啊！我以权能之手造就了 you，以力量之指创生了你，已将我光之精髓置于你的内在。你当知足，勿求其他，因为我的工作完美的，我的命令是必行的。对此勿问勿疑……

人之子啊！你是我的领土，而我的领土永不消亡，你为何还畏惧自己消亡？

你是我的光亮，而我的光亮永不熄灭，你为何还惧怕熄灭？你是我的荣耀，而我的荣耀永不消退；你是我的袍服，而我的袍服永不破损。安住在你对我的爱里，你会在那荣耀之境发现我……

光之子啊！忘却一切，只念我，与我的灵交流。此乃我命谕之精华，你当遵守。

人之子啊！满足于我，勿求他助。唯我能永远使你满足。

灵之子啊！不要祈求我不想给你的，要满足于我为你命定的。你若确然知足，便能获福受益。

神奇视觉之子啊！我已将自身之灵的气息吹入于你，使你成为爱我的人。你为何弃我而另寻钟爱？

灵之子啊！我对你寄望殷切，无可忘怀。我给你恩泽丰厚，无可遮掩。我的爱以你为家，无可隐瞒。我的光照射着你，无可遮盖。

人之子啊！在那璀璨荣耀之树，我已为你挂上精选的佳果，你为何弃之而安于次品？回来吧，在那崇高之境求取于你更好的。

灵之子啊！我使你生来高贵，你却自趋卑贱。为了你的创生，你要挺而奋起。

至高者之子啊！我召唤你奔向永恒，你却寻求必朽。你为何背离我的意愿，只顾自己的追求？……

存在之子啊！你怎能忘乎己过，而忙于他人之失？任谁如此，受我严斥。

人之子啊！己有过，勿非人。违此命，受谴责，我作证。

灵之子啊！你当明此真理：要他人正义却自行不义者，即便假我之名，亦非我所属。

存在之子啊！己所不欲，勿施于人；己所不为，莫作言说。此言是训，恪守不渝……

至高者之子啊！我已让死亡做信使向你报喜，你为何还悲伤？我已让光明照耀你，你为何将自己遮挡？……

存在之子啊！为爱我而践行我的戒律；若想求我欢喜，你当舍弃自己所求。

人之子啊！你若爱慕我的圣美，就别忽视我的诫命；你想得到我的喜悦，就别忘记我的劝谕……

人之子啊！你盼求黄金，而我期望你从中解脱。你以为拥有黄金便是富有，而我认定超脱它才是富有。以我生命为证！这是我的真知，那是你的幻想；我的道岂能同于你的道？……

人之儿女啊！你们难道不知我为何用同样的泥土创造了你们？因而谁都不应抬高自己。你们内心要时时思考，自己如何被创造。既然我用同样的物质创造了你们，你们就当如同一个灵魂，用同一双脚迈步，用同一张嘴进食，在同一片土地上居住。如此，由你们的内在本质，凭你们的行为举止，可昭显一体之表征与超脱之真谛。光明之众啊，这就是我对你们的劝谕！你们要听从这一劝谕，以便自那神奇荣耀之树，摘得神圣之果……

人之子呀！以光为墨，在你灵之书简上写下我向你启示的一切。倘此非你所能，则以你心灵之精华为墨。若仍不能，则用抛洒在我路途上的殷红墨汁来书写。对我来说，这确实比什么都甜美，它的光芒永世不灭……

朋友啊！在你的心田里，只种爱的玫瑰。紧握友爱与渴望之夜莺，莫放手。珍视与正直者交谊，切勿与邪恶者为伴。

正义之子啊！若非钟爱者之地，爱者能去何处？离开内心的渴求，寻者何以宁息？对于真爱者，团聚乃是生命，分离便是死亡。他胸乏忍耐，心无宁静，他宁愿舍弃千万次生命，也要赶赴钟爱者的居所。

尘土之子啊！确然，我告诉你：所有人当中，这种人最疏忽——徒有争辩，以求胜过弟兄。曰：兄弟们啊！用行动而非言辞，做你的装饰。

大地之子啊！确然，你当知晓，心中哪怕残存一丝嫉妒，就永远到不了我永恒的领土，也无法嗅闻我神圣天国的圣洁馨香……

飞逝之影啊！跨过疑惑之低谷，攀上确信之高峰。睁开真理之眼，你就会目睹那无遮蔽之圣美，并惊叹：神圣归于我主，所有创造者中最卓越者！……

尘土之子啊！蒙上你的眼，以瞻望我的圣美；塞住你的耳，以聆听我的妙音；清空你所有学识，以承享我的真知；超脱财富圣洁自身，从我永恒丰足之洋撷取持久的一份。即：蒙上你的眼，除我之美无视其他；塞住你的耳，非我之言罔闻一切；清空你所有学识，只存对我的认知；如此，以明澈之眼、纯净之心、聆听之耳，你能进入我神圣天庭。

双重视觉之人啊！闭上一只眼，睁开一只眼。把观看尘世及其一切的那只眼闭上，把瞻望至爱者之圣美的那只眼睁开……

朋友们啊！勿为必逝之美而抛弃永恒之美，也莫钟情于这必朽之尘世……

大地之子啊！你若想拥有我，就莫舍我他求；你若想一睹我的美，就莫要看尘世及其一切。因为我的意志和他人的意志，恰如火与水，无法共处一心。

获友待的陌路人啊！我用权能之手，点燃你心灵之烛，莫让自我和激情的逆风吹熄。对我的念记可治愈你所有疾患，切莫忘怀。让我的爱成为你的财富，珍惜它就像珍惜自己的眼睛和生命那样。

我的兄弟啊！倾听我甜蜜之舌的悦耳之言，畅饮我甘美之唇的圣秘之泉。将我神圣智慧之种子，播种在你纯洁的心田，浇以笃信之水，使我知识与智慧之风信子，在你心灵圣城里茁壮成长，青翠葱茏……

我的仆人啊！让自己从俗世桎梏中挣脱，把灵魂从自我牢狱里释放。机不可失，失而不复……

我王座之伴侣啊！邪恶勿听，邪恶勿视，莫自卑自贱，莫叹息哭泣。不说邪恶，不会听见有人对你说邪恶；不夸大别人的过错，你自己的过错不会被夸大；不想别人受屈辱，你自己不会有屈辱。此生不及一瞬，当以无瑕的心地、纯洁的心灵、纯净的思想、高尚的品格，度过你的岁月；如此，你可自由而满足地抛却这凡尘躯骸，前往玄秘乐园，永居不朽王国。

呜呼！呜呼！迷恋俗欲之人啊！你们疾如闪电，错过了那钟爱者，却倾心于邪恶幻念。你们跪倒在自己的虚妄臆想面前，还称其为真理。你们将目光投向了荆棘，还谓之为鲜花。你们没有呼出一丝纯洁之气，你们的心灵草地也不曾吹起一缕超脱之风。你们置钟爱者的慈爱劝谕完全不顾，将它们从你们心碑上彻底抹去。你们恰似荒野走兽，在欲望和激情之草原游荡生息……

欲望之儿女啊！抛弃虚荣之袍服，褪去傲慢之装束……

兄弟们啊！你们要彼此宽容，莫眷恋尘世之物。勿以荣耀而骄矜，莫为屈辱而羞耻。以我圣美之名！我用尘土创造万物，亦将使之复归尘土。

尘土之儿女啊！把穷人在午夜的叹息告诉富人，以免疏失将这些富人引入毁灭之途，使他们丧失神圣财富之树。给予和慷慨是我的属性，以我的美德装饰自己人，当蒙赐福。

嗜欲之化身啊！抛却贪婪而求知足。因贪婪者常陷匮乏，知足者总得爱和赞美。

我女仆之子啊！莫为贫穷而烦心，莫以财富而自负，因富随贫而来，贫接富而至。虽一贫如洗，却还有上帝，该是一份多么奇妙的厚礼。切勿轻视其价值，因它终将使你在上帝之内富足。你们也由此知晓此话语之意：“你们确是穷人”，而“上帝拥有一切”这句圣言就会像那真正的黎明，在爱者之心的地平线上绽放，璀璨辉煌，稳坐财富之宝座。

疏忽与激情之儿女啊！你们容许我的敌人踏进我的屋宇，还赶走了我的朋友，因为你们心中已经舍我而另藏所爱。倾听圣友箴言，转向祂的乐园吧。俗世之友看似相爱，只为追求私利；真正圣友始终爱你们，却是为着你们本身；祂为指引你们确已承受无数苦难。切莫背信这位圣友，而应赶快归向祂。这是真理与忠诚之言的太阳，破晓于万名之主那圣笔天际。启耳聆听上帝之言吧，那救苦救难者，那自存自在者。

你们这些以凡尘财富为荣的人啊！你们当确知，财富是一道巨大藩篱，隔在寻者与所寻、爱者与所爱之间。绝大多数富人，既无法到达祂尊前之庭，也不能进入祂知足顺命之城。然而，不被财富阻于永恒王国之外，也不因富有而丧失不灭领土，这样的富人有福了。以至大圣名为证，这富人的光芒将照亮天国居民，犹如太阳照耀地球众生。

世间的富人们啊！你们身边的穷人是我的信托。守护我的信托，莫只图一己安逸……

朋友们啊！确然我说，你们心中掩藏的一切，在我看来昭然如昼；它们之所以被隐藏，乃是出于我的恩泽与厚爱，而非你们理应配得……

尘间的压迫者啊！收回你们的暴虐之手，因我已誓言：施行不义概不宽恕。此乃我的圣约，无可更改地颁布于永存书简，并以我的荣耀之玺封印……

迁出者啊！我命定口舌用来颂扬我，别用于诽谤而玷污它。若自我之火吞噬了你，当反省自身之过，而非我受造物之错，因为知己胜过知人……

亚当之儿女啊！圣洁的言辞和纯洁良好的行为，会升至神圣荣耀天堂。努力让自己的行为洗净自我与虚伪之尘，从而在荣耀天庭蒙得恩眷；因为不久，在世人仰慕者的圣尊前，人类鉴定者将只接受至纯无瑕的德行。此乃智慧与神圣奥秘之阳，照耀在神圣意志之天际。朝向它的人，蒙福了……

我的仆人啊！你犹如一把精工锻造之剑，掩藏于剑鞘的幽暗中，其价值不为工匠知晓。因此，冲出自我和欲望之鞘，让你的价值向世间显耀……

我女仆之子啊！引导向来源自言辞，如今却源自行为。人人皆须展现纯正与圣洁的行为，因言辞乃众所共有，而如此行为只属于我垂爱之人。你们要竭诚努力，以行为使自己卓尔不群。在这神圣光辉之书筒，我如此劝谕你们……

那神秘而奇妙的新娘，此前在宣说的面纱后隐藏；而今蒙上帝的恩典和圣宠得以显现，宛如钟爱者之美绽放光芒。朋友们啊！我见证，这恩典是完全的，这论辩是圆满的，这论证是清楚的，这证据是成立的。现在，就看你们奋进于超脱之途将如何展示。如此，神圣恩宠已充分降赐于你以及天堂与凡尘之众。一切赞美归于上帝，那万千世界之主！

附加劝诫

富足时须慷慨；患难时须感恩。对他人要诚实可靠，和蔼友善。做贫穷者的财库；富裕者的劝诫；对急需者有求必应；谨守诺言；公正评判；言辞慎重。对人要不偏不倚；以最大谦和示人。要成为夜行者的明灯，悲伤者的安慰。做干渴者的甘泉，苦难者的避难所，受压迫者的护卫。一言一行都要彰显诚笃和正直。要做陌生者的家园，受伤者的药膏，逃难者的堡垒。成为盲人的眼睛，迷途者的路标。要成为真理之容的妆饰，忠诚之额的冠冕，公正之殿的柱石，人类生命的气息，正义之主的旗帜，品德之天的明星，人类心田的露珠，知识海洋的方舟，恩泽之天的太阳，智慧之冠冕的宝石，世代苍穹的明灯，谦逊之树的果实。

转向祂吧，勿因自己的所作所为而畏惧。事实上，祂因己意而恕人，此乃祂施与的恩典；除祂之外别无上帝，祂是永恒宽恕者、普施恩惠者。我之所以告诫你，完全为着上帝的缘故。倘若你接受此忠告，获益者便是你自己；倘若拒绝，你的主必会摒弃你以及那些显然受骗而追随你的人。看啊，上帝已经抓住了那个将你引入歧途之人。谦恭、顺从、卑微地回归上帝吧；诚然，祂会赦免你的罪恶，因为你主确然是宽恕者、大能者、最怜悯者。

被放逐的忠诚之友啊！以我的恩宠的圣洁之泉解除疏忽大意的干渴；以我神圣临在的晨光驱散远离圣道的黑暗。莫让我那充溢了我对你不灭的爱之居所被贪婪的残暴所毁坏；莫让自私与物欲的尘埃遮蔽这圣洁的青年的美质。以正直的精

华修饰你自己；使你的心，除上帝外，不畏惧任何事物。勿让空虚和放纵的欲望之荆棘阻碍你们灵魂的灿烂春天的来临；勿妨碍生命之泉由你们的心灵涌流而出。将你们的一切希望寄托于上帝，坚持依赖祂永远可靠的慈悲。除祂外，谁能使贫乏者富足，使卑贱者免于沉沦呢？

我们祈求上帝——愿祂的荣耀得颂扬——使那片土地的每一位信徒都能培养可嘉的品格，从而在世间万民中传播正义与公平。创造之首要与根本目的，从古至今，是为了让人类显现诚信和虔敬、真诚和善意，因为这些品质乃和平、安全与安宁之根源。具备这些美德的人，有福了。

你们不想要别人压在自己身上的担子，切莫压在别人身上；你们不愿遭逢之事，切莫希望他人遭逢。这是我给你们最好的劝导，愿你们遵守。

关于你在信中提到的债务偿还问题，显然，任何有能力偿还债务却故意拖欠的人，确已违背了独一真神的旨意。负债者应当竭尽全力履行偿还义务。上帝关于诚信、正直和尊重他人权利的神圣诫命，已清晰明确地记载在所有圣书、书简、经文与圣作中。那些不被世俗浮华虚妄所惑而丧失永恒美饰，不被贪婪怠惰所蔽而隔绝于诚信之光的人，有福了。然而，这些事项皆取决于具备偿还能力，因追偿债务须以偿付能力为前提。以经书之主起誓，若无力偿还而强行追讨，是不被允许的。

我们向独一真神的忠实信徒们致以问候——你们已饮过慈恩的甘泉，并将目光投向了荣耀之境。我们劝勉大家：要活出诚信与正直，守护纯洁与美德的生活。

啊，挚爱的朋友们！凡以这些美德装饰自身品格者，必列于上帝的忠仆之中，其名将为上天之众灵所称颂；而自行放弃这些美德者，则不得跻身其列。你们要努力追求这些美好品格和特质，因为它们乃是永恒救赎的根源。莫让诚信之树的果实成为背叛之石的靶心，也莫用暴虐与压迫的刀斧摧折它的枝干。诚实与真挚，始终是人的品格最美的装饰，永远如此。

朋友们啊！切勿被这短暂尘世的虚妄浮华——万物皆为其无常作证——隔绝你们领受上帝永恒的恩典，也勿使你们错失祂从恩典之天降赐的灵性滋养。把你

们的目光专注于那位至高真理圣言者；全心信赖祂，祈求祂为你们命定满足与适合之一切。把你们的事务都交托给上帝，造物之主手中。你们回想一下先民：那些骄傲自大、作恶多端的人，如今都到哪里去了呢？他们囤积的财富、宏伟的宫殿、坚固的城堡和威严的宝座，现在又剩下什么呢？深思这些逝去的岁月，以及它们讲述的兴衰变迁，你们当引以为戒。本蒙冤者祈求上帝，协助每个人行祂喜悦与接纳之事。

如今，正义之脸蒙受尘污，不信之火熊熊燃烧，智慧之袍惨遭撕裂，安宁与忠诚日渐消退，考验与磨难日益严酷；圣约被毁，关系断绝；无人知晓如何识别光明与黑暗，如何区分谬误与指引。

世人啊！抛弃一切邪恶而紧握善美之物吧。你们要努力成为全人类的光辉楷模，成为人类之中上帝美德的真正提示者。奋起服务我圣道之人必须展示我的智慧，竭尽全力消除尘世的无知。在磋商中团结，在思想上一致。愿每个清晨比其前夕更美好，每个明天比其昨日更富饶。人的价值在于服务与德行，而非炫耀财产与富有。要慎言，戒绝无谓幻念与俗欲；要笃行，摒弃狡诈与猜疑。勿将你宝贵的人生虚掷于邪恶与堕落之追求，亦勿专为一己之私利操劳。富足时须慷慨，贫困时须忍耐。逆境紧接成功，欢乐跟随悲痛。无论老幼贵贱，皆须谨防懒散与怠惰，奉行有益于人类之事。要当心，勿在人们中播下不和之种子，或在纯洁明亮之心田种下怀疑之荆棘。

主所钟爱的你们啊！勿行玷污仁爱清泉及败坏友谊芳香之举。以上帝的公义为证！你们被造生的目的是互相示以友爱，而非邪恶与敌意。不要以爱己为荣，而应以爱同类为荣。不要以爱国为骄傲，而应以爱全人类而自豪。你的眼要贞洁，你的手要安分，你的舌要诚实，你的心要觉悟。不要贬抑巴哈中博学者之地位，不要轻视你们中主持正义的掌权者之身份。你们须信赖正义之军，披挂智慧之盔甲，让宽恕、慈悲和令上帝眷顾者心灵为之欣悦的行为做你的装饰。

你们每个人都应当内外兼修——披诚信之袍，束正义之带，并饰以诚实和正直。如此，你们才能成为提升圣道与教化人类之工具。

第7章

实现社会的进步与福祉



宗教的目的在于团结

无上荣耀的唯一真神对人类显现自身的目的在于，使潜藏于人的内在真我里的瑰宝得以开发和彰显……在这个时代，上帝的信仰与宗教的精髓是：绝不允许世上的众多不同的宗教派别、不同的宗教信仰体系造成人与人之间的敌意。这些原则和教规，这些稳固地建立起来的强大体系，都出自同一本源，都是同一光源发出的光辉。它们的彼此差异，皆因各启示所降临时代之需求的不同而产生。

巴哈之民啊！燃起你们奋发努力的热情吧，以期平息困扰世人的宗教不和和纷争，彻底消除其痕迹。为了热爱上帝及为祂服务的人们，挺身协助这最崇高且意义深远的启示。宗教狂热与仇恨如吞噬世界的烈火，其烈焰无可熄灭。唯有神圣大能之手，方能拯救人类免受这毁灭性的折磨……

上帝的圣言犹如明灯，这些话便是它的光辉：你们是一树之果，一枝之叶。你们要以至高的爱与和谐、友情与合作精神相待共处。真理之阳上帝为我见证！团结之光如此强大，足以照亮整个地球。洞悉万事万物的唯一真神上帝亲自证实这些话是真理。

你们应竭力达到这卓越崇高的境界，此境界能确保全人类的保障与安全。此目标超越一切目标，此渴望则为万有渴望之王。然而，只要遮蔽正义之阳的压迫之浓云尚未散去，这境界的荣耀便难以显现于世人眼前……

巴哈之民啊！当以亲善与友爱之情与众生交往。若你觉察到某一真理，拥有他人没有的珍宝，应以极大的仁慈与善意的话语与人分享。若被接受，或被派上用场，那其目的便已达成；若有人拒绝，则随他自便，并祈求上帝引导他。勿轻慢相待。和言善语乃人心磁石，是精神的食粮，它赋予言辞以意义，是智慧与理解之光的源泉。

明理的人们啊！从上帝旨意之天降下的圣言，是世界团结与和谐的源泉。请抛开种族的差异，以团结之光欢迎所有人。

我热切地希望，你们都能成为一切善行的泉源，成为人类正直的典范。当谨慎，不可重己轻人。将你们的视线集中于祂——上帝在人间的圣殿。祂确实为了替世人赎罪而奉献了自己的生命。诚然，祂是满怀万恩者、慈悲者、至高者。倘若你们之间起了纷争，当知我此刻便在你们面前；为了我的圣名，也为了表明对我那昭然而辉煌之圣道的挚爱，你们要容忍彼此的过错。我愿时时见你们在我喜悦之乐园和睦共处，从你们的行为中，嗅到友好、团结、慈爱与和睦之芳香。此乃全知者、忠贞者对你们的劝诫。我必与你们同在；若我闻到你们之间情谊的芬芳，我心定会喜悦，无其他能使我满足。所有真悟之士，皆为此作证。

你们的主，那满怀慈悲者，心怀热望，愿见全人类犹如一个灵魂、一个身躯。在这超越一切受造时日的神圣时代，你们当速去赢得那份属于你们的上帝之恩宠与慈悲。伟大的幸福，正等候着那为渴求上帝的恩典而舍弃一切的人！我为其作证，这样的人实属上帝的蒙福者。

教育与知识的获取

艺术、工艺和科学可升华世间，助其达到尊贵地位。知识犹如人生双翼和进步阶梯。求知乃人人应尽之责。然而，我们需要的是能造福于世人的这类科学知识，而非自始至终的空谈。的确，科学家与工匠对世间万民的贡献是卓著的，经书之母于这显要之位为此作证。

事实上，知识是人类的真正财富，是其荣耀、恩惠、快乐、提升、欢呼和愉悦的源泉。紧握知识者有福了，而疏忽漠视者必遭不幸。

你当召唤人们，在任何情况下都追求使其展现灵性品质与美好行为之事物，使众人皆能领悟人类提升之根源，并以最大努力朝向至高地位与荣耀之巅峰奋进。敬畏上帝始终是教化众生之首要因素，达此境界者有福了！

学习的目的应当是为了促进人类福祉……真正的学问应是有益于世界福祉，而非助长傲慢、自负、暴政、暴力与掠夺。

孩子们应当竭尽全力学习读写之技艺……对一些人而言，掌握能够应对紧急需求的书写技能已足够；此后，他们更适宜将时间投入学习一些实用知识。

至于至高之圣笔先前所述，其缘由在于，上帝钟爱每一门艺术与技艺中的至臻完美。

人如钢铁，其本质潜藏不露：通过劝诫与阐释、忠告与教育，其本质方能显现。然而，若任其保持原始状态，欲望与贪婪的侵蚀终将彻底摧毁他。

真正的哲人绝不否认上帝，也不拒绝上帝的证据，反而承认上帝的荣耀以及统御万物的权威。确然，我眷爱那些有识之士，他们揭示了有益于人类福祉之事；我以我的谕命之力援助他们，我确能实现我的目标。

我所眷爱的人啊！要谨慎，切勿轻视我博学仆人之功德，他们蒙上帝的恩选，在众生之间作为祂的圣名“塑造者”之阐释者。你们须竭力发展各类工艺与事业，使老少皆能从中受益。我已与那些愚昧之辈划清界限，他们妄以虚妄为智慧、否认上帝——那全人类之主；即使今日我也听闻，仍有疏忽之徒如此妄言。

曰：智慧的开端与本源，在于信从上帝所明示的一切；正是凭借这信从的力量，治国安邦的根基才得以牢固。而这根基乃护佑人类整体的屏障。稍作思考，你便会感知我至高之圣笔在这奇妙书简中宣告的真义。曰：凡你所谈及的政务之事，皆在祂那荣耀与崇高言辞之天所降圣言的庇荫之下。我已对你详述这些要义，愿其能悦你心扉、慰你双目，助你起身在万民之中传扬祂的圣道。

男女平等

崇高的，无比崇高的，那消除分歧、缔造和谐的主！荣耀的，无比荣耀的，那平息纷争、命定团结一致的主！赞美归于上帝，至高者之圣笔已消除其男女仆役间的差异，并以祂完美的恩惠与普世的慈悲，赐予众人同等地位与品级。祂以言语之利剑击溃虚妄臆想，更以祂无所不及的大能之力，清除无益幻想的侵袭。

倘若你真能倾心聆听此刻从我至高之笔为你所启示之言，你便会乘着渴望的

翅膀，在圣约日之主那爱的天国中翱翔；且会终生这般称颂：感恩祢，世界之所愿啊；赞美祢，有识之士之所爱啊！愿一切存在为你的恩惠而献祭，愿往昔与未来的一切，都为你的圣言而舍身！哦，祢乃敌对之民中的蒙冤者，执掌天地万物的主宰……

在今日，圣恩之手已消除所有差异。凡上帝之仆人，无论男女，皆一视同仁。蒙福的是那仆人，他已获得上帝所命定的一切，如同随祂旨意之风而动的树叶。这份恩典何其伟大，这地位何其崇高。祂的恩泽与赐予始终显现且无处不在。谁能对祂持续的恩赐与眷顾表达适宜的感恩？

众人当知此理，且就此获得“确信之阳”的照耀，并被其点亮：在上帝眼中，男女向来平等，且将永远如此。上帝之光的启明之处，以同等光辉普照万有。诚然，上帝为男人创造了女人，为女人创造了男人。上帝尊前的最受钟爱者，乃是那些坚定不移、爱上帝超越众人者，荣耀归于上帝……

上帝的友人们，当以正义、公平、仁慈与爱作为自身的华饰。他们不让自己被残忍与不法行为所欺压，也同样不应让这种暴虐祸及上帝的女仆。诚然，凡祂所言，皆为真理。祂的诫命造福祂的男女众仆。祂是今世与后世一切生命的保护者。

我的仕女，我的翠叶啊！你当为自己能获此无边的恩典，对这世间的至爱者心怀感恩。要知道，此刻天下的饱学之士与卓越名流，都尚且无缘领受这份福泽。我称你为“翠叶”，是期盼你能像枝头的叶片一般，为上帝——尊贵归于祂的荣耀——圣意的柔风所拂动，犹如树叶随风摇曳。你当凭借这睿智的话语，向你的主深表谢意。倘若你能体味到“我的仕女”这一称谓里的甘美，便会超脱于所有世人，日夜虔诚地与祂——那世间唯一的众望所归者相交融。

我以无比美妙的话语合宜地提及了这些树叶和女仆，因为她们已经畅饮了神圣恩典的生命之水，双眼始终凝望着上帝。她们确实快乐、有福了。不久，上帝就会彰显她们的地位——这地位如此崇高，无言可以适当表述，无语可以充分描绘。

我告诫你，要做那有助于在男女众生中促进上帝圣道的有益之事。祂的确听到了朋友们的呼求，看到了他们的行为。确然，祂乃聆听者、见证者。

上帝——那强力者、全知者、全智者——的荣耀降于你们，也降于他们。

婚姻与家庭生活

祂要对人类显示仁恩，祂要使世界井然有序。祂启示规章，制定律法，祂在这律法中设立婚姻法，使它成为人类幸福和救赎的堡垒。在神圣天堂所颁布的圣典中，祂命令我们严守此律。祂的荣耀何其伟大！祂说：“人们啊！你们当结连理，这样由你们所生的孩童，就可以在我的仆役中念记我。这是我给你们的诫命之一，你们应当谨守它，借以辅助自己。”

何等蒙福的居所啊！它已领受了我温柔的眷顾，从中可颂念我的圣名；又因我所垂爱者的莅临而备受崇敬。他们宣告对我的赞美，紧握我恩典的纽带，并因咏诵我的经文而得享尊荣。

将子女培育成信仰坚定的人，是父母的天职。若一个孩子背离了上帝的宗教，其言行举止必不能取悦父母与造物主。一切值得称颂的善举，皆源于宗教的光明；倘若缺失了这份至高的恩赐，孩子将不会远离任何恶行、趋近善举。

关于孩子的教育：我们要求先教导他们遵守宗教礼仪与律法，然后再学习有益的知识、诚信经营的商业之道，以及能促进上帝圣道之胜利或帮助信徒更亲近主的善行。我们祈求上帝帮助祂所垂爱者的孩子们，以智慧、良好品行、诚实与正直装饰他们。祂确是至为宽恕、无限仁慈的主。

曰：人们啊！尊重并孝敬你们的父母，如此，福泽将由你们的主，那尊贵者，伟大者恩赐之祥云降临于你们。

人生之树最应结出的果实，是诚信与虔诚、诚实与真挚。而在承认上帝——赞美与荣耀归于祂——独一性之后，比其他一切更重要的，是尊重父母应享的权利。这一教诲在所有神圣经典中都有提及，并由至高之笔再次确认。

工作与技艺

我的仆人们啊！你们是我花园之树，当结美妙善果，利人又利己。故而明悟

之士啊！人人皆应从业学艺，其中隐藏致富秘密。结果有赖方法，上帝恩典于你们足矣。无果之树，永远只配当柴烧。

我的仆人啊！最卑贱者乃世上不结果实的人。这等人确实算作死人，岂止，在上帝眼里，死人也好过那些懒散无用之魂。

我的仆人啊！最优者乃是此类人：他们为了热爱上帝——那万千世界之主，而从业谋生，以供养自己和亲属。

巴哈之民啊！你们人人皆须从事某种职业，如一门手艺或某种行业之类。我已将从事如此工作提升至崇拜唯一真神的高度。人们啊，想想你们的主所赐的恩典和福佑，在黄昏和黎明之际向祂感恩吧。你们不可懒散怠惰，虚度光阴，要将全副身心投入利己利人之事。此乃本书简所颁敕令，智慧与话语之阳自本书简之天际闪耀。在上帝看来，最可鄙者乃是坐而行乞之人。你们要紧握谋生之绳索，并信赖上帝，那一切生计之惠供者。

上帝，至高无上的唯一真神，乐于看到其挚爱者造出技艺高超之作。你是受福佑的，因为你的工艺成果已经达到了主——流放者、蒙冤者——的尊前。愿上帝让每位朋友都能获得一门手艺，在恪守上帝——万荣者、全智者——的圣书之命谕方面得到神圣确认。

对物质财富的态度

今日，有些人被邪恶感情所占有，热衷于尘世事物与转瞬荣光，我与这些人之间的鸿沟多么巨大啊！满怀慈悲者的圣殿看上去多次被剥夺了这个世界的财富，致使跟祂有密切联系者遭受赤贫。虽然如此，对这个世界有关的事物及世上的财富，至高者之笔始终丝毫不愿提及或作些许暗示。任何时候，若有人把礼物奉献给祂，祂只是为了对奉献者表示仁慈而接受。倘若我意欲将世界的财物占为己用，任何人都无权质询我的权威，或对我的权利提出挑战。世上再也想不出有其它行为比借唯一真神之名向他人索取财物更为卑鄙的了。

你与那永恒真理之追随者，有责任召唤世人，指引他们趋向一切能使自身圣洁、脱离世俗贪恋、涤除尘世污垢之事，使爱慕祂的人，皆能散发出那至为荣耀之圣袍的芬芳。

拥有财富的人，必须尽最大的力量关怀贫困的人，因为上帝已注定给贫穷但坚忍者伟大的荣誉。以我的生命为誓！除了上帝乐意赋赐的荣誉，没有别的荣誉能与之相比。伟大的赐福等待着那些贫穷而耐心忍受并隐藏困苦的人；富有者若能施舍财物给待救助的人，关怀他们甚于自己，这样的富人幸运有加了。

愿上帝护佑！贫困之人当奋发努力，自谋生路。这是在至尊启示中为每个人所命定的义务，在上帝眼中此乃善美之举。凡遵守此义务者，必能得到无形之主的援助。凭借祂的恩典，祂能使任何祂所喜悦之人富足。诚然，祂统驭一切。

今日，每个人都肩负着为上帝圣道服务的神圣职责。而永生真理之主——荣耀归于祂，已使世间一切事业之成就，均依赖物质条件的支撑。

当净化你们的心灵，除去对世俗事物的眷恋；洁净你们的口舌，只留存对祂的纪念；清静你们的整个身心，摒弃一切阻碍你们瞻仰祂面容、或诱惑你们顺从自身邪恶堕落私欲的事物。人们啊，你们当敬畏上帝，行正直之道。

曰：人们啊，倘若你们的行为与所宣称的信仰相违背，那么，你们又怎能将自己与那类人区分开来？他们虽宣称信靠他们的主——上帝，而当祂以神圣之态降临时，他们却拒绝承认祂，否定祂的真理。你们当摆脱对这个世界及其虚妄之物的一切眷恋。你们须警惕，勿接近那些诱惑你们的私欲和贪婪，它们会阻碍你们踏入正直与荣耀之道。

你们须知，所谓“俗世”，指的是你们未能认知创造你们的上帝，而沉迷于除祂之外的其他事物。反之，“后世”则意味着一切能让你们安然地亲近上帝——那位荣耀者、无与伦比者——的事物。在今日，任何阻碍你们热爱上帝的，都归为俗世。你们当逃离它，以便能跻身于蒙福者之列。倘若有人希望用尘世之物来装扮自己、穿戴它的衣物、享用它所给予的益处，只要他努力避免任何事物阻隔在自己与上帝之间成为障碍，便可远离祸患。因为上帝已为那些真心信仰祂的仆人，命定了天地间一切美好的事物。人们啊，你们当享用上帝所允许的佳美之物，莫剥夺上帝给予的奇妙恩典。要感谢祂、赞颂祂，做真正的感恩之人。

曰：莫为你们拥有之物而欢喜；今晚你们拥有，明日便归他人。祂，那全知者、全晓者如此警告你们。曰：你们能否断言你们拥有之物会永保无虞？不能！凭我自己，那最为怜悯者作证。你们的人生岁月如风儿般飞逝，你们所有的浮华

和虚荣亦将像前人的那般匿迹。人们啊，深思吧！你们过往的岁月、流失的时代今已如何？幸哉，为念记上帝而献出的日子；福哉，为赞美祂，那全智者而度过的时光。我以生命起誓！权势者之浮华，富有者之财富，甚至邪恶者之势力，皆不会长久。祂若发出一词，一切都将逝去；确然，祂是万能者、驱策一切者、全能者。人们占有尘世财物，究竟何益之有？于己有益者，他们则全然忽略。不久，他们将从昏睡中醒来，发现自己在其主——那全能者、备受赞美者——的日子里错失之一切，已无法获得。早知如此，他们便会抛弃所有，以使自己的名字在祂宝座前得蒙称道。确然，他们已被归入死人之列。

《佳音书简》节选

世人啊！在这至伟的启示中，经书之母赐予世界各族的第一佳音是：圣战的律法已从圣典中被彻底废除。荣耀归于最怜悯者、无量恩典之主！经由祂，天恩之门已向天地万物豁然敞开。

第二佳音：世界各民各族如今可以欢快愉悦地交往。人们啊！你们要以友爱和交谊精神与所有宗教的信徒共处。这样，祂的认可和威权之阳就会在上帝——那万千世界之主——谕令之地平线上大放光芒。

第三佳音关乎多种语言的学习。至高者之笔曾降下这样的谕令：世间的君主们——愿上帝扶助他们——或各国的大臣们，应共同商议，从现有的语言中选用一种，或创造一种新的语言，在全世界的学校里教授给孩子们，同时也确定一种统一的文字。这样，整个世界都将成为同一个国度。那些聆听祂的召唤、遵行上帝——那荣耀王座之主——所吩咐之事的人，蒙福了。

第四佳音：任何君主——愿上帝扶助他们——中若有谁挺身而出，保护并援助受压迫的民众，那么所有人都应争相爱戴他、侍奉他。这是每个人应尽的义务。那些遵照此言行事的人，蒙福了。

第五佳音：这群人无论在哪个国家，他们都须以忠诚、诚实和真挚的态度对待该国政府。这是奉祂——那命定者、亘古常在者——之谕令而启示的。

世界各族人民都要义不容辞，对来自永恒上帝圣意之天国的这一重大圣道伸出援手，这样，或许燃烧于一些世人心中的仇怨之火，借由神圣智慧之活水以及神圣劝谕与训诫而被熄灭，团结与和谐之光会大放异彩，普照世界。

我满怀希望，通过上帝——尊贵归于祂的荣耀——之威权倡导者的诚挚努力，将全世界的战争武器转化为建设工具，消除世人之间的纷争和冲突。

第六佳音是小和平的建立，其细节此前已由我至尊圣笔加以启示。高举它并遵奉上帝——那全知者、全智者——一切命谕的人必有大福。

第七佳音：服饰的选择，胡须的修剪和打理交由人们自行决定。但人们啊，当心自己沦为无知者的玩物。

第八佳音：在圣灵——上帝之安宁与祂永在——的信徒之中，修士与牧师的虔诚之举，已在上帝面前得以铭记。但在今日，他们应当放弃隐居修行的生活，迈入广阔的世界，投身于能造福自己与他人的事业。我已准许他们结婚，以使她能养育出记念上帝的后代。祂是有形与无形的上帝，是荣耀王座之主。

第九佳音：罪过者若能全然超脱，唯独心系上帝之时，当向主祈求祂的宽恕与赦免。向他人行忏悔之举是不被允许的，此举从未、且永不会获得神之宽恕。此外，在人前忏悔，必致自身的羞辱与贬抑，而上帝——愿祂的荣耀得尊崇——不愿祂的仆人蒙受耻辱。祂乃大慈大悲者、怜悯者。罪过者须直接面向上帝，向慈悲之洋祈求宽恕，向慷慨之天求得赦免，并祷告：

上帝啊，我的上帝！我恳求祢，借由祢忠诚信徒的鲜血——他们为祢甘甜的启示而深深沉醉，毅然奔赴荣耀之顶、那至为荣耀的殉道之地；我祈求祢，借由祢智慧中所蕴含的奥秘、祢恩典之海中所珍藏的瑰宝，宽恕我以及我的父母。在所有施予怜悯者中，祢乃至为慈悲者。除祢之外，别无上帝，祢是永恒宽恕者、万恩者。

主啊！祢看见这满身罪孽的人，正转向祢恩典之海；这软弱无助的人，在寻求祢神圣权能之国度；这卑微的受造物，正朝向祢富饶之阳。主啊，凭祢的怜悯与恩典，求祢勿使他失望，勿阻止他在祢的日子里领受祢恩典的启示，勿把他逐出祢向天地间众生灵已经敞开的门庭。

哀哉！哀哉！我的罪孽使我无法靠近祢圣洁的殿堂，我的过错使我远离祢威严的圣帐。我已触犯祢的禁令，已抛弃祢吩咐我遵行的诫命。

凭那至高的万名之主，我祈求祢用祢的慈悲之笔为我书写，以使我能接近祢，洗脱那使我无缘享受祢的宽恕与赦免的罪过。

确然，祢是强力者、慷慨者。唯祢是上帝、大能者、宽仁者。

第十佳音：作为上帝——这至大宣告之启示者——恩典的表征，我已将销毁书籍的律法，从神圣经典与圣卷中废除。

第十一佳音：允许人们学习科学和工艺，但这些科学必须有用，有助于人类的进步和提升。那命定者、全智者已经如此谕令。

第十二佳音：你们每一个人都要从事某项职业，如手艺、生意等。我仁慈地将你们从事此等工作提升至崇拜上帝——唯一真神——的地位。你们要用心思考上帝的仁慈和赐福，在黄昏和清晨向祂谢恩。切勿闲散怠惰，虚掷光阴。你们当行利己利人之事。本书简如此命谕。在本书简的地平线上，智慧与宣说之阳光芒四射。

在上帝眼中，懒惰和乞讨之人最可鄙。你们要牢牢紧握物质手段这绳索，完全信赖上帝，祂乃所有手段之供应者。任何人若从事手艺或贸易，那么从事这职业本身在上帝看来就等于崇拜之举；这正是祂那遍布万物的无限恩泽的一个表征。

第十三佳音：上帝的正义院的男士们被委以管理人类事务之责任。确然，这些人是在上帝在其仆人中的信托者，是祂疆域的权柄之源。

上帝的子民啊！教化世界者乃正义，因为它由奖赏与惩罚这两大支柱支撑。此两大支柱乃是世界生命之源。每日皆有新问题，而任一问题皆有适宜的解决办法，故而，此类事务理当交呈正义院，其成员可应时情之需而为。他们为上帝而挺身伺候其圣道，会得到源自无形王国的神圣启示。所有人皆须服从他们。凡社稷之事务，皆须交由正义院处理，然而，崇拜之行为，仍须遵循上帝在其经书里所作的谕示。

巴哈之民啊！你们是上帝之爱的破晓之处，是祂慈爱之启端。不要因诅咒和辱骂任何灵魂而玷污你们的唇舌，并且非礼勿视。要向外传递自己所知的一切。假如他人欣然接受，你们的目的便已达到；假如不是如此，抗议也是徒劳。让那个灵魂自行其是吧，你们只管转向上帝——那保护者、自存者。莫做不幸之根源，更不要引起不和与冲突。衷心希望你们，在祂温柔慈悲之树的庇荫下获得真正的教育，以上帝的要求行事。你们都是一树之叶、一洋之水。

第十四佳音：不必特意长途跋涉前往安息地去拜谒逝者。倘若家境富裕、财力充足，可将相应旅费赠予正义院，此举在上帝尊前必得赞许和悦纳。遵守祂致命的人，有福了。

第十五佳音：虽然共和政体有益于世界所有人民，但是，君主政体之威权乃上帝标志之一。我们不愿世界诸王国失去这政体，如果有大智者将二者结合在一起，在上帝尊前他们将获得重大奖励。

在以往的宗教中，诸如圣战、毁书、禁止与异族交往、禁止阅读特定书籍等，都是根据当时的时代需求而制定并确立的法令。但在此强大的天启里，在这历史性的宣告中，上帝的种种眷顾与恩宠已倾洒万民。从永恒之主圣意的地平线上，祂绝无谬误的旨令已经规定了我提出的上述教谕。

我赞美上帝——祂是神圣而荣耀的——为祂在这蒙福、光辉且无与伦比的日子，所恩准启示的一切。事实上，即便世上每个人都被赋予无数口舌，持续地赞美上帝、颂扬祂的圣名，直至无终之终，他们的感恩也不足以报答我在这卷圣典中所提及的任何一项恩宠。任何有智慧、有洞察力、有理解力且有学识的人，都能为此作证。

我恳切祈求上帝——尊贵归于祂的荣耀——扶助各位统治者与君主去施行祂的律法与法令。他们是权能的彰显者、是荣耀的源泉。确然，祂是全能者、万能者，祂一向满足人类的呼求。

《光辉书简》节选

在我浩瀚的恩典和仁爱中，我特为尘世的君主与大臣启示了有利于安全与保护、安宁与和平的教诲，愿人类之子免于压迫之祸。确然，祂是保护者、佑助者，赐予胜利者。正义院的每一位成员都应昼夜专注于荣耀之笔所启示之教诲，以此教化民众，建设国家，保护人类，维护其尊严。

第一伊什拉格：当智慧之阳在上帝神圣天启之地平线上升起时，祂发出这至为荣耀的宣说：那些拥有财富、被赋予权威和权力之人，必当深敬宗教。事实上，宗教是一盏光芒四射的灯，是世人保障和福祉的坚固堡垒。因为敬畏上帝会使人们坚守善举，远离邪恶。倘若宗教之灯变得昏暗，混乱与骚动必将随之而来，公平正义、安宁和平之灯也将停止闪耀。每一位真悟之人，都将为此作证。

第二伊什拉格：我已经命谕全体人类建立至大和平——这是保护人类的最可靠方式。尘世君主们应当一致坚守此命谕，因为这是保障各国各民之安全和福祉

的至高手段。确然，君主们是上帝权能的显现及其权威的启端。我祈求万能者仁慈扶助。让他们做利于其臣民之事。关于此事，荣耀圣笔从前已有详细解释；依此而行者，必蒙福佑。

第三伊什拉格：人人都应奉行上帝的神圣诫命，因为它们是赋予世人生命的源泉。神圣智慧之天由磋商和慈悲这两颗光体照亮，世界秩序之天篷由奖赏和惩罚这两大柱石所支撑。

第四伊什拉格：在这一启示中，能使它获得胜利之众军是可嘉的行为和正直的品格。这些众军之领袖和统帅始终敬畏上帝，这敬畏覆盖一切，统御万物。

第五伊什拉格：政府应彻底了解其管辖的臣民的境况，依其功过授予相称的地位。责成每一位统治者和君主要极为谨慎地考虑这个问题，以使背叛者不能篡夺忠信者的地位，掠夺者不得取代可信者的统治。过去管理这至大监狱的官员中，有些人——赞美归于上帝——赋有正义，至于其他人，我只能寻求上帝的庇护。我乞求唯一真神引导他们所有人，使他们不会失却信仰和诚信之果，不会无缘享有公平与正义之光。

第六伊什拉格在于人类之子要团结和谐。自古以来，团结之灯就以其圣光照耀世人，而促进这种团结的最重要手段，就是世界各族人民要懂得彼此的文字和语言。在以前的书简中，我就吩咐过正义院的受托人在现存语言中选择一种，或者采用一种新的语言，同样要挑选一种共同的书写系统，二者都应在世界的所有学校中教授。这样，地球就会被视为一国一家。知识之树的最荣耀果实就是这一崇高话语：你们都是一树之果，一枝之叶。莫以爱自己的国家而骄傲，当以爱人类而自豪。我从前就此启示过世界重建和各民族团结的途径。达此境界者，有福了。据此而行者，蒙福了。

第七伊什拉格：荣耀圣笔忠告所有人关注对儿童的指导和教育。且看上帝的圣意在我进入狱城时的启示，以及在《至圣经书》里的记录。每位父亲都被命谕要教导自己的儿女学会阅读和写作，以及神圣书简所提到的一切。倘若他对此命谕置之不理，如果他很富有，信托人则要向他索取其子女教育之所需；若他贫穷，正义院则负责其子女教育之所需。确然，我将它变成了贫穷者和困苦者的庇护所。教养自己或他人的孩子，犹如教养我的孩子；这样做的人，我那普照世界之荣耀、慈爱和怜悯必予眷顾……

波斯的许多神职人员，通过种种狡诈手段，靠高利贷获取的不义之财维生。他们想方设法为这种行为披上合法的外衣。他们亵渎上帝的律法和规条，冥顽不化。

不过，这个问题需要适度和公平对待。作为智慧的表征，也是为人着想，我的荣耀圣笔停止了设定其限度。不过，我忠告上帝的钟爱者恪守正义与公正，其行事要使上帝之友彼此以仁慈相待。上帝确是劝谕者、慈悲者、普施者。上帝惠予所有人仁慈扶助，去恪守唯一真神上帝之圣舌所发出的一切谕示。假如他们将我宣布的一切付诸实施，上帝——尊贵归于祂的荣耀——确实会借其慷慨之天给予他们双倍的馈赠。确然，祂是慷慨者、宽恕者、慈悲者。赞美归于上帝——那至尊者、至伟者。

然而，这些事项的实施都已委托给了正义院成员，这样，他们就能根据智慧和时代需要行事。

《天堂之言》节选

啊，你们——正义与公平的化身，公义与天国恩赐的显现！本蒙冤者悲痛垂泪，大声呼喊：上帝啊，我的上帝！将超脱的桂冠戴在祢钟爱者头上吧，让他们身穿正义的衣装。

巴哈之民当以言辞之力使主得胜，更当以美善之举与高尚品格规劝众人，因行动的影响远胜言辞。

海达尔-阿里啊！上帝的赞美和荣耀归于你。曰：诚实、美德、智慧和圣洁品行有助于人的提升，而诡诈、欺哄、无知和伪善降低人的地位。以我的生命为誓！人的荣耀不在于外饰或财富，而在于德行和真悟……

在当今时代，人人都有责任坚守团结与和睦，大力弘扬上帝之圣道，如此让迷途的灵魂能够走向通往持久繁荣之路……

阿卜哈圣笔所启示、并铭刻于至尊乐园之第一圣叶的上帝之言如下：我确然宣告：敬畏上帝向来是世间万民稳固的屏障与安全的堡垒。它是护佑人类的首要根源，是保全人类的至高工具。事实上，人有能力保护自己，远离不当与不雅之物，此能力乃是其羞耻感。然而，羞耻感只限于少数人，多数人过去和现在都不具备。

至高之笔在至尊乐园之第二圣叶所记载的上帝之言如下：至高者之笔此刻敦促权威之显现者与权力之根源，即国王、君主、总统、统治者、神职人员与智者，命他们维护宗教之道，并予以坚守。宗教实乃建立世界秩序与民族安宁的首要工具。宗教支柱的削弱使愚昧者得势，更加肆意妄为，更加傲慢。实言告诫：宗教愈衰退，不敬神者的迷误就愈严重，最终只会导致混乱与迷茫。明察之士啊，当聆听我言；觉悟之士啊，要引以为戒！

至高之笔在至尊乐园之第三圣叶所记载的上帝之言如下：人之子啊！倘若你的目光朝向慈悲，就当舍弃利己之事，坚守造福众生之事。倘若你的目光朝向正义，就当为邻人选择你愿为自己选择的一切。谦卑能使人升至荣耀与权能之天界，而骄傲则会使人堕入不幸与屈辱之深渊。

上帝之民啊！此日何等伟大，此召唤何等有力！我已在一篇书简中启示了如下崇高的话语：“倘若灵性世界全然化为听觉之能，方能宣称配得聆听那自至高天际传来的召唤；否则，这些被虚妄言辞玷污的耳朵，过去、现在皆不配聆听此声。”聆听者必将蒙福，悖逆者必遭祸患。

至高之笔记载于至尊乐园之第四圣叶上的上帝之言如下：上帝之民啊！你们当祈求那唯一真神——荣耀归于祂的圣名，仁慈地保护那些权柄与力量的体现者，使他们免受自我与欲望的诱惑，将正义与引导之光洒向他们……

君王之过错，如其恩惠一般，皆可影响深远。若君王不为权柄与威望之虚荣所惑而坚守正义，不为奢华、财富、荣耀或千军万马所蔽而失却公平之阳的光辉，他将在上天众灵中拥有崇高地位和尊贵身份。人人皆当对如此高贵灵魂伸出援手并善待他们。那自律自制、放弃不公与暴政、喜好正义和公平之君王，必蒙福佑。

至高之笔记载于至尊乐园之第五圣叶的上帝之言如下：万物之上，最珍贵之馈赠、最奇妙之恩泽，向来是且将永远是智慧。它是人类永不失灵的守护者，它扶助人类、给人类以力量。智慧是上帝的使者，是祂的圣名——全知者——的启示者。通过智慧，人类崇高的地位得以彰显。它无所不知，是存在界学堂中的首要导师；它是引路人，身负至高的尊荣。得益于它的教化影响，世间众生孕育出宝石般的灵性，闪耀天穹。在正义之城，它是无与伦比的宣讲者，在第九年，以这一启示的喜讯照亮了整个世界。正是这独一无二的智慧之源，在世界创立之

初，踏上了内在真谛的阶梯；受神圣旨意之驱使，当它登上言说之讲坛，便宣告了两个词。第一个预示着奖赏的承诺，第二个传递着惩罚的警示。承诺催生希望，警示孕育敬畏。如此，世界秩序的根基便牢牢建立在这两大原则之上。尊贵归于智慧之主、至大恩典的拥有者。

至高之笔记载于至尊乐园之第六圣叶上的上帝之言如下：正义乃人类之明灯。勿让压迫与暴政之逆风熄灭它。正义之目的乃是在人间实现团结。神圣智慧之洋在此崇高话语中澎湃，而举世之书册不能尽载其深意。若人类能以这正义为饰，便会看见“到那日，上帝必以其丰裕使众人满足”这宣说之晨星，在世界的地平线上光辉闪耀。你们当珍视此言，它是荣耀圣笔之树结出的高贵果实。能聆听此言并遵行其教诲的人，蒙福了。我确然宣告：凡从上帝旨意之天启示而来的，都是建立世界秩序的凭借，是促进各族人民团结与友爱的工具。本蒙冤者之舌于至大牢狱中如是宣说。

至高之笔记载于至尊乐园之第七圣叶上的上帝之言是：各国的有识之士啊！漠视隔阂，将目光聚焦于团结。坚守通往全人类福祉与安宁之路。整个地球本就是一个家园、一处居所。你们要摒弃引发疏离的虚荣之心，倾心于保障团结和睦之举。在巴哈之民的眼中，人的荣耀在于他的学识、正直的操行、可嘉的品格与智慧，而非他的国籍或地位。世人啊！当珍视此天国之言。诚然，它可比作知识之海的航船、认知之境的闪耀明星。

至高之笔记载于至尊乐园之第八圣叶上的上帝之言如下：学校应首先教导儿童宗教的基本原则，让上帝圣书中所记载的应许和警示能促使他们远离禁忌之事，并以遵守诫命为饰。但此举需有分寸，不可因引发无知的狂热与偏执而对儿童造成伤害……

我从前曾经规定，人们应掌握两种语言，但应当努力将其减少为一种，世上的文字也是这样。如此，人的生命就不会消耗和浪费在学习不同语言上。这样，整个地球就会被视为一城一国。

至高之笔记载于至尊乐园之第九圣叶上的上帝之言是：凡事皆宜适度。若行之过当，必成祸端之源。纵观西方的文明，它是如何搅动并惊醒了世人！恶魔般的机器被发明出来，成为残酷的毁灭性武器，前所未见、闻所未闻。这种无处不在的腐烂现象已经根深蒂固，根本无法消除，唯有团结一心，追求共同的目

标，信奉一个普世信仰，方能实现。你们当倾听本蒙冤者的召唤，坚定不移地恪守小和平。

尘世间存在着令人惊讶的事物，隐藏于世人的理解与认知之外。这些事物能够改变整个地球的大气环境，其污染更具致命危险。伟大的上帝啊！我曾见证过一件令人惊叹之事。闪电或类似的力量，为一位操作者所掌控，随其指令而动。权能之主至高无上！借自身威严无敌指令之力，揭示了祂的旨意。

巴哈之民啊！我启示的每条律令都是保卫存在界的强大堡垒。确然，本蒙冤者别无他求，唯愿你们得享安全、获得提升……

海达尔·阿里啊！愿我的荣耀与赞美降赐于你。我的忠告与劝诫已传遍世间。但它们带来的不是愉快和欢乐，而是悲伤，因为有些声称爱戴我的人，变得傲慢自大，给我施加的苦难，远甚于以往宗教信徒或波斯的神职人员之所为。

我已说过：“囚禁对我毫无伤害，仇敌对我所做的一切也同样如此。真正伤害我的，是那些我钟爱者的所作所为。他们虽冠以我的名号，却做出让我的心与笔一同悲伤的事。”这样的话语我已屡次启示，可那些疏忽者却始终未能从中受益，因为他们已被自己的邪情私欲所束缚。你当祈求那独一真神，使每个人都能悔改并回归于祂。只要人的本性屈从于邪恶的欲望，罪恶与悖逆必会蔓延。我满怀希望：愿神权之手与天恩洪流能扶持众人，让他们穿上宽恕与恩惠之袍，保护祂的圣道在信徒中免遭危害。祂确实是强力者、万能者，祂是永恒的宽恕者、仁慈者。

至高之笔记载于至尊乐园之第十圣叶上的上帝之言如下：尘世之民啊！离群索居或禁欲苦行在上帝尊前不被接纳。赋有洞察力和理解力的人理应奉行能使人快乐和喜悦之事。从妄想与迷信所滋生的种种做法，并不适合有知识的人。古往今来，有人栖身山间洞穴，有人夜宿坟茔之地。曰：听取本蒙冤者的告诫吧！抛弃你们的这些流俗之举，遵行那可靠的劝谕者之劝诫。勿自我剥夺赠予你们的恩泽。

慈善在上帝眼中是可喜可赞的，被视为一切善举的典范。你们当深思并铭记最怜悯者在《古兰经》中所启示的：“即使自身贫困，他们仍愿先人后己。凡能克制私欲者，必蒙福佑。”由此观之，上述神圣话语确乃万千话语之晨星。先人后己者，必定蒙福。诚然，借由上帝——那全知者、全智者——之圣意，这样的人可视为殷红方舟的巴哈之民。

至高之笔记载于至尊乐园之第十一圣叶上的上帝之言是：我谕令他们——上帝圣名和属性的象征——从今以后奉守此至大天启中所提出的一切，莫让自己成为冲突之因，直至无终之终，始终将目光投向记载于此书简中，这些光辉话语之源泉。冲突导致流血，激起民众暴动。你们要聆听本蒙冤者之声，切勿偏离其道。

倘若有人在心中思索这一启示中，从荣耀圣笔所倾注的一切，他必将确信：本蒙冤者所宣称的一切，无意为自己谋求地位或特权。相反，其目的是通过崇高话语，吸引世人的灵魂达至超凡荣耀之巅，并赋予他们感知力，使其远离宗教分歧所引发的纷争和不和。我的心、我的笔、我的内在与外在，皆可为此作证。愿上帝恩准，让所有人皆能转向自身所蕴藏的宝藏。

巴哈之民啊！工艺、科学与艺术的源头，是反思的力量。你们应竭尽全力发掘这一理想宝藏，使智慧与言辞之珍珠绽放光芒，以促进世间各族人民的福祉与和睦。

无论处境如何，逆境或顺境，受尊崇或遭苦难，本蒙冤者皆教导众人彰显爱、亲善、慈悲与和谐。然而，每当稍有进步之迹象，那些隐藏于面纱后的心怀叵测之人就会出来，诽谤他人，其伤害甚于刀剑。他们执迷于误导和谴责之语，让自己错失了上帝所启示的经文之洋。

若没有这些阻碍之帷幕，波斯不出两年便会为言辞之威力所折服，政府与民众的地位都将得到提升，那至高的目标也会毫无遮拦、荣耀尽显地呈现于世。总之，我时而明言，时而暗指，已尽述当说之事。因此，波斯一旦复兴，上帝之言的甘美芳香将飘溢世界各国，因为至尊圣笔所涌流的一切，皆有助于尘世各族之荣耀、进步与教育。这确实是万病的灵丹妙药，唯愿他们理解并领悟。

第8章

确保世界和平与繁荣



不断演进的文明

宗教的目的乃是在世界各民族中建立团结与和谐，此为上帝圣意之天所昭示；切莫使它成为纷争与冲突之因。上帝的宗教及其神圣律法是使团结之光在人间显现的最有力工具和最可靠手段。世界之进步、各国之发展、各民族之安宁及世间所有居民之和平，皆为上帝之原则与法令。宗教赐予人类最珍贵的礼物，提供繁荣兴旺之杯，赋予永恒生命，倾洒不朽的恩惠。尘世的首领和统治者，特别是上帝正义院的信托人，都要竭尽全力维护宗教的地位，促进其利益，提高其在世人眼中的地位。同样，他们应当调查臣民之状况，熟悉自己领域内各种社团的事务与活动。我呼吁上帝威权的显示者——那世上的君主和统治者——发奋努力，以期消除这世界的不和，以和谐之光照亮它。

每个人都要坚守和遵循我至尊圣笔涌流出的启示。唯一真神上帝是我的见证，现有的每个原子都起身证实：关于世人获得提升、进步、教育、保护和重生的方法，我已明确阐述，并启示于荣耀圣笔之圣书与书简中。

人人生来是为了推动文明不断进步的。全能者为我见证：人绝不可行同禽兽。与人的尊严相称的品德包括对所有人类同胞宽容、仁慈、同情和仁爱。曰：朋友们啊！畅饮那通过万名之主的神圣恩典而流淌出的灵泉吧。让他人也在我的圣名下分享泉水，这样，各地的领袖们才能充分了解，启示永恒真理的目的以及他们被创造的因由。

亘古君王的圣笔从来没有停止念记上帝所眷爱的人。有一个时期，慈悲之河水由祂的圣笔涌流而出；另一个时期，通过它的挥动，一部上帝明晰的经典得以

启示。祂是无与伦比者，祂的圣言，凡夫绝不能与之媲美。祂自古以来，即已占据着统治与权能的宝座；祂的唇舌所吐露的劝勉，足以满足全人类的需要，祂的告诫足以裨益全人类。

唯一真神为我作证，祂的创造物也能证明，我从未有一刻试图躲避世人的目光，也未曾同意保护自己免受他们的伤害。我已在所有人面前挺身而出，吩咐他们满足我的喜悦。我的目标只是为了改善世界，让世人获得安宁。唯有且直到牢固地建立团结，人类才有望享得福祉、和平与安全。若至高之笔所启示的劝勉仍被漠视，此团结便永无实现之日。

通过祂所启示的圣言的力量，全人类为团结之光所照亮；念记祂的圣名足以点燃所有人的心灵，烧毁阻隔在人与祂的荣耀之间的帷幕。一次正直的行动所赋有的效能足以使尘土飞升至天外之天。它能撕毁一切约束，也能使已消耗殆尽的力量重新恢复……

上帝的子民啊！你们必须纯洁又纯洁；你们必须公正又公正……曰：上帝的子民啊！祂是永恒真理，能确保祂的胜利，祂的天军与地上的协助者的胜利条件已记载于神圣经书与圣典之中，清楚明白如同太阳。这些天军乃是上帝眼中所认可的善行、义举和正直品格。在今日，凡挺身支持我的圣道，并以可嘉的品格与正直的操行予以援助的人，其所带来的影响，必将遍及整个世界。

《世界书简》节选

圣道之帐何其大矣！它足以遮盖尘世各族各民，而且不久，它就会将全人类聚拢在它的庇护之下。服务之日已经来临。无数书简见证了你的恩惠。你要为我圣道之凯旋而奋起，并借你宣说之力征服人心。你的表现当能够确保不幸者和受压迫者之和平与福祉。你要行动起来，这样，才有可能释放锁链中的囚徒，使其获得真正的自由。

在今日，正义在困境中悲鸣，公平在压迫的枷锁下呻吟。暴政的乌云让大地一片漆黑，将民众深深笼罩。奉全能命定者之谕令，借我荣耀圣笔之挥动，我已向每个身躯吹送了新生之气息，为每个字词注入了新生之活力。万物宣告了全世界再生的证据。此乃本蒙冤者之笔赐予人类的至大至喜之佳音。因此，我的备受

钟爱者啊，你们何故担心？谁能使你们恐慌不安？这一代刚愎自用之人是用硬泥塑成的，滴水即可将其溶碎。你们只需团结起来，就足以瓦解这些自负而无用之人的力量。

冲突和争斗乃野兽之为。通过上帝的恩典，借助得体的语言与可嘉的行为，巴比团体已收剑入鞘。的确，通过良言之力，正义之士总能赢得人心。曰：我钟爱的人啊！凡事都要谨慎。倾心听取至尊圣笔的忠告，莫让你们的手或舌伤害任何人……

……人们啊！在此蒙福的荣耀之日，不要让自己与这慷慨倾洒的恩惠无缘，此乃无限仁惠之主对你们的恩赐。在此日子里，智慧与宣说之雨露正自神圣慈悲之云倾洒而下。公正评断祂圣道的人，有福了；不义之人，灾祸临头了。

在这个时代，每个有洞察力的人都乐于承认，本蒙冤者之笔启示的忠告，构成推动世界前进和提高世界各族人民的至高动力。人们啊，奋起吧！以上帝的权能之力，战胜自己，以使全体世人变得圣洁，挣脱其无谓幻念之神祇——它们给那些可怜的崇拜者带来如此不幸，是这些人悲惨状况的肇因。这些偶像成为阻碍人类在完美道路上努力前进的绊脚石。我希望神圣威权之手扶助人類，将其从无比低贱之状况下解救出来。

在一部书简里曾有这样的启示：上帝的子民啊！不要忙于自己的事务，当一心专注于重振人类命运、净化众人心灵之事。此事唯借纯洁神圣之行、高尚之人生与良善之品行，方能最好地实现。英勇之举将确保此圣道的胜利，圣洁之品格将强化其力量。巴哈之民啊！当坚守正义。诚然，此乃本蒙冤者赐予你们的诫命，是祂无可约束之圣意所要求你们每一位奉行的首要戒律。

朋友们啊！你们当借这神圣而激荡心灵的春日里，倾泻于你们的浩荡恩宠，滋养并重振自己的灵魂。祂伟大荣耀之阳已为你们洒下光辉，祂无边恩典的祥云已将你们庇护。未曾自绝于这般丰厚恩惠，且能在至爱者的新装中辨识其美的人，必将获得无上恩泽。你们当谨慎自守，因邪恶者正潜伏以待，伺机俘获你们。当以全察者上帝圣名之光为指引，武装自己抵御它的邪恶伎俩，逃离周遭的黑暗。你们要放眼全世界，而非仅仅局限于自身。凡阻挠人类之子奋起、妨害灵性进步的人，就是邪恶者。

在今日，每个人都有责任坚守一切能促进各国利益、提升正义政府地位之

事。借由至高圣笔所启示的每一句经文，博爱与团结的大门已经敞开，展现于人类面前。不久前我已宣告——吾言乃真理：“以友爱与团结精神与所有宗教的信徒交往。”借这些话语的启示消除与化解了导致人类之子相互隔绝并制造争执和分裂的一切。为了使存在界变得高贵，让人类的思想和灵魂得到提高，从上帝圣意之天已经降赐了教育全人类的最有效工具。古代各民族所说、所写的最高精髓和最完美表述，都已借这最强有力的天启，从拥有万能者、永在上帝的圣意之天降赐下来。昔日的启示曰：“爱自己的国家是上帝信仰的一项原则。”但辉煌之舌在其显圣之日却宣告：“爱自己的国家不值得夸耀，爱世界才值得自豪。”借由这些崇高话语所释放的力量，祂给人类心灵之鸟提供了新动力，指明了新方向，并彻底清除了来自上帝圣书的一切约束和局限。

本蒙冤者禁止上帝子民卷入争执或冲突，告诫他们恪守正直行为和可嘉品格。在今日，能保障圣道凯旋的大军，乃是良好的行为和圣洁的品格。紧随他们者，有福了；背离他们者，有难了。

上帝的子民啊！我诚谕你们谦恭礼让，因为此乃一切美德之尊。凡被谦恭礼让之光照亮，并身着正直之袍的人，必得福佑！谦恭礼让必享尊贵。希望本蒙冤者和其他所有人都能谦恭礼让，坚守它，履行它，注视它。这是至大圣名之笔涌流出的必须履行的诫命。

此乃隐藏于人类内在矿藏中的坚毅宝石的彰显之日。正义之民啊！要像明灯般灿烂，要像燃烧的灌木丛中熊熊之火焰般光彩夺目。你爱的火焰发出的光芒，无疑能将世上相争的各族民众，彼此融合并相互团结起来；而敌视和仇恨之猛烈火焰，只能带来冲突与毁灭。我乞求上帝，愿祂能保护其造物躲过其敌人的邪恶奸计。确然，祂拥有掌控万物的权力。

一切赞美归于唯一真神——尊贵归于祂的荣耀——因为祂已借至高之笔开启了人心的门扉。此圣笔已启示的每句经文都是一道光明之门，显露了一种圣洁虔诚生活与纯洁无瑕行为的荣耀。我的召唤和佳音绝非只给予或惠及一国或一民。凡已启示和赐予人类者，全人类皆须奉而行之。那时，只有到那时，它才能获得真正的自由。整个尘世就会被上帝天启的光辉照亮。在“60”年那位神圣导引之光的预示者——愿一切造物做祂的牺牲——宣告了圣灵的一个新天启；二十年之后，祂随其而来，世界借此而成为这应许之荣耀、这奇妙恩宠的接受者。看哪，全人类如何被赋予了倾听上帝至高圣言的能力——所有人类团聚一体及其灵性复活，必有赖于此圣言。

在阿卡监狱时，我在殷红之书中发出了有助于人类进步和世界重建的启示。造物主的圣笔在其中的如下宣说，构建了管理人类事务的基本原则：

第一，世界正义院的管理者应促进小和平，这样，世人就可能摆脱过高的支出负担。这件事非常重要，势在必行，因为敌对与冲突乃苦难与灾祸之根因。

第二，语言应减少为一种共同语言，以便在世界各地的学校中教授。

第三，凡促进交谊、亲善与团结之事，人类皆须奉行不移。

第四，无论男女，均应将自身通过贸易、农业或其他职业所获收入的一部分，交付给一位信托人，用于儿童的培养与教育。这笔款项的使用，需经正义院受托人知晓。

第五，必须给予农业特别关注。尽管农业在第五项原则中被提及，但它无疑优先于其他原则。农业在外国高度发达，但在波斯迄今一直遭到严重忽视。希望沙阿陛下——愿上帝以其隆恩佑助他——将注意此生死攸关的重大事务……

上帝之民啊！当倾耳聆听，如此，所有人的自由、福祉、安宁、提升和进步将得到保障。某些律法和原则对于波斯是必要的、不可缺少的。但最好这些措施的采纳要符合陛下——愿上帝借其恩典扶助他——以及博学的神职人员和上层统治者考虑过的观念。经他们认可，应当确定一个聚会之地。他们在那里应恪守磋商之原则，采用和实施有益于人民安全、兴旺、富裕和安宁之措施。因为除此之外，采用任何措施，都只会导致混乱和骚动。

根据我之前在《亚格达斯经》和其他书简里启示的基本律法，一切事务都必须交给正义之君王、总统和正义院受托人。若深思我过去的阐述，所有公正、明察之人都会以自己的外在和内在之眼，清晰看到正义之阳所发出的光辉。

英国人民在伦敦实施的政体看起来很好，因为它同时赋有王权和人民磋商这二者的光芒。

在制定这些原则和律法的过程中，惩罚占了一部分，因惩罚是确保世人安全与保护的有效工具。然而，惧怕惩罚只是使人们表面上不敢做邪恶坏事，而能在内外两方面保护和约束人的，则是对上帝的敬畏。这是人的真正保护者和灵性护卫。人必须奉行有助于获得这种至高恩典的行为。倾听荣耀圣笔所宣说的一切，奉行命定者、亘古常在者命谕之人，必蒙福佑。

上帝之民啊，当倾心听从你真诚无比、举世无双之挚友的劝诫。上帝之言好比一棵树苗，植根于人心之中。须以智慧和圣洁话语之活水培育它成长，以使它根系深固，枝叶伸向诸天之上，绵延不绝。

大地之居民啊！此至高启示之所以超凡卓绝，其显著特质在于：一方面，我已从上帝的圣典中，剔除了所有导致人类之间纷争、怨恨与危害的内容；另一方面，我制定了实现和谐、理解、彻底且持久团结的基本前提。遵守我律令的人有福了。

我一再告诫我的钟爱者要避免，不，而是逃离任何可以觉察的不和气息。世界正处在巨大动荡之中，人们的思想极度混乱。我乞求万能者以其正义之荣耀仁慈地照亮他们，使他们在任何时期、任何情况下都能够发现有益于他们的事物。确然，祂是拥有一切者、至高者。

我之前说过如下至高话语：忠于本蒙冤者之人，在显露慈善与仁爱时，要如云彩倾洒甘霖；在抑制卑鄙和贪欲本性时，要如熊熊之火焰……

上帝之民啊！在今日，每个人都应凝视这神圣话语之地平线：“祂独自一人，无依无辅，行其所欲。”凡达此境界者确已被上帝合一本质之光芒所照亮。并借此得到启迪，其他所有人在上帝圣书里则被视为无谓幻念和虚妄臆想之徒。你们要侧耳倾听本蒙冤者之声，捍卫你们地位的完整性。大家都要关注这个问题，这是十分必要和重要的。

本蒙冤者在世人面前的宣告始终毫无遮掩、毫无保留：他所告诫的，是开启科学、艺术、知识、福祉、繁荣与财富之门的钥匙。压迫者施加的不公未能让至尊圣笔的激昂呼声沉寂，悖逆者与煽动者的质疑也无法阻止祂揭示最崇高的真理。我诚挚祈求上帝，保护巴哈之民，净化他们的心灵，使其摆脱以往信仰之民的无谓幻念与堕落幻想。

上帝之民啊！博学的正义之士，他们献身于引导他人，他们脱离和摒弃了卑劣与贪婪本性的诱惑，他们在众望所归者的眼中，乃真知之天的星辰，必须受到尊重。他们是潺潺流水的源泉，熠熠生辉的群星，圣树上的果实，天界力量的弘扬者，神圣知识的海洋。遵从他们的人有福了。确然，这样的灵魂在上帝——威能宝座之主的圣书里被归入必蒙福佑者之列。

世界和平与安宁

看看在漫长的岁月中折磨尘世的动乱，以及民众的惊恐不安吧。有的是受到战争的破坏，有的是遭遇突如其来和无法预料的灾难。尽管世界笼罩于痛苦与危难之中，但无人稍事深思那可能的因由或根源。看哪，每当那真正的劝喻者发出警示，他们都异口同声地谴责祂挑起动乱，否认祂的主张。他们的这种行为多么让人迷茫，多么令人困惑！可以说找不到两个表里团结一致的人。虽然所有人都为和谐与统一而被创生，但是不和与恶意的迹象到处可见。圣尊曰：备受仰爱的人们啊！团结之帐已经升起；你们不要彼此视同陌路。你们乃一树之果、一枝之叶。我希望正义之光照耀世界，使它远离暴政。假如尘世的统治者和君王们，即上帝——尊贵归于祂的荣耀——威权的象征，挺身并决心将自己奉献于促进全人类最高利益的事业，那么正义的统治肯定会在人子中建立，它的灿烂光辉将照遍全球。圣尊曰：世界稳定和秩序的架构过去有赖于奖赏和惩罚这两大支柱，将来也继续由二者所支撑。此外，祂以雄辩的语言宣说如下：正义具有强大的统率力量。这力量不是别的，正是对人类行为的奖赏与惩罚。借由这种力量，秩序的帐幕在全世界建立，使邪恶者因惧怕惩罚而收敛自己的本性。

祂在另一节经文中写道：世上众统治者啊，要小心！世上没有任何力量可与正义和智慧之征服力相提并论。确然，我证实，不管现在还是过去，不曾有任何一支军队比正义和智慧之军更为强大。以智慧之旗在前开路，以正义之师作为后盾，这样的君王必蒙福佑。他确然是装扮和平之额与安全之容的饰物。专制乌云已经遮盖正义之阳，然而毫无疑问，只要正义之阳向人类倾洒光辉，尘世面貌将会彻底改观。

为揭示世界和平与安宁，以及世间万民进步之先决条件，圣尊已然写到：这一时刻必会到来，届时人们一定会普遍认识到有必要举行一次涵盖方方面面人士的大会。尘世的统治者和国王们必须参会，参加各项审议，研究奠定世界和平基础的方法与手段。世界大和平需要各强国之间完全互谅和解，为的是世界各族人民的和平与安宁。倘若有任何国王要向别国发动战争，其他各国必须联合起来阻止他。如果能做到这一点，世界各国除了旨在维持国内治安和各自领土内的内部秩序外，不再需要任何军事力量。这将确保各国人民、政府和国家的和平安宁。我殷切希望世上的君王和统治者——上帝宽仁和全能圣名的镜子——能够达至这个境界，保护人类免受暴政之痛。

祂还说道：诸多有益于团结与和睦，并能促进地球为一国的举措中，其中之一是将多种语言减为一种。同样，世界使用的文字也要限定为一种。所有国家都要选派一些明悟和博学之士参加会议，通过共同磋商，在现存多种语言中挑选一种，或者另创一种新语言，在世界所有学校里教授。

那一天正在临近，届时，世界各族人民将会采用同一种通用语言和同一种共用文字。若实现了这一点，那么，无论人们去到哪个城市，都会像到了自己的家乡一样。这些事情义不容辞，绝对必要。任何富有洞见和明悟之人都必须努力将这些文字变成现实和行动。

在这些日子里，正义之帐陷入暴政和压迫的魔爪。你们要恳请唯一真神——尊贵归于祂的荣耀——不要让人类失去真悟之洋。假如人们留意，就能充分认识到：荣耀圣笔涌流出的或规定的一切，正如照耀全世界的太阳，是全人类的福祉、安全和真正利益所在。否则，尘世每日都将遭受一种新灾难，爆发空前骚乱。愿上帝恩助世人，将祂慈爱诫命之光明，守护于智慧之寰宇中。我期望人人都穿上真正智慧之衣，此乃世界政府之基础。

圣尊曰：治国理政之天光明璀璨，源于这些神圣言辞所散发的光芒，这光芒从上帝旨意之阳破晓而来。每位统治者都应当每天用公平正义的天平衡量自身，而后再评判他人、劝导众人践行正道，让他们行走智慧与明悟之道。这是治国理政的基石与本质。任何开明睿智的人，都能从这些话语中轻易领悟到有助于实现人类福祉、安全、保护及生命保障的要义。若有识之士能畅饮这些话语中所蕴藏的内在真谛，领会其精髓，必能见证这番话语的崇高与卓越。倘若此卑微之人将自己所领悟的一切阐明，所有人都会见证上帝的完美智慧。治国理政的奥秘以及民众的需求，都蕴含在这些话语之中。此卑微的仆人诚挚祈求唯一的真主——愿祂的荣耀得颂扬——以智慧明灯之光照亮世人的双眼，让他们所有人都能识得当今时代不可或缺之真理。

今日，凡献身于服务全人类者，皆乃堂堂正正之人。圣尊曰：奋起促进世上各族各民的最大利益者必蒙福佑和快乐。祂在另一节经文中宣布：爱自己的国家不值得骄傲，爱全世界才值得自豪。地球乃一国，人类皆其民。

至高者之圣笔记录于先知圣书里有关统一与和谐的劝谕，都与具体事项息息相关；这种统一不会导致分裂，这种和谐不会造成不和。在这种境界，每种事物

都被规定了法度，每个值得佑助的灵魂都应给予其应得的。领会这些话语之意义并理解其要旨之人，有福了，疏失者，则有难了。一切自然迹象在其本质上都对此有充分见证。每一位富有智慧的明悟之人都熟知我所提及之事，那些远离公正之生命泉水，以及茫然徘徊于无知荒野和盲目狂热中的人，则不在此列。

圣尊曰：人之子啊！上帝信仰及其宗教的根本宗旨在于捍卫人类利益，促进人类团结，培养人类之间的友爱精神。不要使宗教成为纷争与不和、仇恨与敌意之缘由。这就是正道，是牢不可破的基础。凡立足于这一根基者，人间的事事变迁都永远削弱不了它的力量，无数世纪的变革也难以破坏其结构。我希望世界的宗教领袖和统治者协力奋起，改革这个时代，复兴它的命运。让他们在深思时代需求之后，共同商讨，经过审慎充分的考量，为这个病态的、深受折磨的世界提供救治良方。

圣尊曰：神圣智慧之天由磋商和慈悲这两颗光体照亮。你等凡事皆要共同磋商，因磋商是指路明灯，亦能启发悟性。

凡事之始，都应考虑其结果。在所有艺术与科学中，要让儿童学习那些对人类有益，且能保障其进步和提高其地位之内容。这样一来，违法乱纪的不良风气将会消散；通过国家领袖的竭诚努力，所有人才能生活在安稳、有保障且和平的环境中。

圣尊曰：当代的博学者应当指引人们去获取实用的各科知识，这样，不论博学者本身还是普罗大众，都会从中获益。这些学术活动若仅仅始于言而终于言，无论过去和将来都无所裨益。波斯多数饱学之士穷其一生钻研哲学，但最终除了一纸空言外，别无所获。

掌权者有责任凡事奉行适度原则。无论何事，若逾越适度界限，就不再产生有益影响。细想一下诸如自由、文明等概念，无论明悟之人多么推崇，但若行事过分，就会对人产生有害影响。

若要解释此点，就得详细加以说明，那恐怕又会冗长。本卑微者热切恳望上帝——尊贵归于祂的荣耀——能赐予所有人美好的事物。因为那受惠者即是万物的拥有者。圣尊曰：智慧之舌宣告：缺乏我者，缺乏一切。你们当摒弃尘世的一切，除我之外别无所求。我是智慧之阳，知识之海。我振奋萎靡者，复苏死亡者。我是指引之光，照亮前行之路。我是全能者臂上的御鹰。我让每只折翼之鸟展翅高翔。

祂亦如此告诫：真知的天穹，因两盏明灯而熠熠生辉——那便是宽容与正义。

我的朋友啊！这寥寥数语中蕴含着浩瀚汪洋。理解其价值、汲取其内涵、明悟其意义的人，有福了；疏失者则有难了。本卑微者恳请世人秉持公正，努力让那生来就脆弱、细腻而珍贵，那用来聆听智慧之听的听觉，摆脱一切障碍，远离那些“既不能果腹，也无法解渴”的隐晦之言、无谓幻念与虚妄空想。如此，那真正的劝谕者才会仁慈地揭示人类福佑和万国至善之源。

如今，和解之光在大多数国家已然黯淡，其光辉已然熄灭，而纷争与混乱之火却已点燃，且愈烧愈烈。有两个自视为文明创始者与领导者、宪法制定者的强国，起身对抗那位与上帝交谈者之信徒。明悟之士啊，你们当引以为戒！暴政不符合人的身份；在任何情况下，人当秉持公平，身披正义之衣。你们当祈求独一真神，愿祂能借慈爱之手的威权，借灵性教育，清除某些灵魂的邪念与贪欲而使之圣洁，如此，他们便能挺身而出，为了上帝而畅所欲言。或许如此，不公的痕迹能被抹去，正义明灯之光能普照世界。民众愚昧，亟需有人阐明真理。

圣尊曰：学识渊博之士与睿智洞见之贤，乃人类的双目。愿上帝保佑，这世界永不失去此两大馈赠。今之所言及日后将启示者，只是本仆渴望奉献自身、服务世间各族的表征。

我的朋友啊！在任何情况下都要抓住一切可以促进世界各国人民安全和安宁的手段。圣尊曰：在这荣耀的日子里，凡能祛除腐败和引领你们走向和平与安宁的，即是神圣正道。

但愿通过管理者和人类的智者和博学者不懈努力，世界各族人民能够经过引导而认知自己的最佳利益。人类的刚愎任性还要持续多久？不义还要持续多久？混乱与骚乱还要主宰人类多久？社会局面还要被不和搅乱多久？

我这卑微仆人诧异万分：世人皆赋有视听之能，他们竟然未加以善用。出于对你的深切关爱，本仆才提笔写下这些字句。可惜，绝望之风从四面吹来，分裂并折磨人类的纷争日益加剧。因现行的制度弊端百出，混乱和动荡到来的迹象已清晰可辨。我祈求上帝——尊贵归于祂的荣耀——愿祂仁慈地唤醒世人，愿他们的所作为自身带来裨益，并帮助他们成就与他们的地位相称之事。

倘若人能领悟自身地位之伟大与命运之崇高，所展现出的只会是良好的品格、纯洁的行为，以及得体且可嘉的举止。学识渊博者与智者若心怀善意，能为

民众提供指引，那么整个地球将被视为一国。确然，这是不容置疑的真理。本仆人呼吁每个勤勉奋进之灵魂竭尽全力、挺身而出，重振各地境况，凭借对唯一者、无双者、全能者和施善者上帝的挚爱，用智慧与言辞之活水来让死者复苏。

明智之士唯借言语方能彰显其学识。这足以表明“圣言”的重要性，古往今来一切经书皆予以印证。正是凭借言语的力量与激励之精神，世人方可获得如此尊贵之地位。言语既要有感染力、也要有洞穿力。然而，唯有全然为了上帝，并且要呼应场合与民众之需的时候，言语才能兼备这两种效能。

圣尊曰：人之言辞，乃具感染力之精髓，需有适度。至于感染力，则要看其表达是否文雅得体；而文雅得体，有赖于心灵是否超然与纯洁。至于适度，则需依照圣典与书简中的规定，与机智和智慧相结合。

每一词都赋予了灵性，因此言说者或阐释者应在恰当的时间与场合谨慎表达，因每个词所产生的影响是显而易见且可被感知的。圣尊曰：一词既可如火，另一词亦可如光，二者之影响在世间是显而易见的。因此，开明的智者在表达时要用乳汁般温和的言辞，让人类之子能从中得到滋养与启迪，进而实现人类的终极目标——抵达真悟与高贵之境。圣尊亦曰：一词恰似春日，促使知识玫瑰园之嫩苗葱郁繁茂；而另一词又如致命之毒，为祸深远。审慎的智者在开口时，要极为宽容和隐忍，审慎的智者，出言当极尽宽和与坚忍，使其言语之甘美，能引导听者抵达与人类地位相符的境界。

我的朋友啊！上帝之言是一切言辞的至高者，其普世之影响难以估量。它主宰万物，过去如此，今后也将永远如此。圣尊曰：圣言乃是整个世界的万能钥匙，凭借它的力量，人心之门——实乃天国之门——得以开启。其璀璨的光辉在爱的明镜上仅仅稍露微光，“我乃至爱者”这一神圣话语便已映照其中。圣言是蕴藏着无尽珍宝的海洋，包容万物。世间可感知的一切皆由此而来。这一崇高境界高不可测，在它的庇荫之下，崇高与光辉之精髓蕴含其中，充满了赞美与崇敬，运行不息。

我认为，人们的味觉可惜已被疏忽与愚妄的狂热所重创。他们全然不觉，且丧失了祂言辞中蕴含的甘甜。人生短暂，光阴飞逝，而世人却自绝于智慧之树所结的圣果，令人哀叹！愿上帝眷顾，以神圣威权之手守护全人类，并引导他们迈向真悟之境……

人的地位无比崇高！为重建世界秩序、增进各国福祉，人所付出的努力也应当同等伟大。我祈求唯一真神仁慈眷顾，助你践行与自身地位相称之事。

你时刻要以智慧为导引，因为心怀恶意者过去和现在一直都在拼命地算计他人。仁慈的上帝啊！本崇高圣尊只求培育人类的友爱精神，复兴世界，使生命变得高贵，然而他们却将诸多罪名归咎于本圣尊，此事连笔墨与唇舌都羞于描述……

我们绝不可在任何时候，对上帝浩瀚无尽的恩惠失去希望。因祂若愿意，能使一粒微尘化作太阳，一滴清水化作汪洋。祂开启万千扇门，而人类连其中一扇也难以想象……

……的确，人类自身的所作所为滋生了大批邪恶势力。如果人们都能遵守和奉行神圣教谕，所有邪恶都将从地面上销声匿迹。然而，人类间的普遍分歧，以及纷乱、争斗、冲突的盛行，正是引动撒旦之灵显现的根本因由。然而圣灵从来都避开这类事情。一个除了倾轧、争吵与腐败之外，再也看不到任何别的事物的世界，注定要成为撒旦的宝座、邪恶的大都会。

致君王与统治者

我们祈求上帝——愿祂的荣耀永受颂扬——并满怀希望，愿祂能惠助繁荣与权力的显现、主权与荣耀的曙光，即世间的君王们——愿上帝宽仁佑助他们——建立“小和平”。这确实是确保各国安宁的最重要途径。世界的君主们——愿上帝佑助他们——应当齐心协力坚守这份和平，因为这是保护全人类的首要工具。我们殷切期望各国领袖能奋起促进人类福祉：有责任召开一次涵盖所有议题的大会，由他们亲自出席，或派遣政府部长参加，并采取一切必要措施建立人类的团结与和谐；他们须放下战争的武器，转向重建世界之工具；若有一位君王向另一位君王发起攻击，其他所有君王都必须起来制止。届时，各国除维持国内安全所需外，不再保留武器和军备。若他们获得这无上恩惠，各国人民都将安居乐业，大多数人的呻吟哀嚎也将平息。我们恳求上帝佑助他们践行祂的旨意。祂确是天地宝座之主，今世与来世的主。若尊贵的君王们能亲自出席这样的会议，并颁布他们的法令，则更为可取且更为合宜。任何挺身践行这一任务的君王，将在上帝眼中成为所有君王瞩目的楷模。如此君王有福了，恩泽无量！

世界各国的君王啊！不可抛弃敬畏上帝之心，切勿逾越全能者既定的界限。遵守圣经对你们的训谕，须当心，莫逾越其限定。须警醒，莫对任何人行不公之举，哪怕至微程度。你们当行正义之路，它的确是人间正道。

消除你们之间的分歧，削减你们的军备，这样才能减轻你们的负担，你们的心灵才能获得安宁。克服分裂你们的歧见，这样，除了保卫城市和领土所需的军备以外，不再需要额外的军备。你们须敬畏上帝。莫超越适度之界限，以免成为放肆越轨的人。

在伦敦之女王啊！请倾耳聆听你主的声音——全人类的主宰——从极界圣树发出的召唤：“确然，除我之外别无上帝，我是全能者、全智者！”抛弃尘世的一切，以铭记你主——无量荣耀者——之冠来妆点你王国之首。确然，祂已以最伟大的荣光降临于世，《福音书》中所提及的一切都已应验……

抛弃你的欲求，将你的心朝向你的主，那亘古之神。我因上帝而提及你，欲使你的名字因你念记上帝——天地创造者——而得褒扬。诚然，祂见证我之所言。我们获悉你已禁止男女奴隶交易——这确是上帝在这奇妙天启中的诫命。为此，上帝已为你预留一份赏赐。确实，若你遵循那全知者、全晓者降示于你的教导，祂必赐行善者应得的报偿。至于那些在显示者已降示明证后仍偏离正道、骄傲自大者，上帝将使他们的作为徒劳无功。祂确实拥有统御万事万物的权能。人的善行，唯有在认识显示者后才蒙悦纳。背离唯一真神，实乃众生中最受蒙蔽之人。此乃全能者、至能者的命定。

我们也听闻您已将议政之权交予人民代表之手。此实属明智之举——这事业之根基必将巩固，你庇护下的万民无论尊卑皆将心安。然诸代表应成为祂的仆人中可信赖者，并视自己为天下众生的代表。此乃统治者、全智者在本书简中对他们的劝诫。若有代表步入议会履职，当举目望向至高地平线，如此祈愿：“我的上帝啊！我以祢至荣之名祈求，助我促成祢众仆之福祉，繁荣祢诸城之昌盛。确然，祢有能力驾驭一切！”凡为上帝而进入议会、秉公裁决者，必蒙福佑。他确属蒙福之人。

各地民选的代表们啊！倘若你们关心自己的职责，那么必须共同磋商，只关注造福人类、改善人类状况的事务。你们必须把世界当作一个人体，虽然它被创

造之时是完整而且完美的，却由于种种原因，可悲地遭受各种严重失调与疾病的折磨。它没有得到一天的安适。不仅如此，它的病情更加严重，因为它受到无知医者的治疗，那医者随心所欲地处方，犯了严重的错误。倘若有时遇到一位比较高明的医者，身体的某一部分治好了，其他部分却仍然经受着同样的痛苦。这便是全知者、全智者如此给予你们的启示。

如今我眼见，世界遭受骄横的统治者的摆布，这些人被权势冲昏了头脑，连什么对他们最为有利也不能觉察，更不用说认识如此令人困惑、如此具有挑战性的启示了。每当他们之中有人想要改善世界的情况时，他们的动机，无论是否明白表示，都是为了自己的利益，由于这样的动机没有什么价值，因此，其医治的效力也很有限……

世上的君王们啊！我看见，你们每年都增加开销，却将负担加在臣民身上，这确实极度不公。当畏惧我这蒙冤者的悲叹和饮泣，莫再将负担加诸百姓身上。切莫为了供养宫廷而掠夺他们。相反，你们必须像为自己选择一样，为他们做出选择。我如此将有益于你们的事物展示于你们，愿你们明察。你们的臣民就是你们的财富，小心留意，以免你们的统治违反上帝的诫命，把依赖你们保护的百姓交到强盗手中。靠他们，你们才能治理；靠他们的财富，你们才能生存；靠他们的协助，你们才能征服。然而，你们却如此轻视他们！这岂非咄咄怪事！

尘世君王啊，你们不过是封臣而已！祂，那万王之王已经出现，披覆着非凡荣耀之华服，正在召唤你们奔向祂，那救难者、自存者。当注意，莫让骄傲阻碍你们认识天启之源，莫让今世之物像帷幕般将你们与祂，那天国创造者隔离开来。挺身侍奉祂，那万邦之渴望，祂用一词便创生了你们，且命定你们永远做祂统权的徽章。

以上帝的公义作证！我无意获取你们的王国。我的使命是虏获并拥有人心，巴哈之目光注视的是人心。万名王国为此作证，唯愿你们领悟。凡追随其主者，皆会抛弃尘世及其一切；那么，地位如此威严的祂，又该是何等的超然。舍弃你们的宫殿，赶紧进入祂的王国吧。这对你们，无论今生后世，的确有益。天界之主为此作证，惟愿你们知晓。

在我的王国里挺身协助我的圣道、除我之外超脱一切的君王，其应得的福佑将是何其大矣！这样的君王将列为上帝给巴哈之民所备殷红方舟的同伴。人人皆

须颂扬他的名字，推崇他的地位，帮助他用我圣名——有形和无形王国之所有居民的万能护佑者——之钥匙开启诸城。这样的君王实为人类的眼睛，是受造物额上耀眼的美饰，是全世界的福佑之源。巴哈之民啊，将你们的财产，不，还有你们的生命，奉献出来协助他吧。

国王啊！你须小心，莫任腐败贪欲者为大臣。他们背弃了交给他们的责任，公然辜负你对他们的信任。你须慷慨对人，如上帝慷慨地对你一般。莫将臣民的福祉交由这类大臣之手。切勿丢弃对上帝的敬畏之心，做事须公正。你当召集彰显出信仰与正义之贤臣，并与他们商议决策，采用你认为妥善的办法，成为施仁政的国君。

你当确知：凡不信上帝者，既无诚信，也无真诚。此乃真理，确凿无疑之真理。凡对上帝背信弃义者，亦必对君王背信弃义。没有任何事物能阻止其作恶、没有任何事物能拦阻其背叛邻人，也没有任何事物能引导其行正直之道……

莫逾越适度之界限，公平地对待为你服务的人。根据他们的需要惠赐他们，但赏赐他们不可过分，以致他们为自己聚敛财富，用于自己与居所的装饰，甚至追求无益于自己的事物，成为奢侈浪费的人。公正不偏地对待他们，使无人受匮乏之苦，也无人纵情于奢华，这才是显明的公正。

莫让卑劣者统治尊贵而体面的人，莫让思想高尚的人为卑鄙无用的小人所左右，因为这种现象是我来到这城市时发现的，这一点我可以见证。我在这座城市的居民中，发现有些人拥有丰富的财物，生活于过度的富裕中；有些人则无容身之所，贫困至极。这种情况有损于你的统权，与你的地位不相称。

美洲的统治者、美洲各共和国的总统啊，你们当聆听那圣鸽在永恒圣枝上的啼鸣：“除我之外别无上帝，我是永在者、宽恕者、普施者。”你们当以正义，以对上帝的敬畏装饰统治殿堂，以念记你们的主，那诸天创造者，作为王冠置于殿顶。此乃万名之源的衮，依照那全知者和全智者之吩咐而给予你们的忠告。那应许者已然以这尊荣身份出现，一切存在之物，无论可见或不可见者，皆为之欢欣。你们当把握上帝之日的良机。确然，对你们而言，与衮相见，胜过阳光下的一切，唯愿你们明白。众统治者啊！倾听那自宏伟之源发出的声音：“确然，除我之外别无上帝；我是话语之主、全知者。”你们当用正义之手弥合受伤者，用你们的主，那命定者和全智者的诫命之杖，去击垮得势的压迫者。

致宗教领袖

每个时代，宗教领袖都阻止其民众抵达永恒得救之岸边，缘其强大手掌中握有权力之缰绳。有人因贪图权位，有人因无知愚昧，而成为百姓遭受困苦之因。蒙其认可，凭其权威，上帝每位先知皆饮取了牺牲之杯盏，飞升荣耀之高处。那些占据权力与学识之席位者，对这些真正的世间君主与圣德瑰宝施加何等不堪言表的暴行！那些人安于瞬逝领土，断丧恒久国度。故而，其眼不见挚爱者的灿烂面容，耳不闻众望之鸟的美妙旋律。正因如此，所有圣书都曾论及历代教士。例如祂说：“有经之人啊！你们明知上帝的迹象是真实的，你们为什么不信那些迹象呢？”祂又言：“有经之人啊！你们为什么明知故违地以伪乱真，隐讳真理呢？”还有，祂道：“说：有经之人啊！……为什么你们要阻止信道的人步入主的正道？”你若以上帝之眼洞察，便会明了：那些将世人从上帝之正道上驱离的“有经之人”，所指的正是当代教士。他们的名号与品格，已在圣典中显明，也隐于经文与圣训之中。

借上帝那无误之眼定睛凝视，细览片刻神圣知识之疆域，沉思永恒者所启示的那些完满之言，以使迄今隐蔽于荣光帷幕下、珍藏在神恩殿堂里的圣智玄机，或可显明予你。这些宗教领袖的否认与异议，大体源于其知识悟性短乏。在论及那些将预示未来显示者莅临的征象时，独一真神之美的列位展示者所宣说的那些话语，他们从未领会参透。因此，他们扯起反叛之旗，挑动殃害暴乱。

知识之曙光啊！你们当谨防自身被改变，因你们一旦改变，大多数人亦将随之改变。这对你们自己、对他人，实乃不义……你们犹如清泉，若其改变，从中分流而出的溪流亦将变质。当敬畏上帝，跻身于虔敬者之列。同理，若人心败坏，则肢体必败。若树根腐朽，则枝干、嫩条、叶片与果实皆将腐朽。

众教士啊！我以上帝之名恳请你们秉持公正，莫以你们所拥有之物来否定真理。请仔细研读我以真理降示的启示，它必帮助你们，引导你们亲近上帝，那全能者、至伟者……祂为拯救你们而降世，并为让你们借由言语之阶梯晋升理解之颠而蒙受苦难……请以公正之心研读这些所降示的经文，它必借真理提升你们，使你们得以目睹那曾被遮蔽的奥秘，得以畅饮祂那闪耀的琼浆。

曰：僧侣们啊！切勿隐居于你们的教堂及修道院。在我的允许下走出来，行

利己利人之善举。这是审判日之主对你们的诫命：你们当隐居于我爱之堡垒中。这确实是适合你们的隐居，唯愿你们能明白。闭门不出者，实则如同行尸走肉。人应当力行有益众生之事。不结果实者当投入烈火。你们的主如此告诫你们；祂确是万能的、慷慨的。你们当缔结婚姻，好让后代能继你们而奋起。

僧侣们啊！至仁者的芬芳已弥漫万物。弃绝私欲、紧握正道者，有福了。此人确属今日抵达上帝尊前之列——此日尘世居民皆被动乱困扰、恐惧万分，唯蒙上帝豁免者能得安宁，祂是使众生俯首的主。

当上帝之袍在否认者手中被仇恨之血玷污时，你们却只顾装扮自己的躯壳吗？走出你们的居所，召唤人们进入审判日之主——上帝的王国。圣子隐藏之圣言已然披露。它以凡人之形在此日降示。赞美归于主，那天父！确然，祂正以其至高威权莅临万国。正义之士啊，将你的面庞朝向祂！

各宗教的追随者们啊！我见你们在谬误的荒野中彷徨迷失。你们在这圣洋中的鱼儿，为何却远离那滋养你们的源泉？看哪，它正在你们面前涌动，快从四方奔赴它吧！此日，磐石在放声呼唤，高声赞颂它的主——那拥有一切者、至高者。它说：“看啊，天父已然降临，在天国向你们允诺的一切，都已应验！”这就是曾被隐藏在荣耀帷幕后的圣言，当神圣允诺应验时，它自神圣意志之地平线上，以明证光照四方。

我的身体承受牢狱之苦，只为使你们的灵魂能从束缚中解放出来；我忍受屈辱，只为使你们得到提升。你们当追随荣耀与权能之主，而非那些不敬神的压迫者。在最怜悯者的道路上，我的身躯渴望着十字架，我的头颅期待着长矛刺入，只为了能在至仁者的道路上，洗涤世间的罪恶。如此，那神圣权柄之星，已从那“一切名号与属性之主”的启示之天际，闪耀升起……

至高无上的教宗啊！请倾听那至大圣名所发出、能使朽骨复苏者对你的劝勉：变卖所有的华美饰物，将其用于上帝之道。上帝使昼夜交替，掌控天地运行。将你的王国交给君王们，离开居所，面向天国，超脱尘世，在天地间颂扬你的主。此乃万名之主奉你的主——全能者、全知者之命对你的喻示。你当劝诫列王：“以公正待民，切莫逾越经书中划定的界限。”这样才与你的地位相称。当谨慎，切勿将世间之物及财富据为己有。将其留给贪恋之人，你当坚守造物主对你的诫命。纵使有人献上世间的一切珍宝，你当拒绝甚至不屑一顾。效法你的主吧！此乃启示之舌所言，上帝已使其成为创造之书的华章。

第9章

巴哈欧拉的圣约



关于巴哈欧拉逝世的劝谕

曰：人们啊，一旦我的临在荣光隐退，我话语之洋静止，你们不可心慌意乱。我临在你们之中是一种智慧；我离开则是另一种智慧，对此，无人可以理解，唯有上帝，那无与伦比者、全知者。确然，我在荣耀之域注视着你们，无论何人，只要为我的圣道之凯旋挺身奋斗，我都将差遣上天众灵之军、我宠爱的众天使前来援助。

尘世列民啊！永恒真理之上帝为我作证：因你们的主——那无拘无束者——话语之甘美，轻柔活水已从岩隙间奔涌而出，而你们却仍在昏睡。抛弃你们所拥有的一切吧！借着超脱之双翼，翱翔于一切受造物之上。造物之主如是命令你们，祂圣笔一挥，彻底更新了人类的灵魂。

你们是否知晓，你们的主，那无量荣耀者，是从何等高处发出召唤？你们是否自以为已经认知那圣笔——你们的主，那万名之主给你们发令之圣笔？非也，我以生命作证！倘若你们真正知晓，便会弃绝尘世，一心一意赶赴那备受钟爱者尊前。你们的灵会因上帝之言激动不已，以至于将大世界陷入骚动——更遑论此卑微小世界！如此，作为恩典的表征，我已将慷慨甘霖从我那慈爱天国倾洒，以使你们成为感恩之人……

要当心，切莫让肉体欲望和腐败倾向在你们之中引发分裂。你们当如一手之指，一体之肢。天启圣笔如此告诫你们，唯愿你们相信。

想想上帝的慈悲及其馈赠吧。祂的谕令皆有益于你们，尽管祂全然无需任何受造物。你们作恶，无伤于我，你们行善，亦无益于我。我召唤你们，全然是为着上帝。每一位明悟洞察之人都会对此作证。

世间列民啊，当我圣美之阳陨落，我圣帐之天从你们眼中隐没，切勿惊惶！你们当奋起推进我的圣道，在人间弘扬我的圣言。我时刻与你们同在，我将以真理之力增强你们。我确实无所不能。凡承认我者，皆会毅然挺身为我服务，即使天地之力亦无法挫败其决心。

世间列民皆在酣睡。倘若苏醒，便会急切奔向上帝，那全知者、全智者。为了让主念记自己，哪怕仅对自己吐露一词，他们即便拥有全部世俗财富，也会悉数抛弃。此乃通晓隐秘事物的祂，在一封受造物之眼未曾见过的书简里给你们的教诲；此书简未曾启示给任何人，唯独给祂自己，那万千世界的全能护佑者。他们沉醉于自己的邪恶欲望，如此迷茫困惑，以致无力认知那万物之主——祂从四面八方大声呼喊：“除我之外别无上帝，我是大能者、全智者。”

在整整一千年内，谁若声称直接从上帝得到天启，此人必为欺世盗名之徒。我祈求上帝惠助他收回并否定如此声称。他若悔改，上帝无疑会予宽恕。但他若执迷不悟，上帝必将差遣使者给予无情处置。上帝施加惩罚，着实可怕！此句经文含义了然，谁若另作解释，便无缘上帝之灵，丧失那普照一切受造物的上帝之仁慈。当敬畏上帝，切勿依从你们的无谓幻念。不可，你们当依从主，那全能者、全智者的命令。

转向阿博都-巴哈

当我临在之洋退潮，我的天启之书结束，你们要将面庞转向上帝意属的祂，那发自本亘古圣根之分枝……

尘世之民啊！若神秘之鸽自其赞美圣所起飞，寻觅其遥远之目标，其隐秘之归巢，凡对本经书不明者，皆须求助于出自本圣茎的祂。

《圣枝书简》

上帝的圣道已降临于言辞之云，而那些与祂举伴者则遭受痛苦的折磨。神圣启示之大军，高举天国感召之旗帜，奉全能者、至能者上帝之名，从祂书简之天界降临——信众因祂的胜利与统权而欢欣，而否认者则陷入惊惶。

世人啊！上帝的慈恩已弥漫天地万物，你们却要逃离这恩典吗？切莫以上帝所赐的恩泽作交易，也切勿将自己与之隔绝，因为背弃者确已蒙受惨痛损失。上帝的慈悲犹如自同一苍穹降示的经文：虔诚者从中畅饮永生甘露，而不敬者则吞下滚烫苦酒。每当上帝经文在他们耳边响起，仇恨之火便在他们胸中燃起。他们就这样舍弃了上帝赐予他们的恩赐，终被列为疏忽者。

世人啊！当竭力进入上帝之言的庇荫之下。畅饮这蕴含深意与阐释的甘醇美酒吧，它乃无量荣耀者的生命活水之源，已从最慈悲者旨意之地平线上，闪耀着无与伦比的光辉。曰：这至大之洋已涌出亘古之海；凡抵达其岸而安息于其滨者，福哉！

此神圣而荣耀者、此圣枝乃出自极界圣树；凡寻求其庇护、委身其庇荫者，必得善果。诚然，上帝律法之枝干，已从此根生发。此根乃上帝深植于其旨意之地，包容一切，遍及万物。愿祂受万般颂扬！因这是至为崇高、至为福泽、至为威严、至为尊贵的杰作！世人啊，当亲近祂，品尝这来自全能者、全知者的智慧与知识之果。凡未尝此果者，即便享尽世间万物，实已被剥夺上帝之恩典——唯愿你们能明悟！

一个词语已由至伟书简降示，作为我的仁慈标志，上帝以其自身本我将它装饰，令它统御尘世及其一切，成为祂的伟大及威能在子民中的标识，使众生能颂赞他们的主——全能者、全权者、全智者，赞美造物主的荣光，赞颂统御万物之上帝圣灵的神圣。这确是全知者、亘古常在者降示的圣言。

世人啊，为祂的现身而感激上帝吧，因祂确乃赐予你们的至大宠爱及至善恩典，经由祂，每具朽骨得以重生。转向祂，便是转向上帝；背离祂，便是背离我的圣美，便是否认我的证据，便是违抗我。祂是你们当中上帝的信托者，是你们当中上帝使命的肩负者，是上帝在你们当中的显现，是上帝对其眷顾之仆人的莅临。

因此，我奉命向你们传达造物主上帝的讯息，如今使命已成。上帝、众天使、众先知与祂的圣洁仆人们皆为此作证。请汲取来自天堂之玫瑰的芬芳，切莫成为被剥夺恩泽之人。极速赢得上帝赐予你们的恩典，切莫自绝于此福分。

我已令祂以人形降世。上帝至圣至仁，祂借神圣不可侵犯及绝对无误之谕令订立其意愿。凡背离圣枝之庇荫者，必沦落谬误之荒野，必被俗世欲望之火吞噬，必确凿无疑地消亡。

世人啊！赶快进入上帝的荫庇之下，使你们免遭今日灼热之焰，除祂永恒宽恕

者、大慈大悲者圣名的荫蔽外，再无庇护所。人们啊！披上确信之袍吧，保护你们抵御无益幻想之箭，于此时代得以跻身忠信者之列——在这时日，唯有摒弃世俗之见、转向这神圣光辉美尊者，才能在上帝圣道中持守确信，坚定不移。

世人啊！你们竟要舍弃上帝，去追随伪神吗？竟要在你们的主——全能者、至能者面前，追随那至大偶像吗？人们啊！抛弃这些妄念吧！以你们的主——满怀慈悲者的名义，畅饮这生命之杯。以上帝的公正起誓！这杯中的一滴，就足以复活全人类，唯愿你们能明悟！

曰：今日无人能免于上帝的裁决，除祂之外别无庇护。这确是真理，其余皆为明显谬误。上帝已责成所有人，尽其所能传扬祂的圣道——此乃大能与权柄之指铭刻于非凡荣耀天碑的谕令。凡在此天启中，复苏了一个灵魂，便如同复苏了整个人类：在复活之日，上帝将在祂的独一乐园中赐予他重生，披戴祂自身——至高无上的护佑者、全能者、普施者——的华服。这便是你们能为你们的主提供援助的本质，除此之外，在上帝——你们及你们祖先的主——临在的今日，再无其它可值得称道的功绩。

至于你，仆人啊，要倾听我在这书简中对你的劝诫，并时刻寻求你主的恩典。将此书简传扬于那些相信上帝及其征兆的人们，使他们能遵行其戒律，跻身于正直者之列。

曰：世人啊！莫在世间制造纷争，莫与同胞争执，因这绝非居于其主荫庇之下、忠诚信奉独一真神者之所为。每遇渴求的灵魂，当以永生之杯予其畅饮；每遇倾听的耳朵，当为其诵读上帝——全能者、万能者、慈悲者——的经文。当以和言善语相劝，若见人倾向上帝圣所，便引其认识真理；若其冥顽，则任其自处，陷入那实为地狱之火的境遇。莫将内在意义的珍珠抛向心盲之人，因他们既无缘得见光明，亦难辨卑贱砾石与璀璨珍珠。纵使你对顽石诵读千载荣耀经文，它可会感化？岂能领悟？不，凭你主，至仁至慈者起誓！纵使你对聋者宣读上帝的一切经文，他们岂能听见只字片语？不，凭祂亘古和荣耀之美尊起誓！

因此，我已将神圣智慧与言辞之珍宝赐予你，使你得以仰望你的主，摆脱一切世俗羁绊。愿祂的灵降临于你，也降临于那些居于圣洁之所、在主的圣道上坚定不移的人们。

《圣约书》

虽然荣耀之境绝无俗世之虚荣，但我仍从信任和顺从之宝库中将一项卓越和无价之遗产赠与我的继承人。我未遗赠世间财富，也不因之添加烦恼。上帝作证！世间财富之中潜藏着恐惧，隐匿着危险。你们须回想并思考万恩者在《古兰经》里的启示：“凡造谣诽谤者，囤积财富并爱财如命者，必蒙大难。”尘世之财富转瞬即逝；凡必定消亡及变更者，若超出公允之程度，皆不且永远不值得在意。

本蒙冤者之所以毕生承受苦难，之所以启示神圣经文并昭示诸证据，唯图扑灭仇恨和敌意之火，使和谐之光照亮人心之地平线，实现真正的和平与安宁。自神圣书简之启端，本宣说之阳华光普照，人人皆应对之凝神端视：世人啊，我告诫你们，凡能提升你们地位者，皆须奉行不移。你们当诚心敬畏上帝，坚定行走正道。我真切地说，唇舌当用于扬善，勿以妄言玷污之。上帝对既往者概不追究。因此，从今以后，人人言说皆须适宜得体，摒绝诋毁、辱骂及伤害人心之言。高贵之地位人人皆应有之！不久前，自我荣耀圣笔之宝库流淌出这句崇高话语：伟大和福佑归于本时代——人类的天赋潜能尽数显现之时代。若能恪守正义和真理，坚定不移地行走圣道，人类必享高贵之地位。在万恩者眼里，真悟之士犹如苍天；日月乃其慧眼和聪耳，繁星乃其光彩夺目之品格。至尊地位非他莫属，其影响力可教化世间芸芸众生。

在本时代，凡吸入祂圣袍之芳香、以纯洁心灵朝向万荣之启源的敏悟灵魂，必由殷红之书确认为巴哈之民。你们当以我的名义端起我的慈爱之杯，在念记我的荣耀和神奇之时开怀畅饮。

蛰居尘世的你们啊！上帝的宗教旨在友爱与团结；勿让它成为敌意与纷争之因。在真悟之士及目睹至高显示者看来，凡有效保障和促进人类子民幸福与昌盛之法宝，荣耀圣笔皆已透露。然而，由邪情和贪欲所滋生的世间愚蠢之徒，却对祂——真正的全智者——的绝顶智慧熟视无睹，其言行举止皆出自无聊臆想和虚妄幻觉。

上帝所钟爱并信任的你们啊！列王实乃上帝权能之体现，实乃上帝威力和财富之源泉。你们当为他们祈祷。神将尘间统治权授予列王，唯留人心为其自辖领域。

祂的经书明令禁止冲突和争斗。此乃本至伟启示中一道上帝之谕令。它经神圣既定，不可废止，被祂授予其确认之光华。诚然，祂乃全知者，全智者。

人人皆应襄助佩戴公平与正义之饰的威权之源及谕令之泉。在巴哈之民中，统治者和博学者得享天佑。他们乃是我仆人中我的托付者，是我子民中我的诫命之显示器。他们肩负着我那浸润苍生万物之荣耀、福佑及恩典。就此而言，《亚格达斯经》里的启示之言实乃神圣恩泽之光自他们话语之天际熠熠生辉，照耀四方。

我的神圣分枝啊！一股强大力量、一种至高权能潜藏于存在世界。你们当凝视它，须看重其统合之效能，忽略其表象之差异。

神圣遗嘱者之遗愿乃是：所有阿格桑、阿夫南及本人之眷属，皆须将其面庞转向至大圣枝。你们须思量我在我的《至圣经书》里所启示的：“若我临在之洋退潮，我启示之书封笔，你们须转向祂，祂乃是上帝所属意者，是发自本亘古圣根之分枝。”该段神圣经文所指无他，唯至大圣枝阿博都-巴哈。此乃我仁慈启示于你们之大能遗嘱，诚然，我是仁慈者，全能者。诚然，上帝已命定次大圣枝穆罕默德-阿里之地位逊于至大圣枝阿博都-巴哈。祂乃真正的命定者，全智者。如同全知者、全晓者之谕令，我确定“次大者”次于“至大者”。

人人皆须热爱阿格桑，然而，上帝并未授予他们占有他人财物之任何权力。

我的阿格桑、我的阿夫南及我的亲属啊！我告诫你们须敬畏上帝，行可赞可嘉之为，做适宜得体及有助于提升你们地位之事。我真切地告诫你们，敬畏上帝乃是使上帝之圣道赢得胜利的至高统帅，而与此统帅最相称的军队乃正直品格、纯正与良好之行为，历来如此，永远如此。

听着：仆人们啊！勿使秩序之手段成为纷争之因，勿使团结之工具成为不和之由。我殷切希望巴哈之民遵循此天佑之经文：“曰：万物皆属上帝。”此崇高话语有如滔滔之水，能熄灭暗燃于世人心胸的仇恨与敌意之火。凭此圣言，相争之亲及互斗之民必获真正团结之光。诚然，凡祂所言，皆为真理；凡祂所指，皆为正道。祂乃全能者、至尊者、慈悲者。

对待阿格桑，人人皆须谦恭和敬重。由此，上帝圣道便能显耀，上帝圣言便能弘扬。此谕令记载于神圣经文，且一再重申。凡做到那神谕者——亘古之神为其所命定之一切者，必得福佑。你们亦须尊重神圣家族诸成员——阿夫南及其亲属。我亦劝勉你们为各民族服务，为改善世界而努力。

众望所归的祂已垂示旨在复兴世界及拯救世人之谕令。你们当洗耳恭听荣耀圣笔之告诫。此乃最有益于你们者，胜过世间之一切。我的圣荣及非凡之经书为此作证。

世界正义院

对经书中未予径直言明之事务，正义院之受托人须协商，并执行已达成之决议。确然，上帝必按其意愿激励他们，祂确然是供给者、全知者……

我劝勉正义院成员，要求他们一定守护男女老幼，保全其平安。在任何时候和任何情况下，他们皆须最大程度地关注人民的福祉。那救助囚虏的统治者，关心穷人的富人，以及保护受压迫者的权利免受作恶者践踏的正义之士，必蒙福佑。按照命定者、那亘古常在者的谕令行事的受托人，有福了。

本文段由荣耀圣笔所写，被视为《至圣经书》之一部分：上帝正义院的男士们被委以管理人类事务之责任。确然，他们是上帝在其仆人中的信托者，是祂的列国的权威之源。

上帝的子民啊！规范和引导世界者乃正义，因为它由奖赏与惩罚这两根柱石支撑。这两根柱石乃是世界的生命之源。每日皆有新问题，而任一问题皆须酌情解决，故而，此类事务理当交呈正义院，其成员可应时情之需而为。他们为上帝而挺身伺服其圣道，会得到源自无形王国的神灵启示。所有人皆须服从他们。凡社稷之事务，皆须交由正义院处理，然而，崇拜之行为，仍须遵循上帝在其经书里所作的谕示。

巴哈之民啊！你们是上帝之爱的破晓之地，是祂爱之启端。不要因诅咒和辱骂任何灵魂而玷污你们的唇舌，并且非礼勿视。要向外传递自己所知的一切。假如他人欣然接受，你们的目的便已达到；假如不被接受，抗议也是徒劳。让那个灵魂自行其是吧，你们只管转向上帝——那保护者、自存者。莫做不幸之根源，更不要引起不和与冲突。衷心希望你们，在祂温柔慈悲之树的庇荫下获得真正的教化，以上帝的要求行事。你们都是一树之叶，一洋之水。

上帝所钟爱者，无论境遇如何，都当全心致力于能提升人类灵魂、促进世界进步、弘扬上帝之言的伟业——这些崇高目标的实现，有赖于正义院之受托人的智慧筹划。那些竭力服务人类者必将蒙福。这些灵魂的影响力将引领世界从艰苦走向安乐，从贫困走向富足，从卑微走向荣耀。我们诚挚祈求上帝惠助，使其恪守虔敬与正义，为其敞开恩典与怜悯、福佑与丰足之门。祂有能力随意而为，祂

执掌万物之缰绳。祂成全一切，命定一切。祂是至高统治者、亘古常在者、命定者、全知者。

荣耀归于世界之主！感恩归于祂圣道的圣辅们，赞美归于祂正义院的受托人——他们为传扬上帝之言和表彰祂的言辞而舍弃自我与万物，关注并坚守一切能促进圣道之事。我真心希望，这些与至大圣名相连的上帝钦选者，能在行动领域成为善行之王，在言语领域成为言辞之君。凭借这些灵魂的仁慈努力，世界因正义与公平之光而璀璨辉煌。荣耀归于上帝之威严——我们的主及大能宝座之主！

II. 阿博都-巴哈圣作选集



第10章

上帝的显示者



认识上帝

须知：神性实在与神圣本质乃不可言喻的圣洁和绝对的神圣，超越任何赞美，圣洁无瑕。一切被赋予至高存在层级的种种属性，相较于这一境界而言，都不过是虚妄的幻想。那无形者、那不可接近者永远无法被知晓；那绝对本质永远无法被描述。因为那神圣的本质包容一切，所有的创造物都被包容其中。那包容一切者必定大于被包容者，所以被包容者永远无法发现包容者，更无法理解那包容者的真相。无论人类的心智进步多大，哪怕是达到了人类悟识的最高程度，充其量也只能在创造界而不是在神性之国目睹上帝的征象和属性。因为那无量荣耀上帝之本质和属性隐藏在高不可及的神性中，人类的思维和理解永远无法找到通往那一境界的道路。“此道已封阻，寻者皆被拒。”

显而易见，人所能领悟的，都是他自身存在的产物；而人，本就是那最怜悯者的征象。那么祂的征象，又怎能涵括征象的创造者？也就是说，人的认知来自自身存在，又怎能理解上帝？因此，神性的真谛，远在一切认知之外，超乎所有人的心智；想要达到那样的境界，绝非可能。

然而，我们仍将若干名号与属性归之于神，赞颂祂的所见、所闻，赞颂祂的全能、永生与全知。我们确认这些尊名与属性，并非为彰显上帝的完美，而是为了否认祂有任何缺陷。

当我们审视这个偶然世界便会发现：无知是缺陷，而知识是完美；由此我们说，圣洁的神性本质是全知的。软弱是缺陷，而力量是完美；由此我们说，上帝的神性本质是全能的。我们无法以这些属性的本真样貌去领悟祂的所知、所见、所闻，领悟祂的全能与永生——这无疑超乎我们的认知范畴。因为上帝的核心名

号及其属性与祂的本质相同，而祂的本质超越一切领悟力。倘若核心属性不同于神圣本质，就必定有各种各样先于被造界的先天存在，而属性与本质之间的种种差异也将因此成为既定且先天存在之事实。但这意味着无限递推的先天存在，这显然是谬误的。

由此可见，所有这些名号、属性、赞颂与称颂，实则都适用于上帝的显示者本身。我们在这之外所解读或构想的一切，纯属妄想幻念。人类永无道路能抵达那隐幽、不可企及之境。因此有言道：“你们徒然以为那些用精妙之词所领悟、所表达的一切，不过是与你们相似的受造物而已，它们最终仍会回归到你们自身。”

显然，若我们试图构想神性实在，这一构想必将囊括——而我们的心智，正是那囊括者。诚然，能囊括他物者，定大于被其囊括之物！因此，除神圣显示者所启示的之外，我们为神性构想的任何所谓实在，皆属虚妄。因为那神性本质全然超乎心智所及，实无任何途径可趋近；而我们所能构想的一切，不过是纯粹的臆想。

纵观世人，皆周旋于自身虚妄臆想之中，崇拜着心念幻想所塑造成的偶像，却对此浑然不觉。他们将此类虚妄臆想，等同于那超越一切认知、高于所有隐喻的神本身；自诩为神圣一体的倡导者，而视他人为偶像崇拜之徒。殊不知，偶像尚为有形之物，而人心臆想之偶像，纯属虚妄幻象，空无实物。

因此认识上帝是指理解和认知祂的属性，而非祂的本质。对上帝属性的认知，也仅限于人类自身能力之所及，且终归是不足的。所谓哲学，就是尽人力所能，去理解事物自身的本质。受造之本质唯有在人类固有的能力范围内，去领悟先存的各种属性。神的不可见领域圣洁而尊贵，超乎一切生灵的理解范围，而所有能想象出来的，都只是人为理解之产物。人类的理解力无法包含神性精髓的本质：人类有望做到的，唯有理解神的属性而已，神之属性的荣光已然显现，在尘世里、在世人的灵魂中熠熠生辉。

你当知晓，那被称作隐中之隐的神性本质，永远无法被描述，也超越了心智的范围。它的神圣，远非任何言说、界定、隐喻或称颂所能触及。它的本质就是“存在即存在”，人类的智识永远无法领悟这一真谛；那些一心想要洞悉它的灵魂，不过是在荒漠里漫无目的地漂泊，早已偏离了正途。“目不能见主，主却能见万目；祂是至微至细的，也是全知全明的。”

然而，当你仔细思考万物的内在本质和每一个体的特征时，你就会看到主的慈悲在每一造物中的迹象，看到祂的圣名和属性在整个存在界所散发的光芒。除了刚愎自用者和未觉察者外，任何人都无法否认这些证据。然后，你将注意到，宇宙即是公开祂隐藏之奥秘的一幅卷轴，这些奥秘就隐藏在得到完好保护的书简中。存在界的每一颗原子、每一个生灵，没有一个不在称颂祂的荣耀，述说祂的属性与圣名，彰显祂权能的光辉，引导世人领悟祂的独一无二与仁慈。凡耳聪目明、心智健全之人，都对此深信不疑。

当你无论何时凝视整个创造界，细察其微末原子，便会发现真理之阳的光芒遍洒万物、闪耀其中，诉说着它的光辉、奥秘及其光芒的广布。你且观看树木、花草与果实，乃至顽石。在它们之中，你同样会看见真理之阳的光芒倾泻其上，在其内清晰可见，并通过它们彰显无遗。

然而，倘若你将目光转向一面明亮、洁净、纯粹之神圣明镜，神圣美尊正映照其中——你必将看见那真理之阳光芒四射，其热力、其圆轮、其完美形相，完完整整地闪耀其间。万物各有其应得的一份阳光，各自见证太阳之存在；而那万象之源，在其全部光辉中展露无遗；那纯净无瑕的明镜，其属性与映现于其中的太阳之光华彼此契合，它们完整地彰显了荣耀之源的所有属性。这万象之源，是圣人，是神圣之存在，是永恒不灭之本质。曰：“你们或呼求上帝，或呼求最怜悯者；无论呼求谁，祂的名号都是至美的。”

对神性本质的认知绝无可能，但对上帝显示者的认知，即是对上帝本身的认知，因为上帝的恩典、光辉与诸般属性，皆于他们身上显现。因此，谁若认知了上帝的显示者，谁就认知了上帝；无视他们，就无法认识上帝。由此可以确定：神圣显示者乃天国之恩典、征象和美质的核心。从这些光辉的源泉中，能领受到神圣恩典光照的人，有福了！

真正的宗教

人的最高荣誉无疑是在上帝的面前谦卑恭顺；人的最大荣耀、最崇高的地位与尊严，在于他对神圣诫命与禁令的严格遵守。宗教是世界的光，人类的进步、成就与幸福，皆源于对圣典法则的遵从。简而言之，很显然：此生之中，纵观外

在和内在的各个方面，最强大的结构，最稳固、最持久的守护是宗教。它能确保人类在灵性与物质方面获得完美，社会的幸福与文明得以维护。

确实有一些愚蠢之人，他们从未仔细审视过神圣宗教的基本原则，却以少数披着宗教外衣的伪君子的行为作为评判的标准，以此来评价所有的宗教人士，并由此认定宗教就是进步的障碍，是造成分裂的因素，是世间万民彼此产生敌意和仇恨的缘由。他们甚至没有注意到：神圣宗教的原则不能以那些仅在口头上遵从这些原则的人的行为来评价。任何美好的事物，即使它绝世无双，都可能被用于错误的目标。一个无知孩童或者一个瞎子手中的一盏明灯，既不会驱散周围的黑暗，也不会照亮房子，反而会让掌灯人引火自焚，烧毁整栋房子。在这种情况下，难道我们能责怪明灯吗？上帝为证，绝对不能！对于明眼人而言，油灯是其向导，为其领路；对于盲人而言，油灯只会带来灾难……

毫无疑问，人类进步与荣耀最伟大的工具，世界启蒙与救赎最强大的力量，乃是人类各成员间的爱、友谊和团结。世间的任何事情，若没有团结与共识，根本无法达成，甚至难以想象；真正的宗教是培养情谊与团结最完美的途径……

当上帝的众先知降临，他们以其外在相连、内在同心之力量，将那些素来彼此仇视、渴求对方鲜血的民族，汇聚在上帝之言的独一无二庇佑之下。如此，千万颗灵魂合为同一灵魂，无数的个体融合成一体……

我的目的，是要阐明真正的宗教，能够如何推动那些曾一度卑微、受奴役且愚昧无知的民族，实现文明进步、尊严提升、繁荣发展、声望树立、学识增长与社会进阶；同时也要揭示，当宗教落入愚昧狂热的宗教领袖手中时，它会被导向错误的目标，最终让这一最为璀璨的瑰宝，化为一片至暗的黑夜。

神圣宗教必当成为人类大同之因、团结友爱之途；必当宣扬普世和平，使人挣脱一切偏见桎梏，赐人以欢乐，对众生广施仁善，消除一切分歧与隔阂。正如巴哈欧拉如此昭告人类世界：“众人啊！你们乃一树之果，一枝之叶。”归根到底，就是：有些灵魂蒙昧无知，当予教诲；有些灵魂罹患疾病，当予疗愈；有些灵魂尚为稚嫩，当助其成熟，对他们友善至极。此乃巴哈之民的行事之道。

上帝之宗教包含两部分：一是其核心基础，属于灵性领域；即关乎灵性美德与神圣品质。此部分既不会变更也不会改动：它是至圣之所，构成了亚当、诺

亚、亚伯拉罕、摩西、基督、穆罕默德、巴布及巴哈欧拉宗教的精髓，并将贯穿所有先知天启期而永存。它永远不会被废除，因其本质乃灵性真理而非物质真理。它是信仰、知识、确信、正义、虔敬、高尚、诚信、爱上帝及慈善。它是对穷人的怜悯，对受压迫者的援助，对需要者的慷慨，以及对堕落者的提升。它是纯洁、超脱、谦卑、宽容、忍耐与恒久。这些皆为神圣品质。这些诫命永远不会被废除，而是将永恒有效。这些人性美德在每个天启期皆得到更新；因为在每个天启期结束时，人性美德构成的上帝之灵性律法就有形无实了……

然而，上帝宗教的根基——它们是灵性的、是人类美德的核心——是永恒不变的，永不会被废除，并在每位先知的启示周期中得以重焕生机。

上帝之宗教的第二部分，是关于物质世界的，涉及诸如斋戒、祈祷、崇拜、结婚离婚、奴隶制的废除、法律裁决、商业交易以及对谋杀、暴力、盗窃和伤人等罪行的惩治和刑罚。这一部分，在每一先知周期里都会被更改或修订，并且可能被废除——因政策、交易、惩罚和其他律法必然会根据时代的需要而改变。

对世间热爱真理的智者而言，神圣显示者的出现、经书的启示以及上帝宗教的建立，其目的显而易见，都是为了促进人类成员之间的友爱与团结。宗教是灵性合一、思想合一、认知合一与习俗合一的基石。这条灵性纽带将所有人紧密相连，通过神圣教育使心智与灵魂得以成长发展，探寻真理，达至人类完美的至高境界，从而建立神圣文明。须知，存在之界有两种文明：其一是服务于物质世界的物质文明，其二是服务于道德世界的神圣文明。物质文明的奠基者是世间的智者，而神圣文明的缔造者则是上帝的显示者。宗教乃神圣文明之根基。物质文明犹如躯体，神圣文明则似灵魂。没有灵魂的躯体纵有极致的优雅与美丽，也只是行尸走肉。

简言之，宗教意指实现人类世界一体所需的必要联结。此乃上帝宗教之根基！此乃永恒之恩典！此乃上帝之教义与律法！此乃永恒生命之光！呜呼，千声悲叹！这一坚实根基竟被所有宗教的追随者弃之不顾、蒙蔽掩盖，反倒炮制出与上帝信仰根基毫无关联的仿冒之物。而这些仿冒之说彼此相悖，分歧遂生，争执终致战祸。无辜者之血溅洒大地，财物遭掠夺洗劫，子女沦为孤儿、身陷囹圄。

因此，宗教本应是和谐之源，却导致了疏离；本应纯净如蜜，却化作致命毒药；本应照亮人类世界，却成了其黑暗的缘由；本应作为永恒生命之源，却沦为

死亡的工具。因此，只要这些仿冒之说依然盛行，这些伪善的陷阱持续存在，宗教给人类带来的唯有伤害与损失。故必须彻底摒弃这些宗教中陈腐衰败的模仿行为，转而寻求上帝宗教的根本要义。因为所有神圣宗教的根基都是同源的，都是真理——而真理则绝不容许多元与分化。因而，各宗教之间的绝对团结与友爱终将实现，上帝的宗教将以至善至美之姿，昭示于世人面前。

世界之躯犹如人体，而上帝的众先知与使者则如同良医。人的身体状态无常：各种疾患接踵而至，每种病症皆需对症下药。贤明的医者，不会用同一种方法医治所有病痛，而是根据各类病症的不同需要，施以相应的疗方。若有人为热病所困，苦楚深重，良医自当施以凉性药剂；而当体质转变，寒邪取代热毒时，医师自当弃用凉药，转而开具温热之方。此种治法之变更，是应患者之病况而生，也为医者医术高明之明证……

简言之，我的意思是：时势之变与境遇之迁，实为宗教律法被废止之由，因为这个时代终将到来——早期戒律已不再适应现状。试想现代需求与古代及中世纪时期相差何其悬殊！前几个世纪的戒律又怎能在当今时代施行？显然，这全然不可能。同理，历经多个世纪后，当前所需亦将不再契合未来时代的需求，变革与转变在所难免。

简言之，上帝的普世显示者洞悉万物奥秘背后的真理，因而他们创立的宗教基于并契合人类社会的普遍状况。因宗教本就蕴含在从万物本质中衍生而来的必然关联之中。倘若上帝的显示者——即神圣立法者——未能通晓万物之本质，未能领悟由这些本质衍生的必然关联，祂便绝无可能建立出符合时代需求与条件的宗教。上帝的诸先知，即普世显示者，宛若技艺精湛的医者；存在界恰如人的身体；而神圣宗教，则如同疗愈之法与救治之方。医师欲开出有效的疗方，必先通晓患者的肢体脏腑、体质及病情。事实上，医者正是从疾病本身推演出治疗之法——先诊断病症，再根治其本。病症倘未确诊，何以开出对症之方？因此，医者必须透彻掌握患者的体质、脏腑、器官与病情，同时谙熟各类病症与诸疗法，方能对症下药。

因此，宗教的要义，便存在于由万物本质衍生出来的必然关联之中。上帝的普世显示者洞悉造物之奥秘，故而全然通晓这些必要的关联，并将其确立为上帝的宗教。

神圣教育者之必要

全人类犹如学童，而灵光之始点、神圣启示之源，正是奇妙且无与伦比的导师。在现实的学校里，他们根据上帝的训谕教育儿女，在恩惠的怀抱中养育他们，以使他们在各方面成长进步，展示卓越的才能和主的恩惠，兼备人类的各种完美品德；使他们在人类活动的各个方面，无论是外在的还是内在的，隐秘的还是可见的，物质的还是灵性的，皆能阔步前行，直至将这尘世变为一面广阔之镜，映照出那不朽之王国。

今日试看，正是教育将东西方纳入人类统辖，孕育一切精湛工艺，促进各类伟大艺术和科学发展，催生种种新发现与新事业。若无教育者，舒适、文明和人类品德的手段就无法获得。一个人若是孤身一人流落荒野，见不到任何同类，无疑会退化成如同野兽一般的存在。由此可见，教育者不可或缺。

然而，教育有三种：物质的、人文的和灵性的。物质教育致力于身体的成长与发育，在于保障其生存所需及获取安逸舒适之手段。此类教育为人类与动物所共有。

而人文教育在于文明与进步，即健全的治理、社会秩序、人类福祉、工商业、艺术与科学、重大发明和伟大事业——这些正是区分人与动物的核心特征。

至于神圣教育，它是天国的教育，旨在使人获得神圣完美。这确实是真正的教育，因为藉此教育，人成为神圣恩泽汇聚的中心，并体现了这句经文：“我将依我之形象，按我之样式造人。”此乃人类世界的终极目标。

如今，我们需要一位既是物质的，同时又是人文的和灵性的教育者，祂的权威遍及存在的各个层面。若有人声称：“我的理性与理解力俱臻完美，无需这样一位教育者”，那他就是在否认明显的事实。就像一个孩子说：“我不需要教育，我能凭自己的思考和智慧行事，追寻存在的完美”，或者如同一个盲人宣称：“我不需要视力，世上许多盲人亦可度日。”

因此显而易见，人类需要一位教育者。这位教育者必须在各方面都不容置疑地完美并远远地高超于所有人。因为倘若他与常人无异，便绝无可能成为他们的教育者，尤其因为他必须同时是众人的养育者、教化者与灵性导师。就是说，他

需统筹安排人们的物质事务，建立一种社会体制，使人们能互助合作以谋生计，确保物质生活的方方面面井然有序。

同样，他必须奠定人文教育的基础，也就是说：他必须如此培育人的心智与思想，使之能够实现实质性的进步；让科学与知识得以扩展；使万物之本质、宇宙之奥秘及一切存在之属性得以揭示；学术、发现与重大事业应日益精进，并使理性事务能从感性认知中推导并传递。

他还必须给予灵性教育，使心智得以理解灵性世界，呼吸圣灵之圣洁气息，与至高灵界众生相交契；让人类本质成为神圣恩典之彰显，惟愿上帝之一切尊名与属性，皆能映现于人类本质之明镜，而“我将依我之形像、按我之样式造人”这句圣言之含义得以实现。

然而显而易见，仅凭人力担当不起这一伟大职责，单靠人类思想的成果亦难以确保如此丰厚的恩泽。一个孤立无援之人，怎么可能为如此宏伟的建筑奠下基础呢？因此，必须仰仗神性及灵性力量，方能使其履行此使命。看哪！一位圣洁的灵魂复苏人类世界，改变全球面貌，启迪心智，唤醒灵魂，开创新生，奠定新基，重整世界秩序，将各国家与各宗教汇聚于同一旗帜之下，将人从卑劣与缺陷之境解救出来，并劝诫鼓励其发展先天与后天的完美。若非神性力量，岂能成就如此伟业！对此事须公正审视，这确是彰显公正之时。

有这样一项神圣的事业，即便世上所有的政府与人民，用尽他们的权力与军队，都无法推动它、弘扬它；可一位圣洁的灵魂，却能在毫无外援的情况下，将它广为传扬！这样的成就，难道是仅凭人类自身的力量就能实现的吗？凭上帝之名，当然不能！……

因此，经由理性的论证可以确定：存在界迫切需要一位教育者，而对世界的教育，必须依靠一种神圣的力量才能完成。毫无疑问，这种神圣的力量就是神圣启示，世界也必须凭借这种超越人类自身的力量来接受教育。

显而易见，万物的本性与实在能够展现两种完美。一种是先天的完美，无需任何中介，纯粹是上帝的创造；另一种是后天的完美，需通过真正教育者的培育方能获得。

试观外在现实：树木、花朵与果实，一面彰显着源自天赋的优雅与生机，那纯然是神圣的恩赐；另一面又流露着难以言喻的芬芳与美丽，这乃出自于园丁的

悉心照料。倘若任其自然生长，它们终将沦为杂乱丛林；无法孕育繁茂的花蕾、花朵与果实；只能付之一炬。然而，一旦蒙受耕耘者温柔的眷顾与细致的照料，它们便化为一座座花园、绿荫与果园，绽放花朵，结出果实，用繁花与香草装点大地的容颜。

人类社会亦是如此：倘若任由人们自行其是，他们必将沦为地上爬虫，与田野走兽无异。他们将学会凶残、冷酷与嗜血之道，终被疏离与反叛之火吞噬。

全人类皆是尘世学堂的学子，饱受痼疾之苦而孱弱不堪。那些神圣的存在，即上帝的使者与钦选者，乃是最怜悯者之圣庭的导师，也是无量荣耀者之医馆的医师。他们是上天旨意的信使，是上天指引天穹的光辉星辰。他们显现于世，为使那潜藏于人性实在之灯中的内外完美之火，藉由上帝之手燃起的圣火而炽燃；为使困扰人类的痼疾，通过神圣恩典的慷慨与基督般圣灵的赐予而根除。

由此明晰论证可知，人类社会需要一位真正教育者的关怀与培育，人类灵魂亦需一种能规范、约束、抑制、威慑、激励、推动和吸引的力量。若创造之园无慈爱园丁照管，未蒙唯一真神丰沛恩典的滋养，亦缺乏政府公正政策的治理，则永无生机与优雅可言，亦无法繁荣昌盛。

此种威慑与约束、治理与规范、引领与推动之力分为两类。其一是政治权力，即实施防护与威慑的首要手段，属于物质世界范畴。它保障人类物质福祉，守护众生生命、财产与尊严，是人类这个高贵群体伟大与美德之源泉。此政治权力运作的核心，以及这种神圣恩典循环流转的枢纽，是公正的统治者，忠信受托人、贤明大臣及英勇统帅。

人类世界的另一位教育者与规范者，乃是灵性的圣洁力量、神圣启示的经文、上帝的众先知、天国的灵魂以及神圣的学者。这些上帝启示的宝库与灵感之源，培育人类的心灵与灵魂，矫正其品性，精炼其行为，并激励其中的正直者。换言之，这些圣洁的心灵，如同一股由灵性而生的力量，将世人的灵魂从败坏的恶行、幽暗的品性、尘世的玷污中解救出来，以人性之美德的光辉，照亮他们的生命，使“神圣归于我主，所有创造者中最卓越者”这一圣言之璀璨真理，以及“我依照最完美的形态创造了人”这一表述的完整荣耀，得以在人的神圣实在中实现。正是凭借这些彰显上帝征象与启示的晨星，慷慨倾泻之恩典，人那纯净的实在本性，才得以成为最怜悯者恩典汇聚的中心。

先知一般可分为两类：一类是独立的先知，为世人所追随；另一类则是非独立的，自身亦为追随者。

独立先知各为神圣宗教之创立者、新纪元之奠基者。他们降临之际，世界换上新的盛装，新的宗教得以建立，新的经典得以启示。这些先知无需中介，径直领受神圣实在之沛然恩典。他们的光辉乃是本质之光辉，犹如太阳——自身光芒万丈，其明亮源于本质之必然，而非借自其他星辰：他们如同太阳，而非月亮。这些神圣合一黎明之曙光，乃是神圣恩典之源泉，亦是实在本质之明镜。

另一类先知则是追随者与传播者，因为他们的地位是依附性的，而非独立的。他们从独立先知那里获得神圣恩典，并从普世先知的实在中寻求指引之光。他们如同月亮，自身并不发光闪耀，而是接受太阳的光芒。

独立显现的普世先知包括亚伯拉罕、摩西、基督、穆罕默德、巴布和巴哈欧拉……因为独立先知是创立者；即他们创立新的宗教，重塑灵魂，革新社会道德，并颁布新的生活方式与行为准则。通过他们，一个新的天启期显现，一个新宗教得以创立。他们的降临犹如春天，使世间万物披上新装，焕发新生。

神圣显示者之力量与完美

须知，上帝显示者虽拥有无尽美德与完美，但其地位只有三个层面：第一是物质的；第二是人性的，即理性灵魂的层面；第三层面则是那神圣显示与天国光辉。

至于物质层面，时间上它有起点，因为它由元素构成，而一切组合必将分解。组合之后必然伴随分解，此乃必然之理。

第二是理性灵魂的层面，也就是人的实在。它也有起点，是上帝显示者与全人类所共有的。

第三层面就是那神圣显示和天国光辉的层面，是上帝的圣言，是永恒的恩惠，是圣灵。此层面无始亦无终；因为先后终始之序仅属物质世界，非上帝之域。上帝之始与终，本为一体。同理，日、周、月、年之计算，昨日与今日之区分，都是相对于地球而言。但在太阳之中，并无此类概念：既无昨日、今日、明日，亦无岁月时节，众生平等。同样，上帝之圣言超越一切此类局限，凌驾于物质世界所有法则、约束与限制之上。

须知，尽管人类灵魂已在地球上存在了无数年代和纪元，但人类灵魂依然是受造而生。作为上帝的一个表征，灵魂一旦存在，便永恒不灭。人的灵有始无终：它永续长存。同理，尘世所见各类物种，皆有时间上的起源；因众人公认，曾有一时，这些物种于大地之上踪迹全无，甚至曾有一时，地球本身亦未存在。然而，存在界亘古永存，因其并不局限于这颗尘世地球。

我的意思是：人类的灵魂虽然是被创造出来的，但仍然是不朽的、持久的、永恒的。因为物的世界相对于人的世界是缺憾世界，而人的世界相对于物的世界则是完美的。当不完美达到了完美状态时，便成永恒。此言仅为譬喻：须领会其真义。

先知的实在，本就是上帝之言，是神圣本质完满彰显的状态。它没有开端，也没有终结，唯有其光芒如太阳的光辉般变化。比如，它曾借着基督的启示，焕发出最为绚烂夺目的光彩，而这是永恒和持久的。看看曾经有过多少常胜的国君，多少王侯将相和势力强大的当权者，而今都声息全无了；而即便是现在，基督的煦风依然吹拂，祂的光芒依然闪耀，祂的召唤依然高扬，祂的旗帜依然飘扬，祂的大军依然在战斗，祂的声音依然悦耳动听，祂的云彩仍然倾洒生命之雨，祂的闪电依然放光，祂的荣耀依然清晰而无可争辩，祂的光采依旧闪耀辉煌；凡居于祂荫庇之下并分享其荣光的灵魂也是如此。

由此可见，上帝的显示者拥有三个层面：物质层面、理性灵魂层面，以及神圣显示与天国光辉层面。物质层面终将消逝；理性灵魂层面虽有起始却无终结，被赋予永恒生命；至于基督所言“父在子中”的那一神圣实在，则既无始亦无终——其所谓“起始”仅指祂自身层面的启示。因此，通过类比，祂将自己的静默比作沉睡：静默之人如同沉睡者，开口时则似苏醒。然而，沉睡者与清醒者实为同一人：其层面、崇高性、庄严本质、内在实在或先天本性皆未改变。

想想存在界——即物质受造界吧。太阳系是混沌昏暗的，而其中的太阳乃所有光的中心，所有相关的行星都围绕其运转，并沐浴在其恩泽的光辉中。太阳是生命与光明之源，是太阳系万物生长发展之根本。若没有太阳的光辉就不会有生物的存在：一切都将晦暗而湮灭。所以，清晰而明显的是：太阳乃太阳系所有光的中心，乃其中万物的生命之源。

同理，上帝的神圣显示者乃真理之光的焦点中心，是隐藏奥秘之源泉，是神圣

之爱流淌之源。他们将光辉投射于心灵与思想疆域，将永恒之恩典赐予灵魂世界。他们赋予灵性生命，并以内在真理与奥义之光辉闪耀。思想领域的启蒙源自那些光华之中心以及奥秘之阐释者。若无那些圣洁者的启示与教导的恩典，灵魂的世界和思想的领域将漆黑一片。若无那些奥秘阐释者的正确而真实的教义，人类世界将成为动物特性和兽性的竞技场，万物的存在都将化为子虚，再也不会真正有生命。因此《福音书》中说“太初有道”，就意味着圣言就是一切生命之源。

那么，想想太阳对世间万物的普遍影响，观察由于它的远近，由于它的升与落，所产生的可见效果和结果。此时为秋天，彼时是春天；此时是夏天，彼时为冬天。当太阳越过春分点时，赋予生机的春天以其华丽的面貌出现；而当太阳处于夏至之时，果实则臻于完全成熟，庄稼及作物结出了丰硕的成果，而世间万物都将达到生长发展的极致。

同理，当上帝的神圣显示者，即创造界的太阳，照耀到心灵、思想和灵性世界上时，灵性的春天便随之而来，崭新的生命也随之揭示。无与伦比的春季之力量得以显现，其奇妙的恩赐也明显可见。正如你所看到的，随着每位上帝显示者的降临，人类在智识、思想以及灵性领域中都取得了惊人的进步。例如，看看在这个神圣时代，智识和思想领域所取得的进步——而这还仅仅是黎明的开始！不久之后，你将见证这些焕然一新的恩惠和神圣的教义如何以其光辉煌亮这个黑暗世界，并将这悲伤之域变成至高天堂。

简言之，巴哈欧拉阐明“祂是上帝圣道之启端”乃“祂行己所欲”的体现；这一地位是独属于那位圣洁者的，其他人无法分享这种本质的完美。也就是说，既然上帝普世显示者之本质的无误性已然确立，凡是发源于他们的皆与真理相符，与事实一致。他们并不从属于以往的宗教。凡是他们所言皆是上帝之言，凡是他们所为皆是正义之举，任何信徒都无权提出异议；反之，他们必须在这方面表现出绝对的服从，因为上帝的显示者以完美的智慧行事，而人的心智或难以领会某些事物的隐秘玄机。因此，但凡上帝的普世显示者的所言、所行都是智慧之精髓，并且与实在相符。

如今，若有灵魂未能领悟真理者某项诫命或行为中蕴藏的奥秘，便不应妄加异议，因上帝的普世显示者“行己所欲”。有多少次，睿智、博学且明达之人采取行动时，那些无法参透其中智慧者却横加指责，质疑其言行缘由。此等异议实属无知使然，而那位智者的智慧本就超脱且免于谬误。

同样地，一位良医在治疗病患时“行己所欲”，患者无权提出异议。凡医师所言所行，皆为合理正确，众人皆应视其为“祂行己所欲，依其所悦敕令”的化身。医师所开药方必然与世俗观念相悖，但岂能容对科学与医学一无所知者妄加非议？不，上帝作证！相反，所有人都必须遵从并执行这位良医的处方。所以，高明的医生“随己所欲而为”，患者对此毫无置喙之地。首要之务是确认医生的医术，一旦确认其医术精湛，医师便“行己所欲”。

同样地，一位在战术上无与伦比的将军，其言行与命令皆能“行己所欲”；精通航海技艺的船长亦然，而拥有全人类完美品质的真正教育家亦是如此：凡其所言所令，皆可依其意志而为之。

总之，“祂行己所欲”意味着，若上帝的显示者颁布命令、施行律法或采取其追随者难以参透其智慧之行动时，他们对其言辞或行为不应有片刻的质疑。众生灵皆处于普世显示者的荫庇之下，必须服从上帝宗教的权威，丝毫不得偏离。相反，他们的一言一行皆须契合上帝宗教，若有偏离，则必受谴责并在上帝面前承担罪责。他们显然不能享有“祂行己所欲”之境界，这独属于上帝的普世显示者。

第11章

巴布与巴哈欧拉

巴布的使命期

穆拉·侯赛因与其部分门徒离开伊拉克前往波斯，一路寻访到设拉子城。因穆拉·侯赛因曾在卡尔巴拉见过巴布并相识，遂成为其座上宾。在贾马迪尤·阿瓦尔月第五日的夜晚，穆拉·侯赛因坐在巴布面前，此时巴布正在备茶。当巴布奉茶时，祂吟诵起经文。这位未曾接受宗教教育或阿拉伯语训练的年轻人竟能吟诵如此雄辩有力的经文，此等非凡之举完全超出穆拉·侯赛因的想象，令他惊异万分。此事促成了他的觉醒与归顺。次日，他向门徒及众人宣告已寻得探求之目标，并详述其特质，却隐其姓名，讳而不宣。然其盛赞之辞令门徒与众人心驰神往，众人怀着难以抑制的渴望继续追寻生命活水。数日后，他终于揭示其圣名，顿时引发巨大轰动。十七人当即宣誓效忠，塔希丽托付米尔扎·穆罕默德-阿里的书信亦呈递至巴布面前。因塔希丽曾嘱托其一旦寻见应许者，便须将此信奉于……

于是，塔希丽成为了第十八位信徒。

再谈谈巴布——愿我的灵魂祭献给祂！尚在年轻之时，即祂的神圣生命第二十五个年头，祂便挺身宣扬自己的圣道……祂仅凭一己之力完成了一项令人匪夷所思的壮举，因为波斯人的宗教狂热举世皆知。此卓绝英灵以雷霆万钧之力挺身奋起，撼动了当时波斯的宗教律法、风俗、礼节、道德和习惯，创建了一种新的律法、信仰和宗教。这个国度的达官显贵、多数民众和宗教领袖全都起来摧毁和消灭祂，祂却孤勇抵御众敌，以一己之力撼动了波斯全境。那片土地上，何其多的神职人员、领袖人物乃至平民百姓，带着无比喜悦，在追随祂的路上欣然奉献生命，赶赴殉道之疆场。

政府、国家、教士和权贵们想方设法扑灭祂的光芒，可都徒劳无功。最终，祂的月亮冉冉升起，祂的星辰熠熠生辉，祂的圣业根基牢固建立，祂的地平线阳光充盈。通过神圣教育，祂培育了广大的民众，给波斯人的思维、习俗、道德和生活方式造成了令人惊奇的影响。祂向自己所有的信徒宣告了巴哈之阳已然显示的佳音，让他们为信仰和确信做好准备。

一位年轻商人竟能展现如此非凡征象与宏伟之举，对民众的思想心智施加深远影响，为进步奠定根基，并确立成功与繁荣的必备前提——此乃祂身为普世教育者的最有力明证，任何秉持公正之心者皆会毫不犹豫地承认。

今天是5月23日，是巴布宣告使命和带来福音的周年纪念日。这是一个神圣的日子，是显圣的黎明，因为巴布的出现乃是真正黎明的初现曙光，而完美至尊巴哈欧拉的显圣则是圣阳放射的光芒。因此，这是福佑的日子，是上天恩泽的开端，是神圣光辉的起始。在1844年的这一天，巴布被派来预告和宣示上帝的王国，通告巴哈欧拉来临的佳音，抵御整个波斯民族的反对。但有些波斯人却信从巴布。为此，他们蒙受了最深重的灾难和最痛苦的折磨。他们凭着神奇的力量和大无畏的英雄气概经受了考验。成千上万的人被投入监狱，受到折磨和迫害，直至殉道。他们的居所被掠夺和摧毁，财产被没收。他们完全心甘情愿地奉献自己的生命，直到最后一刻也未曾动摇自己的信念。这些杰出的灵魂是上帝的明灯，是闪耀于神意之永恒天际的圣洁之星。

巴布在设拉子受到残酷的迫害，在那里祂首次宣告了自己的使命和福音。该城当时处于饥馑之中，巴布去了伊斯法罕。那里的饱学之士怀着极大的敌意起来反对祂。祂遭到拘捕并被押往大不里士，又在那里被转移到马库，最终被监禁在奇赫里格的坚固城堡里。之后，祂在大不里士殉道。

此仅为巴布生平之概要。祂直面所有迫害，以不屈之意志承受一切苦难与试炼。仇敌越是竭力熄灭那束火焰，火焰便愈发炽烈。祂之圣道日渐传播，日益坚固。祂在世与民众共处时，不断宣告巴哈欧拉之降临。在祂所有经典与书简中，皆提及巴哈欧拉，宣告祂显现之喜讯，并预言祂将于第九年显示自身。祂说：在第九年，“你们将获得所有幸福”；在第九年，“你们将蒙福得见我所提及的应许者”。祂以“上帝将昭示天下者”之称号，称呼至为荣耀的巴哈欧拉。简而言之，正如史籍记载所示，那位天佑灵魂在巴哈欧拉之道上奉献了自己的生命。在祂的首部经典《典故之最》中，祂写道：“上帝的幸存者啊！我全然献身于祢；

我愿在祢之道上承受诅咒；我别无所求，唯愿为祢之爱而牺牲；至高无上的上帝足以提供永恒庇护。”

想一想，巴布是怎样忍受困苦和磨难的；祂如何为上帝圣道献身；祂如何被完美圣尊巴哈欧拉的爱所吸引；祂又是怎样宣告祂即将显圣的福音的。我们必须追随祂的神圣榜样；我们必须做出自我牺牲，用爱上帝之火点燃自己。我们必须分享主的赏赐和恩泽，因为巴布号召我们挺身为上帝的圣道服务，在完美圣尊巴哈欧拉的时代舍弃一切俗欲，唯上帝是瞻，全心全意地向往巴哈欧拉的爱，为了祂而爱全人类，为了祂而慈悲为怀，善待众生，建立人类世界的大同。所以，今日，5月23日，是一件圣事的纪念日。

我的意思是，全人类被应许将迎来两位相继降临的显示者。已有预言：经由两位显示者，尘世将脱胎换骨；一切存在皆会更生；偶然世界将会披上新生之袍服；正义和真理将统御世界；敌意和仇恨将消失；导致民族、种族和国家纷争的一切肇因将绝迹；团结、融洽与和谐之根由将显现。怠慢者觉醒，盲者睁眼，聋者复聪，哑者开口，患者康复，死者重生。和平取代战争，友爱征服敌对，纷争之因被根除，真正幸福得以实现。尘世将成天国之映照；地球必成神圣之宝座。万邦将归结一统；万教将合为一体；所有人类皆将合为一个家庭和一个宗亲；五湖四海都将成为一个区域；种族的、国家的、个人的、语言的和政治的偏见将会消失和根除；芸芸众生将在万军之主的庇荫下获得永生。

巴哈欧拉的生平

巴哈欧拉出现之时，波斯正深陷于最黑暗的蒙昧无知之中，被极端的宗教狂热所吞噬。你一定已阅读过欧洲史籍对波斯人近几个世纪道德习俗与思想状况的记载，此处无需赘述。简言之，波斯当时已堕入至暗深渊，以致所有异邦旅人无不感叹：昔日曾屹立于伟大文明之巅的国度，竟沦落至如此卑贱、荒芜与破败的境地，其人民竟陷入如此深重的悲惨之中。

就在此刻，巴哈欧拉出现了。祂的父亲是宫廷大臣，并非神职人员，整个波斯都知晓，祂从未去任何学校学习，也从没结交过学者或宗教人士。祂早年生活极为安逸幸福，其友伴是波斯的上层人物，但都不是学者。

巴布一宣示祂的圣道，巴哈欧拉便宣告：“这位伟人乃正直者之主，所有人都应义不容辞地信奉祂。”祂挺身而出弘扬巴布的圣道，以确凿的证据和决定性的论证彰显其真理。尽管波斯的神职人员迫使政府采取极端敌对的立场，尽管他们颁布法令屠杀、掠夺、迫害、消灭巴布的追随者，尽管举国上下民众都参与杀戮、焚烧、劫掠之行径，甚至骚扰妇孺——面对这一切，巴哈欧拉仍以无比的坚定与沉着，致力于弘扬巴布的圣言。祂从不曾有过片刻隐匿，反而公开与敌人接触，专心致志地阐述各种证明和论据，因颂扬上帝之言而闻名。祂屡遭严峻磨难，生命时刻处于重大危险之中。

祂镣铐加身，被投入地牢。祂丰厚的世袭财产尽遭洗劫，祂四次被放逐，辗转诸国，流离失所，最终栖息于至大监狱。

尽管如此，上帝的召唤仍不绝于耳，其圣道之声名远扬四方。祂展现的学识、智慧与完美令波斯每个人为之震惊。无论是友是敌，所有在德黑兰、巴格达、君士坦丁堡、阿德里安堡及阿卡来谒见祂的博学者，所提之疑问皆获得圆满而令人信服的解答。众人无不欣然承认，祂的完美无与伦比，举世无双。

在巴格达时，常有穆斯林、犹太教和基督教的宗教学者以及欧洲学者齐聚于祂的神圣尊前。他们各自提出不同的问题，尽管信仰各异，却都能得到如此圆满且令人信服的回答，以至于每个人都心满意足。甚至卡尔巴拉和纳杰夫的波斯神职人员也推选了一位名为穆拉·哈桑·阿慕的博学之士作为代表前来。他来到祂的神圣尊前，代众人提出了若干问题，巴哈欧拉都一一回复了。他接着说：“神职人员完全承认祢的学识与造诣，祢在所有学术领域都无可匹敌这一点已获公认。此外显而易见的是，祢的学问是未经求学或研习的。然而，神职人员们表示，光这些对他们还不够，他们不会因祢的学识与造诣就承认祢所宣称的真理。因此，他们请求祢显示一个神迹，以使他们满足而安心。”

巴哈欧拉答道：“虽然他们无权这么要求，因为只有上帝考验其造物，而非造物来考验上帝，但在此情况下，他们的请求仍被接受与允许。然而，上帝之道不是每小时上演新剧目、每天都有新要求的戏剧舞台。否则，上帝之道将沦为孩童的玩物。

“因此，让神学家们聚集一堂，一致选定一个神迹，并书面约定，一旦此神迹显现，他们将不再存有任何疑虑，全部承认并信奉此圣道之真理。让他们将文

书加盖公章后呈递于我。他们须以此作为真理的准绳：若神迹显现，他们应再无丝毫疑虑；若未显现，我就承担欺骗的罪名。”

那位学者起身答道：“那我就毋庸多言了。”尽管他并非信徒，却亲吻了巴哈欧拉的膝盖，随后离开了。之后，他召集众神职人员，传达了巴哈欧拉的口谕。他们经一道商议后却说：“此人乃一巫师，他也许会搞出个巫术来，届时我们将无从应对。”于是他们未敢回应。

然而，穆拉·哈桑·阿慕在很多集会上都提及了此事。他离开卡尔巴拉前往克尔曼沙赫和德黑兰，在那里向众人详细讲述了这一事件，并谈及神职人员的恐惧与不作为。

关键在于，巴哈欧拉在东方的所有敌人都承认祂的伟大、卓越、学识与学问，即便心存敌意，他们仍尊称祂为“著名的巴哈欧拉”。

简言之，这道最伟大的圣光突然出现在波斯的天际，该国所有的人，无论是大臣、教士还是普通百姓，都以最强烈的敌意群起反对祂，声称祂意图摧毁并消灭他们的宗教、法律、国家和帝国，正如昔日对基督的指控。然而，巴哈欧拉孤身一人，毫不动摇地抵挡了这一切。

最终他们宣称：“只要此人在波斯，就将国无宁日。应将其驱逐，波斯方能重获安宁。”于是，他们对巴哈欧拉施加严酷折磨，迫使祂不得不主动离开波斯，并妄图借此熄灭圣道之灯。然而，迫害适得其反：圣道愈发壮大，其火焰愈发炽烈。圣道原本仅在波斯境内传播；可巴哈欧拉的流放却使其传播到其他地区。后他们又说：“伊拉克距波斯太近，必须将其放逐到更远的国家。”波斯政府坚持施压，终将巴哈欧拉从伊拉克流放至君士坦丁堡。但他们发现祂依然毫不动摇，遂称：“君士坦丁堡乃各族各国交汇之地，那里有很多波斯人。”于是变本加厉，将祂流放至阿德里安堡。但信仰之火愈燃愈旺，圣道更加壮大。波斯人最终断言：“这些地方都不足以羞辱祂；必须遣其至蒙受屈辱、遭受磨难与迫害之地，令其亲族追随者饱尝极度苦难。”于是他们选择了阿卡监狱，那个特别为关押叛党、杀人犯、窃贼与路匪的大牢，迫使祂与此类人为伍。但上帝的力量显现了，此监狱竟成弘扬其信仰、荣耀其圣言之媒介。巴哈欧拉的伟大更为显著，在牢狱这样屈辱的境地中，祂彻底改变了波斯境况，战胜了敌人，向世人证明了其圣道无可抵挡的力量。祂的神圣教义传遍四方，祂的圣道得以牢固确立。

在波斯各省，祂的敌人怀着极端仇恨起来抓捕杀戮、鞭笞焚烧，摧毁千家万户，用尽一切暴力手段企图熄灭祂的圣道。尽管如此，祂仍在这关押杀人犯、盗贼与路匪的牢狱中弘扬圣道、传播教义，唤醒了众多曾最为恶毒的敌人，使他们成为坚定的信徒。祂行事的感召力如此深远，竟令波斯政府自身也从昏聩中惊醒，对邪恶的神职人员所造成的一切追悔莫及。

巴哈欧拉一来到圣地的这个监狱，明辨之士就意识到：上帝在两三千年前由众先知之口所宣告的预言已然应验，祂的承诺也已兑现——因祂曾启示于某些先知，并晓谕圣地：万军之主将在此显现。所有这些承诺皆已实现，若非敌人的阻挠及流放，实难想象巴哈欧拉如何能离开波斯而在这神圣之地支起帐幕。祂的敌人妄图通过囚禁彻底摧毁和消灭其圣道，殊不知这牢狱反成至大确证，成为弘扬圣道之契机。上帝的召唤传遍东西方，真理之阳的光辉照亮每一寸土地。赞美归于上帝！祂虽身为囚徒，祂的帐幕却矗立于卡尔迈勒山，行走间尽显至高威仪。凡觐见其尊前者，无论是朋友还是陌生人，都会惊呼：“这不是俘虏，而是一位君王！”

祂一抵达监狱，便立即通过法国大使致函拿破仑三世，信函大意是：“请问我犯了何罪，竟被囚禁于此。”拿破仑三世未予回应。接着第二封函又签发了，此函收录于《海卡尔书简》中，其大意是：“拿破仑啊！因你漠视且未回应我的召唤，你的统权将倾覆，化为虚无。”此函经谢萨·科达法库的关照邮递给了拿破仑，所有跟从祂流亡的人都知悉此事，这封书信的内容迅速传遍波斯全境，因为那正是《海卡尔书简》被送往波斯各地的时候，而这封信函亦收录其中。此事发生于1869年，随着《海卡尔书简》在波斯与印度广泛流传，所有信徒都人手一册，静候此信的应验。不久之后，1870年普法战争爆发了，尽管当时无人预料德国国会胜利，拿破仑却惨遭失败，向敌人投降，目睹自身荣耀化为最深屈辱。

同样，书简也被分送至其他君王，其中有一封给尊贵的纳赛尔丁国王陛下。在信中巴哈欧拉说：“召见我，再召集众神职人员，以求证验与明辨，使真理与谬误得以区分。”国王陛下将巴哈欧拉的信函转交众教士，并委以此任，然他们无人敢应。随后，他又要求七位最负盛名的教士回应此函。过了一段时间，他们退还了信函，称：“此人是个信仰的反对者，是国王的敌人。”波斯国王陛下大为恼火，说：“此事关乎举证与明辨，真理与谬误，与敌视政府何干？可叹我们曾何等尊重这些教士，他们竟连这份信函都回应不了。”

简而言之，巴哈欧拉在致诸君王的各书简中所记载的一切都在兑现：如果我们对照一下 1870 年以来所发生的大事，便可看出，除了几个尚待日后显现，其他预言都已实现。

此外，外国人与非信徒都将奇妙的事归因于巴哈欧拉。有人信之为圣贤，甚至有人著书立说，如巴格达的一个逊尼派神学家赛义德·达乌迪曾写过一篇短文，在其中叙述了巴哈欧拉的某些超凡行为。直至今日，东方各地仍有人虽不承认巴哈欧拉是上帝的显示者，却视他为圣人并把种种奇迹归因于他。

简言之，无论是朋友还是敌人，凡觐见巴哈欧拉尊前者，无一不承认并证实他的伟大。纵使未成为信徒，亦必然会见证他的崇高。人们一置身于他尊前，那种初遇的震撼往往令其哑口无言。多少心怀敌意者暗自决心要在觐见时争辩诘难，却发现自己惊愕失措，哑口无言！

巴哈欧拉从未学习过阿拉伯语，没有老师，没有人辅导，也未曾入学。即便如此，他的阿拉伯语口语、阿拉伯文书简中所展现的雄辩与流畅，令最擅长辞令、造诣最深的阿拉伯文学者都为之惊叹，他们全都公认，他在此方面的造诣举世无双、无可匹敌。

倘若我们细查一下犹太经文，会看到显示者从未对否认他的人说过“你想要什么奇迹我随时可以演示，我还将接受你提出的任何考验”这样的话。但是在给波斯王的信中，巴哈欧拉清楚地写道，“去召集众教士，再传召我，以便证据和论证可得以确立。”

五十年来，巴哈欧拉面对敌人威如山峦：他的敌人们都企图消灭他，并欲置之于死地；他们千百次密谋将他钉上十字架并毁灭他；五十年里，他随时都处于险境当中。

至于波斯，至今仍处于如此悲惨与衰败的境地，每一个有识之士，无论来自国内还是国外，凡了解其真实境况，都认为波斯的进步、繁荣与文明全然依赖于这位光辉人物教义的弘扬及其原则的传播。

基督在他福佑的一生中，实际上只培育了十一个英灵，其中最伟大的彼得却在受到考验时曾三次否认基督。尽管如此，看哪，基督的圣道后来如何遍及全球！如今，巴哈欧拉已培育了成千上万个灵魂，他们在刀剑威胁下高呼“万荣之荣的祢啊！”，声震九霄，在试炼的熔炉中他们的面容如黄金般闪耀。由此便可推知未来将发生何等景象！

现在，我们必须公正地承认，这位卓越的英灵是如此伟大的人类导师，由祂所显示的征象是何等的奇妙；而通过祂，存在界又显示了何等的力量与权能！

巴哈欧拉的使命

受尊敬的人们啊！因世人一味固守古老陈腐之俗套，世界已变得昏暗如漆黑之夜。神圣教义之根本早已被遗忘殆尽，其精髓与核心皆遭全然遗忘，而人们所执着的，不过是些空壳罢了。各民族的境况，也如同身穿早已磨损的破旧衣衫一般，沦落到了凄惨的境地。

从这漆黑之中，巴哈欧拉教义的荣耀晨光已然破晓。祂以崭新优美之衣饰装扮世界，而这新衣饰，即是源自上帝的各项原则。

如今，新的时代已到来，世界得以新生。人类获得了新的生命。秋天已过去，复苏的春天已经来临。万物焕然一新。艺术和工业在复兴，科学有了新的发现，发明也层出不穷；甚至人类事务的各个细节，如服饰和个人物品，乃至武器，都同样得到了更新。每个政府的法律和运作程序都已被修订，并成为了当今的主流。

凡此种种革新，皆源自天国之主不断降赐的奇异恩典和丰沛福泽，它们使世界得以更新。因此，人们必须完全摆脱旧的思维模式，全神贯注于这些新的教义原则，因其是这个时代的圣光和精神。

除非这些教义在人们中得以有效传播，直至陈规陋习消亡，否则人类世界就不得安宁，也无法映照出天国的完美。

约五六十年前，当战火在各国间肆虐，流血牺牲被视为人类至高成就之时，每日都有成千上万生灵的鲜血浸染大地。孩童失去父亲，父亲痛失爱子，母亲为丧子之痛而恸哭哀嚎，泪眼婆娑，肝肠寸断。仇恨与敌意的阴霾笼罩人间，天国之光彻底隐没，圣灵的气息亦被隔绝。

那时，巴哈欧拉如一颗璀璨明星，闪耀着人类一体之光，自波斯天际升起，将灵性恩泽普施众生。祂将指引之光洒遍寰宇，点燃仁爱之烛，令真理之美灿然显现。祂打破宗教偏见、种族狭隘、爱国狂热与政治敌意的枷锁，将人类世界比作大树，万民为其枝叶、花朵与硕果。祂摧毁无知偏见的根基，筑起博爱之大厦。祂确

立人类一体之原则，倡导众生平等之理念。祂宣告上帝的仁慈普照万物，神圣的恩典倾注众生。天国之门豁然大开，至高之境的光辉昭然显现。巴哈欧拉毕生饱经磨难与煎熬——在波斯身陷囹圄、铁链加身，时刻面临刀剑威胁，惨遭残酷迫害；继而被逐出波斯至巴格达，流亡异乡；最终囚禁于阿卡监狱，在禁锢与镣铐中仍弘扬圣道，高扬人类一体之旗帜。

如今，赞美归于上帝，仁爱之光已普照东西方，心与灵交融的帐幕在世界中心巍然矗立。巴哈欧拉的教义已传遍东西方，天国的声名环绕大地，世界至大和平的佳音在心灵疆域激起波澜。愿藉由纯洁灵魂之不懈努力，敌意与纷争的黑暗尽数消散，仁爱与和谐之光朗照；愿世界焕然一新，此尘世映现上帝王国；愿世人相拥，地球为一家，各族如一体；愿冲突与争斗止息，愿令人心醉的上帝之爱，充盈在万物汇聚的天地之间。

世界各国人民啊！真理之阳已经升起，照亮了整个大地，并将灵性赋予人类。由此而来的成果值得赞美，源于此恩典的神圣证据不胜枚举。这是至洁的善行，至纯的宏恩；它是普照世界各国人民的光明；它象征和谐与友谊，仁爱与团结；是世间万邦的光明；是和睦共处，是挚爱同心；确然，是体恤合一，是隔阂终结；是世人以全然的尊荣与自由，与世间万物融为一体。

天佑美尊说：“你们都是一树之果，一枝之叶。”祂把这尘世比作一棵树，而将所有世人比作树上的叶、花和果。树枝要开花，树叶要繁茂，果实要成长，而树叶与花朵的繁茂和果实的甘美，都要依靠这棵世界之树各个部分的相互连接。

因此，全人类必须相互大力扶持，以寻求永生；正因为如此，在这个偶然世界，热爱上帝的人必须配得上有形与无形王国仁慈的主所赐予的恩惠。他们要净化自己的视觉，将所有人都看作是这棵人类之树的叶、花和果，时刻想着为同胞做善事，关爱、体贴和帮助他人；不把任何人看作敌人，或者视为对自己心存恶意者，而把全人类当作朋友；视异乡人为知己，待陌生人如伙伴，消除偏见，不分彼此。

在今日，在主的门槛前受宠爱者是传递忠信之杯的人，他将恩典之宝石赠给所有人，哪怕是自己的仇敌；他对所有人伸出援手，哪怕是已经倒台的压迫者；他与所有人结为挚友，哪怕对方是最凶恶的敌人。这些都是天佑美尊的训诫，是至大圣名的忠告。

亲爱的朋友啊！世界在交战，人类正经受磨难，进行殊死搏斗。仇恨之黑夜笼罩大地，信义之光已被遮蔽。世界各民族磨利了爪子，互相猛扑撕扯。遭受毁坏的正是人类的根基。数以千计的家庭倾家荡产、流离失所，每年都有成千上万的人在尘土飞扬的战场上倒在血泊之中。生命与欢乐的帐篷倾倒了。将领们在展示他们的用兵之道，夸耀他们溅洒的人血，竞相煽动暴力。其中一个说：“我用这把剑砍掉了一个民族的人头！”另一个说：“我踏平了一个国家！”还有一个说：“我搞垮了一个政府！”他们以此为荣，以此为豪！仁爱 and 正义处处受到指责，和睦友好与献身真理的精神受到鄙薄。

看啊，巴哈欧拉的威能与伟大！在短暂的时间内，祂已震动东西方，并在世界的正中心，高举爱与和谐、团结与和平、友谊与和解、诚实与正直的旗帜。祂使那些来自不同且对立的国家、宗教背景相异且争斗的芸芸众生摆脱了敌意与纷争，并将他们汇聚于友谊、仁爱与团结的荫庇之下。

巴哈欧拉所受的苦难

阿卜哈美尊——愿万有之灵皆奉献给祂的钟爱者——历经万般试炼，甘愿承受极致磨难。凡世间酷刑，祂圣洁之躯无所不经；凡世间苦难，祂无上之尊无所不承。多少个夜晚，颈间铁枷沉重难当，祂镣铐加身，终宵无眠；多少个白昼，手足桎梏灼痛刺痛，祂遍体煎熬，片刻难安。他们竟逼祂自尼雅瓦兰一路奔往德黑兰。祂本是灵性化身，素来身倚锦绣软枕、安享闲适之人，如今却镣铐加身、赤足而行、光头袒露；被迫与众杀人犯、叛贼、盗匪一起，被囚于地底那狭窄、黑暗的地牢之中。他们屡屡施以新的酷刑，变本加厉，所有人都以为祂会随时殉道殒命。不久，祂被逐出故土，流放遥远异邦。在伊拉克的数载岁月里，痛苦之箭时刻刺穿祂神圣之心，利刃仿佛随每一次呼吸加诸祂身，安宁与慰藉对祂而言遥不可及。仇敌们满怀刻骨仇恨，从四面八方向祂猛攻，而祂孤身一人，抵挡了所有攻击。历经这般的磨难与重创，祂又从亚洲的伊拉克被逐至欧洲大陆；在那苦难深重的流放之地，《古兰经》信众施加在祂身上的冤屈尚未停歇，《巴扬经》信众遭遇的恶毒迫害、阴谋算计、污蔑诋毁、持续敌视、仇恨与恶意便接踵而至。这一切，我笔难尽述，但你们想必早有耳闻。最终，在至大监狱，祂在无尽的煎熬与苦楚中度过二十四载，而后与世长辞。

总而言之，亘古美尊在这短暂的世界居留期间，或为戴镣囚徒，或身处刀光剑影之下，或承受极致苦难与折磨，或被囚禁于至大监狱之中。因磨难缠身导致身体羸弱，祂神圣之躯已气息奄奄；长期的悲痛使祂身形轻如蛛丝。祂肩负这般重担、承受这如怒浪滔天般的无尽苦楚——祂戴着沉重铁链、成为绝对顺从与温顺之化身的缘由，乃是要引领世间每一个灵魂走向和睦、共情与合一；要向万邦昭示上帝独一之征兆，使蕴藏于万物本质中的原始合一终能结出命定之果；也让那句“仁慈之主的造物，本无分别”的崇高光芒，洒遍世间每个角落。

亘古美尊，至大圣名——愿我的生命、灵魂与内心存在为祂神圣尘埃献祭——每一息都承载着深重苦痛。祂曾沦为无情暴虐的囚徒，也曾是哀恸之箭的标靶。祂曾在巴达什特的平原上徘徊，又在尼雅拉经受磨难。祂曾在阿穆尔身负镣铐，遭受酷刑折磨；曾与最卑劣残暴的仇敌为伍。白天，祂在卡尔巴拉饱受哀伤的侵袭；夜晚，祂在厄运营帐中与苦难相拥。某日，祂披枷带锁，露着头光着足，自什米兰一路押解至德黑兰，在刀光剑影的威胁下沉重镣铐加身，囚禁四月之久。后又遭放逐至伊拉克，徘徊于库尔德斯坦荒野，唯有飞禽走兽为伴。在巴格达，祂四面楚歌，终日遭仇敌围攻，被极致的悲苦与困境环绕。白日有新患，黑夜临灾厄。祂未尝片刻安宁，未得须臾喘息。后被流放至伟之城，饱受恶毒诽谤之箭刺穿。权贵显要群起诋毁，列国首领皆欲置祂于死地。最终祂被放逐至神秘之地，深陷严酷逆境与悲惨劫难之中。

此时，那位自幼年起便蒙祂揽入怀中、给予慈爱哺育，并时刻尽享祂倾注的温柔呵护之人，竟满怀炽烈仇恨，公然反对祂，竟如洪水猛兽大肆殃害祂。米尔扎·叶海亚甚至妄图溅洒亘古美尊的圣洁鲜血，如毒蛇般噬伤了巴哈欧拉的蒙福身躯。继而，米尔扎·叶海亚却开始哀嚎悲叹，以受压迫者之姿呼号，妄言自己无辜蒙冤，声称遭受极不公之对待。他终日恸哭呻吟，叹息呜咽，如同当年那些心怀妒忌的众兄弟，他把现世凡尘中如同约瑟一般的圣者抛入幽暗深坑。随后他发出凄厉哀嚎，涕泪交加，体现了这句经文，“他们在黄昏时分哭着来到父亲面前”。继而，他与疏离者为伍，与敌寇结为密友。他指控无双美尊制造动乱与纷争；还在心怀恶意者中散布他篡改的经文。凡此种种，皆在妄图熄灭天国众灵的烛火，令神圣教义湮没无闻，使神圣独一之黎明沦为长夜，进而导致真理之晨星陨落，指引之经文失效，永恒圣约的宴席化为乌有。

于是，至大监狱的囚禁降临了，无情的厄运接踵而至。世间的蒙冤者沦为不义之徒的猎物，每时每刻都遭受着新的考验与苦难。所有门户紧闭，条条道路阻绝。暴虐之箭如骤雨般从四方不断射向祂，尘世大军对祂光辉超凡的存在拔出不义之剑。简言之，祂的每一息都遭受反复无常之敌的残酷对待，每一刻都被新的悲恸折磨压迫，直至祂的圣容从世界的天际隐没，转而从无境之苍穹照耀四方。

上帝的钟爱者啊！在此巴哈之天启里，上帝之圣道实乃纯粹之精神。祂的圣道与物质世界无涉。它的降世既非为争斗或战争，亦非为伤害或羞辱；它既无意与其他信仰争执，亦无意与各国作对。它的唯一军队乃是上帝之爱，它的唯一乐趣乃是畅饮上帝真知之清醇佳酿，它的唯一战斗乃是阐述神圣真理；它的唯一征伐乃是针对冥顽自我，即驱策人心邪恶之力。它的胜利乃是顺服和屈从，它的永恒荣耀乃是无私。简言之，圣道是纯之又纯的灵性……

为此努力吧：成为每一个人的生命之源，不朽之根，安宁、慰藉与喜悦之泉，无论他们是熟识者或陌生者，反对者或支持者，均一视同仁。你们不要在意别人是否纯洁，而要想着主的普施万物之慈悲，祂的恩惠之光普照全球及居住于此的全人类，主的宏恩既惠泽智者，也惠泽无知者。陌生人与朋友同坐在祂的圣恩之桌旁。而离经叛道者也与信徒一样，用双手捧饮祂的恩赐之海的琼浆。

主所钟爱的人应当成为祂那浩大慈悲之表征，祂那非凡恩惠之体现。他们要像太阳，光芒普照，无论花园，还是废丘；他们亦如春云，普降甘霖，滋润繁花，亦润泽荆棘。让他们只寻求爱与忠信，让他们拒绝不仁爱之道，只谈论友谊与和平的奥秘。这才是正义之人的属性，这才是神圣门槛侍奉者的显著特征。

阿卜哈美尊忍受了极端苦难，承受了万般苦楚和不幸。祂没有享受片刻的安宁，从未松过一口气。祂在荒漠和山野四处流浪，无家可归；祂被关押在要塞和囚室。但对祂来说，破烂草席就是永恒的荣耀宝座，沉重枷锁就是君主的金项圈。祂日夜生活在飞舞的利剑下，时刻准备上十字架。祂承受了所有这一切，为的是净化尘世，用主温柔的慈悲装饰它；使它安定下来；消灭冲突和侵略，化干戈为玉帛，化敌意与对抗为安全、温柔与博爱，使仇视与报复的战场变成乐园，使军队厮杀的血腥疆场变成芬芳宜人之地；人们以战争为耻，将诉诸武力视作可憎之病疾，唯恐避之不及；和平的广厦高耸于山巅，战争从地球上绝迹。

因此，上帝的钟爱者必须用奋勉之水辛勤照料、滋养和培育这棵希望之树。

不管他们居于何处，都要全心全意地与人交友，无论亲疏。让他们以天国般的品质来宣扬上帝的制度和宗教。让他们永远不要丧失信心，永远不要失望，永远不要感到悲伤。他们遇到的对抗越频繁，他们的表现就越忠诚；他们被迫面对的折磨和灾难越多，越当慷慨地助其传递丰饶之杯。此乃赋予世界生命之精神，此乃照亮世界核心之光芒。凡言行与此相悖者，皆不配侍奉于主之神圣门槛。

上帝的钟爱者啊！真理之阳从无形天界照射下来；你们须知现时的重要性。

巴哈欧拉使命的明证

追求真理之人啊！你的来信已收悉，你的意图也已明了。你问道：若这神圣天启便是基督所言临近的天国，那么有何证据证明，又凭何讯息宣告？因时间有限，无法详述，故简略答复如下。

须知，这新天国的真理明证与基督天国的明证相同。后继天国的明证与前一个如出一辙——不，它乃是最强有力的明证！

证据分为两类：一类面向普通大众，另一类针对学者。后者不会信服前者的证据，同样，前者亦无法因后者的证据而确信。寻常百姓寻求奇迹与神迹，而学者并不认为这是证据；这些既不能满足其探索，亦不能解其求知之渴。相反，学者所追寻的，乃是确凿无疑的理性证据。因此，既然你被赋予敏锐的洞察力和健全理智，我们将阐述不容辩驳的理性证据，使任何人皆无否认之余地。

我说，天国降临之目的在于教化人类灵魂，促进人类世界进步，彰显上帝之爱，建立各民族间的友谊与团结，彰显神圣完美，实现人类之荣耀。此乃天国降临之目的，亦是其结果。试观巴哈欧拉之教化威力如何照亮蒙昧的东方，使贪婪野兽蜕变为天国天使，赋予无知者以知识，令凶残狼群化为合一草原上的温顺羚羊。那些因习俗或信仰与万民为敌者，今以完美团结之精神与众人相交；昔日因极度无知焚毁圣经之人，如今阐述新旧约之真谛与奥秘。在短暂光阴中，祂如此教导其追随者——纵然锁链缠身，面对刀剑威胁，他们仍高呼“呀巴哈乌-拉卜哈”！并向他们的行刑者献上糖果，望其能以甘甜之口施予最终一击。你定然记得门徒彼得的故事与公鸡的鸣叫！

另一项证据是，所有波斯的教士和德黑兰的显要领袖无疑都确知：巴哈欧拉从

未上过学，也未接受过正规教育，自幼年起便表现得与众不同。然而，东方的教士与智者仍见证了祂非凡的知识、智慧、悟性及完美。尽管他们予以否认并怀有强烈敌意，但仍承认巴哈欧拉是那个时代独特且无与伦比的人物，尽管他们未能像蒙选者与真诚之士那样，认识到祂崇高的地位。

另一个证据在于巴哈欧拉所启示的教义本身，这些教义消除了人类世界中一切纷争与不和的痕迹，确立了永恒的团结与和谐。请参阅《塔贾利亚特书简》（《辉煌书简》）、《伊什拉加特书简》（《光辉书简》）、《凯利马特》（《天堂圣言》）、《比沙拉特书简》（《佳音书简》）及《塔拉扎特书简》（《美饰之书》），你将清晰地看到这个新天国所赐予的教义——它们为这孱弱的世界躯体提供了一剂速效良方与切实可行而持久的根治之道。如此教义，前所未见。

另一个证据是，巴哈欧拉正是在这苦难的牢狱中揭示并推进了如此崇高的启示。这部天启的声名已然传遍寰宇，已于东方稳固确立，其晨曦般璀璨的光芒，宛若旭日之光，普照四方。尽管东方诸国政府与民众群起抵抗与反对，倾尽全力发动攻击，这一切仍得以实现。试想：此前何曾有过如此伟力与威能？还有什么比这更伟大的明证——祂自监狱高墙内向世间君王与统治者发出威严的宣告，并以明确无误的言辞预言未来之事。祂警示那位权倾一时的伟大帝王将遭遇一场突如其来的革命，预言其王座倾覆、帝国败亡。而这一切确已应验，正如祂在狱中致其他尘世君王的书简与文告中所预言的事件一般。看啊，祂在盗匪与杀人犯的囚牢中彰显了何等威能与庄严！还有比这更伟大的明证吗？总之，明证甚多，然我已无暇详述。

现在，关于那些无知大众所寻求的证据，即奇迹与神迹。简言之，关于巴哈欧拉的非凡事迹在民间广为流传，若予以汇编，足以成书数卷。然而，鉴于这些事迹对于固执的否认者而言并非确凿证据，我们便不在此赘述与巴哈欧拉相关的神迹。因为反对者同样能援引其臆想偶像的类似传说，并以其典籍史册为据。因此，我们仅呈现理性的证据，以使任何灵魂都没有否认的余地。愿万荣之荣降临于你。

在祂的征象中，有祂抵挡住强大民族和战无不胜的国家，并且还抵挡住了渴望饮祂的血、无论何时何地都想置祂于死地的一批敌人的事实，这确实是值得那些思索上帝迹象和表征的人仔细思量问题。

祂的另一项征象，乃是言谈之奇妙、话语之雄辩、著作启示之迅捷，以及祂的智慧之言、诗章、书信与天启……以你的生命起誓！此乃事实，昭若白日，凡有公正之眼者皆能目睹。

在祂的征象中，还有祂那知识的破晓之阳、祂那冉冉升起的技能与艺术之月，以及祂在各方面展示的完美，许多国家有造诣的学者们对此都已作证。

在祂的征象中，还有这一事实：尽管所有敌人对祂大举进攻，成千上万地涌来，用飞箭、长矛和刀剑对付祂，但是，祂的圣美却凛然不可侵犯，祂的圣体因为显露出灿烂光辉而受到保护。这的确是一个奇迹，也是给任何公正评判者的一个警示。

而祂的诸多征象之中，便有祂的坚忍、祂的磨难与哀愁，祂在镣铐枷锁中的煎熬，以及祂时刻不停的召唤：“正义之人啊！来归向我，来归向我！乐善之人啊！来归向我，来归向我！曙光之点啊！来归向我，来归向我！……”

祂的另一个征象是公布了自己的经书，祂谴责几位君王的明确圣典，祂对那位强权统治威震天下的人所作的预示灾难的警告——其宝座在短短几天中就崩塌了——这是确凿而广为人知的事实。

在祂的征象中，有祂的宏伟气魄、祂的尊贵地位、祂的崇高荣耀，以及祂在至大牢狱周围放射出的美丽光华。因此，凡转向祂的人，皆在祂面前躬身低语，面露谦卑。这是往昔从未有过的明证。

第12章

巴哈欧拉的神圣教义



人类成熟期的教义

一切受造物都有其成熟的程度或阶段。一棵树的生命成熟期是它开始结果之时……动物达到充分生长和完善的程度便是成熟了。在人类王国里，人的成熟乃是其智慧之光，绽放出最为炽烈的光芒、发展到最为圆满的境地……

同样，人类世界的整体生命演进也有其各个时期和阶段，在一段时间是经历儿童阶段，另一段时间是青春期，而现在已达到预示已久的成熟期，其迹象已随处可见和彰显……适用于人类早期阶段之需要者，不可能再满足本时代全新和成熟阶段之需求。人类已摆脱先前之局限，完成早期之教化。时至今日，人类应吸纳新的美质、力量、道德标准和能力。新的恩典、完美的馈赠正等待着人类，且已降赐于人。人类世界的青春期所享有的礼物和恩泽虽然及时且足够，但如今它们已无法满足人类成熟期的需要。

每个人的良知都会为此作证：在今日，世间再无任何事情，堪比世界和平更为重要。所有秉持正义的人，都会为之作证，并对那尊贵的议会心怀敬仰，因为其目标是将这黑暗变为光明，将嗜血变为仁慈，将折磨变为喜乐，将艰难变为安逸，将敌对与仇恨变为友谊与仁爱。因此，那些尊贵灵魂的努力值得赞美与称颂。

然而，那些洞悉万物本质关联的智者深知：任何一件事，都无法仅凭自身的力量，产生它本该有的、足以影响人类精神本质的作用。只有人们同心同德、成为一体，才能成就大事。目前，世界和平之事极为重要，但良知的共识是必要的前提。由此，和平的根基才能变得牢固，和平的建设才能扎实推进，和平的大厦才能巍然矗立。

因此，五十年前，当巴哈欧拉尚被囚禁在阿卡要塞、蒙受着不白之冤时，祂

就已经向世人阐述了世界和平之道。祂曾致信当时世上所有的君主，阐述世界和平这一重大议题，并在祂的东方教友中确立了这一理念。那时的东方大地处于极度黑暗中，各国之间充斥着极致的仇恨与敌意，不同宗教更是彼此敌视、杀伐相向，整个东方可谓暗无天日，阴霾密布。就在这样一个时代，巴哈欧拉就像太阳一样从东方的地平线上发出光芒，以其教义的光辉，照亮了波斯的每一寸土地。

祂的教义中有世界和平的宣言。那些追随着祂的人，跨越了国家、宗教与教派的界限，紧密地凝聚在一起。这般景象，催生出了东方大地上一场场令人瞩目的集会，与会者包括了不同民族、不同信仰的人们。所有参会的人，都会生出一种共识：我们同属一个国家，秉持同一教义，行走同一道路，尊奉同一秩序。巴哈欧拉的教义，除了旨在世界和平的建立，还涵盖了诸多其他教诲，为世界和平的理念提供补充与支持。

在这些教义中有对实在本质的独立探求，这样，人类世界就可以从盲从的黑暗中得救并获得真理，也会撕掉那件千年前的破旧陈衣，换上用实在的织机编织出的至纯至圣之袍服。因为实在只有一个，而非多个，所以种种异见最终必须融合为一。

巴哈欧拉的教义中有人类一体的教义：所有的人都是上帝的羔羊，上帝就是仁慈的牧人。这牧人对所有的羊都同样宽厚，因为祂创造了他们全体，训练他们，养育他们，并且保护他们。毫无疑问，这牧人对所有的羊都是仁慈的，羊群中若有人无知，就教育他们；若有儿童，就训练他们直到长大成人；若有人患病，就为他们治疗。仇恨和敌视不应存在，因为在仁爱医师看来，这些无知、患病之人应得到照料。

在巴哈欧拉的教义中，宗教应是友谊和爱的因由。如果宗教成为疏离之因，那就不需要宗教了，因为宗教好比一剂药方，如果药方使疾病恶化，那就不再需要它了。

在巴哈欧拉的教义中，宗教必须与科学和理性相一致，这样它才能影响人的心灵。基础必须坚实，一定不是模仿盲从。

巴哈欧拉的教义认为，宗教的、种族的、政治的、经济的和爱国的偏见都会破坏人类大厦。只要这些偏见盛行，人类世界就不得安宁。历史告诉我们六千年来人类世界的情况。在此期间，人类世界一直未能摆脱战争、冲突、谋杀与嗜血

好杀。每一时期，都会在这个或那个国家发生战争，要么是由于宗教偏见，要么是种族偏见，要么是政治偏见，要么是爱国偏见所引发。因此，所有这些偏见对人类大厦都有破坏作用，这是确定无疑的，而且已经被证明。只要这些偏见继续存在，生存斗争就一定会起支配作用，残忍好杀与贪婪强夺就会继续下去。因此，正如过去的情况那样，除非抛弃偏见并获得天国的道德规范，否则人类世界就无法从其自然本性的黑暗中得救，也不可能获得启明。

如果这偏见和敌意源于宗教，那就要考虑，宗教本应带来友谊，否则它就无益。如果是民族偏见，那就仔细想一想吧，全人类都属于一个民族；所有人都是亚当的树上长出来的枝干，亚当为根。因此那棵树是一个整体，所有这些民族都像树枝，而每个人就像树上的叶、花、果。既然这样，建立不同国家，随之发生流血和人类大厦遭受破坏，那就都是人类的愚昧无知和自私动机产生的恶果。

至于爱国偏见，这也是由于绝对愚昧无知而产生的，因为地球的表面本就是同一片故土。每个人都可以居住在地球上的任何地点。因此，整个世界都是人类的诞生地。这些边界和关口都是人为设置的。神创造世界时，并没有划定过这样的边界和关口。欧洲是一块大陆，亚洲是一块大陆，非洲是一块大陆，澳洲是一块大陆，但是，某些人出于个人动机和私利，将这些大陆加以分割，将某一部分视为自己的国家。上帝没有在法国和德国之间划分边界，它们是连结在一起的。然而，在最初的几个世纪，一些自私的人为谋求自己的利益而划定了边界和关口，而且日复一日对其加以强调，直至在随后的几个世纪导致强烈的仇恨、杀戮和掠夺。这种情况还会同样无限期地继续下去。如果某个人群一直囿于这种爱国主义观念，它就会成为破坏世界的主因。没有任何明智而正直的人会承认这些想象中的区分。我们把称之为出生地的有限区域视为自己的祖国，其实地球才是所有人的祖国，而不是任何有限的地区。简而言之，我们在这地球上度过短暂的时日，最终都要入土为安，地球是我们的永久坟墓。为了这永久坟墓，我们进行杀戮，互相撕咬，这值得吗？不，远非如此！上帝不乐意这种行为不被上帝所悦纳，任何理智的人也不赞成这样做。

想想看吧！那些温顺的动物不会卷入爱国主义争吵。它们相互之间极为友好，和睦相处。例如，如果一只来自东方的鸽子和一只来自西方的鸽子，一只来自南方的鸽子和一只来自北方的鸽子碰巧在同一时间到达同一地点，它们会立即和睦相处。所有温顺的飞禽走兽都是如此。但凶猛的动物一旦相遇，就立即相互

攻击与打斗，互相撕咬，要它们在同一地点和平相处是不可能的。它们全都孤僻凶残、野蛮好斗。

关于经济偏见，显然，随着国家之间的联系加强，商品交换的快速增长，一个国家建立的任何经济准则，最终都会影响到其他国家并带来普遍的益处。那么，为什么还要有这种偏见呢？

关于政治偏见，必须遵从上帝的方略，而且毋庸置疑，上帝的方略远比人的政策高明得多。我们必须遵从神圣方略，它同样适用于所有人。上帝对所有人都一视同仁，不作任何区分，这是所有神圣宗教的基础。

巴哈欧拉的教义之一是创立一种世界通用语。巴哈欧拉之圣笔启示这一教义，其目的就是借由这种通用语言，来消除人类彼此间的误解。

巴哈欧拉的教义中有一条是男女平等。人类有双翼：一翼为男，一翼为女。唯两翼同等强壮有力，人类之鸟才能飞翔。倘若一翼软弱，便无法飞翔。直到女人和男人同等地获得美德与完善，他们才有望达至应有的成功和繁荣。

在巴哈欧拉的教义里，还有自愿与人分享财物这一要义。这种自愿分享，比平等更高尚。人不应自私自利，而要甘愿为他人牺牲生命与财产。但这绝不能靠强迫、靠法律来逼迫。相反，人们为他人牺牲自己的生命和财产应是自愿的，是出于自己的选择，乐意为穷人花钱，正如波斯的巴哈伊所做的那样。

在巴哈欧拉的教义中，有一条是关于人的自由。通过那完美的力量，人应获得自由，从自然界的束缚下解放出来；因为只要人受制于自然，他就是猛兽，为生存争斗是自然界的迫切需求之一。为生存而争斗是一切灾难的根源，是最大的苦难。

巴哈欧拉的教义之一是：宗教是一座坚固的堡垒。如果宗教的殿堂摇摇欲坠，就会引发骚动与混乱，万事秩序将彻底颠倒，因为人类世界有两个保护其免受罪恶危害的护卫者：一是法律，它惩治罪犯，但法律只能防止明显的犯罪，而不能防止隐藏的罪恶；而理想的护卫者是上帝的宗教，它既防止明显的犯罪，也能杜绝隐藏的罪恶；它教化人心，涵养品德，使人力行诸善；它是保证人类世界福祉的无所不包的力量。但是，这里所指的宗教是通过探究加以确认的，而非基于纯粹的盲从；是各种神性宗教的基础，而不是人的模仿。

巴哈欧拉的教义之一是：虽然物质文明是人类世界进步的手段之一，但除非

它与神圣文明结合，否则人类幸福的预期结果无法实现。试想！那些能在一小时内将整座城市夷为废墟的战舰，皆是物质文明的产物；同理，克虏伯大炮、毛瑟步枪、炸药、潜艇、鱼雷艇、军用飞机与轰炸机——这些战争利器，无一不是物质文明结出的毒瘤。若物质文明与神圣文明结合，这些威力强大的武器绝不会被发明。相反，人类精力将完全致力于有益发明，并集中于值得称赞的发现。物质文明如灯罩，神圣文明则是灯本身，没有光的灯罩是黑暗的。物质文明好比肉体，无论它多么优雅美丽，都是无生命的。而神圣文明好比灵魂，肉体从灵魂获得生命，若缺少灵魂，人类世界便了无生气。没有这光明，人类世界一片黑暗。因为自然界是动物的世界。直到人从自然界重生，即超脱自然界，他本质上仍是动物，但正是上帝的教义将这种动物本性转化为人性。

巴哈欧拉的教义提倡教育。每位儿童必须学习尽可能多的科学知识。如果父母能够负担此教育费用，则甚好，否则社区必须提供该儿童接受教育的途径。

巴哈欧拉的教义包含正义与权利。除非在存在界实现这些原则，否则万物将处于无序且不完美状态。人类世界是压迫与残酷的世界，是侵略与谬误之国度。

总之，这样的教义为数众多。这些多样的原则构成人类幸福最伟大的基础，是来自慈悲者的恩典。我们必须将这些信条用于增进世界和平并与世界和平的教义结合起来，这样就能产生结果。不然，单靠世界和平自身，难以在人类社会实现这一目标。当巴哈欧拉的教义与世界和平结合时，它们就像摆满各种美味的餐桌。在无限恩典的餐桌旁，每个人都可以发现他的喜爱之物。如果抛开其他教义仅谈世界和平，就不会取得预期的杰出成果。世界和平的范围必须如此宽广，以使所有社团和宗教都可以发现自己的最大愿望已在其中实现。巴哈欧拉的教义就是这样，世界上所有的社团，无论是宗教的、政治的或伦理的，古代的还是现代的，都可以在其中找到其至高愿望的表达。

例如，各宗教人士可在巴哈欧拉的教诲中，发现普世宗教的建立。这一宗教完全契合了当今时代的境况，能实际迅速地治愈不治之症，解除一切苦痛，并对一切致命毒害赐予绝无谬误之解药。因为，倘若我们想要模仿当今的那些宗教形式，用来整治与组织人类世界，并借此建立世人之福乐，此既没有可能、也不切实际。模仿当今的形式，强制施行《托拉》的各种律法，乃至其他宗教的规条，也是同理。然而，作为一切神圣宗教的本质，那些关乎世人美德、构成人类福祉的基本原则，在巴哈欧拉的教诲中，已得到最为完美的呈现。

同理，关于大声疾呼要求自由的各国人民：能够保障人类福祉、维系和保护普遍关系的适度自由，其最强大的生命力与最深远的含义，都能在巴哈欧拉的教义中得到最充分的体现和延伸。

政治党派的情况也是如此：有一种方略，堪称为引领人类社会的最高准则，甚至可以称之为神圣的治政纲领，就体现在巴哈欧拉的教义里。

同理，对于旨在解决经济问题的“平等”党派来说，直到现在，所有提出的解决方案都证明不切实际，只有巴哈欧拉的教义中提出的方案，既切实可行，又不会给社会带来困扰。

对于其他党派也是如此：若深入研究这一问题，你就会发现，这些党派的最髙目标都包含在巴哈欧拉的教义中了。这些教义是一种覆盖全人类的力量，而且切实可行。但是，有一些过去的教义，如《摩西五经》的教义，已无法在当代施行。其他宗教和各种宗教派别及不同政党的信条也同样如此。

譬如世界和平这一议题，巴哈欧拉曾言，当设立最高裁决法庭。国际联盟虽已应运而生，却无力成就普世和平之业。而巴哈欧拉所描述的这一最高裁决法庭，必将以无上之力，担此神圣使命。祂的计划是：每个国家的国民大会，即议会，都应该选出二至三人，他们是该国的精英，通晓国际法和各国关系，了解当今这个世界人类的基本需求。这些代表的数目应该与该国居民的数量成比例。由国民大会，即议会，所选举当选的这些精英，必须得到上议院、国会、内阁以及总统或君主的认可，这样他们就成为全国及政府选举出来的代表了。由这些人组成世界最高法院，而这样做等于全人类在其中都有份额，因为他们当中的每一位都完全代表着各自的国家。无论是一致通过还是按多数原则通过，一旦最高法院对任何一个国际问题作出裁决，原告就没有借口，被告也无从反对。若某国或某政府在执行最高法院无可辩驳的裁决时疏忽怠慢，其他国家势必会群起而攻之，因为世界所有政府和国家都支持最高法院。想一想，这样的基础该有多么坚实！可是，一个权能有限、常受掣肘的国际联盟，是不可能达到它应该和能够达到的目标的。这就是已被阐明的事实真相。

且看巴哈欧拉的教义蕴含着何等强大的力量！想当年，祂被囚禁在阿卡的监狱里，承受着两位嗜杀成性的君王的禁锢与威胁；可即便如此，祂的教义还是冲破了桎梏，以势不可挡之势传遍波斯与其他国家。任何教义、任何原则、任何社

团，一旦落入残暴强权君主的魔爪，恐怕顷刻之间就会荡然无存。五十年来，波斯以及世界上大多数地区的巴哈伊信徒，始终身处严苛的禁锢之下，时刻面临刀枪的威逼。有多少信徒在牺牲的祭坛上献出了生命，倒在了压迫者残忍的屠刀之下；有多少受人尊敬的家庭惨遭毁灭，支离破碎；有多少孩子成了丧父的孤儿；有多少父亲失去了自己的儿子；有多少母亲，为那些被斩首的儿子，终日以泪洗面、悲恸哀嚎。然而，所有这些压迫与残忍、掠夺与杀戮，都没能阻碍巴哈欧拉教义的传播，反倒令其愈发蓬勃兴盛。它们所蕴含的力量，愈发昭著于世……

简而言之，当你在世界各地旅行时，你会得出这样的结论：一切进步都是交往与合作的结果，毁灭则是敌意与仇恨的产物。尽管如此，人类世界依旧未能引以为鉴，亦始终未能从这无知的沉眠中觉醒。为了列队作战，以兵团冲进血腥屠杀的战场，人类仍在制造分歧、争吵和冲突。

然后，再看看合成与分解、存在与不存在的现象。在这偶然世界，每一个造物都是由许多不同原子组成，它的存在取决于这些原子的组合。换句话说，简单元素发生了结合，从这种结合产生出了独特的有机物。一切物质的存在都建立在这一原则的基础之上。但是，当打乱排列顺序时，就产生分解并开始解体，然后那种物质就不复存在了。即是说，所有物质的毁灭都是由分解与解体引起的。因此，不同元素之间的吸引与组合是生存的手段，冲突与分裂引起死亡。于是，万物中的聚合力 and 吸引力产生累累硕果，而疏远与分离导致混乱与毁灭。通过亲与吸引，就会产生像植物、动物和人这样的一切生物，而分裂与冲突则会带来分解与破坏。

因此，凡是在人类之子中有益于联合、吸引与团结的东西都是人类世界生存的手段，凡是引起分裂、排斥和疏远的东西都会导致人类的毁灭。

如果你经过田野和种植园，看到植物、花卉和香草在一起长得很茂密，呈现一片团结的景象，这就说明，那片园圃在能工巧匠的悉心照料之下，生机盎然，繁茂生长。但是，当你看见它杂乱无章，就可以推断，它缺乏一位能干的农夫管理，所以杂草丛生。

弘扬巴哈欧拉的教义

慈悲者所钟爱的明悟者和女仆啊！每当愚昧无知、忽视圣界、与上帝隔离的沉沉黑夜笼罩大地时，光耀的黎明就会破晓，灿烂的晨曦照亮东方的天际。然后，真理之阳冉冉升起，上帝王国之华光普照东方和西方。凡有眼慧识者皆为此佳音而欢呼雀跃：“我们有福了，有福了！”他们发现了万物的内在本质，揭开了上帝王国的奥秘。于是他们抛弃了幻想和猜疑，举目端视真理之光，他们痛饮着圣爱之杯的甘泉，内心狂喜，将尘世和自身彻底遗忘。于是他们欣喜若狂、步履轻快地赶赴自己的就义之地；抛头颅洒热血，为圣爱而献身！

但是，那些视而不见的人对这一激动人心的场面却感到惊讶，他们叫嚷着：“光明在哪里？”而且还说：“我们没看见光亮！没看见升起的太阳！这些只是幻觉，仅此而已。”他们像蝙蝠一样遁入地下的黑暗中，在那里，他们以为找到了些许安全与宁静。

然而，这仅是曙光初现，冉冉升起的真理圣阳的威力尚未充分发挥。一旦午日当空，必将烈焰熊熊，搅动蛰伏地下的生灵。尽管并非是它们看见了光明，但热浪的冲击却使它们疯狂而动。

因此，上帝的钟爱者啊，你们要感恩致谢，在天光破晓之时，面向世界之圣阳，注视其灿烂光芒。你们已承享真理之光，得到永恒的祝福。因此，为报答这一恩典，你们要永不停息，不要有片刻怠惰。切莫坐视不言。你们要广传上帝之言，让人们广泛闻知天国的福音。

你们要践行主的忠告：以此方式，以此品格，将鲜活的灵魂赋予这红尘之躯，使幼年期的人类臻于成熟。你们要尽己所能，在每一次聚会上都点燃一支爱的蜡烛，以仁爱使每一个心灵感到欣慰。你们要像对待亲人一样照料陌生人；像对待自己忠实的朋友一样向外国人示以仁爱；如果有人向你们动武，就设法和他交友；有人令你们伤心，就要成为医治其疮口的药膏；有人嘲弄你们，要以仁爱之心对之。有人责难你们，就反过来赞扬他；如果他给你们致命的毒药，就用上等蜂蜜与之交换；如果他威胁你们的生命，就给他一服永远治愈他的灵丹。如果他自身痛苦之至，你们则要成为他的良药；如果他是荆棘，你们就要成为他的玫瑰和芳草。你们的如此言行，或许会使这黑暗的世界最终变得阳光灿烂；尘世变成天堂，这恶魔似的牢狱变成主的王宫——如此，战争和冲突就将永远消失，不

再发生，博爱和信任则矗立于世界的顶峰。这就是上帝诫命的真髓。总之，这就是巴哈使命期的教谕。

上帝所钟爱的女仆啊！来信收悉。信中言及：朋友们正在全力以赴、精神抖擞地宣传神圣教义。这消息令人感到极为欣喜。因为每个时代都有一种精神，这个光明时代的精神就是巴哈欧拉的教义。这些教义为人类世界大同奠定了基础，传扬了四海之内皆兄弟的信念。它们建立在科学与宗教的一致和探求真理的基础之上。它们维护这一原则：宗教必须成为人与人之间友好、团结与和谐的原因。它们确立了男女平等并提出为个人谋幸福的经济原则。它们推行全民教育，使每个人尽可能获得一份知识。它们主张取消和废除宗教、种族、政治、爱国和经济等方面的偏见。那些贯穿于所有书信与书简之中的教义，乃是光明之源泉、人类世界之生命。无论谁传扬这些教义，必蒙天国之佑助。

宗教同源

从亚当的时代到如今，上帝所启示的诸多宗教，一个接着一个相继显现。每一宗教都完成了它应尽的使命，唤醒了沉沦的人类，为世人提供教育与启迪；将人们从蒙昧的自然状态中解脱出来，引领他们走进天国的光明之中。每当一个新的信仰与教义降临世间，它都会像一棵硕果满枝的大树，在数百年间生机盎然，承载着人类的幸福与希望。可随着时光的推移，这棵大树会渐渐老去，不再枝繁叶茂，也不再结出果实。这时便需要使它重焕新生。

上帝的宗教同一，但它必须不断更新。例如，摩西被派遣给人类，制定了一部律法。由于有了摩西律法，以色列子民们摆脱愚昧，进入文明；他们从卑屈中受到提举，并获得永恒荣耀。然而，随着漫长岁月的流逝，那光辉不再，灿烂衰退，黑夜取代了明亮的白昼。不过，一旦夜晚变得漆黑一团，弥赛亚之星就会破晓而出，荣耀再次照亮全球。

我的意思是：上帝的宗教只有一个，它是人类的导师，但它仍需不断更新。当你种下一棵树，其高度日渐增长。它开花、长叶、结出甜美果实。但岁月既久，树便会苍老，不再结果。于是真理之园丁便会采撷此树之种，种植于纯净沃土之中；看吧，一棵新树就此挺立，一如往昔盛年之时。

你要仔细留意，在这个存在界，万物都必须更新。观察你周围的物质世界吧，看它现在如何复兴。思想变了，生活方式改了，科学和艺术有了新活力，新的发现和发明不断涌现，人们的看法也随之改变。那么，像宗教这样极其重要的力量——人类伟大进步的保证、永生的真道、无限美德的培育者、两个世界的光辉——又怎能不更新呢？这与主的恩典和慈爱绝不相容。

再者，宗教并非一套信条，一套惯例；宗教乃是上帝之教义，这教义构成人类的真正生命，倡导高尚的思维，升华人性，为人类的永恒荣耀奠定基石。

请注意：精神世界的狂热，各国间的战争与仇恨、怨愤与恶意的烈火，一些民族对他人的侵略，破坏了整个世界的安宁。除了用圣道的活水之外，又怎能消除这些现象？不能，绝不可能！

显而易见，必须有一种超越自然力的权能，将此黑暗转为光明，把仇恨和怨愤、嫉妒与恶意、无休止的争吵与战争，化为整个人世间的博爱与友情。这力量不是别的，正是圣灵的气息和上帝之道的有力倾注。

追求真理的人啊！天国的世界是同一个世界。唯一的差别是那里的春天循环往复，在所有的造物中引起新的剧烈骚动。然后，平原与山坡出现生机，树木郁郁葱葱，叶、花、果实缤纷多彩，争奇斗艳。故此，往昔时代的天启，与后继的天启紧密相连。它们实为同一神圣本源，只是随着世界日臻成熟，天光愈益明亮，天恩愈加丰沛，而那晨星，终以正午般的辉煌光照寰宇。

寻找天国的人啊！每一位上帝的显示者都是世界的生命，是每个病人的高明医生。人类世界正在患病，那位称职的医生精通医道，当祂以教谕、忠告和训诫作为医治每种病痛的药方、也作为治疗每个伤口的香膏时，便能起死回生。高明的医生在任何时候都肯定能诊断出病因，并对症下药。因此，你要把阿卜哈美尊的圣谕同当前的急需联系起来，这样，你就会看到这些圣谕能为世人的病体提供急救良方。它们的确是永葆健康的灵丹妙药。

过去及随后的高明医生所开列的治疗方法并不完全相同，而是对症下药。虽然疗法可能改变，但目的都是为了使病人恢复健康。在过去的使命期里，世人的孱弱之躯无法承受严格而强效的治疗。因此，基督说：“我还有好些事要告诉你们，但你们现在不能承受。然而，当天父所差那安慰者来到时，祂将使你们明白真理。”

因此，在这个光辉的时代，过去只限于少数人获知的教谕，现在可以让所有人知晓；主的慈悲可以同时惠及东方和西方；人类世界的大同可以出现，前景无限美妙；实在之真理的耀眼光芒可以让心灵世界充满光明。

人类一体

巴哈欧拉有专门的教义启示给全人类。祂说：“你们乃是一树之叶。”祂并未说：“你们乃是双树之叶：一棵神圣，一棵邪恶。”祂宣告，人类大家庭的所有个体成员都是亚当之树的叶子或枝条；皆在上帝仁慈与保佑的荫庇之下；皆是上帝之子，生长于祂爱之树上的果实。上帝对这棵树上的所有叶子、枝条与果实都一视同仁地给予怜悯和仁慈。因此，无论怎样，邪恶之树是不存在的——撒旦只是人类心智的产物与趋向错误的本能倾向。唯有上帝是创造者，一切皆为其全能之造物。有鉴于此，作为祂的造物，我们必须爱人类，认识到所有人皆生长于祂慈悲之树上，为其全能旨意之仆人，是其恩宠之显征。

纵然，这人类之树上有枝条或叶片可能存在瑕疵，有的花朵可能不完美，但它们仍属此树，而非他树。因此，我们有责任保护并培育此树，直至臻于完美。如果我们发现其果实存在缺陷，那我们当竭力使其完美。人类世界中，有些灵魂无知，当使之有知；有些生长于树上而出现虚弱和病状，当助其康复；他们若尚如婴孩般稚嫩，我们便当悉心抚育，直至他们成熟。绝不可厌弃疏远，视之为可憎与不配。我们须以尊荣、恭敬与慈爱相待，因为他们是上帝所造，而非撒旦所生。他们不是上帝愤怒的显征，而是祂神圣恩宠的明证。上帝，那造物主，赋予了他们身体、心智和灵性品质，以使他们能够认识祂并遵行其意旨，而非其愤怒和谴责的对象。简言之，全人类当以友爱、仁慈和尊敬相待，因为我们在他们身上所看到的正是上帝本身的表征和痕迹。所有人都是上帝存在的证据，因此，我们有什么理由贬低和轻视他们，对他们施加诅咒并阻止他们接近祂的恩泽呢？这是无知不义，是上帝不愿意见到的，因为在祂的眼里，芸芸众生都是其仆人。

再者，在这奇妙的天启期里，大地将焕然一新，人类世界将呈现完美的秩序与荣光。纷争、冲突与流血将让位于和平、真诚与和谐。在列国、各族、各邦与各国政府之间，仁爱与友善将盛行，合作与紧密联系将牢固确立。最终，战争将被彻底禁止，当《至圣经》的律法得以实施时，争端与纠纷将在各国政府与人民

组成的普世法庭上以绝对公正的方式得到裁决，任何可能出现的难题都将迎刃而解。世界五大洲将融为一体，万千民族将凝聚为一个民族，大地将成为共同的家园，人类将成为一个整体。国家间将紧密相连，民族与部落将水乳交融，人类将亲如一家。天国之爱的光辉将普照四方，仇恨与敌意的阴霾将尽数驱散。普世和平的华帐将在造物中心高高耸立，而蒙福的生命之树必将枝繁叶茂，其庇护之绿荫将覆盖东西方。强弱贫富、宿怨部族与敌对国家——如同豺狼与羔羊、猎豹与幼鹿、雄狮与牛犊——将以至高的仁爱、团结、正义与公平相待。大地将充盈知识与学问，满载造物的实在与奥秘，以及对上帝的认知……

在那无与伦比的圣枝（巴哈欧拉）显圣的日子里，将要出现的一大伟迹乃是：上帝的旗帜将高扬于各国。这就是说，所有的国家和种族都会聚集在这一神圣的大旗之下——即这高贵圣枝的庇荫下，成为一个单一的大国度。宗教的和派系的对立、种族和民族的敌视、国家之间存在的分歧都将被消除。所有的人都信奉一个宗教，同属一个信仰，融合成一个人种，并成为一民族。万民共居于一国——即地球这个行星之上。诸邦列族中间将建立起普世和平与和谐。

感谢上帝，你在侍奉上帝方面已得到扶助，并成为传扬人类世界大同之因。这样，人与人之间纷争的乌云就会消散，各国人民团结之广厦将荫庇所有地区。没有这种团结，就不可能实现安宁与舒适、和平与世界和解。这个光明的世纪需要并要求实现大同。在每个世纪，根据其需要，上帝会确定一个特别主题。在这个光明的时代，其主题就是人类大同。毫无疑问，为此效力的每个人都会得到上帝的扶助与确认。

男女平等

在这神圣的时代，上帝的恩泽已遍及女性世界。除却些许微不足道之处，男女平等已得到全面而明确的宣告，所有差别皆被彻底消除。

自存在之初至应许之日，男子在各层面皆曾保有对女子的优越性。《古兰经》中揭示道：“男子优越于女子。”然在此奇妙的天启期，荣耀之主的至高恩赐已成为女性彰显成就之因。若干侍女奋起，于知识疆域超越男子。她们以挚爱与灵性崛起，成为至高无上之主向人类广施恩泽之缘由，更以其圣洁、纯净及上帝之灵

的特质，引领众人抵达唯一性之彼岸。他们为迷途于迷妄荒原的人，点亮指引的火炬，以对上帝之挚爱之火，温暖在幽暗之境沉沦绝望的灵魂。

消除偏见

你们看到这个纷争的世界何等分崩离析，多少国土被鲜血染红，尘土与人血凝结成块。战火燃烧得如此之旺，在古代，在中世纪，在近几个世纪都不曾有过如此骇人听闻的战争。战争犹如磨盘，将生灵当作谷物碾成粉末。更有甚者，繁荣的国家变成瓦砾，众多城市被夷为平地，许多曾经富裕的村庄已化为废墟。父亲失去了儿子，儿子没有了父亲，母亲为死去的孩子伤心哭泣，孩子们成了孤儿，妇女们背井离乡、外出流浪，成为无家可归的漂泊者。从各方面看，人类都已沉沦。无父之子凄厉尖叫，母亲们悲声震天，直达云霄。

所有这些悲剧的滋生地皆为偏见：种族之偏见，国家之偏见，宗教之偏见，政见之偏见；其根本原因则是盲从过去——在宗教，种族偏见，国家偏见，政治方面的盲从。只要这种对过去的盲从持续下去，社会秩序之根基就会分崩离析，人类亦将常陷险境，不得安宁。

如今，在这光明普照的时代，人类未曾知晓的真理已然显露，万物的奥秘已然揭开，真理的晨曦已然破晓，光耀寰宇。难道还允许人们进行一场骇人听闻的战争，使人类陷于灭顶之灾吗？不，以主上帝起誓！……

因此，你们要在上帝的护佑下，以聪睿的心智和源于天国的力量，努力成为上帝给人类的恩赐，为全人类创造舒适与和平的环境。

上帝之友啊！宗教之偏见，政治之偏见，爱国主义之偏见，种族之偏见，正在摧毁人类世界。正义，无论出自同胞，还是来自异乡之人，皆为可慕、皆应赞颂。善意的陌生人，胜于疏忽的亲友。人类世界必须彻底摆脱偏见的虚妄幻想。整个地球是一个家园，全人类同属一族，皆为亚当之后裔。宗教独立于政治，宗教旨在启发善行，成就美德。信仰之民当使宗教成为种族间团结的纽带；否则，宗教将毫无裨益。神圣宗教乃团结之源，旨在消除国家之偏见，使万民亲如一家，彻底割除种族偏见。正义值得称颂，纵使来自陌生人；暴政理应谴责，即便来自同胞兄弟。此乃真理，其余皆为虚妄幻想。一个公正的陌生人实为兄弟，暴虐的手足反成陌路。

我祈求上帝，愿你们成为人类世界团结的推动者与万民福祉的祝愿者，愿你们竭力使普世和平的帐幕在世界正中心竖起，使人类一体的旗帜在东西方飘扬。此乃上帝喜悦之缘由，这是宗教之根基，这是圣典之宗旨，亦是人类世界福祉之源泉。

人类通过种族和国家之间的冲突来实现幸福的时代已经过去。现在是光明的世纪，是圣灵的纪元。内在的真理已昭然若揭，显然，迷信的偏见实为世间荒芜之根源。幸福唯藉情谊、团结以及人类世界之一体才能实现。

独立探求真理

巴哈欧拉教义的第一项原则是：探求真理。

一个人若想寻求真理，那他首先必须抛弃所有过去的传统迷信。

犹太人有迷信传统，佛教徒和琐罗亚斯德教徒受迷信的束缚，基督教徒也同样如此！所有的宗教都逐渐受到传统与教条束缚，无一例外。

每个宗教都以真理的卫士自居，把其他宗教看作是谬误。只有自己正确，别人都是错误的！……

因此，我们不应该拘泥于宗教的外在形式和做法。我们要认识到，这些形式和做法不论多么赏心悦目，也只不过是披在神圣真理的温暖之心和生动肢体上的外衣而已。我们若想在各宗教的本质里找到真理，就必须抛弃传统的偏见。如果一个琐罗亚斯德教的教徒相信太阳就是上帝，那他怎么可能使自己与其他宗教协调一致呢？倘若信仰者只相信各自的神偶，那他们又如何能理解上帝的唯一性呢？

因而显然，若想在寻求真理中取得进步，我们就必须摒弃迷信。要是所有探求真理的人都遵循这一原则，他们将会清楚地看见真理。

假设有五个人一起探求真理，那么每一个人首先就要超脱于自身的特殊情况，并放弃各自的所有成见。为了发现真理，我们必须放弃我们的偏见和浅识；虚怀若谷的心态是极其必要的。若我们的杯中满是自我，那么，它便无法容下那生命之泉。自己正确、别人错误的想法是团结道路上的最大障碍。如果我们想寻到真理，就必须团结，因为真理只有一个。

因此，我们若诚心寻求真理，就必须舍弃自身的种种偏见与迷信。若不在心

中将教条、迷信、偏见与真理明确区分，我们便无法成功。人若真心寻求一物，必将遍处寻觅；寻求真理时，我们也必须坚守这一原则。

我们必须承认科学。真理与真理之间不可能相互矛盾。光都是好的，无论它们发射自哪一盏灯！玫瑰都是妩媚的，不管它们在哪一座花园里绽开！不管出现在东方还是在西方，星星都发出同样的光芒。只要不怀偏见，你们就会热爱真理之阳，不论它从地平线的何处升起！你们会明白到，神圣的真理之光既然在基督的身上闪耀，它也同样在摩西和佛陀身上闪耀。诚挚的探求者一定会找到这个真理。这就是“探求真理”的含义所在。

探求真理还意味着，我们必须愿意抛弃我们以前所学的一切，清除可能妨碍我们探寻真理步伐的所有障碍。如有必要，我们要毫不犹豫地从头重新学过。我们决不能让对某一宗教或某一个人的爱障蔽我们的眼睛，以至我们被迷信束缚。一旦我们挣脱所有这些束缚，以无拘无束的思想去寻求真理，我们就一定能达到目的。

“探求真理，真理会使你自由。”这样，我们就会在各个宗教中看到真理，因为真理无处不有，真理只是一个！

探求真理必将消除一切形式的模仿。当盲目模仿被摒弃时，人类的一体性将得以显现，显而易见的是，真正的宗教实为人类友爱与团结之因，而非疏离与贪婪之由。凭借真正宗教的力量，诸如盲目的宗教偏见、国家偏见、地域偏见及政治偏见等无知成见将被驱除。这些虚妄幻想终将消逝，真理之光必将普照人间。科学与宗教将紧密相拥。

科学与宗教的和谐

众生皆为盲目效法之囚徒，固守祖辈之成见而不觉。然巴哈欧拉说，效法不可取，人务须亲自探求真理。巴哈欧拉还说，科学与宗教相辅相成，不可分割。若宗教不承认理性、科学与艺术，那只不过是对祖先的盲目效仿，只是虚妄而已。因为科学由真理构成，故宗教当与科学相符。若不然，则属虚妄谬误。

巴哈欧拉教义之一是，宗教与信仰必须符合科学与珍贵之理性。倘若宗教与科学相悖，那便是盲目之效法；明智智慧之人既不会承认也不会屈从于此。

在欧洲，人们逐渐认为宗教乃科学之敌，科学乃摧毁宗教根基者。然而，上帝的宗教，实为真理之倡导者，科学与学问之奠基者，知识之扶持者，是人类的文明之光，是生命奥秘的探寻者，是世界万象的启蒙者。如此，它又怎会与知识为敌？上帝绝不容许！相反，在上帝眼中，知识是人类最伟大的美德，是人性最崇高的完美。反对知识，就是纯粹的无知；摒弃艺术与科学的人，并非真正的人，而是没有心智的走兽。因为知识是光、生命、幸福、圆满与美好，知识使灵魂趋近神圣之门槛。知识乃人世间之荣耀与光辉，是上帝最伟大之恩赐。知识即指引，而无知乃是谬误之本。

那些终日追求知识、探索宇宙奥秘、严谨探究真理的人有福了！那些自甘无知，乐于盲目效法，陷身于愚昧冥顽之深渊，虚度此生之人有难了！

忠实的朋友啊！请在上帝的学校研读灵性课程，向爱的圣师学习内在真谛。探寻天国的奥秘，讲述上帝满溢的仁慈与恩惠。

掌握科学与艺术，尽管是人类最值得自豪的成就，但其唯一条件在于人之江流汇入伟大的海洋，从上帝亘古之源汲取灵感。若此事成，则每一导师皆犹如无边无际之海，每一学子皆为水源充足的知识之泉。若探求知识，最终能抵达那万有知识之源的至美之境，这目标是何等卓越！若非这样，则点滴之学识或使人隔绝于洪恩之外，因为随学问而来的傲慢与自大，遂致迷误而远离上帝。

今日之科学乃通向真理之桥梁；若不能达此目的，除了虚妄幻想之外毫无结果。以唯一真神起誓！若学问并非为通达至高显示者之途径，则此学问不过是显而易见的损失。

你当学习各门知识，面向天显美尊之圣美，以成为世人中拯救与指引的征象，于此尘寰之境中，成为明悟之中心。在此，唯有那些踏入光明之王国、领悟那深藏之隐秘、严守之奥妙的人，才能真正拥有智慧，而其余的智者与智慧皆被隔绝在外。

第13章

物质世界



自然

自然乃是一种状态，或一种实在，外在表现为万物生命与死亡之根源，换言之，即万物组合与分解的根本。

整个自然都受制于一个健全的组织、不可违背的法则、完美的秩序和圆满的设计，且永不违背。其精妙程度如此之深，倘若你以洞察之眼与辨别之力观察，便会发现万物——从微不可见的原子到物质世界中最为庞大的星体，如太阳或其它恒星和发光体——无论其秩序、构造、外在形态或运动，皆以最完美的方式被组织，且都服从于一个普世法则，永不背离。

然而，当你思考自然本身时，会发现它既无意识也无意志。例如，火的天性是燃烧；它不带任何意识和意志地燃烧。水的天性是流淌；它没有意识和意志地流淌。太阳的天性是发光；它没有意识和意志地照耀。蒸汽的天性是升腾；它没有意识和意志地升腾。由此可见，万物的自然运动都是被迫的，唯有动物，尤其是人类，才能凭自身意志行动。

人之所以能够抵抗并反抗自然，是因为他发现了事物的本质，并凭借这一发现掌握了自然本身。事实上，人发明的所有技艺皆源于此发现。例如，人发明了电报，连接了东西方。由此可见，人确实凌驾于自然。

那么，当你在存在界中观察到这样的组织、秩序与法则时，难道仅归因于自然本身的效应，而它既无意识也无理解力吗？显然，这个既无意识又无理解力的自然，的确是在全能之主——那自然界的主宰——的掌控之中，是祂令自然显现其意欲之一切。

有人认为，人类的存在不过是存在界中因自然之需而产生的事物之一。若此说法成立，则人为枝叶，自然方为根。然而，枝叶可能具备根所没有的意志、意识乃至某些完美特质吗？

由此可见，自然之本质实乃受制于上帝之威能，正是那位永恒全能者，令自然臣服于这完美法则与组织原则，并主宰其运行。

创造及人类的出现

当一个时代周期走向终结，新的周期便会开启。前一周期因其间发生的重大事变，会彻底从记忆中消逝，不留丝毫记载与痕迹。因此，如你所知，我们并没有关于两万年前的任何记录，虽然我们之前通过理性论证，证明了地球上的生命极为古老——不只是十万或二十万年，甚至一百万或两百万年：它的确是非常远古的，而且古老的记载与痕迹都已湮灭无踪。

人类在地球上的形成之初，类似于胚胎在母腹中的孕育过程。胚胎逐步生长和发育，直到出生；往后，它继续生长和发育，直到成熟阶段。在婴儿阶段，心智和灵性之迹象便已呈现，只是尚未达到完善状态，仍有诸多不足。但是，一旦达至成熟，完善的心智和灵性便会显现出来。

同样，在世界母体中，人的形成起初犹如胚胎，渐进完善，成长发育，直到成熟状态，届时，心智与灵以最完美的形式显现。人形成之初，心智与灵便存在，只是隐藏着，它们是后来才显现的。在尘世子宫中，心智与灵亦存在于胚胎中，只是被隐蔽着，后来才显现。这就好比种子：树潜藏其中，隐而不露；随着种子生长发育，树形渐渐显露直至完全展现。同理，一切生命的生长和发展都是循序渐进的。此乃神圣命定之普适法则和自然规则。从种子到大树绝非一蹴而就；从胚胎到成人亦非旦夕之间；从矿物质到石头无法顷刻实现：不可！所有这些都是逐步生长和发展，直到达至完善之极限。

一切存在，无论普遍还是个别，自初始就被创造得既完美又完整。至多可以说，它们的完美是逐渐显现的。上帝之律法唯一，存在界的演化唯一，神圣秩序唯一。万物无论大小，皆遵循同一律法与秩序。每粒种子自始便蕴含植物的全部完

美。譬如，此种子最初已具备植物的一切完美，只是隐而未露，渐次显现。所以从种子中首先出现的是嫩芽，然后是枝、叶、花朵，最终果实。但所有这些自形成之初，虽不可见却已潜藏于种子之中。同理，胚胎初始便拥有全部完美，如灵、心智、视觉、嗅觉、味觉——总之，一切能力——但皆隐而不露，渐次显现。

同样，地球自创世之初就蕴含其所有元素、质料、矿物、肢体及组成部分，但这些是逐步显现的。先是矿物，继而植物，随后动物，最终人类。然而从一开始，这些种类与物种便潜藏于尘世之中，随后渐次显现。因上帝至高之律法与普世自然法则包容万物，使万物臣服于其统治之下。当你思索这一普世秩序时，便会发现无一事物在诞生之际即达至完美极限，皆需历经逐渐地成长与发展，方能臻于完美之境。

人类的本质

当我们以洞察之眼审视万物时，会发现它们大体可归为三类：矿物、植物与动物。因此存在三类生命，每类皆有各自相关的物种。人类作为其中最卓越的物种，集三类完美于一身——即拥有物质躯体、生长能力及感知能力。然而超越矿物、植物与动物的完美特质之外，人类还独享其他造物所缺乏的特殊禀赋，即心智的完美。由此，人类乃万物中最高贵者。

人处于物质的最高级和灵性的最初级——亦即，他是不完美的终点和完美的起点，他处在黑暗的终结和光明的初始，以至于有言道：人的地位有如夜之末、昼之初，意思就是他具有所有不同层次的缺憾，并潜在地拥有各种程度的完美。他既有动物的一面也有天使的一面，而教育者的目的就是要教育培养人的灵魂，使得他天使性的一面战胜动物性的一面。假如人内在的神圣力量——也就是其本质性的完美，战胜了邪恶的力量——也就是绝对的不完美，那么，他就会成为万物中最高贵的生灵；反之，他就会变成万物中最卑贱的造物。所以说，人是不完美的终级和完美的开端。

存在界里再没有任何别的物种像人类这般展现出如此差异、区别、对比与矛盾。例如，神圣的璀璨光辉正照耀在人身上，就像曾照在基督身上——看啊，人何其荣耀与高贵！然而与此同时，他却崇拜石头、树木与泥块——看啊，这是何等可悲，其崇拜对象竟是存在界中最卑微之物，即那些无生命的石

头、土块、山峦、丛林与树木！对人而言，还有什么比崇拜万物中最低级者更为可悲的呢？

此外，知识是人类的属性，无知亦然；诚实是人类的属性，虚伪亦然；诚信与背叛、正义与暴虐等，莫不如此。简言之，每一种完美与美德，以及每一种恶习皆为人之属性……正因如此，人被称为上帝最伟大的表征——即他是创造之书——因宇宙的一切奥秘皆寓于其身。若得真正教育者之荫庇并受恰当培育，他将成为众宝之宝、诸光之光、众灵之灵；成为神圣恩泽的焦点、灵性品质的源泉、天国光辉的破晓处以及神圣启示的承纳者。反之，若他被剥夺而失此教化，将沦为恶魔属性的化身、兽性劣行的缩影、一切压迫与黑暗的渊源。

此即众先知显现的智慧：教化人类，使这煤块化为钻石，使这荒木经嫁接结出至为甘甜精美的果实。当人类世界获得最崇高的地位后，进一步的提升只能在完美的层次上进行，而非地位上，因为地位的层级有限，而神圣的完美却是无限的。

在脱离这尘世之躯的前后，人的灵魂皆可在完美境界中精进，而非在地位上提升。一切受造物的演进，终将归于完美之人，再无比完美之人更崇高的存在。人既已抵达人之地位，便只能在完美中精进，而非地位升越，因为再无比完美之人更高的境界。他只能在人之地位所限之内不断进步，而人的美德与完美是无止境的。故此，一个人无论何等博学，总想超越他的博学之士。

由于人的完美是无限的，他在离开此世后也能够在这完美中不断进步。

人有两种本性：一种是灵性的或较高尚的本性，另一种是物质的或较低下的本性。前者使他接近上帝，后者使他只为俗世利益而生活。这两种本性的各自特征都可以在人类身上发现。人的物质本性所表现出的是虚伪、残忍和不义；这些均出自其较低下的本性。而人的神圣本性所表现出的则是爱、宽恕、善良、真诚和公正。这些都是较高尚本性的表达。所有良好的习惯，每一个高贵的品质都属于人的灵性本性。相反，所有不完美的和罪恶的行为都出于人的物质本性。如果一个人的神圣本性压倒了人的本性，那么他就是一个圣人了。

人能够行善，也可以作恶。如果一个人行善的意愿占上风，作恶的倾向被征服，那么这个人确实可以被称为圣人了。相反，假如他背弃上帝的恩典，任由邪恶的欲望摆布自己，那么，他就与禽兽没什么两样了。

然而，人具有双重地位：一为光明，一为黑暗；一属神圣界域，一归自然世界；一趋天国美德，一近恶魔品性。因人居于光暗交界之处。在存在之环中，他位于最低点，此处既是下降弧形区的终点，亦是上升弧形区的起点。正因如此，人可自由选择方向：朝向光明或朝向黑暗，趋向蒙昧或寻求指引——全凭何者占据上风。若理性主导，人将光辉闪耀，高居上天圣界；若自我与卑劣本性占优势，则导致黑暗，坠入至深之火。盖因在人身上，天国之力与兽性之力相争，直至一方胜出。

人类的知识

有一点对于理解我们已讨论或将要讨论的其它问题的本质至关重要，即人类知识可分为两种。

一种知识是通过感官获得的。视觉、听觉、嗅觉、味觉和触觉所能感知的被称为“可感的”。比如，太阳是可感的，因为眼睛能够看见。同理，声音是可感的，因为耳朵能够听见；气味是可感的，因为鼻子能够吸入，嗅觉能够觉察；食物是可感的，因为味觉能够感知其甜、酸、苦、咸；冷热是可感的，因为触觉可以感知。所有这些都称为可感实在。

另一种人类知识是关于可知事物的知识，即它涵盖了没有外在形状或位置的、不可感的各种可知实在。比如，思维能力是不可感的，人的诸多品性也是不可感的：这些都是可知的实在。同理，爱是可知实在，而非可感实在。因为这些实在，耳朵听不到，眼睛看不见，嗅觉嗅不到，味觉尝不着，触觉触不及。即便是以太——在自然哲学中，其作用力被称作热、光、电、磁——也属可被理性认知的实在，而非能够被感官感知的存在。同样，自然本身是可被理性认知的实在，而非仅凭感官能够感知；人灵亦是可被理性认知的实在，而非感官所能触及。

可是，在你试图表述这些可知实在时，你只能将它们放到可感知实在的模具里，除此别无他法，因为从外在来看，除了可感知实在别无他物。因此，在你意欲表述灵性实在及其状况、程度时，你只能借助可感事物去描述，因为从外在来看，除了可感知实在别无他物存在。比如，悲伤和快乐是可知事物，但是当你意欲表述这些灵性状况时，你会说：“我心沉重”或者“我心轻盈”，尽管一个人

的心并没有真的变重或变轻。说到底，这是一种灵性状况或可知状况，对此的表述需要我们使用可感的词语。再举一例，你会说“某某人进步极大”，尽管此人仍然停留在原地；你会说“某某人地位极高”，尽管此人跟其他人一样，继续行走在地面上。这种高位或进步表达的是灵性状况和可知实在，但是为了对其进行表述，你必须使用可感词语，因为从外在来看，除了可感知实在别无他物。

再举一例，知识被喻为光明，而无知被喻为黑暗。但是想一想：知识是可感的光吗？无知是可感的黑暗吗？当然不是。这两者仅是可知状态，但当你意欲向外表述时，你会把知识称作光明，把无知称作黑暗，这样说：“我心黑暗，却被照亮。”因此，知识之光和无知之暗都是可知实在，而非可感实在，但当我们试图向外表述这两者时，我们只能给予它们可感形式。

面对善于思考的听众，所讲的每一个话题都必须有合理证据和逻辑论证。证据有四种类型：第一种来自感觉，第二种是通过推理，第三种出自传统或权威经书，第四种是凭借灵感的作用。也就是说，人的思维通过四种判据和评判标准来达成结论。我们首先来看看感觉判据。它依然是当今世界唯物主义哲学家所信奉的标准。他们认为，无论什么，只有被感官所感知的事物才是真实的，才是确凿无疑的存在。例如，他们说：“这里有一盏灯，你们看见了它，既然它是能够被视觉感受到的，那么你们不能怀疑它的存在。这里有一棵树，你的视觉使你确信它的存在，无可置疑。这是一个人，你看见他是一个人，因此，他无疑是存在的。”概言之，凡是被感官所确认的事物都应该是确定无疑的，就好比五乘以五的得数，它不可能是二十六或比二十五更小的数。所以，唯物主义哲学家把感觉标准看成是第一和首要标准。

然而，在神性哲学家看来，如此证据和确信是不可靠的；相反，他们认为以感觉为标准是不对的，因为它存有缺陷。例如，视觉是最重要的感觉官能之一，可它无法避免偏差和误差……此类例子难以数计，不胜枚举，它们都证明了感觉存在错误和误差。有鉴于此，神性哲学家把这个评判标准看成是有缺陷和不可靠的。

第二种判据是理智。古代的哲学家们尤其看重它，将之视为最重要的判断依据。在希腊、罗马、波斯和埃及的智者看来，真正判断的标准在于推理。他们认为，凡事若提交理性判断，就能被证明是真还是假，从而要么接受要么拒绝。然而，在具有洞察力的人看来，这个标准同样是有缺陷和不可靠的，因为，同样是

这些把理性或智能当做人类判断依据的哲学家们，他们本身却在每一个探讨议题上都观点迥异、千差万别。希腊哲学家的说法与波斯贤哲的说法相互抵触。即便是希腊哲学家们内部，在任何给定的议题上也总是出现分歧和不一致。思想上的重大差异也普遍存在于希腊和罗马的智者之间。可见，如果理性和智力可以作为正确无误的判断标准，那么，那些检验或应用这个标准的人就会得出相同的结论。然而，他们的结论各式各样且互相抵触，这就充分说明检验的方法和标准必然有问题且不充分。

第三种证明的判据或标准是传统或经书，亦即，每种说法或结论必须得到宗教典籍里相关传统记载的支持。当我们考量即便是神圣经书——上帝之书时，我们往往会问“谁理解这些经书？通过哪些权威解释来理解这些经书？”它必然是人的理性的权威，如果理性或思维无法解释某个问题，或者，如果拥有智慧的人在对传统的解释上相互矛盾，那又怎么能够依靠如此判据来做出正确的结论呢？

第四种标准是灵感。在过往时代，很多哲学家强调启发或启示的作用，他们在发表观点时会先说“这个论题是由我的顿悟而成”或“在灵感之下我如是说”。此类人属于先知先觉的哲学家。灵感乃是人心的暗示或悟觉，而内心的暗示有时是邪恶的。我们如何区别它们呢？我们怎么知道某个灵感或暗示究竟出自善意还是恶意？

由此可以明白：人类用来下判断的四种标准，本身都不完美、不够准确，单用其中任何一种，都可能出错。但如果一个道理，能同时具备下述条件：感官能证实它正确，理性能接受它合理；同时符合公认的权威，也与内心的良知一致，那它就可以被认定是完全正确、完全可靠的，因为它已经通过了所有标准的检验。只靠一种标准来判断，就难免出错。这个道理显而易见、不言而喻。

可接受的理解标准仅有四种，也就是说，人通过这四种标准来理解万物的实在。

第一种标准来自感官，即眼睛、耳朵、味觉、嗅觉、触觉所感知的一切皆被称为“可感知的”。如今所有欧洲的哲学家们都认为这是最完善的标准。他们声称感官标准乃至高无上，并将其奉为神圣不可侵犯。然而，感官标准实则存在缺陷，因其可能出错。例如，感官功能中最重要的是视觉。然而，视觉却将海市蜃楼看成真实的水源，将镜中影像看成真实存在的；将庞然大物视为渺小，把急速

旋转的光点看成一个圆，认为地球静止而太阳运行，还会犯下许多此类的错误。因此，我们不可全然依赖它。

第二种标准是智识，这是古代哲人——那些智慧支柱——理解事物的主要准则。他们凭借心智力量推演万物，依赖理性论证：其所有论点皆基于理性。然而即便如此，他们的观点仍存在巨大分歧，他们甚至会改变自己的观点：二十年里，他们通过理性论证确认某物存在，而后又会用理性论证否定同样的观点……

由此可见，单凭理性来判断是不够完善的。古代哲学家彼此争论不休、前后矛盾、还常常改变看法，就已证明了这一点。因为如果理性本身是完美的，所有人的思想和观点本该是一致的。

第三个标准是传统，即圣经经文，人们常说“上帝在《托拉经》中如此说”或“上帝在《福音书》中如此说”。这一标准亦非完美，因为传统教义需由心智来理解。既然心智本身易犯错，又怎能断言它能完全把握真理，在理解与推断传统经文时不会出错？因其易受谬误影响，无法引人达至确信之境。这是宗教领袖们的标准。然而，他们从圣经中所领悟的仅是其心智所能理解的内容，并非事物的必然真理；因为心智犹如天平，圣经经文所蕴藏之深意，犹如待称量之珍宝。若天平不准确，重量又如何能确定重量呢？

因此，应当明白，凡是人所把握的，凡是人所相信的，都有可能出错。因为，在证明或否定某事物时，若以感官证据作为依据，这一标准显然并不完善；若证据是理性的，同样存在局限；即便是传统证据，情况亦然。由此可见，人类并不拥有任何可完全信赖的认知标准。

而圣灵的恩泽，才是确凿无疑、无可辩驳的真正标准。这恩泽，体现于圣灵所赐予世人的种种确认中；借此，人方能臻于确信不疑的境地。

物质世界的进步

肉体的休息、安宁、享乐以及对物质世界的依恋会有什么结果？显然，追求这等事物的人，终将遭受悔恨与损失之苦。

因此，一个人必须完全无视这些念头，而要渴望永恒的生命，渴望人世的崇

高境界，渴望属天的发展，渴求圣灵，渴望传扬上帝之言，渴望引导世界居民，渴望弘扬世界和平，渴望宣告人类世界的一体性！此乃人之天职！否则，人就会像飞禽走兽一般，只在乎尘世生活的种种需求——因为动物界的最高追求就在于此：就会像四足兽一样在地球上昂首阔步。

想想吧！人在此世无论获得多少财富，无论变得多么富裕，都无法做到像奶牛一样自由自在。这些奶牛膘肥体壮，自由自在地漫游于辽阔的高原之上。所有的草原牧场都任由它们采食，所有的泉水河流都任由它们饮用。不论它们怎样采食，原野都不会被采光食尽。显然，它们轻而易举得到了这些物质恩惠。

与奶牛的生活相比，鸟类活得更加自在逍遥。一只鸟儿，在山巅、在那高耸摇曳的树枝上，为自己筑起一个比王宫还要精美的窝巢。那里的空气纯净之极，水如水晶般凉爽清澈，周围景色秀丽，令人陶醉。在如此优美的环境里，鸟儿过着它那为数不多的日子。平原上的一切收成都归鸟儿所有，而且这批财富得来全不费工夫。由此看来，人在此尘世不论发展到何种程度，都无法企及鸟儿的境地。显然，就尘世事务而言，人不论怎样奋斗劳作，哪怕至死方休，都不能做到像小鸟一般富足而自由自在地生活。这就证明并确立了一个道理：人并非为过这短暂的尘世生活而生！相反，人生来是为了获得无尽的完美，为了达至人世的崇高境界，为了趋近那神圣的门槛，为了坐上永恒威权的王座。

你曾询问物质手段与祈祷。祈祷就好比人的灵，物质手段则好比人的手；灵要通过手为工具而运行。虽然唯一真神是万物的供养者，但大地才是提供养分的载体……人若不肯善用世间的方法，便如同口渴之人，舍却清水与甘泉，却想以别的途径止渴。全能的主既是水的赐予者，也是水的缔造者，并已命定用水来解除人的干渴；但取用这水，还要依从祂的旨意。若是违背了祂的旨意，汪洋大海也无法平息人的干渴。

在自然之中，绝对之静止并不存在。一切事物不进则退，非前即后，没有静止不动之物。人自诞生之时，身体不断发育直至成熟，达至鼎盛时期，之后身体开始衰老，其力量机能就会衰减，逐渐走向死亡。同样，植物从种籽生长到成熟，而后衰败直至枯萎死亡。又如飞鸟，飞到其所能达之至高处，随即复降，归于地面。

由此可见，运动是一切存在的本质。所有物质都会发展到某个阶段，之后就走向衰败。这是支配整个物质世界的规律。

我们现在论及灵魂。我们已看到，运动是生存的本质，任何有生命者，无不处于运动中。一切受造之物，无论矿物、植物，抑或动物，都服从于运动法则：上升或下降。然而，人的灵魂，则不会衰退。其唯一运动是趋向于完善；成长与进步，乃是灵魂运动之全部。

神性的完满是无止境的，因此灵魂的进步也永无止境。从降生人世那一刻起，灵魂就在不断前行，理智在逐步成熟，知识在不断积累。当肉体消亡时，灵魂会继续存在。不同层级的创造物皆有其限，而灵魂是无限的！……

灵性之界不存在退化。尘世乃矛盾与对立的世界；运动为必然，万物非进则退。然而在灵性境界中不可能有后退，所有运动必趋于完善之境。“进步”乃灵性在物质世界中的显现。人的智慧、推理能力、知识与科学之成就皆是灵性的表现，是灵性进步的必然结果，因而必定是不朽的。

我对你们的希望是：愿你们同时在灵性世界和物质世界中取得进步；愿你们开发才智，博闻强记，拓展理解能力。

你们当锐意进取，永不止步。停滞是倒退的开始，是衰败的第一步。

考验与苦难

被上帝慈爱之火所点燃的女仆啊！不要为尘世的烦恼和艰辛感到难过，也不要闲适之时乐不可支，因为两者均将转瞬即逝。现世生活犹如瞬息万变的波涛，犹如海市蜃楼，犹如摇曳不定之影。能把沙漠上失真的影像当作泉水吗？以万主之主为誓，绝不能。真实与虚像永难等同，空想与事实，真理与幻影，均有天渊之别。

须知，天国才是真实世界，这尘世仅是其影子的延伸。影子没有自己的生命；它的存在只是一种幻像，仅此而已；它只是映现在水中的影像，在眼睛看来仿佛美景。

依靠上帝，信赖上帝。赞美祂，时刻念记祂。诚然，祂能变烦恼为舒适，转悲痛为慰藉，化困境为安宁。祂的确统御万物。

如果你想要聆听我的话语，那么你必须摆脱可能发生的任何事情束缚。不，更确切地说，在任何情况下，你都要感谢慈爱的主，将你的事务交托给祂那随心所欲的旨意。无论在今世还是来生，诚然，这对你最有裨益。

你确实写到曾经受过的令人痛苦的考验。对于忠诚者来说，考验只不过是上帝的恩宠和顾眷，因为勇士确实会欣然奔向激烈的战场，只有懦夫才惊骇呜咽，瑟瑟发抖。出色的学生也是这样，他极其熟练地掌握各门课程，记住这些内容，这样就可以在考试的那天在主考人面前愉快地展示自己的才能。同样，在试金者的火焰中，金子发出的是奇妙的光芒。

显而易见，对圣洁的人来说，测试和考验只不过是上帝的宏恩和赏赐，而对懦弱者来说，则是一场飞来横祸。

正如你所写的，这些考验的确能将心灵之镜上的自我污垢清除，直至真理之阳能够投射其上；因为自我乃是最密实之面罩，无论多么纤薄，最终都能将一个人彻底阻隔，从而丧失应得的那一份永恒恩典……

欣喜若狂的上帝之女仆啊！亲近在于心灵，不在形体；相助在于灵性，不在物质。不过我希望，你在各方面都能接近上帝。上帝的宏恩确实广济圣洁之人，犹如阳光普照星月，对此，你当确信无疑。

阿博都-巴哈之流离失所的人啊！你们无家可归，饱受苦难；你们颠沛流离，丧失一切，因为你们的家园遭劫掠，居所被洗劫。你们承受了深重的考验，经历了极度的不公，确实，一直忍受着叛逆者无情的残酷对待。

阿博都-巴哈同样是这至大监狱的一名囚徒。然而，我却视此监狱为宫殿，视此束缚为真正的自由。这牢笼于我而言是天堂玫瑰园，这囚禁乃是永恒宝座，因这一切皆源于行走上帝之路，源于对阿卜哈美尊的爱！愿我为祂所爱之人献出生命。这是何等欣喜愉悦！何等甜美珍贵！那些朋友所经受的考验与苦难诚然极为沉重；然而，对于临近独一性门槛的心灵而言，它们实则是恩泽的洪流与希望之晨。

试想，在上帝之路上忍受的灾难是何等恩赐。殉道者王子——愿我为他献出生命——曾被投入苦难之海的深渊，而敌对的亚兹德与邪恶的瓦里德似乎在物质世界中繁荣昌盛，纵情享乐。后来众人皆明，那些苦难实为真福，而那繁荣不过

是神圣的惩戒，那欢愉无非是上帝的震怒。如今亦然。尽管表面上，神学家们与不义愚昧的统治者正喧嚣张扬，但不久你将目睹，这些人如同夜枭般爬入荒芜废墟，奔向永劫之墓，坠入万劫不复的深渊。即便此刻，他们仍在绝望的荒野中彷徨迷失，而上帝之友却在永恒荣耀的地平线上熠熠生辉。

若你仔细思量，必会领悟：在唯一真神之道上，逆境实为恩典。因为至大圣名、亘古美尊——愿我为祂所爱者牺牲生命——曾亲身承受无尽磨难。如今祂恩准我们这些卑微仆人，各按所能，成为祂在这些考验与苦难中的搭档与伙伴。公正而论，此般苦难值得感恩，这些磨砺无非是丰厚的赐福。愿问候与赞美归于你。

邪恶

至于教育所导致的品性差异，确实巨大，因为教育的影响无比深远。通过教育，无知者变得博学，怯懦者变得勇敢，弯曲的枝条得以挺直，山林间酸涩苦果转为甘甜多汁，五瓣之花绽放百重花瓣。通过教育，野蛮的国家变得文明，甚至动物也习得人一样的举止。教育必须被赋予至高的重要性；因为正如疾病在肉体世界中高度传染一样，品性在心灵与精神领域也同样具有强大的感染力。由教育引发的差异极为显著，且影响深远。

现在，或有人曰，既然灵魂的能力与天赋各异，何以能指责恶人？因他们的能力本身就不同。这种能力差异必然导致品性差异。然而事实并非如此，因为能力分为两种：先天赋予与后天习得。上帝创造的天赋全然为善——天性中未有邪恶。至于后天习得之能力却可能成为邪恶之因。譬如，上帝以如此方式创造众生，并赋予他们如此的能力与禀性，使其受益于糖和蜜，确会因毒药而受伤或丧命。这是上帝平等赐予众生的天赋能力与禀性。但人若开始逐日服微量毒品并逐渐增加剂量，终至每日若无鸦片数克便无法存活，此时其天赋能力便彻底丧失。试想，通过习惯与训练的变异，天赋能力与禀性竟被完全改变，甚至被完全扭曲。人们指责恶人，非因其天赋能力与禀性，而是因其后天所习之恶。

万物天性中并无恶——一切皆善。这一真理甚至适用于某些人似乎与生俱来、看似应受谴责的品质与禀性，但实际上并无可指摘。譬如，你可以在吮奶婴儿身上看到，从其生命之初，就有贪婪、愤怒与脾气的征兆；或有人据此认为善与恶皆植根于人之实在，而这就与天性及创造的纯善相悖了。答案在于：贪婪，

即不停索取更多，若在恰当场合展现，实为可嘉之品质。因此，若有人在获取科学和知识，或践行慈悲、高尚与正义中表现贪婪，这将是值得称赞的。倘若他将其怒火和愤慨指向嗜血成性、凶如猛兽的暴君，这也同样值得称赞。但若在其它情境中显露这些品质，则理当受到谴责。

由此可见，存在界与创造界之中，恶根本不存在，但当人的先天品质用于不义之道时，才该受到谴责。所以，如果一位富足而慷慨的人施舍穷人以满足其生活所需，若后者却将这笔钱用于不当之处，那就要受到谴责。同理，构成人类生命资本的一切天赋品质莫不如此：若它们被不当展现与运用，就会受到谴责。由此可知，先天本性纯善。

想想吧，那一切品性中最恶劣者、所有属性中最令人憎恶者、为万恶之本的，就是撒谎。在整个存在界中再也想象不出更邪恶或可耻的品性。它使人类一切完美都荡然无存，更滋生无数恶习。再无比这更可鄙的属性，它实乃万恶之源。然而，即便如此，若医生为安慰患者而说：“感谢上帝，您已见好转，康复有望”，尽管此言或许有悖实情，但有时却能抚慰患者心神，反成治愈之方。这就不应该受到责备。

合作与互惠

东西方的朋友们啊！在上帝宗教的根基、上帝之言的内涵以及上帝之友的使命中，最重大者便是合作互助。因为人类世界，甚至是世间的一切生灵万物，都要依靠它才能维系。如果万物之间的合作互助不复存在，存在界就会彻底崩塌瓦解……

生命与存在之根基在于合作互助，而灭亡与衰败之缘由则是相助与辅佐中断。愈是高级的存在王国，合作相辅这一要事就愈重要。故而，较之其他存在领域，人类世界的合作互助须更臻完善与完备，甚至人类的生存全系乎此原则。特别是上帝众友之间，必须巩固这一强大基础，乃至于此：无论关乎灵性实质和内在真理，抑或关于物质生活与世间事务，皆当互济扶持。尤其是要创办惠及众人的公共机构时更应如此，特别是建立迈什里古-埃兹卡尔，因为它是神圣的基石所在。

按照创造之源的预定，世界之殿堂乃仿照人体之形象与样貌而造。若以明辨之眼观察，实则二者互为镜像。此意即，正如世间人的躯体，外在虽由不同肢体与器官组成，实则为紧密相连、协调统一的整体；同样地，物质世界的结构亦如同人之躯体，其肢体与部分紧密相连，不可分割。

倘若以洞察万物本质之眼观察，便会明了，维系存在界的最伟大纽带，实则存在于受造物自身的范畴之中。合作、互助与互惠，乃是存在界统一体之根本特性，因为一切受造物皆紧密相连，彼此直接或间接地相互影响、相互受益。

试想，有一类受造物构成了植物界，另一类则构成了动物界。这两界各自摄取空气中的某些元素以维系自身的生命，同时又增加对方生存所必需的元素含量。换言之，植物界的生长与发展离不开动物界的存在，而动物生命的维系同样离不开植物界的协作。万物之间皆存在着类似的关联。因此，经云：合作与互惠是存在界的统一体系中固有的本质属性，缺此二者，整个创造界将归于虚无。

在审视广袤的造物界时，你将发现，越是处于上升弧线高处的受造物王国，这一真理的迹象和证据就越明显，即高层级秩序中展现的合作与互惠远胜于低层级秩序的。例如，这一根本实在的确凿迹象在植物界比矿物界更为明显，而在动物界又较植物界更为显著。

因此，当观察人类世界时，你会看到这一奇妙现象从四面八方闪耀着至臻完美的光芒——在此境界中，合作互助、互惠互利的行为不仅限于身体与物质领域及与之相关的事物，更遍及一切物质与灵性层面的状态，诸如心智、思想、观点、礼仪、习俗、态度、理解、情感或其他人性特质。在所有这些方面，你都能发现这些紧密关联牢固确立。这种相互依存的关系越是被强化与扩展，人类社会就会在进步与繁荣中不断前进。事实上，若缺失这些至关重要的纽带，人类世界将全然无法获得真正的幸福与成功。

现在想想，在那些仅仅是存在界表征的人们当中，此事尚且如此重要，那么在那些身为创造界之精髓、寻求天国树荫庇护并蒙受神圣恩典的眷顾者当中，合作互助的精神又该何等崇高！此种精神之明证，该如何通过他们的诚挚努力、友爱团结，在其内外生活的各个层面，在灵性领域与神圣奥秘之境，在与今生来世相关的一切事物中彰显。因而毋庸置疑，他们甚至甘愿为彼此献出生命。

第14章

灵性生命



人与动物的区别

须知，世人分为两类，换言之，他们归属两个群体。一个群体否定人的灵性，声称人不过是动物的一种。为何？我们看到，人与动物享有相同的官能与感知力。充满我们周围空间的那些简单、单个的元素，以无数的方式组合，每种组合产生了不同的生命。其中包括具备特定官能与感知力的生物。元素的组合越是完整，生物的级别便越是高贵。与其他生物相比，人体中的元素组合更为完整，元素配比也完美均衡，因而人类的级别更为高贵与完善。然而，这群人声称，并非人类拥有其他动物所不具备的特殊官能与灵性：动物同样拥有感知能力，只不过是人类的能力在某些方面更为敏锐而已（尽管在外在感知方面，如听觉、视觉、味觉、嗅觉和触觉，甚至在内在能力方面，如记忆，动物的禀赋都胜过人类）。他们认为，动物和人一样，同样具备智识与领悟能力，只是人类的智识更为发达而已。

这便是当代哲人所持的论调。这是他们的说法，他们的主张，他们想象的准则。于是，经过广泛研究后，他们以所谓的雄辩之词将人类归为动物之列，称人类曾经也是一种动物，后经逐渐演变进化，才到达了人类阶段。

然而，圣哲有言：不，并非如此。诚然，人与动物皆有外在的诸般官能与感知，但人却拥有动物缺失的一种超凡之力。一切科学、艺术、发明、工艺，以及对万物真相的探知，皆源自这独一无二的禀赋。这是一种统摄万物的力量，它能洞悉万物的本质，揭开其深藏的奥秘，将其置于掌控之中。它甚至能领悟那些无外在形质的存在：那些可被理性认知、却无法被感官察觉的无形存在，诸如心智、灵性、人的属性与品质、爱与悲伤，凡此种种，皆属理性可及的实在。此外，人类现有的一切科学、技艺、伟大事业及无数的发现，曾经只是潜藏中的奥

秘，正是人类这种涵盖一切的力量发现了它们，将它们从不可见之域带入可见之域。譬如电报、摄影、留声机——所有这类伟大的发明与工艺，曾是隐藏的奥秘，如今被人类实在所发现，从不可见之域带入可见之域，将它们一一发掘、一一呈现。曾几何时，即便是你眼前的这块铁，乃至世间的每一种矿物，都是未解之秘。人类实在发现了这矿物，将其锻造成型。人类的其他发明与发现皆为如此，数不胜数。此事确凿无误，毋庸置疑。

倘若我们声称，这一切成就皆源于动物天性与肉体感官的作用，那么显而易见，就这些官能而言，动物比人类更具优势。例如，动物的视觉远胜于人类，它们的听觉更为灵敏，嗅觉与味觉也是如此。简言之，在人与动物共有的这些官能上，动物往往更占优势。以记忆力为例：你若将一只鸽子从这带到遥远的国度，再将它放飞，它依然能记清归途，重返巢穴。你若把一条狗从这带到亚洲腹地，任其自由奔走，它也能径直归家而不会迷失方向。至于听觉、视觉、嗅觉、味觉、触觉这类其他官能，动物的优势亦是如此。由此可见，倘若人类没有一种超越动物官能的独特力量，那么，在重大发现与领悟现实的领域，动物势必也会胜过人类。据此可知，人类被赋予了一种动物所不具备的天赋与完美特性。

此外，动物仅能感知有形之物，却无法理解抽象的实在。例如，动物能看见其视线所及的事物，却无法设想或理解视线之外的存在。因此，动物绝无可能理解地球是球形的。而人类却能由已知推及未知，发掘潜藏的真理……

同理，动物亦无法理解，太阳是中心，而地球则绕其运转。动物是感官的囚徒，受感官所限：凡超越感官所及、非感官所能掌控之事，它皆无法领会，即便它的外部官能与感知力优于人类。由此可见，人类被赋予了一种足以区别于动物的发现能力，而这种能力，正是人的灵性……

有一点需作补充。近代哲人说：“我们从未见过人体内的灵，纵使已穷尽方法探查人体的最深幽之处，也不曾感知到任何属灵的力量。那么，我们又该如何设想一种无法感知的力量呢？”圣哲则这样答道：“动物的灵同样不可感知，亦无法凭借我们的物质能力去察觉：那么，你们又是如何推断出它的存在呢？毫无疑问，你们正是从动物的种种表现，推断出其体内存在着一种植物所不具备的力量，亦即感官之力——视觉、听觉，以及其他官能。正是基于这些表征，你们才断定动物灵是存在的。同理，根据前述的迹象与论证，我们可以推断人灵的存在。因此，既然动物身上存在着植物所没有的特质，你们便将这种感官

之力视为动物灵的标志之一。你在人类身上同样看到了动物所不具备的特质、力量与完美——由此便可推断，人类拥有一种动物所缺失的力量。”

动物是自然的囚徒，无法逾越自然的法则与约束。然而，人类身上却蕴藏着一种发现能力，它能够超越自然世界，驾驭并干预自然的规律。例如，世间所有的矿物、植物与动物，皆受制于大自然。太阳本身虽威严无比，却对自然俯首帖耳，毫无自主意志，丝毫不敢逾越自然的法则。同理，天地间的一切存在，无论是矿物、植物还是动物，皆无法偏离自然法则，不，它们全然是自然的奴仆。唯有人类，纵使躯体受制于自然，但心智与灵魂却独享自由，并凌驾于自然之上。

五种灵

一般而言，灵有五种。第一种是植物灵，它是遵循至高者之智慧与谕令，经不同元素的组成和结合；从它们的相互排列以及它们对其他存在物的影响、相互联系而形成的能力。当这些部分和元素分离时，相关的生长能力也随之消失。举个例子来说，电是由某些组成部分组合而成的，一旦这些部分分离时，电力立即消散并消失。这就是植物灵。

其次是动物灵。动物灵也是由不同元素组合而成的单一结合。但是这种结合更为完整，在权能之主的令谕下形成了完美的组合，动物灵——即体现感官的能力——便存在了。这种能力可感知合理的现实——即那可见、可听、可尝、可嗅、可触的事物。在这些结合之元素彼此分离或解散后，这种灵也就自然消失。就像你面前的这盏灯：当灯油、灯芯和火焰凑在一起时，产生了灯光；但当灯油耗完，灯芯燃尽，组成部分分离时，光就熄灭并消失。

至于人的灵，其犹如玻璃与太阳的恩泽。也就是说，人体由不同的元素，以最完美的形式聚集组合而成，是一切存在物中最完善的建构，最高贵的结合，最完美的存在。它通过动物灵生长发育。这完美的躯体可比作一面镜子，而人的灵可比作太阳：倘若玻璃破碎或镜子损毁，太阳源源不断的恩典依旧无损，持续普照万物。

人的灵是包容万物的发现之力。你们所知晓的一切奇妙的征象、工艺发明、伟

大的事业与重要的历史事件，皆由人的灵所揭示，藉由它的灵性力量将它们从不可见领域带到了显形可见的层面。它虽驻留尘世，却能发现太空中的奥秘，更从已知可见之事推演出未知奥秘。譬如在这个半球上的人，如哥伦布，通过理性力量就发现了另一个半球，即在此之前不为人知的美洲。人躯体沉重，然而他借助于所发明的飞行工具，却能翱翔于蓝天；人行动起来并不快捷，然而凭借着他所发明的交通手段，却能以极快的速度往返于东西方。简言之，这种力量包容万物。

但是，人的灵也有两个方面：一方面是神圣的，一方面是邪恶的——也就是说，它既能达到最完美的境界，也能深陷最不完美的境地。如果它获得各种美德，就成为一切造物中最高贵者；若沾染恶习，则沦为最卑劣的存在。

至于第四层次的灵，乃是天国之灵，它是信仰之灵与最怜悯者倾注的恩典。它源自圣灵的气息，经由神圣力量而成为永生之因。正是这股力量，使尘世灵魂变得神圣，令不完美的灵魂臻于完美。它净化不洁者，解封沉默者之舌，圣洁沉溺情欲之囚，并赐愚昧者以知识。

第五层次的灵是圣灵，它是上帝与其造物之间的媒介。它就像一面朝向太阳的明镜：正如洁净的镜子从太阳那儿接受到光，将其恩泽反射到其他物体上一样，圣灵亦是从真理之阳接受神圣之光、再传递给圣洁灵魂的媒介。圣灵拥有一切完美的神性。每次圣灵出现，世界便焕发新生，开启新的周期，人类世界披上崭新的外衣。它就像春天：每当它出现，世界状态就焕然一新。春天的来临使黑土、田地和草原都变得葱绿茂盛；百花待放，郁草茁长；树木焕发生机；结出鲜美果实，一个新周期便开始了。

这与圣灵的显现是一样的：每当它出现时，便为人类世界注入了新的生命，并赋予人类实质以新的精神。它给万物披上华美外袍，驱散无知的黑暗，使人性完美之光辉璀璨绽放。基督正是凭着这种力量更新了这一周期——于是，神圣的春天降临人间，充满生机与恩典，其赋予生命之和风，启迪了觉悟的心灵。

同样的，巴哈欧拉的显现就是一个新的春天，带着神圣芬芳、永生大军及天国力量出现。祂在世界的正中心确立起上帝威权的宝座，并通过圣灵的力量，唤醒了灵魂，建立起新的周期。

心智、灵及灵魂

须知，每个灵魂皆依循上帝的本性所造，众生降世之初，无不纯洁神圣。然而，其后各自的品性走向，却取决于他们在尘世之中所修得的美德或沾染的恶习。世间众生，究其本性，虽因禀赋各异而存不同、有层级，但每个生命生而神圣纯洁，其后才有可能被俗世沾染。

问：心智与灵、灵魂之间有什么区别？

答：之前已经解释过，灵可大体上分为五种：植物灵、动物灵、人性灵、信仰之灵以及圣灵。

植物灵是种子在其他受造物的影响下所产生的生长能力。

动物灵则是一切感知能力，那是经由元素的组合及融汇而实现的。一旦组合分解，这种灵就会消亡并不复存在。就像这盏灯：当灯油、灯芯和火焰结合到一起时，它就亮了；而一旦这一结合解散——就是说，当结合的各部分彼此分开时——灯也就熄灭了。

将人跟动物区分开的人性灵就是理性灵魂，而此二名词——人性灵及理性灵魂——指的是同一事物。依哲学家之术语，此灵就是理性灵魂，它涵盖万物，于人类能力之所及限度内，洞察世间事物之实在，并知晓其属性与效能、特质和状态。然而人性灵，若非信仰之灵扶持，则不能获知神圣之奥秘及天国之实质。它就像一面镜子，虽然澄澈光洁，仍然需要光照；惟当阳光映射，方得显明神圣奥秘。

至于心智，它是人性灵的力量。灵是灯，心智则是灯发出的光。灵是树，心智则是果。心智是灵的完美展现，是灵的必然属性，如同阳光是太阳本身的基本要素。

灵性启迪

你这被上帝之爱火点燃的明灯啊！我已阅悉你近日来信，信中诉说着你炽热的爱，你经由爱你的主——大能者、受赞美者——爱的火焰所点燃，并表明真理之灵已经渗入你的四肢百骸，在你的经脉中奔流，在你的骨血中涌动，以致它从

你手中接过力量的缰绳，使你因其意而行动，依其意而言说，随其意而被吸引。凡充满上帝之爱的每颗心灵，必然如此。不久你将见证神奇的结果，发现你大能之主的显征。

上帝之女仆们须力求达到如此程度：无需帮助而能独自理解这些内在涵义，能详尽解释每个词语；如那永不断流之喷泉般，源源不绝地自内心真性表现出智慧。

然而，我期盼此番相聚，如灯芯之遇明火，触碰即燃。我殷殷期盼着这场相聚的成果，盼你能化作一支炽燃的烛火，如扑火的飞蛾一般，为上帝的爱火全然献身。愿你为这满腔炽热的爱意与狂喜所触动，如流云般垂泪，如嫩草般欢颜。像阿卜哈乐园中和风拂过的嫩枝，在喜悦中轻轻摇曳。

追寻上帝王国的人啊！若你渴望言辞能穿透冷酷之心，当摆脱尘世一切羁绊，转而面向上帝王国。在心中点燃祂的爱火，使你化作指引的炽焰与明烛。如此，你的言语将藉由圣灵的确证，撼动每一颗心灵。

我恳求上帝：将祂的恩惠珍珠撒在你们的头上；在你们心中点燃祂的爱火；让你们的舌在正义者聚会上发出最动人的言辞，道出最奇妙的奥秘；使你们成为阿卜哈圣园的玫瑰、天国的天使，团结一致，同心协力；在世人面前，彰显祂天国的圣洁光辉。

我的朋友啊！你当感谢上帝，祂让真理之阳的璀璨光芒，照亮了你的双眼；祂以生命的活水与上帝的爱火，使你受到洗礼、重获新生。

上帝之爱可以说是火，因为它焚毁帷幕；可以说是水，因为它是生命之源。简言之，上帝之爱是人类世界美德的最深实质。经由上帝之爱，人类本质得以净化。经由上帝之爱，一个人得以摆脱人类世界的缺陷。经由上帝之爱，人才能在美德之境中不断进步。上帝之爱是世界启明的根因。

爱

你当确知：爱是上帝神圣天启之奥秘，是万恩者之彰显，是灵性涌流之泉源。爱是天国的慈光，是圣灵永恒的气息，赋予人类灵魂以生命。爱是上帝向人启示的缘由，是神圣创造里万物本质中那根生命纽带。爱是让今生与来世都得真正幸福的唯一道路。爱是黑暗里的光，是上帝与人类紧密联系之纽带，推动每颗光明的心灵不断进步。爱是支配这个强大而神圣的启示周期之至高法则，是凝聚世界万物的独特力量，是指引星辰运行的神圣引力。爱以无穷的力量，揭开宇宙深藏的一切奥秘。爱是人类生命的灵魂，是世间真正文明的建立者，是给所有高尚民族带来不灭荣光之源……

主所钟爱的人们啊！你们须努力表现对上帝的爱，成为在世间各种族中闪耀着爱与和睦之光的神圣指引之明灯。

圣爱之烈焰啊！你的心灵须充满对上帝如此的炽热爱火，以至于他人能在万里之遥感受其温暖，看见其光芒。凡人之手点燃的火焰只能在极小范围传递光和热，而上帝之手点燃的神圣火焰，尽管在东方燃烧，却能点亮西方，并给北方和南方带来温暖；非但如此，它还会自本世界升腾而上，在上天圣界迸发出最炽热的火焰，照耀整个永恒荣耀之天国。

若得享如此上天礼物，你必感快乐。若得享祂的神圣馈赠，你必蒙福佑。

愿上帝的荣光能眷顾你，眷顾那些坚守祂的意志与圣约依托的人们。

天国之子啊！凡事若有上帝之爱相伴，则无往而不利；否则，一切皆为弊害，且会化作帷幕，成为人类与天国君主之间的障碍。当祂的爱充盈于心，万般苦涩亦会化为甘甜，种种恩赏皆能带来有益身心的喜乐。譬如一曲悦耳的旋律，于爱慕上帝之人的心中，能注入生气；相反，对于沉迷于感官欲望者来说，只会染上邪念。世间学问，若与上帝之爱相融，便会蒙主嘉许、值得称颂；若没有祂的爱，学识便失去价值，甚至令人陷入狂乱。须知，各类知识、诸般学科，皆如树木一般：若其结出的果实出自上帝之爱，便是蒙福之树；否则便是枯木，只配做薪柴。

上帝的可爱女仆啊！来信收悉。你要求得到一条教规，借以指导你的生活。

你要信仰上帝，双眼凝视着崇高天国；你要恋慕阿卜哈美尊；坚守圣约；渴望飞升到大同灵光之天国；你要脱离红尘，借至高天界吹来的芳香得以再生；你须成为爱的召唤者，你须对所有人类亲善。你须热爱人类之子，分担其悲伤。你须做和平的促进者。你须广呈友好，做可信赖之士。你须做任一伤痛之解药，你须做任一疾病之良方。你须将灵魂团结在一起。你须吟诵神圣指引之经文，虔诚颂扬你的主，挺身引导世人行进正道。你要开口宣说和传导，让自己的面庞洋溢爱上帝之火光。你不可有片刻歇息，切勿贪图安逸。如此，你便能成为圣爱之标识，神恩之旗帜。

自由意志

问：人的所有行为是自由和不受约束的，还是被迫和受限的？

答：这是神学中最重要，也是最深奥的问题之一。如属神意，改天在午餐桌上，我们必定将这个议题作详细解释。现在，我们来简单地解释一下。

有些事是由人的自由意志支配的，如正义和公平、不公和罪恶的行为——换句话说，即善行或恶行的选择。显然，人的意志在这些行为中起着至关重要的作用。但有些事，人是受强制的和被迫的，如睡眠、死亡、疾病、机能衰退、厄运和物质损失等等：这些都不受人的意志所支配，人也不能对这些事负责，因为他是被迫承受这一切。但在善恶行为的选择上人是自由的，他根据其个人意愿行事。

例如，倘若他愿意，可终日赞美上帝，或沉溺于上帝之外的事物中。他可以因上帝的爱火而点燃心烛，成为世界的祝福者；他也可以成为全人类的敌人，或追逐凡尘俗物；他可以选择公正或不义。总之，这些行为举止都在他自己的控制之下，因此，他要对自己的行为负责。

那就涉及了另一问题：人的状态是一种完全无助和绝对贫穷的状态。一切权能与力量都属于上帝，人的荣耀与屈辱都取决于那至高者的意志和目的。《福音书》上说，上帝就像一个陶瓷匠，祂所造的“一个器具是尊贵的，另一个则是卑贱的”。这卑贱的器具就没有权利对陶瓷匠抱怨说“您为什么不把我制成个精美的杯子，使人们爱不释手呢？”这段经文告诉我们，灵魂的地位各不相同。处于最低

层次的存在物，如矿物，就没有权利反对说“上帝啊，为什么不给予我植物的完美呢？”同样，植物也无权抗议自己被剥夺了动物界的优势。相应地，动物也不应该抱怨缺乏人类的完美。不，所有的造物在其自身层次上都是完美的，而它们也必须为其在自身层次上的完美而努力。正如我们之前所说，低层次的存在，既没有权利也无资格去企求更高层次的地位与完美，而必须在自身层次内进步。

此外，无论人静止或行动，本身皆依赖于上帝的惠助。倘若失去天助，他既不能行善亦无法作恶。然而，当那最慷慨的主施予人佑助，人便既能行善也能为恶了。倘若天助中断，他将彻底无能为力。正因如此，圣经中常提及上帝的佑助。此情形如同船由风力或蒸汽推动。若动力一旦中断，船便根本无法航行。尽管如此，船舵转向何方，蒸汽就推动船只朝该方向行进。舵向东，船便往东；它指向西，则船向西。这运动并非源自船只本身，而是来自风或蒸汽的推动。

同样，人的一切行为皆仰仗神圣佑助之力维系，但善恶的抉择在于人自身。这好比一个君王任命某人为某城市的执政官，授予其全权，并依法向其明示是非曲直。倘若这个执政官有违公义，即便他是凭借君王威权和力量行事，君王亦不会姑息其不义之举。而若执政官秉公行事，此同样经过君王的权威，而君王必对其正义之举欣然嘉许。

我的意思是，善恶的选择全在于人，但在一切情形下他都仰赖神圣上帝赐予人类生命的佑助。上帝的统权何其伟大，万物都是其大能之掌中的俘虏。仆人单凭己意一事无成：上帝全能全权，普施佑助于万物。

命运有两种：一种是注定的，另一种是条件性的或即发性的。注定的命运是无法改变和更改的，而条件性的命运则是指可能发生或不发生的。所以，对于这盏灯来说，注定的命运就是灯油必会燃烧殆尽。因而其最终的熄灭是必然的，无法改变或更改这个结果，因为这就是它注定的命运。同理，人体内被赋予了一种生命力，一旦这生命力被耗尽而枯竭，躯体就注定分解，就像灯中的油：一旦燃烧殆尽后，灯就必然会熄灭一样。

然而，条件性的命运则类似于：当灯还有油时，迎面袭来的一阵狂风，刮灭了灯。这是一种条件性的命运。避免这种命运，保护自己免遭袭击，小心谨慎是明智的。但是那注定的命运，如同灯油之燃尽一样，是无法改变和更改，也无法延迟的。它必然发生，油尽灯灭不可避免。

信仰与行为

在上帝的神圣门槛前，行为正义之人固然蒙悦纳，但一切善举都应发自认知。盲人的手艺纵使精巧绝伦，自己却无法看见。有些牲畜为人辛勤劳作，负重奔波，为人带来安逸舒适，却因毫无觉知，劳苦之中毫无酬赏。云朵降下恩泽，滋养花草，使平原、草原、森林、园林青翠芬芳，但它们对所施恩惠的成果浑然不觉，故得不到赞美与尊荣，也无人感念赞许。明灯发光，却无自知，故无人对它心存感恩。尽管如此，行为正直、品行良善之人，无论在何处看见光明，必定会归向光明。核心在于：信仰既要有认知，也要有善行。

问：那些行善积德、愿为全人类谋福祉的人，那些具备可嘉品性的人，那些对众生都行之以爱与善的人，那些扶助穷人的人，那些为建立世界和平而努力的人——他们对神圣教义，还会有何需求呢？他们自认是无需神圣教义亦可完善自我。这样的人处于何种状态？

答：须知，这样的方式和言行都是值得赞美和认可的，它们为人类世界增辉添彩。但仅有这些行动是不够的：它们只是一具最美丽的躯体，却没有灵。不，那作为永恒生命之因、长久荣耀之因、普世启蒙及真正成功与救赎之因的，首先是对上帝的认知。显然，这种认知优先于其他任何认知，并构成了人类世界最伟大的美德。对事物实在的理解在存在的领域中具有物质上的优势，并促成了外在文明的进步；而灵性的进步和吸引、真正的远见和洞察力、人类的提升、神圣文明的出现、道德的规正和良知的启迪却源自对上帝的认知。

其次，是对上帝的爱。这爱之光藉由对上帝的认知，点燃于心灯，它灿烂的光芒照亮了尘世并赐人类以天国的生命。事实上，人类存在之果就是对上帝的爱，它是生命之灵，是永恒之恩。没有对上帝的爱，凡俗世界将陷入黑暗；没有对上帝的爱，人心将失去生命，良知不再悸动；没有对上帝的爱，人类世界的完美将完全消失；没有对上帝的爱，人心之间不存在真正的连接；没有对上帝的爱，灵性团结将会丢失；没有对上帝的爱，人类一体之光将会熄灭；没有对上帝的爱，东西方不会如同恋人般相拥；没有对上帝的爱，纷争与分裂就无法转化为友情；没有对上帝的爱，疏离就无法让位于团结；没有对上帝的爱，陌生人就不会成为朋友。确然，人间的爱乃上帝之爱的光辉，祂恩典的映照。

很明显，人与人的本质、想法、感受都不一样，这种差异本身就是存在的必然。世界本来就是由无数不同等级、不同形态的事物所组成。所以我们需要一种普世的力量，能够超越所有人的思想与情感，消除隔阂与分裂，让所有灵魂都服从人类一体的原则。而最清楚不过的是：人世间最强大的力量，就是对上帝的爱。它能把不同的民族汇聚在团结的旗帜下，让原本互相仇恨、互相争斗的国家与人民，彼此相爱、彼此和睦。

看看自基督降临之后，由于上帝之爱的力量，有多少不同的国家、种族、宗族及部落汇聚于祂圣言的荫庇下。试想千百年来隔阂与分歧如何被彻底消除，种族和国家优越感的错觉是如何被驱散，灵魂与情感的统一是如何得以实现；所有的人如何在真理和灵性上成为了基督徒。

人类的第三大美德，是良善的动机，这是一切善行的根本。一些追求真理的人认为，动机比行为更重要，因为良善的动机乃绝对之光明，洁净无染，绝无丝毫恶念、私谋与诡诈。有的人做出看似正义的事，内心其实只为自己。就像屠夫养羊护羊，看似善良，实则为了利益，百般呵护，最终却是被屠宰的可怜羔羊。世上多少看似美好的善行，其实都出于私心！只有纯洁的动机，才能超越如此瑕疵之为。

简言之，唯有在获得对上帝的认知、彰显对上帝的爱、达至灵性吸引和良好动机的情况下，善行才臻于完美和全面。否则，即使善行值得称道，但若非源于对上帝的认知、对上帝的爱、以及真诚的意图，它们将是不完美的。例如，人的存在必须集合了所有的完美品质才完整。视觉能力非常珍贵，但它必须辅以听力；听力很珍贵，但它还须辅以言语能力；言语能力非常珍贵，但仍须辅以理性；人其他的能力、器官和肢体的情况也是如此。当所有这些能力、感官、部位与器官结合在一起时，方能臻于完美。

在当今世界，我们常遇见一些真诚渴望众生福祉的灵魂，他们竭尽所能扶助贫弱、解救受压迫者，并致力于普世和平与福祉。然而，尽管从这一角度他们是多么完美，但若被剥夺了对上帝的认知和爱，他们终究是不完美的。

追求灵性完美

至仁者的朋友与女仆必须致力于人类世界的一体性，向所有人展现爱与友谊。他们应以最大的真诚、善意、爱与仁慈对待所有族群、宗教和信仰。他们当思量自身存在之树如何结出善果，而最伟大的果实莫过于与全人类相亲相爱。巴哈欧拉向人类世界宣告：“你们皆为一树之叶、一枝之果。”既然如此，人类之间存在亲缘、兄弟、父子的纽带便得以确证。因此，你们当全心全意践行巴哈欧拉的这些教义：成为每个受压迫者的庇护和避难所，每个失败者的扶助者；成为每个病患的良医，每个伤者的疗愈香膏；为每个恐惧者提供安身之所，给每个沮丧者带去慰藉；使每个忧伤者心获欣喜，令每个哭泣者重展欢颜；如清冽的甘泉滋润每个干渴者，似天国的食粮滋养每个饥饿者；成为每个卑微者的荣耀之源，每个贫困者的恩泽之泉。

当心，当心，切莫冒犯任何心灵。当心，当心，切莫伤害任何灵魂。当心，当心，切莫苛待任何人。当心，当心，切莫令任何人陷入绝望。若有人使心灵哀伤、灵魂沮丧，那么此人与其在地面行走，不如深埋地底。倘若有人甘愿同胞受辱，那么他与其苟活于世，不如消亡于尘土——其毁灭实胜于其存在，其死亡更优于其生命。

故而，我劝告你们：要尽一切努力为众生谋福祉，以至诚之心向世人彰显爱与友谊。要抛弃一切种族、国家、宗教、教派、政治、经济、行业偏见，使你们得以自由，并为人类一体打下基础。所有国家其实都是同一个国家，所有民族都是同一个祖先亚当的后裔。人间的一切冲突，都来自像野兽一样的互相争夺；可是大地已足够宽广，上帝恩典之筵席，早已遍布各地。

因此，上帝之仆与至仁者之侍女啊，你们一刻也不可懈怠，莫寻安宁，勿求舒适与安逸！当昼夜不懈地全心全意传播天堂的芬芳，奏响阿卜哈王国的旋律，亲密融洽地相聚，蒙圣灵恩佑相助，为存在之圣殿披上新装，赋予灵魂之本永恒的生命，促使人类世界进步，成为嗜血生灵觉醒与良善的源泉，为世界带来和平与安宁，并以最怜悯者之恩典装饰人类。或许愚昧、敌意与疏离将彻底从人群中消除，宁静、自由、智慧与团结之旗帜得以高扬——因存在之链环环相扣，这种联结正是灵性力量显现在物质世界之缘由。

啊，真诚的朋友们啊！你们当竭尽全力，使这世界焕然一新，让真理之阳的光芒照耀这昏暗的大地，使其光辉灿烂。我祈求上帝让这恩典得以实现，让这永恒的恩泽显现，愿上帝之友能获得一切福佑。

完美的第一个特质，乃学识与心智之文化造诣。而要攀上这一崇高境界，人既要透彻领悟上帝的深奥与超然……也要通晓所有能推动这片国土走向进步与文明的制度章程。此外，他还应当了解他国治国理政的法则纲领、风土人情、社会现状与礼俗风范，洞悉其治国之道中所蕴含的物质成就与精神美德；同时，也要精通当代所有实用的知识领域，研读历代政权与民族的历史典籍。倘若一位博学之士既不熟悉圣经经典、神学与自然科学，不通晓宗教律法、治国之术、当代诸多学识以及历史重大事件，那么他在危急关头便难当重任。这与博学的必备资格是全然相悖的……

完美的第二个特质，是公正与无私。这意味着全然不谋一己私利、不贪半点私欲，一心奉行上帝的律法，不为他事所牵挂；意味着视自己为万有者上帝的仆人，不求彰显自我，只渴求灵性卓越；意味着将集体的福祉视为自己的福祉。简而言之，这意味着把人类视为一个整体；同时他应明白，若整体的某一部分受苦或受伤，其他成员也必受其痛。

完美的第三个要求，是以真诚纯洁的目的去教化民众：竭尽全力教授他们各个领域的知识和实用科学，鼓励推进现代化进程，拓展商业、工业和艺术领域，拓宽可以增加民众财富的措施。因为民众对能迅速解决社会痼疾的这些关键措施一无所知。

学者和拥有丰富灵性知识的人，须以真诚和纯洁的目的，仅为上帝之故而规劝和激励民众，并以知识之露净化他们的双眼。因为如今，民众陷于迷信的深渊，他们以为信上帝、圣迹、先知、神圣天启和律法、虔信且畏主的人必须终日无所事事，这样才会被上帝认为是抛弃了尘世浮华，专注于来世，远离了众生，而更加接近上帝的人。这一主题本文在他处会详细论述，此处先略去不谈。

完美的其他特质包括：敬畏上帝、借爱祂的仆人来爱上帝、平和、节制、冷静、真诚、顺从、仁慈、富有同情心、坚决勇敢、诚实可靠、精力充沛、努力进取、慷慨大方、忠贞不渝、毫无恶意、热情饱满、荣誉感强、志向远大、宽宏大量、尊重他人权利。凡缺少这些卓越品质的人都是有缺陷的。

人应当将自己的意志完全交托于上帝，忘却一己私求，方能达至以身奉献之境：因此，若他睡眠，不应只为身体休憩，而全然是为恢复精力，以使他的言辞更明晰，表达更悦耳，从而服务于上帝的造物和阐释祂的明证；若他清醒，则应保持警觉，投身于服务上帝的圣道，并将个人的欲望与意愿全然沉浸于上帝的意志之中。当人臻至此境，圣灵的确认必将环绕其身，凭此力量，他将能抵挡天下万民。

灵魂在死后的发展

唯物主义者无法领悟永恒生命的思想，而这并不证明永恒生命不存在。

对永恒生命的理解有赖于我们灵性的培养！

我为你们祈祷，愿你们的灵性能力与志向与日俱增；愿你们永远不被物欲蒙蔽双眼，以至无缘得见圣光的荣耀。

正如人类灵魂在脱离这物质躯壳后永存不灭，它与一切存在之物一样，无疑具备进步的能力。因此，人们可以为逝去的灵魂祈祷，祈求他们获得进步、得到宽恕，或成为神圣的恩惠、赏赐与慈悲的接受者。正因如此，巴哈欧拉的祷文中常为那些已升入另一世界者祈求上帝的宽恕与赦免。而且，正如人们在今世需要上帝，来世同样也需要祂。受造物始终处于需求状态之中，而上帝全然独立于万物之外，无论是在今世或来世。

来世之财富在于亲近上帝。因此，凡享有亲近神圣门槛之殊荣者，自然有代祷的资格，而此等代祷在上帝面前亦蒙悦纳。但来世之代祷不同于今世之代祷。那是一种全然不同的境界与实况，非言语所能表达。

若一富人在临终时选择将部分财富遗赠给贫苦和有需求者，此举或许能赢得神圣的宽恕与赦宥，使他在最怜悯者之天国中获得进步。

同样，父母为子女承受莫大劳苦与艰辛，而往往当子女长大成人时，父母已匆匆离世。鲜有父母于今世能得享为子女所受辛劳之回报。因此，子女当以父母的名义作出慈善捐献与善行，来回报此等辛劳，并为父母的灵魂祈求赦宥与宽恕。因此，你应当以父亲的名义向穷人施舍，以此回报他的慈爱与恩情，并以万分的谦卑与赤诚，祈求上帝的宽恕与赦免，寻求祂的无限慈悲。

即便是那些身负罪孽、心怀不信而离世之人，亦有可能获致转变，即蒙受神圣赦免。此乃藉上帝之恩典，而非其公义所致，因恩典是无条件之赐予，而公义给予应得之份。正如此世我们能为这些灵魂祈祷，同样，在来世，即天国之界域，我们将保有同样之能力。那个世界的众生岂非不是上帝所造？因此，在那个世界他们亦可获致进步。正如在此世，他们藉恳求而获启迪，在彼世亦能祈求宽恕，藉祈祷与恳求获得启迪。因而，正如灵魂于今世可藉自身恳求与祈祷，或藉圣洁灵魂的祈祷而进步，死后，灵魂也能借着自身的祈祷与恳求，尤其是蒙得神圣显示者的代祷相助，持续进步。

你曾询问有关永生及进入天国之事。天国在外在上被称作“天堂”，但这只是一种表述与象征，并非事实陈述或实在。因为天国并非一个物质所在，而是超越时空的圣洁之境。它是一个灵性领域，一个神圣的世界，也是全能者主权的宝座所在。它超越肉体及一切物质存在，并圣洁得超乎人类的虚妄幻想。受限于某个空间是肉体的特性，而非灵性的：时空拴住了躯体，却拴不住心智与灵魂。

要知道，人的躯体仅仅栖身于不过方寸之地的有限空间。然而，灵与心智却能云游四方，甚至穿越浩瀚无边的天际；它包容世间万物，能探索九天之上、宇宙之边。这是因为灵没有居所：它不受空间的束缚而存在。对灵而言，天地没有差别，在天地间皆能有所发现。而躯体则为空间所限，对身外之物一无所知。

因为生命分为两种：躯体的生命以及灵的生命。躯体的生命是物质的生命，而灵的生命是天国的存在，即那种受恩于上帝之灵并因圣灵之气焕发生机的存在。尽管物质的生命也存在，但在圣洁灵性之人的眼中，它却是全然不存在和彻底的死亡。因此，人存在，这块石头也存在，但人的存在与石头的存在却有着天壤之别！石头虽然存在，但与人之存在相比，它是不存在的。

所谓“永生”，指的是领受圣灵的恩典，恰如花朵沐浴着春日的惠风与馈赠。且看，起初这花儿的生命不过是矿物质的生命，可当春日降临，甘霖遍洒、暖阳普照时，它便迎来了全新的生命，生机盎然、娇柔芬芳。相较于这般崭新的生命，它先前的生命，无异于死亡。

我的意思是，天国的生命就是灵性的生命，它超越时间和空间，是永恒和圣洁的，就像人的灵魂没有处所一样。倘若你检查人的身体，你将无法找到灵魂的特定位置或所在。灵魂从无处所，是非物质的，却与身体紧密相连，如同太阳与

镜子般的联系：太阳并不在镜中，只是与镜子有某种联系。同样，天国世界超越了眼睛所能看到或其他感官，如听觉、嗅觉、味觉、触觉等所能感知到的一切。

那么，人所拥有的、确然存在的心智，究竟藏于何处呢？用眼睛去看、用耳朵去听，或是借由其他感官去探查人体，则无处可觅其踪，但它确实存在。由此可见，心智本无定所，却与大脑紧密相连。天国亦是如此。爱同样没有具体的位置，却与心脏息息相关。同理，天国并非存在于某个具体的地方，而是与人的真实本性紧密联结。

进入天国要凭借上帝的爱，凭借超脱、圣洁与神圣，凭借诚笃与纯洁、凭借坚定、忠诚以及自我牺牲。

从这些解释中清晰可见，人是永生不朽的。那些信仰上帝、珍视祂的爱并已获得确信之人，享有我们称之为永恒生命的福佑生活；而那些与上帝隔绝的人，虽然也被赋予生命，却活在黑暗之中，与信徒的生命相比，他们的生命是不存在的。

第15章

巴哈伊生活



巴哈伊信徒的本质与品性

你们这些至大圣名的忠实朋友与亘古美尊的灵性伴侣啊！赞美归于上帝，因你们在这光明之世纪与奥秘之时代来到世间。你们进入祂庇荫的佑护，领悟存在的奥秘，并受祂荣耀之光的指引。你们何其蒙爱，因你们获得了知识与明辨。多少博学之士被剥夺了这般恩典，而你们却成为祂奥秘的亲近者；多少自诩真知者迷失了方向，徘徊于疏远的荒漠，而你们却寻得通往世界晨星之圣所的道路。这是何等恩赐、何等眷顾与何等指引啊！

当为这些恩惠而感恩，并起身践行世界无与伦比者的劝诫与训导。遵循经书与书简中所承载之训示，彰显巴哈之民的本质与品性。除上帝佳音外，摒弃一切欢愉；除在上帝的庇护下所享之安宁外，远离所有安逸舒适。如累累硕果之树，似最明亮天际的星辰。成为唯一真神之仆及祂在东西方的无私爱慕者。在品格和品性上成为巴哈伊，在心灵与灵魂上达到天国境界。视仇敌为朋友，将恶意者看作善意者。把不信者当作忠实挚友，将无知者视为智者，把凶残的敌人当作亲密伙伴。换言之，对待罪人、恶意者和嗜血的敌人，要如同对待忠实挚友和知己密友一般。

我的意思是：成为纯粹善意与无尽恩惠的源泉；勿着眼于人的价值或功绩。在每个时代与周期，爱与宽容皆被倡导，却总有借口推诿，那就是值不值得的问题：某人奸诈阴险或某人嗜血成性。即便偶有宽恕，责备与谴责亦常伴随。然而，在此天启期，诸如此类之事物皆被废止，经书中已明示：当以赤诚之爱与普世仁慈对待万民。

永恒慈爱之主的荣光自波斯照耀东西方。尘世摆脱了一切压迫与黑暗，变得

光辉璀璨。真理之光照亮了虚幻的国度，使偶然世界成为至高之主的明镜，并以上天众灵的形象装点凡尘。你们当竭尽所能净化心灵，涤荡胸怀，圣洁眼目，调谐双耳，以使这光芒以最灿烂之姿照耀心魂之碑。藉由阿卜哈美尊的佑助与恩惠，天国宝藏已全然展现，无限恩泽已然倾注。伟大而荣耀的赐福遍布寰宇，亘古常在者的恩典与眷顾已臻完美。我们越是虔诚祈祷，祂的恩典就越丰盛；我们越是努力，心灵就越敞开，来自阿卜哈天国的确认也将越加彰显。

我以至大圣名起誓——愿为祂所爱之人献上我的灵魂——这般浩瀚恩泽已在世间众生中显现，其美妙与魅力令整个大地熠熠生辉。这激荡心灵的恩泽属于这样的人：在今日倾心竭力宣扬圣道，昼夜所思唯播撒神圣芬芳，所怀热望唯弘扬上帝之言。万物皆为这灵魂作证相助，世间一切皆为其效劳。试观往昔，凡起身传扬上帝之道者，皆以圣洁的气息芬芳着天地之王国，其甜美馨香至今仍能被纯净心灵所嗅闻。而那些未曾履行此等可赞之举者，虚度一生未播善种，最终在依然渴慕那份恩典中黯然逝去。

上帝所钟爱者啊！烛当燃烧而光耀，花当绽放而芬芳。这确是真理！我祈望，借亘古美尊之恩典，上帝所钟爱者能以天国属性与众人交往，在他们脸上闪耀着纯洁与神圣、谦卑与恭顺、超脱与狂喜的光芒。愿他们以至高礼貌、尊严、宁静与从容与人们相处，待正直者以仁爱，为忠诚者服务。愿他们彰显如此完美与品质，令众人惊叹不已。此等灵魂堪与阿卜哈美尊相连。成为巴哈伊，即是成为一切人性美德的化身。

践行巴哈伊的生活

主的钟爱者须稳若泰山，坚如磐石，纵然大祸临头，也绝不动摇；纵然灾难加身，也绝不沮丧。他们当紧执全能上帝之袍边，坚信至高无上者之圣美；他们当仰赖源自亘古天国的可靠帮助，依靠慷慨之主的眷顾与保护。让他们随时用天恩之露振作精神，恢复自己；时刻以圣灵之气恢复生机，获得新生；让他们挺身而出，为主效力，倾尽所能广泛播散祂的神圣气息；让他们成为捍卫祂信仰的强大堡垒，成为亘古美尊天兵的一座固若金汤的城堡……

现在，你们最为重要的使命是，净化你们的品性，端正你们的态度，改善你们的行为。慈悲者钟爱的人们必须在祂的创造物中显示出这样的品行，以便让神圣芳香散发到全世界，使死者复生。因为显示者的目的和隐秘者的无限灵光之降临是教化人们的心灵，净化每一个生灵的品性。这样，那些摆脱了动物界晦冥的蒙福之人，一定会凭借给人的实在增辉添彩的那些品质而擢升。其宗旨是让凡人变成天国的子民：在黑暗中行走的人们得到光明；被排斥在外的人进入天国；微不足道的人成为永恒荣耀者的知己；使无缘恩惠的人在无边无际的海洋中获得自己应得的份额；让无知者痛饮知识之泉的活水；使嗜血成性者摒弃自己的兽性；使锋芒毕露者变得温和宽容；使好战者转而寻求真正的和解；使魔爪锋利的残酷无情者享受持久和平的益处；让邪恶者看到一个纯洁的境界；让有劣迹者找到通往神圣河流的道路。

如果不在人类内心深处彰显这些神圣赐赠，显示者的宏恩必将徒劳无益，真理之阳的耀眼光芒对任何东西都将无效。

因此，主所钟爱者啊，竭诚努力接受一份祂那神圣的属性，获得祂赐给你们的那份神圣宏恩吧！这样，你们或许能成为大同的表征、独一性的旗帜，能领悟一体性的含义；这样，你们就可以在上帝之园中放声高唱极乐的圣灵之歌。愿你们成为对祂致谢之鸟，在人生的繁花之荫中唱起令知音者赞叹不已的圣歌。在世界最高峰上竖起一面神恩之旗吧！让它在主的恩惠和风中轻柔飘动；在生命的原野上，在这有形世界的玫瑰丛中种上一棵树吧！它必将结出鲜美甘甜的果实。

我以真正的传导师之名为誓，如果你们按照在祂那明白无误的书简中启示的上帝训诫行事，这黑色尘埃也将映现天国的景象，这尘世也会成为无量荣耀者的天堂。

你们属于纯洁的世界，你们不满足于过动物般的生活，每天只是吃喝与睡觉。你们是人！你们的心思和抱负是为了获得人性的完美。你们的人生意义在于行善和使别人快乐。你们最渴望的是安慰悲伤者，使弱者变强，给绝望的灵魂带来希望。你们的思想日日夜夜都向着天国，你们的心田充满了上帝之爱……

天父赐予人类无价的礼物——智慧，是为了使人类能够成为灵性之光，从而冲破物质的黑暗，将善与真理带给世界。只要你们真诚信奉巴哈欧拉的教义，你们就一定成为世界之光，成为世界躯体的灵魂，成为人类的安慰和帮助，成为

整个宇宙的救赎之源。因此，你们要全心全意地努力奋斗，遵循完美圣尊的告诫；你们要确信，只要你们按照祂的话去生活，天国的永生和永乐就会属于你们，上帝始终会赐予你们力量。

我衷心祝愿：你们每一个人都能得到这至高的快乐。

上帝宗教的基石在于获取神圣完美的品质，并分享祂丰厚的恩赐。信仰与信念的根本目的，乃是以上天恩典的洪流，使人的内在本质变得高贵。若未能达成此境，实为真正的剥夺，此即地狱之火的惩戒。

因此，所有巴哈伊都必须在心中深思这一微妙而至关重要之事……他们应当在生活的方方面面彰显那些源自上帝的特质与美德，并通过高尚的行为脱颖而出。他们应当以行动而非名号来证明自己配称为巴哈伊。

真正的巴哈伊信徒，昼夜不息地在人类前进的道路上奋进前行，其最深切的渴望是以丰富和照亮世界的方式生活和行事，其灵感源泉乃神圣美德之精髓，其言行举止是无穷进步之因。他应竭尽所能，成为万众之慈悲源泉，全世界之福祉所在。唯有获得此般完美恩赐者，方可称其为真正的巴哈伊信徒。在本神圣启示期——过往时代与周期之最荣耀巅峰中，真正的信仰不仅仅是承认上帝的独一性，更在于生活中践行这种信仰所蕴含的一切完美与美德。

在全世界，人人都晓得名言忠告受人赞赏。所有人都说自己热爱善行，痛恨邪恶。真诚可贵，说谎可鄙。诚信是美德，欺骗是耻辱。使人心得到喜悦应受到祝福，而使人忧伤则是不对的。善良和怜悯是正当的，而憎恨却是罪恶的。正义是高贵的品质，而不公正是不道德的行为。人有责任心怀慈悲、不害他人，不惜一切远离嫉妒与怨恨。人的荣耀是智慧，不是无知；是光明，不是黑暗！将脸朝向上帝是有益的，漠视上帝是愚蠢的。我们的责任是引导人们向上，而不是将他们引入歧途。凡此种种，不一而足。

可是，所有这些金玉良言无非只是口头说说而已，我们很少看到它们被付诸行动。相反，我们发觉，人们被狂热和自私所迷惑，每个人只为自己的利益着想，即便损害他的兄弟也在所不惜。他们都渴望发财，很少注意或者根本不顾他人的幸福。他们只关心自己的安逸，而丝毫不去关心他们同伴的处境。

遗憾的是，多数人都在这样做。

但是，巴哈伊却不可以这样；他们要让自己摆脱这种陋习。他们必须少说多做。他们必须靠行动而不单是言辞来证明他们富有同情心。他们必须在任何时候和情况下用行为来证实自己所说的。他们的行为必须证明他们的诚实，他们的举止必须显露出神圣之光。

你们要用自己的行动向全世界大声宣告你们才是真正的巴哈伊！因为行动能向世界说明一切，是人类进步的原因。

如果我们是真正的巴哈伊，就不需要空言大话。我们的行动会帮助世界，传播文明，促进科学进步和艺术发展。没有行动，物质世界便一事无成；单靠言词，人也不可能取得精神进步。上帝的钦选者不是靠高谈阔论达致神圣地位，而是通过毕生孜孜不倦的积极服务将光明带给人间。

因此，你们要努力使你们每天的行为成为美好的祈祷。你们要转向上帝，要不断尝试去行正义和崇高之举。接济贫穷者，扶起跌倒者，安慰忧伤者，医治病患者，鼓励畏惧者，解救受压者，鼓励失望者，庇护无助者！

这就是一个真正的巴哈伊要做的事情，这是人们对他的期待。如果我们努力做到了，我们就是真正的巴哈伊。如果我们做不到，我们就不是荣光的追随者了，我们就无权享有这个称号。

上帝洞悉所有人的心，知道我们的人生在什么程度上实践了我们的诺言。

圣洁灵魂的奋起

巴哈欧拉——愿我的生命、我的灵魂、我的灵都为祂卑微的仆人作献祭——在尘世的最后日子里，曾作出最坚定的应许：凭借上帝恩典的倾注与天国的扶助，必将涌现出一批觉醒的灵魂与圣洁之士，如星辰一般，照亮神圣指引之天穹；给慈爱与宏恩的黎明增添光彩；显示上帝独一性的征象；放射圣洁的光芒；得到自己全部的灵感；高举神圣的信仰火炬；坚如磐石，稳如高山；成为祂启示苍穹中的明灯，祂恩典的有力渠道，上帝慈恩广施的媒介，呼喊唯一真神圣名的先锋，世界至伟基石的奠定者。

他们当日以继夜地不停努力，毫不在乎考验或苦难，决不暂缓或歇息，宁可牺牲一切舒适和安逸，以超脱和纯正的心态，将生命的每一瞬间奉献给传播神圣

芳香与弘扬上帝之言。他们的面庞须洋溢神圣喜悦的光彩，他们的内心须充满欢乐。他们的灵魂须受启迪，他们的基本立场须坚定。他们须分赴四面八方，走遍所有地区。他们须在各会议上大声畅言，在各聚会上振奋人心。他们须通晓各种语言，解释每种隐意。他们须揭示天国之奥秘，向所有人昭示上帝之征象。他们须如蜡烛般照亮每次聚会，如星辰般闪耀于每处地平线。从他们心田吹来的和风，将沁香人灵、唤醒生命；他们心中启示的真理，如甘霖普降，使世界万邦万民重获新生。

我在期盼，在热切地期盼这些圣人的出现；然而，他们要耽延多久才会到来？在黄昏和黎明，我祈祷并虔诚地恳求，这些闪光的星辰会很快将光辉照向世界，他们能向凡人之眼显露圣容，神圣援助的天兵能取得胜利，从祂天上的海洋升起的恩宠之波涛能漫溢全人类。你们也可以向祂祈祷和恳求：通过亘古美尊的大量佑助，这些人能在世人眼前显露。

愿上帝的荣耀降临在你们身上，也降临在被荣耀天国发出的永恒之光照亮了面容的人身上。

你们是上帝爱之花园中的玫瑰，是祂知识殿堂里的明灯！愿上帝的微风吹过你们，愿祂的荣光照亮你们的心田。你们是知识深海的浪花，是坚定信仰原野上的勇士，是上帝慈悲之天的星辰，是驱散迷途之人的坚固磐石，是生命花园上慈悲的云朵，是上帝独一性的恩典，洒在万物的精华之上。

在广传的现世书简上，你们是祂独一性的经文；你们是高耸的宫殿塔楼顶上飘扬的主的旗帜。你们是圣亭中的花朵和香草，是那心灵玫瑰园里哀鸣的夜莺。你们是飞入知识之苍穹的鸟儿，上帝腕上的御鹰。

那么，为什么你们受到压抑，为什么沉默不语，为什么忧郁迟钝？你们须像闪电般发出光芒，像大海一样发出喧嚣。你们必须像蜡烛一样发出亮光，你们必须像上帝柔和的微风一样吹遍世界。就像从圣亭中散发的芳香，像从主的花园中吹来的充满麝香味的馨风，你们必须让空气充满香气，让真知之人感到芳香馥郁。你们必须像真正的太阳发出的光辉一样，照亮人类的心房。因为你们是承载生命的气息，是从得救者的花园发出的茉莉花香。那么就让死者复生吧，把酣睡者唤醒。在世界的黑暗中，你们要做灿烂的火焰；在万劫不复的沙漠上，你们应是生命之泉，来自主上帝的向导。现在是侍奉上帝的时候了，是燃烧爱火的时候了。你们须知这机缘的价值，这无限恩典的大好形势，机不可失，时不再来。

人生短暂，生命转瞬即逝；我们终将空手长眠于为无言者掘好的墓穴之中。因此，我们的心灵要紧紧依附于显圣美尊，牢牢抓住那永不断绝的生命之绳。我们当整装待发、奉献自勉，并点燃爱火，在烈焰中燃尽自我。我们要放声疾呼，直到让全世界的心灵都燃起火焰；要用指引的光辉驱散漫漫黑夜，然后，在牺牲的圣坛上，为上帝献上我们的生命。

因此，让我们把认知上帝的珍宝，洒向世间万族万民；用铿锵有力的言辞利刃，用确凿无疑的知识之箭，击溃那自我、贪欲的顽敌，毅然奔赴那殉道的征程，走向为上帝而献身的归宿。到那时，我们将高举旗帜，伴着鼓声，踏入那无量荣耀者的国度，加入上天众灵之列。

那些伟大功业的行动者幸运有加了。

与上帝之关系

绝不可丧失对上帝的信心。你当永远满怀希望，因为上帝源源不绝赐予人类恩泽。从一个角度观之，神恩似乎在减少，但从另一个角度看，它们却充盈圆满。人类时时处处沉浸于上帝的福佑之洋。因此，无论处于何种情形，你都不可绝望；相反，须坚定信念，决不动摇。

凡间的魅力终会褪去，玫瑰也会被荆棘取代；美貌与青春终将落幕，转瞬便成过眼云烟。但唯有真神之圣美将永恒不朽，祂光辉永驻，荣耀永存；祂的魅力无比，吸引力无穷无尽。因此，凡面容映照出挚爱者之圣光者，必得福佑！赞美上帝，你已被这圣光所照耀，寻得了真知之珠，道出了真理之言。

那灵理会安居于万恩之主的荫庇之下。我盼望它能配得其名，蒙受圣灵之风的赐福与鼓舞；盼望你们日复一日，对上帝的爱日益加深，与那永恒之美、与那世界之光愈加紧密相连。因为爱上帝与灵性的向往，能洁净、净化人心，为其披上圣洁无瑕的衣裳。一旦人心全然归向上帝、臣服于完美圣尊，上帝的恩典便会彰显。

此爱全然出自灵魂，而非肉体。凡内心点燃爱上帝之火的灵魂，必如明灯般放射光芒，必如纯净澄澈天际之圣星般照耀四方。因真正的爱乃是对上帝的爱；这爱至为神圣，超越世人的一切观念与想象。

愿上帝所钟爱的每一个人都成为纯洁之精华、神圣之生命；这样，在每一个国家，他们就能因其圣洁、精神独立以及性格温顺而闻名。愿他们因畅饮热爱上帝的永恒甘泉而满心喜悦；愿他们在沉醉于天国的美酒中尽情欢畅。让他们看见天佑美尊，感受那种聚会场面的火热与狂喜之情，因敬畏和惊奇而哑然失语。这是真挚者的境界，这是忠诚者的风格，这是在亲近上帝之人的脸上发出的光辉。

侍奉上帝在于侍奉朋友们。一个人必须成为谦卑的精华和温柔的化身。人须化为无我之境，治愈一切私欲之病，方能配得臣服于全能者之尊前。

祈祷与崇拜

鼓励朋友们，为巴哈伊送上欢欣与喜悦。举办聚会，诵读并吟唱神圣教义；或许那个国家会被真理之光照亮，借圣灵之确认，那片土地会成为令人神往的乐园；因这个时代乃无量荣耀之主的世纪，人类世界一体的旋律正响彻东西方。

赞美归于上帝！你的内心一直在念记祂，你听到上帝的福音而心灵欢畅，全神贯注地进行祈祷。祈祷状态实为最佳的状态，因为此时人与上帝正在交流。祷告的确能赋予人活力，在独处及无俗务牵挂的午夜时分，更是如此。

上帝的女仆啊！祈祷可以通过上帝的普世显示者而得以应验。哪怕希望得到的是物质的东西，哪怕祈祷的人是疏忽冷漠者，然而，只要他们祈求，谦恭地恳请上帝的佑助，他们的祈祷也会有效。

上帝的女仆啊！虽然神的实在是圣洁而无限的，但是造物的目的和需求却受限制。上帝的恩典如同天降之雨水；雨水不受形态因素的限制；然而，无论它倾泻在什么地方，它会因为该地的特点呈现出尺寸、外观、形状上的限制。在四方形池内，原来不受限制的雨水变成四方形；在六边形池内成为六边形；在八边形池内成为八边形，等等。雨水自身没有几何形态，没有限制，没有外形，但可以呈现这样或那样的形状，这依据其容器的制约而定。同样，主上帝的神圣本质是无限的，不可测量，但祂的恩典和光华在受造物中却变成有限的了。因此，特定的人所作的祷告只有在某些情况下才可以遂愿……

上帝的女仆啊！为祈求医治而启示的祈祷，既适用于身体的疗愈，也适用于灵性的康复。你当诵念它们，以治愈灵魂与身体。若医治对病人确为合宜，必蒙应允；但对某些病患而言，痊愈反会招致其他病患，因此，不对这样的祈祷作肯定答复乃是一种智慧。

上帝的女仆啊！圣灵的力量可以治愈身体和心灵上的两类疾病。

培养神圣美德

人生之初，尚在母腹中孕育。在那里，他发展了步入现世所需的能力与资格，也备好了现世必需的力量。在现世需要双眼，遂在母腹中逐渐长成；在现世需要双耳，也于母腹慢慢成形。现世所需的一切能力，皆是在母腹中获得。他在母腹中为降临到现世做好了万全准备，降生时，发觉自己已然拥有了此生所需的全部肢体与器官。由此可知，人于现世，同样需要为下世做好准备。天国所需的一切，都要在当下觅得，在此生备好。正如人在母腹中练就了现世所需的种种能力，人也必须在现世积攒天国所需的一切，也就是那些源自天国的力量。

当人辞别现世、步入来世后，在天国之中，他将会需要些什么，会需要哪些能力呢？既然来世乃纯净光明之境，我们便必须于今世赢得纯净与光辉；这份光辉，只能在今世寻得。来世需要灵性，我们须在今世培养；来世需要信仰、坚定以及对上帝的认知与挚爱，这些都须在今世获得。唯有如此，当进入来世时，我们才能拥有永生所需的一切。来世是光明的国度，故而我们需要获得启迪；那国度是浸润在神圣之爱的世界，我们就需要心怀对上帝的热爱；那国度是完美的，故而我们必须在今世培养完美的品格；那国度因圣灵的气息而焕发生机，故而我们需要在今世能感知到这份气息的存在；那国度是永生的居所，故而我们必须在今世踏上这条通往永生的道路。

人必须竭尽全力接受这些丰厚的恩赐，并最大限度地获取这些神圣力量。这些力量依次为：第一，认识上帝；第二，热爱上帝；第三，信仰；第四，慈善行为；第五，自我牺牲；第六，超脱；第七，纯洁与神圣。他若不能获得这些力量、达成这些要求，便将被剥夺永恒的生命。然而，若他认识上帝，被上帝之爱的火焰点燃，见证祂的伟大迹象，成为普世友爱的缘由，并处于至纯至圣的境界，则他必将达到重生之境，受圣灵洗礼，得见永生。

诚实是一切人性美德的基础。若无诚实，任何灵魂都不可能在上帝的世界里取得进步和成功。当这一神圣属性在人心中确立时，一切神圣属性也将随之获得。

主所钟爱的人啊！上帝王国建之于公平和正义，及对所有生灵眷顾、同情和仁慈。所以，你要一心一意同情全人类——除了那些自私自利或灵魂上有疾患的人。对暴君、骗子或盗贼不能显示仁慈，因为那样非但不能使他们醒悟，反而使他们继续作恶。不管你对撒谎者多么仁慈友好，他只会变本加厉地撒谎，因为他认为你仍被他蒙在鼓里；然而，实际上你已全然识破其面目，只是出于极度同情才保持沉默。

简而言之，上帝的钟爱者不仅要以慈悲和同情对待人类同胞，而且对所有生物都要表现出最大可能的仁慈。因为在物质世界的各个领域，以及就动物的灵性而言，动物和人都具有完全相同的感情。但人类还没有领悟这一真相，而是认为，肉体感觉只限于人类，因此而对动物不公、残忍……

要从小教导孩子，对动物要无比温柔、充满爱心。如果动物病了，让孩子们设法给它治疗；如果它饿了，让他们给它喂食；如果它渴了，让他们给它解渴；如果它疲倦了，务必使它得到休息。

凡被选中服务公众或任命行政职务者，当以真诚服务之精神与欣然服从之态度履行其职责。换言之，他们应以高尚情操与美德品性著称，安于所得俸禄，行事恪守诚信。须远避卑劣动机，超脱贪婪图谋；因正直、廉洁与正义乃吸引上帝恩泽之最有力途径，亦是国家昌盛与人民福祉之保障。人之荣耀尊贵不在财富多寡，更非凭借盘剥民众、巧取豪夺之非法所得。尘世至高荣耀、尊贵与伟大，现世与来世之真正幸福，皆在于公平正直、圣洁超脱。若人欲求卓著，当满足于俭朴，裨益王国众贫，择公正公平之径，践行热忱服务之道。此人虽清贫，仍会赢得不朽财富，获致永恒荣耀。

倘若一个人行尽诸般善举，却在诚信与正直上稍有亏欠，其善行将如干柴，其过失则似焚魂之火。反之，若他在诸事上有所不足，却始终秉持诚信与正直，则其所有欠缺终得弥补，一切创伤得以疗愈，所有虚弱得到痊愈。我们的意思是：在上帝眼中，诚信乃是祂信仰的基石，是一切美德与完美的根基。失此品质

者，实乃一无所有。若无诚信，信仰与虔敬又有何益？它们会有什么后果？又会带来何种裨益？因此阿博都-巴哈劝诫朋友们——不，更确切地说，是热切恳请他们——务必警醒地守护上帝圣道之圣洁，维护个人尊严，使万国皆因其诚信与正直而景仰尊崇。今日，没有比这更崇高的服务。若背道而行，无异以斧钺斩伐上帝圣道的根基——我们祈求上帝护佑，免遭此等滔天罪行，并求祂庇佑所爱者免犯此昭彰恶行。

由此可见，人的荣耀与崇高，并不只在于物质的享乐与尘世的福泽。这些世间的幸福皆属次要，人真正的升华，在于那些能装点人性本质的美德与成就。这些美德与成就包括：神圣恩泽、天国馈赠、赤诚情感、对上帝的爱与认知、民众教化、心智领悟以及科学发现；体现为正义公平、诚实仁爱、内在勇气与天赋人性、捍卫他人权利与维护圣约的圣洁；表现为任何境遇下都品行端正、任何条件下皆热爱真理、为众生福祉自我牺牲、对万邦仁慈怜悯、遵从上帝教义、服务天国圣域、引导全体人类、教化万族众民。此乃尘世之至福！这便是人在偶然世界中的至高尊荣！这便是永生与天国的荣耀！

上帝之律法

阿博都-巴哈所钟爱的朋友们啊！当神圣权能之手在世界中心支起永恒荣耀的帐幕——人类一体之帐幕时，祂便为我们所有人敞开至高仁慈之门，以《隐言经》中的神圣言辞向我们宣示，授予吾等“我的仆人啊”这一称谓，使我们与祂自身相联，让我们摆脱忧患与恐惧。祂广设恩泽的宴席，发出普世邀请；为我们备齐各样天国佳肴，赐予我们神圣恩惠与天国礼物。祂卸去我们的一切重担，解除所有沉痛负荷。祂只谕令我们遵行那些赐予灵魂生命，使其亲近至爱者的律法、诫命与教义。

祂（巴哈欧拉）的律法皆予人以解放而非限制；赐予自由而非局限；传递喜乐与光辉而非约束。往昔各宗教的律法和戒律中皆包含发动圣战、诉诸弓矢剑矛、镣铐枷锁，以及对敌对压迫者施以威胁斩首。然而，在本奇妙天启期，天佑美尊已使信徒卸下此般重负。祂废止了争执与冲突，甚至否定了过度的坚持。祂劝诫我们“以友爱和交谊精神与所有宗教的信徒交往”。祂谕令我们要成为万民

万教的挚友与善意的祝福者，并嘱托我们在与世间各族相处时展现至高美德。祂甚至视敌为友，待陌生者如同志与亲密伴侣。昔日仇恨怨怼、刀剑相向何等沉重！反之，仁慈又带来了何等喜悦欢欣！

如今，为感谢这无尽的恩赐，我们理应奋起践行天佑美尊的训诫与劝谕，依照祂的教义与戒律行事。我们当全心全意地畅饮这满满一杯的天赐琼浆，使我们的言行举止皆如正直者所为。我们需彰显爱与仁慈，并通过信仰与真诚证明我们都是祂门槛前的仆人，是祂门前忠实坚定的守卫者。我们当以实际行动而非仅仅是言辞，证明自己确为巴哈伊。

自由分为三种。第一种是神圣自由，这是造物主固有的属性之一，因其意志不受束缚，无人能在任何事务上迫使其改变旨意……

第二种是欧洲人的政治自由，其允许个人随心所欲行事，只要其行为不损害他人。这是一种自然的自由，在动物界中的表现尤为显著。观察这些鸟儿，留意它们生活得多么自在。然而，无论人类如何努力，都永远无法像动物那般自由，因为秩序的存在必然制约自由。

第三种自由源自服从全能者的律法和诫命。这是人类世界的自由，在此世界，人们断除对万物的迷恋。一个人做到如此，一切苦难和悲伤便无法将其影响。财富和物质权力无法使他背离适度和公平，贫穷和匮乏也无碍他表露幸福与安宁。一个人的良知愈发展，他的心灵愈自由，灵魂愈能获得幸福。在上帝的宗教中，思想是自由的，因为唯有上帝执掌着人类的良知；但这份自由，不可逾越礼仪与谦敬的界限。在上帝的宗教里，行为绝没有违背上帝律法的自由。一个人不可违背上帝律法，即便其行为未伤害其邻人。原因在于：神性律法之目的乃是教育所有人——同时包括自己和他人；且在上帝眼中，无论伤害自己还是他人，都是一样，皆受谴责。人们内心必须敬畏上帝，必须竭力避免上帝憎恶之事。

想一想，在天地万物中是否有什么原则比宗教更为强大？有什么可以想到的力量比各种神圣信仰更具渗透力？有什么东西能像信仰全能、全知的上帝那样在各民族间带来真正的爱、友谊与团结？除了上帝的律法，还有什么凭借能真正教化全人类，使他们处处都符合正义？

超脱与牺牲

倘若教友们如光束般紧密相依，倘若他们肩并肩地排成牢不可破之阵线，该何其善哉！如今，存在世界之圣阳所发出的实在之光已将所有爱慕此光的人们团结在一起；此等光辉藉无限恩典，将万民聚于此无远弗届之庇荫下；故所有灵魂当合一为同一灵魂，所有心灵当合一为同一心灵。愿众人皆摆脱由情欲所生之诸多身份，凭借对上帝共同的爱，发现新的生命之道。

两位上帝的女仆啊！你们应成为盈溢的慷慨之杯，就像是从阿卜哈天国吹来的复苏劲风，将麝香的芬芳播撒在那片土地上。使你们自己摆脱红尘吧，时刻向往那空无之境，因为光线回到太阳，就化为乌有；水滴归于大海，就消失不见；而当真爱者找到其挚爱者，他就会交出他的灵魂。

一个人若非达到牺牲层面，他便无法享受任何宠爱和恩惠；这牺牲层面乃是舍己境界，而唯在此境界里，上帝之光才熠熠生辉。那片殉道者的疆场，正是教人超脱自我的地方，永恒的赞歌也将于此奏响。唯愿你们皆能厌弃自我，倾心归附于那荣耀之主的圣颜；一旦达到如此俯首之境，你们便能在你们的身影下看到世间万物。此乃无尽恩典；此乃至高天国；此乃不朽生命。除此以外，一切终将消亡殆尽。

牺牲的奥秘，在于人舍弃属于自身的一切，以换取属于上帝之物。而属于上帝的乃是慈悲与怜悯、宽恕与赦免、牺牲与慷慨；是唤醒灵魂、点燃心中与血脉中的爱火。

关于《隐言经》中“人必须摒弃自我”这一说法，意思是人必须摒弃自己无节制的欲望、自私的目的和人类自身的冲动，寻找圣灵的气息，渴望达到更高的自我境界，使自己沉浸在牺牲之海，全心仰慕于万荣者的圣美。

追求灵性合一

在这个光辉的时代——人类世界进步的时代——我们应具有自我牺牲精神，服务于全人类。这是恰当而合宜的。每一项世界性的事业都是神圣的，而每一项具体项目都具有暂时性。因此，上帝显圣的法则适用于全世界，包容一切。

每一不完美之灵魂，皆以自我为中心，唯思己利。可一旦他的胸襟稍有开阔，便会开始顾及家人的福祉与安乐；倘若这份胸怀愈发宽广，他的关切便会延伸至同胞的幸福；而当这份格局再添广度，他便会心系故土与族群的荣光。当一个人的眼界与胸怀达到最开阔、最成熟的境界，他就会关心全人类的提升。他会成为所有人的朋友，谋求普天下的福祉与昌盛。这便是完美境界的标志。

你们当遵循主的道路，莫言人耳不能承受之语，因为此类言语犹如给幼儿吃过腻之食物。不管其何等可口、珍稀与丰盛，婴幼儿的消化器官皆难以吸收。因此，人人各得其所，各守其度。

“知而慎言谨口，择宜且露；言则审时度势，相适且授。”此乃至高智慧，你当奉而行之。欲成为适应各种环境之实干家，务必铭记此言。先诊后治，实乃良医之不二法门。

你们要精诚团结。切勿互生怨气。将你们的目光转向真理王国，而非盯着受造界。爱所有的人是为了上帝，而非为他们自身。只要你为了上帝而爱他们，那你就绝不会生气或失去耐性。人无完人，各人皆有各自的不足，如果你只看人本身，那你永远不会高兴。但是，如果你看上帝，你就会爱他们并善待他们，因为上帝的世界乃是完美与全然慈悲的世界。因此，不要看任何人的缺点；要以宽恕之眼看人。不完美之眼只看缺点。遮过之眼则看人的创造者。祂创造了他们，培育并供给他们，赋予他们能力、活力、视觉和听觉。因此，他们便是祂的伟大之表征。你们要关爱并善待每个人，照顾贫困者，保护弱小者，医治病患者，教育无知者。

因此，上帝之友必须以绝对的圣洁，在灵性上、在相互团结一致方面上升到如此高度，他们就像是一个存在、一个灵魂。在这样的层面，肉体已经不起作用，恰恰相反，灵性取而代之，居于主宰地位。当灵性力量包容一切时，就达到灵性的合一。你们当夜以继日地努力，达成坚不可摧的团结。你们须专注于自身的灵性发展，宽容对待他人的缺点。你们须力行纯洁和善美之举，表现出谦逊和礼貌之态，如此，你们才能促使世人觉醒。

促进人类团结

上帝之友啊！真正的朋友犹如良医，上帝的教义则是一剂医治人心的灵丹，如同镇痛的香膏。它们能清醒人的头脑，因此，人们吸入后会欣悦于其甜蜜的芳香。它们使酣睡者苏醒，令迷茫者觉悟，给流浪者以食物，为绝望者带来希望。

在本时代，凡恪守上帝诫命与忠告之灵魂，必成人类之圣医，必如伊斯拉非来之号角，令此偶然世界之死者得以复生；因为阿卜哈王国之确认永无中止，如此功德之灵魂必得天军源源不绝之援助。由此，在他力量的充分施展下，可怜蚊虫变成无敌雄鹰，弱小麻雀变成亘古荣耀之天的神圣猎隼。

因此，不要在乎你们能力的大小，不要问你们是否配担此重任：把你们的希望寄托在巴哈欧拉的佑助与慈爱、恩惠与馈赠上——但愿能将我的灵魂奉献给祂的朋友们！在献身的原野上快马加鞭，将神恩的奖赏从这广阔的竞技场上领走……

热爱这位蒙冤者的人们啊！你们要擦亮眼睛，这样就不会自以为与众不同。不要视他人为陌路，应与所有人交友。当你们只注目于彼此间的差异，友爱与团结就很难实现。在这个令人惊叹的新时代，圣典上说：我们必须团结所有人，戒除冷酷与不公，不应有恶意、敌视与仇恨，心里只有亘古荣耀之天国。因为每个造物都是上帝的一个神迹，正是通过主的恩典和祂的力量，每个人才得以步入这个世界。因此，人们不应彼此视为路人，而应亲如一家；不应是异己，而应成为朋友——如此相待，理所应当。

因此，上帝的钟爱者必须真诚友爱，对陌生者与朋友一视同仁，向所有人显示最大的仁爱，不管他们地位高低，也绝不问他们是否值得这样的关爱。在任何情况下，你们都要体贴入微，无限仁慈。无论别人的恶意、挑衅与仇恨是多么强烈，你们都要永远立于不败之地。如果别人向你们投掷飞镖，你们要报之以奶和蜜；如果别人要毒害你们，就去软化他们的心灵；如果别人要伤害你们，就要教他们如何得到宽慰；如果别人对你们造成伤害，就变成给他们止痛的药膏；如果他们刺痛了你们，就将一杯清凉饮料送到他们唇边。

上帝的女仆啊！必须首先在个人之间建立和平，直至最终建立国与国之间的和平。因此，巴哈伊们啊，你们须竭诚努力，凭借上帝之言的力量，缔造人与人之间真正友爱与灵性交流的牢固纽带。这就是你们的使命。

显而易见，只要一个家庭保持团结，那个家庭的事务就能顺利进行；家庭成员便能取得进步，事业有成。他们的事务井井有条，生活舒适安宁，他们人身安全，地位有所保障，故而受到大家羡慕。岁月流逝，而这样的家庭却荣耀日增。如果我们把团结的范围扩大一些，把那些寻求爱与团结、相互友好交往的村民包括进去，人们就会看到他们取得了多么大的进展，他们受到怎样的保护，何等安全！然后，再扩大范围，让我们把一个城市的所有居民全都接纳进来：如果他们相互之间建立起最牢固的团结，即使在短时间里，他们也会尽其所能，取得巨大进步。如果团结的范围再进一步扩大，也就是说，如果全国的居民都能心平气和，真心实意地渴望相互合作、和睦相处，如果他们相互友爱，那个国家就将获得永恒的欢乐和持久的荣耀，就会拥有和平、富足与巨量财富。

所以请注意，如果世界上的每个氏族、部落、社区，每个民族、国家、领土都聚集在人类大同的独一无二圣帐下，通过真理之阳的耀眼光芒宣布人类的统一；如果他们使所有民族和教派互相张开双臂，建立一个世界理事会，进而以牢固的纽带，将社会成员互相联结起来，那会发生什么呢？毫无疑问，神的钟爱者，以其令人喜爱的全部圣美，带着大批天国之军和给人类的福佑与赐赠，将会以充分的荣光显现于世界大众面前。

因此，主所钟爱的人们啊，你们要奋发努力！尽力做到团结如一人，和睦相处，因为你们都是一洋之水、一树之叶、一蚌之珠、一园之花。而且你们还要做到努力团结信奉其他宗教的人。

为他人，你们甚至能够肝脑涂地。你们一定要无限仁慈地对待每一个人。不要将任何人视为陌生人；也不要将任何人当作敌人。愿你们将所有的人都看作是自己的至亲密友。你们要这样为人处世，以使这转瞬即逝的世界变得壮丽，这座沉闷的土丘变成快乐的宫殿。

工作、技艺与音乐

每个人必须从事某种职业、技艺或工作，以分担世人之艰，而不成为他人之累。

愿你蒙唯一真神的护佑与眷顾，时刻念及主，并全力以赴成就自身的事业。你当殚精竭虑，务求在所属的行业中出类拔萃，享得盛名。因在此仁慈的时代，完善职业技能即是崇拜上帝。你在从事自己的职业时，就能念记唯一真神。

唯一真神的女仆啊！在这普世周期中，人类奇妙的手艺被视为对光辉美尊的崇拜。想想看，手艺被看作崇拜，这是多么大的宏恩和赐福啊！在以前的时代，人们认为，这种技能无异于愚昧，即使并非不幸，也会妨碍人们亲近上帝。现在想想，祂的无限恩赐与宏恩如何把地狱之火变成了极乐天堂，把一堆灰尘变成了绚丽花园。

世间的工匠们，每时每刻都当在神圣门槛前献上千万份感恩，并竭尽最大的努力、勤勉于自己的技艺，使他们的劳作能在众人面前彰显出美轮美奂的成果。让他们的作品在世人面前彰显最美、最完善的模样。

在某些国家中，音乐被视为不当之事。但在本新时代，显圣之光在其神圣书简里特别宣告，音乐，无论歌唱或演奏，乃是心与灵之精神食粮。

音乐家的艺术属于值得高度赞扬的艺术之列，它能感动所有悲痛者的心。因此，你这位沙赫纳兹啊，在朋友们的聚会上，用悦耳的声调演唱上帝的神圣之言吧，以使听者摆脱烦恼与忧伤的枷锁，使他的心灵雀跃颤抖，并谦卑地向荣耀天界祈祷。

效法阿博都-巴哈的典范

以阿博都-巴哈的方式引导和教育人们，将这来自阿卜哈天界的喜讯传送给人类。你们要日夜不停，不要追求片刻安宁。你们要竭诚努力，给人们的耳朵带来福音。在热爱上帝和依附阿博都-巴哈的过程中，你们应欣然领受一切苦难和悲伤，要容忍挑衅者的嘲讽和敌人的斥责。紧随阿博都-巴哈的步伐，在阿卜哈美尊的圣道上时刻准备献身吧！光耀似骄阳，澎湃似汪洋；如天上祥云那般将你的生命倾洒原野和山峦，如四月和风那般将清新气息吹给那些人类之树，使其开花结果。

我的灵性之友啊！连日来，我重压难忍，禁锢如镣铐加身。此不幸蒙冤者孤苦伶仃、形影相吊，所有出路皆被阻断。挚友不得前来探视，信赖之人遭逢幽禁，仇敌环伺左右，恶意的监视者更是气焰嚣张、肆无忌惮。每时每刻，新的磨难接踵而至；一呼一吸，锥心的苦楚从未停歇。亲朋故旧与陌路之人一同发难；而那些曾经的爱者，竟也背信弃义、冷酷无情，他们群起相逼，比仇敌更甚几

分。无人为阿博都-巴哈挺身辩护，没有援手，没有庇护，没有同盟，更无勇者相援。我淹没在无边无际的苦海之中，冲击我耳畔的，尽是不忠者那如渡鸦般的不祥之声。

黎明时刻，三重昏黑笼罩一切；黄昏时分，暴虐无情。没有片刻安宁，无任何药膏来医治鲜红的创伤。须臾之间，便有流言四起，欲将我放逐到费赞的沙漠之中；旦夕之隙，风声又起，欲把我抛入无边的大海。时而有人叫嚣，称这群无家可归的漂泊者，终究难逃覆灭的命运；时而有人扬言，那十字架的酷刑，已是近在咫尺。我这早已衰朽之身，要沦为枪弹与箭矢的靶心；我这日渐脆弱之躯，终将被刀剑砍的粉碎。

那些萍水相逢的外邦人，个个按捺不住、喜不自胜；而那些背信弃义的故友，更是得意扬扬、幸灾乐祸。“赞美归于上帝！”有人高声叫嚷，“我们的梦想终于成真。”又有人附和：“感谢上帝！我们的矛已刺中心脏！”

苦难如春日的暴雨向我这囚徒扑面而来；恶徒的嚣狂气焰也席卷一切。然而，阿博都-巴哈依旧心神安宁、喜乐如常，一心仰赖满怀慈悲者的恩典。那痛苦、那剧痛，是无比快乐之天堂；那枷锁，是天国宝座之君王的项链。我甘心顺从主的旨意，将一切全然交付于天命，我心喜乐。那无上的慰藉相伴左右，让我欢欣。

无望的时刻终于到来。挚友们悲痛欲绝，万念俱灰！恰在此时，黎明破空而来，无尽光芒洒向万物。乌云四处逃散，阴霾销声匿迹。顷刻间，镣铐应声碎裂；枷锁从这无家可归者的颈项上被尽数解下，反倒套在了仇敌的颈上。所有的困厄绝境，一切都化险为夷；希望之阳在上帝恩赐的地平线上冉冉升起。这一切，皆源于上帝的无尽仁慈与无上恩典。

然而，换个角度看，我这漂泊之人却在悲伤和惆怅。往后的岁月里，何种苦痛，我能寻得慰藉？何种遂愿的佳音，我能寻得欢欣？世间再无暴政肆虐，再无苦难相逼，再无悲剧事件、再无磨难。这尘世匆匆，我唯一的喜乐，就是走向上帝的磐石之路，就是踏上那条为上帝而铺就的荆棘之路，我甘愿承受艰难的考验与痛苦的磨难。若非如此，这尘世的生命只会是荒芜与虚妄，枉度而不如一死。生命之树结不出任何硕果，存在之田也无分毫收获。故而，我满心期盼，但愿某日，我的苦难之杯再度满溢！但愿那至美之爱——那销魂之爱——能再度令众生为之目眩。如此，我的心必得欢快，我的灵魂必蒙福佑。

神圣天意啊！请将盛满苦楚的酒杯，递到祢爱慕者的唇边。在祢的道上，让甘甜化为刺痛，让毒药甘若蜜糖。请将我们的头颅，点缀在长矛之尖。愿我们的心，成为无情箭雨的靶心。求祢使这凋敝的灵魂，在殉道之途上重获新生，使这黯淡的心饮下苦难之觞，再度鲜活美丽。求祢使他沉醉于祢永恒圣约之醇酒，成为高举杯盏、开怀畅饮的爱者。扶助他为你而舍弃自我，准许他为你而献出生命。

祢是大能者，强力者。祢是知晓者，目睹者，耳闻者。

因此，忠信之友啊，你们都应与阿博都-巴哈一道，牺牲自我，服务上帝圣业，侍奉祂神圣门槛。你们若蒙天助获此无上恩典，整个世界不久便会沐浴在上帝的万丈荣光之中。众所渴求的人类一体将在世界正中心展露，美轮美奂、魅力四射。此乃阿博都-巴哈最深切的心愿！此乃忠信之士最强烈的渴望！愿万荣之荣降临于你们。

第16章

巴哈伊社团



巴哈伊社团的使命

哈伊的目标是高举世界至大和平的旗帜，铲除各地区战争与冲突的根基，将万邦万民汇聚于上帝独一性的圣帐之下，消除地球上一切形式的偏见，无论是种族、国家、宗教、宗派还是政治的，以使万国融为一国，万族合为一族，万邦归于一体。如此，创造界方可臻至和平与安宁。

现今，世人皆沉溺于私欲，竭尽所能地增进自身的物质利益。他们崇拜自己，而非神性实在或人类世界。他们孜孜以求自身的好处，而非共同福祉。这是因为他们是自然界的囚徒，不了解神圣的教义，不知道天国及真理之阳的恩典。赞美上帝！你们现在却独享这恩典，成为上帝的钦选者，知悉了神圣的谕示，获准进入上帝的王国，成为无限福佑的受惠者，受到了生命之水、爱上帝之火及圣灵的洗礼。

因此，你们当竭尽全力，成为世人之中燃亮的蜡烛、真理之地平线上闪耀的明星，成为天国荣光的传播者，从而使人类世界变成神圣境界，凡间变成天堂，让上帝的爱与主的仁慈，在世界之巅撑起护佑的华盖，人的灵魂成为真理之洋的波浪，人类世界成为一棵福佑之树，大同华章普世吟唱，神圣旋律响彻至高天庭。

我日夜不停地祈求上帝王国赐予你们无尽的援助和确认。你们切勿顾虑自己的才智和能力，要专注于全能恩典、神圣馈赠和圣灵力量。正是此力，能化滴水为沧海，转晨星为骄阳。

天佑美尊之信仰乃是，召唤人类实现安全与友爱，和睦与和平；这信仰已在地球高处支起帐篷，向所有国度发出召唤。因此，爱上帝的你们啊！你们须知本

珍贵信仰之价值，遵从其教义，行走于这条笔直之正道，并将此正道告知世间万民。你们要放声高唱天国的圣歌，广泛传播慈爱之主的戒律与忠告，以使这个世界彻底改观。这片黑沉沉的大地将会灵光普照，人类的垂死之躯将会起而复活；凭借上帝神圣的气息，每个人都将追求永生。

你们那转瞬即逝的时日很快就会结束，这污浊世界所给予的名声与财富、舒适与快乐都将消失得无影无踪。所以，你们应召唤人们皈依上帝，吸引人们效法上天众圣的榜样。愿你们如慈父般待孤儿，给无助者以庇护，疏钱财予穷人，为伤病者除病痛。你们要成为受压迫者的救助者，贫弱者的扶助者；你们要时刻为他人着想，服务于人类大众；不计较自己所遭受到的厌恶、排斥、鄙视、敌对与不公，你们要以德报怨。愿你们真心仁慈，不可伪善。让上帝所钟爱的每一个人专注于此：体现主对人的慈悲；传达主给予的恩宠。他应帮助生活中遇到的所有人。他应提高每个人的品性，转变人们的思想。这样，神圣指引之光将大放光芒，上帝的赐福将抚育全人类成长，因为爱是光，无论它栖息何处；而恨是黑暗，无论它藏身哪里。上帝之友啊！你们要力求永远驱散黑暗，这样，那隐藏的圣秘或可昭然于世，万物隐秘的本质或可得以彰显。

信徒间的团结

如今，在这些磨难、困苦及仇敌攻袭之外，信徒之间又起了怨忿的尘霾。尽管亘古美尊之圣道，本是爱的精髓、合一的通道；这圣道的存在是要让所有人都成为同一海洋之波，同一穹苍之星，同一贝壳的珍珠，同一矿藏的瑰宝；只为了让众人彼此服侍、彼此敬仰、彼此祝福、彼此称颂；人人都能畅所欲言，赞颂他人，对他人表达感恩；所有人都举目仰望那荣耀的地平线，铭记自身与神圣门槛的亲密纽带；让人和人彼此之间的所见所闻唯有美好和颂赞，口中所言，唯有对彼此的称颂。

世间的确有些人正行走在正义之道上。感谢上帝，他们在世界各地，皆蒙受着天国力量的护佑与援助。然而，另有一些人，却未能挺身迈向这荣耀崇高的境地。这令阿博都-巴哈在心中承载了一份沉重的哀痛，一份难以言喻的哀痛。因为，没有任何风暴比这更能危及上帝的圣道；没有任何事物，比这更能削弱圣言的影响。

所有上帝的钟爱者当同心合一，共举一面旗帜，恪守同一种信念，沿着同一条道路前行，秉持同一个坚定的志向。愿他们抛却彼此的分歧，放下相互的争执。因为，赞美归于上帝，我们的目的是一致的，我们的目标是相同的。我们是同一神圣门槛前的仆人，从同一神圣之源汲取养分；我们齐聚在同一座崇高圣殿的荫蔽下，都受同一棵天国圣树的庇护。

主所钟爱的人啊！任何人若在背后说人坏话，唯一的结果必是这样：给朋友的热情泼以冷水，使他们变得冷漠，因为背后诽谤他人会造成分裂，是引起朋友失和的主要根源。任何人若在背后说人坏话，听者都应以高尚而友好的方式加以制止，实际上可以这样说：这样的贬低有何意义呢？它能取悦天佑美尊，能为同道挚友赢得不朽荣耀，能促进神圣信仰、拥护圣约，或是能对任何一个灵魂有所裨益吗？不能，永远都不能！恰恰相反，它会让厚重的尘埃沉积在人们的心灵之上，让耳朵再也听不到真理的召唤，让眼睛再也看不见真理的光芒。

然而，如果有人开始讲别人的好话，开口赞扬其他人，他就会拨动听者回应的心弦，使他们受到上帝之微风的吹拂。他们的心灵将充满喜悦，因为他们知道，感谢上帝，这儿有一个巴哈伊信徒，他集中了人类的完美品性，是主的宏恩的体现，无论在什么样的集会上，他总是滔滔雄辩，容光焕发，眉宇间流露出胜利的喜悦，持续承享着上帝芬芳气息的滋养。

那么，哪一种方式更好呢？我以主的圣美为誓：无论何时，我听到朋友的长处，心里就充满喜悦；而当发现他们有丝毫不和的迹象时，我就感到万分悲伤。阿博都-巴哈的心情就是这样。你们应该以此判断你们的责任何在。

总之，主上帝的愿望是，上帝的钟爱者和慈悲者在西方的女仆们应日益亲密地团结起来。在实现这一点之前，工作绝不会有进展。这些灵理会都是实现大同与和谐的最有效的工具。这个问题极其重要；这是吸引上帝确认的磁石。一旦教友们——这神圣的受钟爱者——的团结之圣美用阿卜哈天国的饰物装扮起来，那些国家必定会在很短时间内变成无量荣耀者的天堂，从西方发出的大同之光华将把它们灿烂光芒投射到全世界。

我们昼夜不停，毫无怠惰，正在全心全意，奋发努力，要使这人类世界变成上帝同一性的明镜。那么，主所钟爱者还须如何更多地反映出这种同一性呢？只有当上帝的忠实之友们奋起实施阿卜哈美尊——但愿我的生命能成为祂所钟爱之

人的赎金！——之教谕的那一天，我们的这一宝贵希望、这一热切渴盼才会明显地得以实现。祂的一条教义乃是，友爱和善意须彻底支配人类心灵，以至于人们皆将陌生者视为好友，将作恶者视为自己的一员，将外邦人视为挚爱之人，将敌人视为亲密的伙伴。将杀害自己者视为生命的赐予者；将背离自己者视为自己的亲近者；将否认自己所传达之佳音者视为认同其真理的人。如此寓意在于，人们须如善待自己的支持者、自己的教友、自己的挚爱者及好朋友那般善待全人类。

如果这样的火炬照亮了人类社会，你就会发现，全世界都会芳香四溢，变成快乐的天堂，它的面貌成了天国的形象。于是，整个世界将成为一个国度，不同民族成为同一个民族，东西方的国家都成为同一个大家庭。

巴哈之民的显著特征

圣洁与全能上帝之友啊！凡事保持纯洁和神圣，这是神圣灵魂的属性，是自由心灵的必要特征。最完美乃是纯洁无瑕，祛除自己的一切缺点。一个人在各方面都净化和纯洁，就会成为反射天启圣光的焦点。

生活之道，纯洁当属首要，其次是清新、洁净和精神自主。欲引甘甜之水，必先清洁河床。纯真之眼能享受到主的极乐映像，并知晓这偶然所见的含意；纯洁之感官会吸入圣恩玫瑰园吹拂的芳香，明亮之心灵能反映真理的纯美容颜。

这就是在神圣经文中上天的忠告被比作水的原因，正如《古兰经》所说：“我从云中降下清洁的雨水。”而《福音书》上说：“人若不是从水和圣灵生的，就不能进神的国。”显而易见，上帝的教义就是浩荡的上天恩泽；它们是上帝之慈悲阵雨，能够净化人的心灵。

我的意思是：在生活的各个方面，包括纯洁与神圣、洁净与高雅有助于提升人类的境况，促进人内在实在的发展。正如圣典明确述及，即使在物质界，洁净也有利于灵性。虽然身体洁净是物质现象，但对灵性生活有着强大影响。这就犹如极为悦耳的嗓音或演奏的美妙音乐：虽然声音只是影响耳朵的听觉神经的空气振动，而且这些振动只是通过空气传播的偶然现象，即使如此，看看它们是多么感动人心啊！一曲美妙的音乐就是灵性之翼，使人的灵魂兴奋而颤栗。这意味着身体洁净确实影响人的灵魂。

看看上帝是如何喜欢洁净的，看看诸先知的圣书里是如何特别强调清洁的；

因为圣文禁止食用任何不洁之物。其中一些禁令是须无条件服从的，所有的人都必须遵守，凡违背既定之律法者，不仅为上帝所憎恶，且为信徒所诅咒。譬如，有些事情是明令禁止的，倘若触犯，可被认为是最严重的罪行，其中有些是如此的令人厌恶，乃至于是即便说出它们的名称都会觉得可耻。

然而，还有些被禁止的行为并不会导致直接的伤害，其有害的效果只是逐步积累而成的：这些行为也同样为主所厌恶，在祂看来是该受谴责的，应该加以排斥。当然，圣文里并未明确规定这些行为属于绝对非法，但是，若要洁净、卫生、保持健康并免于上瘾，就必须避开这些行为……

上帝啊！请祢赐予巴哈之民一切纯净之物，使他们摆脱一切污秽，戒除所有不良嗜好，使他们不做令人厌恶之事，把他们从一切恶习的束缚中解脱出来。使他们纯洁自由、康健洁净，配得在你神圣的尊前侍奉，配得与他们的主相亲近。让他们摆脱酗酒与嗜烟吧，拯救他们，帮助他们，使他们不要吸食这使人发狂的鸦片，允许他们享受神圣的芳香。使他们畅饮天国之爱的神秘之杯，体验那被不断引向至尊荣耀之境的狂喜……

你们须做出极大的努力，以纯净与圣洁——最为阿博都-巴哈所珍视之品格——使巴哈之民卓尔不群；使上帝子民在每一项优秀品质上都胜过所有其他的人；使他们从外表和内在两个方面都证明比别的人更加优秀；使他们在纯洁、无瑕、高尚和保健方面成为明悟者之列的引领者。并且由于他们免于奴役，以及通过他们的知识和他们的自我节制，使他们成为纯洁、自由和明智者之中的佼佼者。

上帝之军啊！在今日之世界，人人皆迷失于自我之荒漠，随己意沉浮，逐私欲奔走。在世间芸芸众生之中，唯独本至大圣名之社团，超脱人间权谋，杜绝自私之图。所有世人之中，唯独这群人，以净化自我为目的，挺身奋起，遵从上帝教义，以极大之热忱不辞劳苦，全力以赴为一个目标而奋斗：将这尘世化为崇高天国，使此世成为映照天国的明镜，令世界焕然一新，并引导全人类踏上正义之路，开始崭新的生活。

上帝之军啊！在天佑美尊——愿我能献身于祂所钟爱的人们——惠赐的保护及帮助下，你们须力行高风亮节，成为其他灵魂之中的翘楚，如太阳般放射光芒。你们之中的任何人若进入一座城市，当通过自己的真挚、忠诚、友爱、正

直、忠贞、诚实及仁善而成为吸聚世间万民之核心，如此，该座城市的人们便会大声说出：“这个人一定是巴哈伊，因为他的礼貌、行为、操守、品德、性格和气质皆表现出巴哈伊的特性。”你们若未做到这一地步，便谈不上恪守上帝的圣约和遗嘱。因为，经由无可辩驳之经文，祂与我们所有人缔结了具有约束力的圣约，要求我们的言行举止皆须符合祂的神圣教谕和忠告。

上帝之军啊！显示至大圣名的影响和完美的时刻已经到来，以便毫无疑义地确认这个时代就是巴哈欧拉的时代，它超越了其他所有时代。

上帝之军啊！无论何时，你们看到一个人专心致志于上帝圣道；他唯一的目的是使圣言生效；他日日夜夜完全效力于祂；从他的行为中觉察不出任何自我中心主义与个人动机的蛛丝马迹——恰恰相反，他意醉神迷地徘徊于上帝之爱的荒野之中，唯独啜饮上帝的知识之杯，全神贯注地传播上帝的芳香，倾心于天国的神圣经文——你们肯定知道，此人一定会得到天国的扶持和增援，就像晨星一样永远从永恒恩典的天空发出灿烂光芒。但是，一个人哪怕显露一丝的私欲和自恋的劣迹，那他的努力必将徒劳无功，且最终将陷入毁灭与绝望之境。

上帝之军啊！赞美归于上帝！巴哈欧拉已解除了套在人类颈项上的枷锁，把人类从一切束缚中解放出来，并告诫人们：你们是一树之果，一枝之叶；愿你们同情、善待全人类。愿你们以朋友之道对待陌生人，愿你们像珍爱自己一样热爱他人。你们要视敌人如朋友；视恶魔如天使；像爱忠诚者一样爱戴暴君，正如芳香之城契丹与和田的瞪羚向觅食的饿狼奉献芬芳的麝香一样。愿你们成为惊恐之人的庇护所，把安宁与平静带给烦恼不安的人，你们要为贫困者着想，成为穷人的金库，成为遭受痛苦者的良药，成为病人的医生和护士；在此虚幻之世，传扬友爱、尊荣、和睦以及对上帝的虔诚之心。

上帝之军啊！你们要加倍努力：或许你们能使这人间充满光明，使这尘世泥屋化为阿卜哈天堂。而今黑暗笼罩一切，兽性四处横行。这人类世界已成为野兽的舞台，无知者、轻率者投机的战场。人们已成为觅食的饿狼和瞎眼动物，他们不是致命毒药就是无用杂草——人人如此，只有极少数人确实倡导利他主义目标，愿为自己的同胞谋福利。然而在此大业，为人类服务，你们须奉献毕生，抛弃所有，并甘之如饴。

上帝之军啊！尊贵者巴布已经献出了自己的生命。完美圣尊在每一瞬间付出一百个生灵。祂承受了种种灾难，遭受了极大痛苦，并被投入囹圄。祂带着枷

锁，无家可归，被放逐到遥远的异国他乡。最后，祂在至大监狱中度过余生。同样，上帝众多的挚爱者尊奉此道，体验了殉教的甜蜜。他们献出了自己所拥有的一切，包括生命、财产和亲人。多少家园变成瓦砾，多少住宅被抢劫，多少宏伟的建筑被夷为平地，多少宫殿被捣毁成坟墓。这一切的发生都是为了让人类得到光明，愚昧让位于知识，红尘之辈升入天堂，冲突与纷争得到根除，和平王国在全世界建立。你们要奋发努力，以使这宏恩被彰显，让这至大希望在整个人类社会圆满实现。

上帝之军啊！你们要谨慎，不可伤害他人，不可令他人心碎；不可恶语伤人，无论亲疏、无论敌友。要为所有人祈祷；为所有人祈求赐福与宽恕。当心啊，当心，不要寻求报复，即使是对想嗜你血的人。当心啊，当心，切勿伤害他人的情感，即便对方是作恶之人，并对你心怀恶意。你不要老盯着芸芸众生，而要举目于他们的创造者。不要看那些顽固不化者，而要仰望万军之主。不要俯视尘土，要抬头凝视灿烂的太阳，看呐，它使每一块黑土都闪闪发光。

必须努力

你们这些已将面庞转向至伟美尊的人们啊！在夜间，在白昼，在黎明，在傍晚，在暮色垂落之时，在晨曦微露之时，在脑海和心灵里，我都念记主所喜爱的人们，永不忘怀。我乞求祂确认那些受钟爱者，即在纯洁圣土居住的人们，让他们万事亨通：在他们的性格、行为、言语、生活方式中，其所作所为，都要表现得出众。祂要将其汇聚到世界大家庭中，使其内心充满狂喜、热情和爱慕，充满知识与自信，充满坚定与团结，使他们容光焕发，神采奕奕。

主所钟爱的你们啊！此乃团结之日，全人类结成一体之日。“确然，上帝喜爱如铜墙铁壁般列队为其圣道而战斗的人们！”注意，祂用了“列队”这个词，意指紧密地排列在一起，肩并肩手挽手，战友间相互支持。按圣书所言，在本至伟使命周期里，战斗并非指拿着刀剑长矛、拿着标枪利箭去冲锋陷阵，而是以纯洁的意愿、以正义的动机、以有益而有效的忠告、以虔诚的秉性、以为全能者所悦纳的行为、以神圣的品质武装起来。这意味着要对全人类进行教育，对所有的人加以引导，将灵性的芳香散布四方，传扬上帝的证据，阐明无可辩驳的神圣论据，力行善举。

无论何时，只要有圣洁的灵魂具备如此灵性品质、依靠天国诸力挺身而出，团结一心，前赴后继地向前推进，那么，他们每一个人可抵千人，如此浩大海洋所形成的汹涌波涛便会如同众多的天兵天将。倘若所有人集结起来，如同那些曾经各自分离的激流、河流、溪流、川流以至水滴，只要汇聚到一起，便会形成汪洋大海——这该是何等的幸事啊！届时，世人的内在团结将达到如此程度：所有存在于现时人们臆想生活之中的种种传统、规则、习俗和区分，犹如孤立的水滴，在大同之洋澎湃浪潮的席卷之下消弭逝去。

我以亘古美尊发誓，在这个时刻，莫大的恩宠将环抱一切，壮观之海将溢出海岸，以至涓涓细流，也将化作无际的汪洋；点滴之水，也能化作无边的深海。

上帝的钟爱者啊！努力奋斗，以达至那崇高的境界，发出光辉，照耀地球上的所有区域。这样，它的光芒就会从永恒地平线上的始点反射回来。这正是上帝圣道的基础，上帝律法的核心，它是由上帝显示者们建立起来的强大殿堂，这也是圣界之星开始出现，主亲自安坐于人体之宝座上的缘由……

上帝的挚爱者啊，锐意进取的时刻到了！你当发奋努力。既然亘古美尊甘愿日夜忍受极大痛楚，那就让我们尽自己的本分刻苦工作，聆听并沉思上帝的告诫；让我们抛开自己的生命，置屈指可数的短暂时日于不顾。让我们摒弃对这分崩离析世界的虚妄幻想，投身于本崇高理想与宏图大业。让我们切勿因自己的妄想，而砍倒天恩之手栽种的本圣树；让我们切勿因自己的幻觉障蔽及私利，而遮蔽源自阿卜哈圣境的荣耀。让我们切勿成为隔断全能上帝之澎湃海洋的障碍。让我们切勿阻碍万荣者圣美花园的纯净和怡人之芳香散布四方。在本大同时代，让我们切勿拒绝上天福佑之春雨的倾泻。让我们务必坚信，真理之阳的光辉绝不会减退及消失。此乃上帝之训诫，一如其圣书、经文及书简对真诚之士的教诲。

愿上帝之荣耀、慈悲及福佑属于你。

你们这些上帝之友啊！因此，你们要加倍努力，竭尽所能地侍奉这亘古美尊，这天显圣光，直到功德圆满，并将真理之阳的光芒传扬四方。你们要向世界的衰朽之躯吹入生命的新鲜气息，要在每一片土地的田垄之中，播撒圣洁的种子。你们要奋起捍卫圣道；开口传导。在生命的汇聚之地，你们要成为指引之烛；在现世的天空中，你们是耀眼的星星；在大同之园中，你们是心灵之鸟，鸣唱着内在的真理和奥秘。

你们要为本伟大圣道鞠躬尽瘁，为侍奉巴哈竭尽毕生，如此，最终，你们不仅无所损失，更将继承上天圣境的丰厚财富。人的一生充满风险，他甚至一刻也不能更多地依赖它。那些像摇曳不定的幻景之人仍然在自言自语：自己最终要达至人生之巅峰。他们真可怜啊！过往时代的人怀有同样的幻想，直至一阵波浪袭来，皆化为尘土，他们发现自己孤寂凄凉。除了那些摆脱自我，在圣道上献出生命的人之外，通通如此。他们的灿烂之星在亘古荣耀的天空中闪闪发光，各个时代承传下来的记忆就是对我这一说法的明证。

因此，无论昼夜，你们均不可歇息，不可贪图安逸。须知，伺服之奥秘在于：力行服务之道，直到你们获得来自上帝圣境的允诺之惠助。

不要只看你们人数很少，相反，你要寻找纯洁的心灵。须知，一个圣洁的灵魂胜过一千个其他灵魂。倘若一小群人满怀友爱聚集在一起，动机绝对端正纯洁，摒除俗世欲念，感受天国之情怀和强大的神圣凝聚力，融洽交谊，精诚团结，那么，如此集会必能对整个世间施加影响。这种社群的性质，其成员所讲的话语，他们的行为，必能展现上天馈赠，必能预示永生福荫。天国之众神兵必将保护他们，阿卜哈乐园之诸天使必将前赴后继，源源不断地前来增援。

获取灵性与物质知识

鼎助上帝信仰的不可撼动之若干柱石已然奠定。其中至为牢固者乃是学习、运用心智、扩展悟识、洞悉宇宙之实在及全能上帝藏匿之奥秘。

因此，推广知识是每一位上帝之友义不容辞的责任。

上帝之伴侣啊！亘古至尊为每一件受造物，都赋予了独特的完美品性、专属德行及卓尔不群的禀赋，使其在各自品级中，作为某种征象，昭示人类真正教化者之崇高地位，并如明镜般映现真理之阳的恩典与光辉。

在万物之中，祂唯独拣选了人类，并赐予祂那至为奇妙之恩典，使人得以领受天国诸灵的福泽。这至为珍贵的馈赠，便是获得祂恒久不变的指引。借此，人的内在本质便成为安放这盏明灯之圣所。当其光芒映照于纯净的人心之镜，心灵的纯洁会让这光芒更加璀璨，荣耀地照亮世人的心智与灵魂。

能否获得最高指引，取决于知识、智慧以及对圣言之奥秘的知悉。因此，上帝之钟爱者，无论男女老幼，皆须各尽其力，学习各类知识，提高对圣书之奥秘的理解与整理、阐述神圣证据之能力。

杰出的萨德尔-苏杜尔，真正获得极乐仙境至高地位者，开创了传导聚会的形式。他是首先奠定这一重要制度之基础的福佑灵魂。赞美上帝！他毕生致力于教育人们，如今这些人已是热情而雄辩的上帝之倡导者；他如此接近神圣门槛，其弟子也确实继承了他纯洁的灵性衣钵。在他去世后，一些福佑信徒接过他的传导事业并将其发扬光大。圣囚听闻后感到由衷的欣喜。

同样，此刻，我热切地呼吁上帝之友们，尽己所能，全力以赴地沿着这些方向努力。他们越努力拓宽知识的疆界，其成果便会愈加丰硕喜人。愿上帝所钟爱者，无论长幼，不分男女，皆各尽所能，奋发向前，不遗余力地汲取当今灵性与世俗的各类学问及艺术。每逢聚会之际，当让交谈专注于各类所议议题与当代知识信息的探讨。

若如此行事，他们必将以显明之光普照世间，将这尘世化为荣耀之境的花园。

你问过关于获取知识的问题：你要读上帝的经书和书简，以及阐述这圣道真理的文章……将来会有许多神圣书简和其他圣典被翻译出来，这些你也应该阅读。你还要恳求上帝，以上帝之爱的磁力，把关于祂的知识传授给你。人一旦变得完全圣洁，上帝的知识之门就会在他眼前敞开。

你的来信已收悉。赞美归于上帝！信中告知了你安康的喜讯，并表示你准备上农业学校。这非常合宜。你要尽可能努力精通农业科学，因为按照神性教义，获取科学知识和完善技艺都被视为崇拜行为。假若一个人倾尽全力获得某一学科知识，或者尽心完善一门技艺，这就等同于在教堂和寺庙里崇拜上帝。因此，当你进入农业学校，努力获取那门科学知识，你就是在日夜从事崇拜活动——这是能在全能者的门前得到悦纳的行为。科学应被视为崇拜行为，而技艺则是对天国的服务，何种宏恩与此可比？

应竭力汲取今世之先进学识，努力弘扬神圣的文明。应建立规制完善的学府，由纯洁高尚、品行卓越、信仰坚定之教师，传授各类知识的根本教义……

其中必须包含促进艺术发展、探索新奇事物、拓展贸易及发展工业。同时，应提倡文明教化与国家的美化，教导众人要绝对服从政府，完全避开任何叛乱之举。

家庭生活

在大多数人中，婚姻是一种肉体结合，只能是暂时的，因为它注定要以肉体的分离而告终。

然而，在巴哈之民中，婚姻必须既是身体的结合又是灵性的结合，因为在这里，夫妻均以品尝同样的美酒而容光焕发，双方都倾心于举世无双的同一圣容，两者都靠同一种灵性生活、行动，都被同样的光辉照亮。他们之间的这种联系是灵性的，因此，这种结合能永远持续。同样，他们在物质世界也能享受这种牢固而持久的联系，因为如果婚姻建立在灵性和身体双重基础之上，那种结合才是真正的结合，因而能够持久。但是，如果这种结合只是身体的而别无其他，那肯定只是暂时的，必定会以离异而告终。

因此，巴哈之民结婚时，这种结合必须是一种真正的关系，不仅是身体上的结合，也是灵性上的结合。这样，在生活的各个阶段，在上帝的万千世界，他们的结合都会持久，因为这种真正的合一是上帝之爱的闪耀。

巴哈伊的婚姻是双方的承诺，思想与心灵的互相依恋。然而，每一方都必须极为谨慎地完全了解对方的品性，这样，他们之间具有约束力的婚约就能成为永远持续的纽带。他们的目的必须是：成为爱侣和同志，彼此契合如一，永生不渝……

真正的巴哈伊婚姻应是这样：夫妻应同时在身体和灵性上结合，他们可以改善相互之间的灵性生活，并在上帝的万千世界中永久和谐。这就是巴哈伊婚姻。

我祈求上帝仁慈地将你的居所转变成这样一个中心：神圣指引之光由此散发，上帝之言由此传播，祂的忠实男仆和女仆心中的爱火由此点燃。须确知，若赞美上帝圣名的颂歌由一居所升至荣耀之境，该居所便是神圣之家，是天堂中的一个快乐花园。

按照巴哈欧拉的教义，家庭是人类社会构成的基本单位，必须依照神圣的原则进行教育。家庭成员必须学习各种美德。家庭纽带的完整性必须得到一贯的重视，其成员的个人权利不可践踏。儿子的、父亲的、母亲的权利都必须得到确保，谁都不可以独断专行。儿子对父亲负有一定义务，同样，父亲对自己的儿子也负有一定义务。母亲、姊妹和其他家庭成员都有各自特定的权利。所有这些权利都必须受到保障，同时还要维护家庭的团结。伤害一人等于伤害全家；一人安逸等于全家安逸；一人荣耀等于全家荣耀。

主的女仆们啊！你们在此光耀之城建立灵理会非常合宜。你们已获得巨大进展，超过了其他人。你们奋起侍奉圣槛，获得了天国恩赐。现在，你们必须满怀灵性热情，聚集在那开明的灵理会中，诵读神圣经文，参加念记主的活动。你们要阐明祂的论点和证据。你们要导引那里的妇女，教育女孩和儿童。这样，母亲们就可以从早期开始教育自己的孩子，全面培养他们，使之具有优良品格，引导他们继承人类的所有美德，防止养成任何该受谴责的不良行为，使他们受到巴哈伊教育的熏陶。因此，应该用上帝的知识和慈爱乳汁养育这些稚嫩的幼儿。这样，他们就会茁壮成长，习得人类的正直、尊严与坚韧不拔。故而，他们应当凡事都要锲而不舍，要有奋勇向前的决心、高尚的情操和果断坚毅的性格，努力培养纯洁无瑕的生活方式。如此，他们将来就一定圆满地完成所承担的任何使命。

要让母亲们认识到，涉及儿童教育的任何问题都至关重要。她们在此要竭尽全力，因为枝条青嫩时，会按照培育它的任何方式成长。因此，母亲们必须像园丁照料幼苗那样抚育自己的儿女。她们要日夜努力，在孩子们心中确立信仰和自信，让他们敬畏上帝，爱戴万千世界的挚爱者，具有一切优良品性和特质。每当看到自己的孩子表现优秀，母亲都应给予称赞和表扬，让他开心；孩子即使表现出最轻微的不当行为，母亲都应给予劝告和处罚，但方法须合情合理，如有必要，亦可给予温和的口头惩戒。然而，绝不允许殴打或责骂孩子，因为这样只会彻底扭曲孩子的性格。

儿童教育

在这个新周期中，上帝的经书指明，教育和培训是一种义务，不是自愿而为。也就是说，竭尽全力培养儿女，用知识的乳汁喂养他们，在科学与艺术的怀抱中将他们抚育成人，这是父母应尽的责任。

因此，主所钟爱者与仁慈者之女仆应在美德与完美之学堂中，尽心尽力教育、指导儿童。此乃要务，绝不容丝毫懈怠或疏忽。诚然，与其令孩童陷于无知而活，毋宁使其夭亡——因那纯真孩童若蒙昧度日，必将沦为无尽缺陷之牺牲品，在上帝面前遭受问责，为世人所鄙弃。此乃何等深重之罪孽！何等可怖之谬误！

上帝所钟爱者与仁慈者之女仆的首要职责，便是竭尽所能教育所有孩童，无论男女。因男孩与女孩实无二致，二者之间毫无差别。任一方无知皆应受责，任一方蒙昧皆当遭谴。“有知者与无知者岂能等同？”

培养良好的道德行为远比学习书本知识重要。一个洁净、和善、品格良好、行为端正的孩子，即使没有学识，也胜于一个粗鲁、肮脏、品性不良却精通各门科学艺术的孩子。其原因在于：品行端正的孩子，即使没有学识，也对他人有益；而品性不良、行为不端的孩子，即使知识丰富，其道德往往败坏，对他人有害无益。然而，如果把孩子培养得既学识丰富又品行良好，其结果自然是锦上添花。

孩子们犹如鲜嫩青翠的枝条：他们将按照培养他们的任何方式成长。须悉心培养孩子，使其树立崇高理想和远大目标。这样，长大成人后，他们便会如明亮的蜡烛般照亮世界，不会被禽兽般的贪欲和邪情所玷污，不会变得疏忽大意和懵懂无知；相反，他们会立志成就永恒荣耀并获得人类一切卓越品质。

恶行劣迹的根因在于无知，所以我们必须紧握理解与知识的工具。要教育人们养成良好品性；要将光明传播四方，以使每个人在人类大学堂里都能获得神圣的灵性品格，使每个人都能真真切切地看到，最可怕的地狱和最痛苦的深渊，莫过于拥有邪恶和病态的品性；最黑暗的惨境和最难受的折磨，莫过于表现可鄙的品质。

个人的教化应当达到这样高的程度：宁可让人割喉，也不愿撒谎；宁可被刀砍矛刺，也绝不诽谤他人、绝不被暴怒驱使。

人类的自尊与自豪感就这样被点燃，从而烧掉了贪欲的恶果。于是，上帝所钟爱的每个人就像一轮明月，闪耀着灵性品质；每个人与其主的神圣门槛的关系就不再是虚幻的，而是真实可靠，就像高楼的基础一样坚实，而非表面的招摇。

因此，儿童学堂必须保持最好的纪律和秩序，要有详细周到的指令，要制订改正和完善学童品格的规范；这样，在他们年幼之际，就在其内心打下神圣的基础，树立圣洁的意识。

须知，教育孩子，优化和提高孩子们的品性，鼓励和激发孩子们的上进心，这些是最重要的事情，因为它们是上帝的基本原则。

因此，如果上帝许可，从这些属灵的学校中，就会培养出有觉悟的孩子，他们被赋予人类最好的美德，不仅光耀波斯，而且照亮全球。

一个人的青春期一旦过去，再想教育他并提升其品性殊属不易。经验表明，届时，任何企图改变他的某些秉性的努力都将徒劳无功。或许，他今日会有所改善，但不过数日，便故态复萌，依然如旧。因此，在童年初期就必须奠定坚实的基础。枝条嫩绿时才容易使之变直。

我的意思是：灵性品质是根本而神圣的基础，它给人的真实本质增辉添彩；知识是人类进步的原动力；上帝的钟爱者对其必须极为重视，满腔热情地予以推动。

你们当竭尽所能完善塔尔比雅特学校，健全此机构的制度与纪律。运用一切手段，使这所学校成为至仁者的花园——让知识之光在此普照；无论巴哈伊儿童还是其他儿童，都将在此接受教育，成为上帝赐予人类的礼物、成为人类的骄傲。愿他们在最短的时间里取得最卓越的进步，愿他们敞开心眼，洞悉万物的本质实相，精通各类技艺与学识，领悟万物本真的奥秘——此乃侍奉神圣门槛所带来的成果之一。

你们一定要尽全力实现这一目标，并制定开设多所学校的计划。教授书本知识的学校必须同时成为行为举止的培训中心，相对于科学和艺术而言，它们应该更加注重良好操行与高尚品格的培养，因为倘若品格未经塑造，获取知识只会是有害的。唯有与合乎道德的行为与纯洁高尚的品格相互结合，知识方为可嘉的；否则，它就会变成致命毒药，成为可怕的隐患。一个品行恶劣、背弃信任的医生，既能致人于死地，更会成为无数病痛与顽疾的祸根。

你们当一心关注此事，因为学校基础的根本原则首先是培养学生的道德，塑造学生的品格，纠正学生的行为。

对孩子的教育和培养是人类最有价值的行为，它会收获满怀慈悲者的恩典与宠爱，因为教育是人类一切美德不可或缺的基础，使人类得以攀登永恒荣耀之高峰。如果孩子从婴儿期就得到培养，通过神圣园丁的亲切关怀，他就会像一株依偎着涓涓细流的小树，畅饮那灵性与知识的清泉。他一定会将真理之阳的明亮光线聚集到自己身上，通过它的光和热，在生命之园中永远茁壮成长。

因此，导师又必须是医生，他在教导孩子的过程中，必须纠正孩子的过错；还要教给孩子知识，同时培养孩子具有灵性本质。要让教师成为孩子的品德医生，这样就能医治人类之子的精神疾病……

每个孩子都有可能成为世界之光，同时也可能成为世界的暗影；因此，教育必须被视为头等大事。从婴儿时起，孩子就必须用上帝之爱的乳汁喂养，并在祂知识的熏陶下加以培育，这样，他就可能散发光芒，在灵性上成长，充满智慧与学识，呈现出天使军团的特征。

由于你们已接受了这一神圣使命，因此，你们必须竭尽全力，使那所学校在各方面闻名于天下，使它成为颂扬上帝圣道的原动力。

显然，知识是上帝最大的恩赐，知识及其获取乃是上天的福佑。故此，上帝之友当竭尽全力，弘扬神圣知识、文化与科学的进步，使今日学子成为他日的博学之士。此乃侍奉上帝之本分，是祂不可违逆的诫命之一。

灵宴会与圣日

坚定圣约的人啊！你来函提及灵宴会之事……此节日定于十九日为一个月中的一日，由至尊巴布所确立，而天佑美尊则对此加以引导、确认，并热切鼓励举办。因此，其意义非凡。你务必以极大热忱精心筹备，彰显其价值，使之稳固恒久建立。愿上帝所爱者相聚一堂，以至爱、灵性之喜悦彼此交往，举止谦恭克己。让他们诵读神圣经文、有益之文章及阿博都-巴哈之书信；彼此激励，相互友爱；以宁静欢欣之心吟诵祷文；发表启迪人心的讲话；赞颂无与伦比的主。

主人应完全谦逊，待人和善，务必使每位宾客感到舒适，并亲手为朋友们服务。

若圣宴恰如其分地按此方式举行，则此晚餐确将成为主的圣餐，因其果实与那圣餐无异，其影响亦同。

在属于阿卜哈美尊与元点之日——即这九天里——不得从事贸易、商业、工业及农业等事务，同样，政府服务中的职务与职责也应停止。

简言之，每个国家都有一个值得欢庆的节日。在上帝每个周期与天启期的神圣律法中，都设有蒙福的灵宴日、节假日及休息日。此类日子严禁一切劳作、商贸、工业、农业等事务，凡工作皆不合法。众人当欢聚一堂，召开集会，如同一个聚会，从而在人们面前彰显一体性、和谐与团结。既是蒙福之日，就不应被忽视，也不应仅仅沉溺于毫无结果的浮华享乐当中。当于此日成立能永久惠泽民众的机构，使此事在众人言谈中、在历史记载中广为传扬：这般善举，是在如此之佳节奠基开启的。故智者须明察时势，明确在那个特定的日子里，何种要务、何种慈善机构最为急需，又该为社群奠定何等根基。譬如，若社群需提升道德风尚，便可于此日奠定良善德行之基；若社群亟待传播科学、广拓知识疆域，便当于此日着力推进，引领全民致力于这慈善事业；若社群需拓展商贸、工业或农业领域，则应在此日启动实现此目标的方略；若社群需保护与妥善照顾孤儿，则当落实孤儿福祉之事，诸如此类。凡有益于贫弱无助者之事业皆应推行，藉由此日万众一心、集会共商之际，成就丰硕成果，彰显此日之荣光与福佑。

同样，在这美好的天启期，今天的诺鲁孜节乃蒙福之日。上帝之友当于服务和奉献中得到确认，彼此间须以至高的和谐、友爱与一体，携手共进，铭记天佑美尊，并思量于此吉日可获之丰硕成果。

今日，最伟大的成果莫过于引导民众……毫无疑问，在此日，上帝之友必须留下切实的慈善足迹或理想印记，使之惠及全人类，而非仅局限于巴哈伊。

在所有先知的天启期中，慈善事务仅限于其各自信众——除小型善举如施舍，方可惠及他人。然而，在这美妙的天启期，慈善事业面向全人类，无一例外，因为这正是上帝仁慈之显现。故而，凡属普世性事务——即关乎全人类之事——皆为神圣；而凡属派系及私利之事，皆非普世特性——即有所局限。因此，我期望上帝的每一位友人皆能成为上帝对全人类的慈悲化身。

灵理会

至于你们，倾心于天国芳香的其他女仆们，应当安排圣洁的聚会，并建立灵理会，因为这是播撒上帝的芳香、颂扬祂的圣言、高举祂恩典之明灯、传扬祂的宗教和宣传祂的教谕的基础，难道还有比这更大的宏恩吗？这些灵理会将得到圣

灵的扶助。其捍卫者是阿博都-巴哈。祂护翼灵理会。难道还有比这更大的宏恩吗？这些灵理会是灿烂的明灯，是天国的花园；神圣的芳香从那里扩散到所有地区，知识之光从那里倾洒在所有造物之上，生命之灵气从那里流向四面八方。诚然，在任何时候、任何情况下，它们都是人类进步的有力源泉。难道还有比这更大的宏恩吗？

阿博都-巴哈的亲密朋友啊！贵函收悉，信中谈及灵理会的选举消息。得知此事，深感欣慰。赞美归于上帝！那个地区的朋友们以绝对的团结、友谊与博爱举行了这次新的选举，成功地投票支持这些圣洁的人们：他们在神圣门槛前受宠，因坚守圣约而闻名于朋友之中。

现在，那些经选举产生的代表们，一定要怀着灵性和喜悦，意图纯洁，受全能者芳香的强烈吸引，在圣灵的大力支持下奋起效力。让他们高举导引之旗，作为上天众灵的士兵，颂扬圣言，播撒祂的芳香，教化人的灵魂，促进至大和平。

诚然，这些神圣的灵魂已经当选，一读到他们的名字，我就感到激动、兴奋。因为我知道，赞美归于上帝，这些天国的仆人已在该国得到提升，准备为举世无双的祂献出生命。

我亲密的朋友啊！用上帝之爱的光华照亮这个灵理会吧，使它奏起圣域欢快的乐曲，使它依靠上帝圣宴桌上给主供奉晚餐的食物而茁壮成长。你们要真正地聚集一起，在会议开始前诵读这段祷文：

啊，祢是天国之主！我们的身体虽相聚这里，但祢的爱已使我们心醉神迷，祢灿烂的容光令我们激动狂喜。我们虽然脆弱无比，但等待着祢威权和力量的启示；我们虽然一贫如洗，既无财产又无生计，但仍然希望荣获祢天国的珍宝。我们虽然只是滴水，请让我们汲取祢深海汪洋；我们虽然渺如尘埃，让我们在祢灿烂之阳的荣光下熠熠生辉。

主啊，祢是供应者！请降赐祢的惠助，让每个聚会者都成为明烛，让每个人都成为引力中心，召唤人们进入祢天国圣域。直到最后我们使这尘世映现出祢的天堂。

阿卜哈美尊确曾给坚守圣约的受钟爱者许下诺言，祂将以最大的支持加强他

们所作的努力，以祂战无不胜的权能佑助他们。不久你们就会看到，你们受神启迪的集会已在人们的心灵中留下明显征象。你们务必紧抓上帝之圣袍，竭力弘扬祂的圣约，让祂的爱火更猛烈地燃烧，如此，在阿博都-巴哈胸怀发出的侍主气息的吹拂下，你们的心灵便能为之欢欣雀跃。你们要振作精神，坚定步伐，相信从阿卜哈天国不断倾泻于你们身上的永久宏恩。无论何时你们在那光辉的集会中相聚，都要确信巴哈的光华照耀着你们。你们应当追求一致，团结起来；密切配合，身心合一，直至你们能与天上的昴宿星团或光亮的珍珠媲美。这样，你们就会牢固地站稳脚跟；你们的观点就会占上风，你们的星宿就会发光，你们的心灵就会得到安慰……

当你们进入会议室时，以热爱上帝的激情，除感谢上帝外，摒除一切杂念，以纯净之舌吟诵这篇祷文，全能上帝将惠赐神恩，助你成就至高的胜利：

上帝啊！我的上帝！我们是祢的仆人，忠诚地面向祢的圣颜；在这光荣的日子里，除祢之外超脱一切。我们聚集在灵理会中，凭借相同的见解和想法，让我们目标一致，在众生中弘扬祢的圣言。主啊，我们的上帝！让我们成为祢神圣指引的征象，成为人类中祢崇高信仰的典范。我们是祢伟大圣约的仆人，祢是我们最崇高的主宰！祢是阿卜哈天国神圣同一性的显示，照耀宇宙的灿烂星辰。主啊！请帮我们成为祢奇妙恩宠的澎湃汪洋，祢无量荣耀天国涌流的河川，祢圣道之树佳美的果实，祢天庭葡萄园惠风吹动的枝干。上帝啊！让我们的灵魂归附祢神圣同一性的经卷，让我们的心灵因祢宏恩的倾泻而欢欣，犹如同一汪洋的波浪；让我们团结一致，汇合成祢灿烂的光耀；让我们的思想、见解和感受合为同一实在，让大同精神在全世界彰显。祢是宽仁者，慷慨者，施与者，全能者，慈悲者，怜悯者。

磋商

遇事皆须磋商，无论大小，以能择善而行。磋商使人深入事物的本质，深究未知疑难。凡遇事磋商者，其面庞必闪耀真理光辉。如此磋商会让生命的活水 in 人类本真的原野上流淌，能使亘古荣耀之光芒照耀他，能为他的存在之树饰以奇妙之果。然而，参与磋商者彼此须以至爱、和谐与真诚相待。磋商原则乃神圣殿堂里最根本的基石之一。即便是日常事务，社会成员亦当践行磋商。

磋商的目的在于表明，多个人的观点肯定比一个人的观点更为可取，正如众人的力量必然大于个人的力量。因此，磋商受到全能者的悦纳并要求其信徒遵行，以使他们能就日常与私人事务乃至一般性的共同事物进行商议。

譬如，某人欲从事一项计划，倘若先与伙伴们进行磋商，可行之计必然经由探究而对他变得显而易见，真理也就昭然若示。在更高层面也是如此，一村之民若就其事务进行共同磋商，必然会找到恰当的决策。同样，各行各业的人们，譬如工业，都应力行磋商；从事商业贸易的人士也须就生意进行类似的协商。总之，在一切事务和问题上，磋商都是可取的……各地已成立灵理会，以便磋商圣道各项事务——诸如儿童教育、孤儿与残障者的照料与保护，以及传播上帝的芬芳。

对他们来说，共同磋商的基本条件是：动机纯洁，灵性焕发，除上帝外超脱一切，为祂的神圣芳香所吸引，在祂钟爱的人中谦卑恭顺，在困难条件下坚韧不拔，做祂崇高圣槛前的忠实奴仆。如果他们借上帝的仁慈佑助而获得这些属性，隐形的巴哈天国就会将胜利赐予他们。

今日，磋商会议至关重要且不可或缺。服从其决议是必要和义务。灵理会的成员必须以这样的精神共同磋商，以使在任何情况下，都不会产生猜忌与冲突。只要每个成员完全自由地表达意见，陈述理由，这个目标就能实现。如果有人反对，他绝对不会感到受了伤害，因为只有经过充分讨论，才能揭示正确的方向。只有不同意见的碰撞，才会擦出闪光的真理火花。如果讨论之后能作出一致决定，那就再好不过；但是，如果产生分歧——但愿不要如此，那就要按大多数人的意见执行。

第一个条件是灵理会成员之间绝对对应彼此相爱与和谐。他们须彻底避免不和，必须彰显上帝的独一性，因为他们乃是一海之波，一河之水，一天之星，一阳之光，一园之树，一圃之花。倘若无法实现思想一致及完全团结，那么，如此聚会不如解散，灵理会不宜存在。第二个条件是聚会时，他们须将脸朝向上天王国并恳请荣耀之境的帮助。然后，他们必须以极其虔诚、礼貌、端庄、专注及适度的方式表达自己的观点。他们须在每个事项上探求真理，不得固执己见，因为固执己见最终会导致不和与争吵，而真理也就无从发现了。尊敬的会员须完全自

由地表达自己的意见，任何人不可轻视他人的意见。相反，他须适度地陈述事实。如果出现意见不一，则须按多数人的意见决定，所有人皆须服从多数意见。同样，无论在会议之内或之外，任何一个受尊敬的成员均不得反对或指责已经达成的任何决议，即便该决议不一定正确，因为如此非难之举势必阻挠决议的执行。概言之，凡以和谐与友爱之精神以及纯正之动机处理事务，其结果必定是光明的；而哪怕最低程度之争吵占上风，其结果必定是黑暗复黑暗……倘若达成如此认识，该灵理会便归属上帝，不然，它必然成为产生冷漠和疏远的恶果之源……如果他们努力满足这些条件，他们就将有幸得到圣灵的恩眷。灵理会必将成为上帝赐福的中心，上帝的确认之军必定会前来襄助，他们也将日复一日承享来自圣灵的不倦恩典。

迈什里古-埃兹卡尔

追随者们当聚首相会，在这里颂赞上帝、一心归向祂，吟诵天佑美尊的神圣典籍——但愿我的灵魂能为祂的钟爱者作赎金！万荣之境的光辉、至高地平线之上之光芒将会照射到如此光明的集会上，因为它不是别处，正是巴哈伊灵曦堂，念记上帝之始点。必须在至为尊贵者之圣笔指引下，将这些灵曦堂建在每个村庄和城镇……必须以至洁和奉献精神举行这样的聚会，如此，人们就可以从聚会地点本身及其周围的泥土和空气中，吸入圣灵的芬芳气息。

你询问有关崇拜之地及其根本原因。修建如此建筑物的智慧在于：在规定时分，人们会知道聚会时间，所有人都应聚集一起，相互和谐地进行祈祷。这样，通过这种聚会，团结、友爱的精神，必能在人类心灵中滋长繁盛、生生不息。

你等坚守上帝圣约和遗嘱之人啊！笔记收悉，其中写道，你等关于兴建迈什里古-埃兹卡尔及其附属机构（包括一所医院、几所学校、一间旅馆、若干体弱贫困者之家）的计划，以及为此举而捐资者的名单，我们已收到并阅读。赞美上帝，祂已协助那些蒙福之魂挺身执行此等重大任务，为这一永世长存的殿宇奠定基础，其穹顶必将耸入天堂之巅。

这座迈什里古-埃兹卡尔虽然建在尘世，实则乃天界众灵的一个机构，故而可谓直抵至高天堂。你等已挺身贡献这一重大服务，你等当为此感谢上帝，因为在本时代、在本世纪，建立迈什里古-埃兹卡尔极为重要。这些殿宇会赋予朋友们坚定忠贞。这些建筑是向上帝恢弘门槛祈告呼求之所，是散播主之芬芳的至大手段。在当今之日，为迈什里古-埃兹卡尔，或为其某一附属建筑垒下一砖一瓦，犹如造起一座崇高的殿宇。故而，主所钟爱者得以从事如此至关重要的服务，令我大感欣悦。我希望，这一建筑会尽显力与美，附属机构也将逐渐完备。

第17章

传扬信仰



《神圣计划书简集》节选

可是一旦天恩倾泻、光华显现，人心便会复苏并脱离自然的黑暗，神圣奥秘之花便会蓬勃生长。因此，人必须成为人世受到启迪的因由，必须借助神的启迪传扬圣书中启示的神圣教义。神圣的《福音书》中说：你们往东方去，你们往西方去，以至伟导引之光启迪万民，以便他们能够分得一份永生。赞美归于上帝！东北各州拥有最大的能力。因为那片土地肥沃，所以神恩之雨倾盆而下。现在，你们须成为上天的农夫，在那备好的土壤中播下纯洁的种子。所有种子的收成都是有限的，但神圣教义的种子却拥有无限的恩泽与赐福，在未来的诸多世纪和周期中都将有诸多收成。回想一下先辈们的功业吧。在耶稣基督有生之年，笃信而坚定的灵魂寥寥可数，但是上天降下的福佑丰沛之极，数年之内便有无数灵魂来到福音的庇荫之下。上帝在《古兰经》中说：“一粒谷种，发出七穗，每穗结一百颗谷粒。”换言之，一粒谷子将变作七百粒；如果上帝愿意，祂还会倍增这一数量。一个神圣的灵魂往往会成为一个民族得蒙引导的因由。现在，我们切不可顾虑自己能力的大小，而应注目上帝的宠爱与恩泽。在这个时代，上帝让滴水变成了汪洋，让原子变成了太阳！

赞美归于众望所归者！你们在那广袤的大洲弘扬神圣教义并得到了确认；你们在那片土地发出了上帝之国的号召，宣布了万军之主与应许者显现的佳音。感谢上主！你们在此奋斗中得到了佑助与确认。这完全有赖于万军之主的确认与圣气息的作用。你们的成功尚未显现全部分量，其意义仍然有待领悟。不久，你们就会亲眼目睹：你们人人都将灿若星辰，在你们国家的苍穹发出神圣导引之光，赐予其人民永生的荣耀。

回想一下！在基督时代，那些使徒的地位及其得到的确认不为人知，没有人觉得他们有多重要。相反，人们还迫害他们，嘲笑他们。后来人们才明白，那些使徒、抹大拉的马利亚及约翰之母马利亚，原来头戴嵌有璀璨指引宝石的冠冕。

你们未来成就的广度尚未充分显露。我热切希望在不久的将来，你们的成就能够轰动并震撼全球。因此，阿博都-巴哈对你们期望殷殷：愿你们在世界其他地方的奋斗所获得的成功，能与你们在美洲所取得的成功相媲美；愿上帝圣道的盛名能藉你们传遍东方与西方，万军之主的王国莅临的佳音能藉你们响彻全球五大洲。

一旦美洲信徒将此神圣启示从美洲海岸远播欧、亚、非、澳诸洲以及遥远的太平洋诸岛，本社团便会牢固地建立在永恒统权的王座之上。届时，世界人民将会见证，本社团受到了灵性启迪和神圣指引。届时，全球将响彻赞美之声，颂扬本社团的庄严与伟大……

啊！哪怕徒步而行，哪怕身无分文，我都愿前去这些地方，在城镇、村庄、山岭、沙漠和海洋高呼“呀巴哈乌-拉卜哈”，传扬神圣的教义！可是，唉，我无能为力了。为此我何其痛苦！但愿上帝能让你们成全我的心愿……

在所有这些国家和地区，你们都要像晨星一般在指引之地平线上照耀。迄今为止，你们一直在孜孜不倦地努力。今后，你们更要千倍地努力。你们要号召这些国家、首府、岛屿、聚会和教堂的民众进入阿卜哈王国。你们的奋斗范围必须扩展：范围越广泛，神圣辅助的迹象就越显著。

你们看到，阿博都-巴哈一度身体极为虚弱，乏力不适，举步维艰；尽管体质如此不济，祂还是亲赴欧洲和美洲的许多国家，在教堂里、在聚会和集会上孜孜不倦地弘扬神圣教义，召唤人们来到那业已显现的阿卜哈王国。你们也曾看到，完美圣尊的确认是如何包罗万象的。

应许者的天佑之身在圣书中被喻为万军之主。万军即天军。所谓天军，是指那些完全超脱人世而成为天国之灵和神圣天使的灵魂。如此灵魂是实在之阳的光芒，他们会照亮世界各洲。他们人人手握号角，正将生命的气息吹遍所有地区。他们脱离了凡人的品质与自然界的缺陷，拥有了上帝的特征，并为仁慈者的芬芳所吸引。就像基督的使徒们为基督所充实一样，这些灵魂也为巴哈欧拉圣尊所充

实；简言之，巴哈欧拉的爱已全然主宰了他们体内的每个器官，使尘世情欲的诱惑对他们再无丝毫的影响。

这些灵魂乃是神圣之军及东西方之征服者。倘若他们之中有人将其面庞转向某个方向并召唤人们皈依上帝之国，所有完美力量及高尚确认必急切给予他支持和增援。他将目睹一切大门敞开，固若金汤之工事及坚不可摧之城堡被夷为平地。他凭一己之力便能攻打尘世之军队，击溃万邦兵团之两翼，突破百国阵营之防线，挥戈直击人间诸势力之要害。所谓上帝之神兵天将，就是这个意思。

凡获得此地位的巴哈欧拉的信徒都将成为巴哈欧拉的使徒。因此，竭诚努力，以便你们能够到达这个无上崇高的位置，登上永恒荣耀的王座，戴上耀眼的天国王冠——那王冠上的璀璨珠宝会照亮千秋万代。

良善的朋友们啊！提升你们的情操，飞向天国的巅峰，以便藉着实在之阳的光芒，即巴哈欧拉圣尊的光芒，你们蒙福的心田能被日益照亮；以便灵魂每时每刻都能获得新生，自然界的黑暗能够消散殆尽。如此，你们便会成为光与灵的化身，心系神圣世界的事务，完全不理尘世的卑劣之事。

看看巴哈欧拉在你们面前开启的道道大门吧！想一想：你们注定获得的地位是多么崇高尊贵啊！赐予你们的恩宠是多么非同寻常啊！倘若我们沉醉于这杯琼浆，这尘世的权势尊荣，在我们眼中将比孩童的玩闹还要不值一提。即便他们把统治全世界的王冠放在竞技场上，邀请我们去接受，无疑，我们不会屈尊俯就，而会拒绝接受。

然而，要获得这一至高地位，必须实现某些条件：

第一个条件是笃守上帝的圣约。圣约的力量会保护巴哈欧拉的圣道免受谬误之民的怀疑之害。圣约的力量是上帝圣道的坚固堡垒和上帝宗教的坚实支柱。今日，除了上帝的圣约，绝无其他力量能够维护巴哈伊世界的一体性；倘若没有圣约，分歧就会像暴风骤雨般席卷巴哈伊世界。显然，维系人类世界之一体性的核心就是圣约的力量，除此无他。倘若没有圣约，倘若至高之笔没有启示圣约，倘若《圣约书》没有像实在之阳的光芒一般照亮这个世界，上帝圣道的力量就会分崩离析，某些灵魂就会追随一己激情和欲望，手握利斧砍向这棵圣树之根。人人都将提出自己的愿望，个个都会发表自己的意见！虽然有这伟大的圣约，几个疏忽之人还是策马驰入战场，以为自己或许能够削弱上帝圣道的根基。但是，赞美

归于上帝！他们个个都为懊悔失落所折磨，而且不久就会看到自己陷入极度的绝望之中。因此，信徒们一开始就要稳步坚守圣约，这样，巴哈欧拉的确认就能环绕他们，至高众灵的大军就能支持扶助他们，阿博都-巴哈的劝诫和忠告就能像镌刻石画一样铭刻于所有心灵之碑上，且永存不朽。

第二个条件：信徒之间情深意笃。圣友们要彼此吸引，相互倾心，随时准备并乐意为对方牺牲生命。如果一位信徒遇到另一位信徒，应像一个口干舌燥之人来到生命之水的源泉一般，或者像一个人遇到了他的真爱一般。原因在于，关于显示者出现的最伟大的神圣判断之一便是：诸灵魂能逐渐相识，彼此相亲；上帝之爱的力量能使人人成为同一海洋的波浪，同一玫瑰园的花朵，同一天空的星辰。这便是关于神圣显示者出现的神圣判断！当至伟恩典在信徒心中显现自身之时，自然界就会得到改造，这个偶然存在界的黑暗就会消失，天国的光明就会来到。然后，全世界便会成为阿卜哈天堂，上帝的每一个信徒都会成为蒙福之树，结出美妙之果。

朋友们啊！联谊，联谊！友爱，友爱！团结，团结！这样，巴哈伊圣道的力量就会显明于存在界。我心系你们，一提到你们，便怦然心动。如果你们知道我的灵魂如何因你们的爱而发光，你们的心灵定会充盈至乐，使你们彼此倾心。

第三个条件：传导者要不断前往美洲各地，而且要奔赴世界各地，不过他们一定要像阿博都-巴哈那样旅行。阿博都-巴哈周游了美国诸城。他脱离一切羁绊，变得神圣而超脱。正如基督圣尊所说：把脚上的每粒尘土踩掉。

你们也曾看到，本仆人在美期间，有许多灵魂苦苦恳求，想赠予礼物，但是本仆人遵循完美圣尊的劝诫和训谕，从未接受过一件礼物，尽管我们有时也极其拮据。另一方面，倘若有人出于对上帝的挚爱，本着纯洁的心愿，自愿奉献（以资助传导者所需），为使奉献者心安喜悦，传导者可接受微薄之资，但须以知足为本，过最为简朴自足的生活。

目标是：传导者的动机须端正，心灵须独立，精神须专注，思想须平和，决心须坚定，胸襟须豁达，须藉热爱上帝而成为闪耀的火炬。如果一位传导者能如此行事，其圣洁的气息甚至会令岩石动容；否则他将一事无成。若未能完善自身，如何抹去他人缺点？若未能除上帝外超脱一切，怎能教导他人超脱？

简言之，上帝的信徒们啊！你们要努力，以便掌握一切方法来传扬上帝的宗教，传播上帝的芬芳。

此外，当召开传导会议，让蒙福的灵魂和资深的信徒把热爱上帝的青年召集到指导之学堂，教给他们一切神圣的证据和无可辩驳的论据，向他们解释并阐明圣道的历史，以及现存且载于圣书与书简中的有关应许者显现的预言和证据，以便年轻的信徒能够完全掌握所有这些方面的知识。

同样，一有可能，就要组织委员会来翻译神圣书简。掌握并精通波斯语、阿拉伯语以及其他外语或者知晓其中一种外语的智者，务必要着手翻译书简和含有本天启证据的书籍，出版这些书籍，并在世界五大洲发行。

《西方之星》杂志也须定期编辑，不得耽误，但是杂志内容须以上帝圣道的传扬为主，这样东西方就能获悉这些最重要的事件。

简言之，在所有会议上，不论是公众会议还是私人会议，只应讨论正在考虑的问题，所有文章应围绕圣道展开。拒绝杂谈，严禁争论。

前往各方传道的教师须知晓即将踏入的国家的语言。例如，精通日语者可去日本，知晓汉语者可奔赴中国，等等。

简言之，这场世界大战之后，人们获得了倾听神圣教义的非凡能力。原因在于，这场战争隐含如此智慧：让世人明白，战争之火消耗世界，和平之光照亮世界。一为死亡，一为生命；此为灭绝，彼为永生；一为空前浩劫，一为至伟恩典；此为黑暗，彼为光明；此为永久耻辱，彼为永恒荣耀；一为人类根基的破坏者，一为人类繁荣的缔造者。

因此，一些灵魂要起而践行之，奔赴世界各地，尤其是从美洲前往欧洲、非洲、亚洲和澳洲，并周游日本和中国。同样，传导者与信徒也可从德国前往美洲、非洲、日本和中国；简言之，他们可遍游全球各洲各岛。如此，短期之内就会产生美好的结果，世界和平的旗帜将飘扬在世界之巅，人类一体的光明将照亮寰宇。

简言之，上帝的信徒们啊！圣典的主旨是：如果两人为一个神圣问题而争吵，意见分歧，争论不休，那么两人都错了。上帝的这项不容置疑的律法的智慧在于：上帝的信徒之间不得争论和争吵，而要心怀无限友爱，彼此交谈。如果出现一丝争论的痕迹，双方应保持沉默，不得继续讨论，而要向那位诠释者请教问题的实质。这是不可辩驳的诫命！

古代圣哲、中世纪的思想家以及古往今来的科学家都一致认同，人类的最佳居住地是温带，因为人的智力与思想在温带能够臻于成熟，达至最高境界；温带的文明能力能够充分显露，可至全盛时期。当你以洞察之眼批判地阅读历史时，就会清晰可见，大多数名人都是在温带出生、成长并成就事业的，而来自热带与寒带的则寥寥可数。

美国南部十六州正位于温带。自然界的尽善尽美在那些地区展现无遗。那里温和的气候、秀丽的风景以及地理构造会对思想界产生巨大影响。通过观察和体验即可充分证明这一事实。

甚至圣洁神圣的显示者们也是如此。他们天性极为平和，身体健康无瑕，体格健壮有力，官能运作井然有序，且其外在感知与内在悟识紧密联系，通力合作，相互协调。

南部十六州与其他州毗邻，且气候极为温和。毫无疑问，在这十六州中，神圣教义必将以更为灿烂的光辉彰显自身，圣灵的气息必将展现强烈的渗透力，上帝之爱的海洋必将涌起更高的波涛，圣爱之玫瑰园必将更加轻快地吹送和风，神圣之芬芳必将迅捷地弥漫四方。

赞美归于上帝！神圣洪恩无限倾泻，尊贵原则的旋律效力无边，至伟圣阳光辉灿烂，至高众灵的大军所向披靡，舌锋胜过剑锋，心灵要比电光灿烂，朋友们的情操空前绝后，灵魂受到神圣的吸引，热爱上帝之火已经燃起。

当此之时，我们要利用这一绝佳机会。刻不容缓，我们要抛开从容、休息、宁静、物品、财产、生命以及对物质的眷恋。我们要向存在之主圣尊奉献一切，让天国的力量展现更强大的渗透力，让这个新周期的灿烂光辉照亮思想与理念的世界。

上帝的芬芳在美洲传播已近二十三年，但是尚未取得充分恰当的推进，尚未见证热烈的拥护与加速的发展。现在，我希望上帝的信徒能借着上天的力量、仁慈者的芬芳、意识的吸引、天赐的洪恩、天国的大军以及喷涌的圣爱之泉挺身而出；希望短期之内至善者能揭开她的面纱，实在之阳能发出耀眼光芒，彻底驱散自然界的黑暗；希望美妙的乐曲能响彻每个角落，晨鸟能一展歌喉，歌声复苏并感动人类世界，僵硬的身体能变得柔软，铁石般的灵魂能藉着炽热的上帝之爱，展翅飞向天国。

近两千年前，无边的黑暗笼罩着亚美尼亚。基督的一位神圣门徒赶往那里。通过他的努力，那里很快得到启迪。天国力量如何发挥作用，由此显而易见。

因此，你们要信赖仁慈者的确认和至高者的协助；你们须做高尚之人，居尘寰而自洁，出淤泥而不染；专心致志为人类福祉工作；摒弃对俗世之依恋，如精灵般洒脱和敏捷。继而，以坚定之志、纯净之心、喜乐之灵、善辩之口，努力传扬神圣教义，让人类一体的原则在美洲之巅撑起华盖，让世界列族遵循神圣方针。的确，神圣方针便是正义和善待全人类。因为，世界列族都是上帝的羔羊，而上帝是善良的牧羊人。上帝创造了这些羔羊；上帝保护他们，养育他们，训练他们。还有比这更伟大的仁善吗？每时每刻，我们都要万分感恩，因为：赞美归于上帝，我们摆脱了一切无知的偏见，善待上帝的每一只羔羊，心中最大的希望是为人人服务，像慈父一样教育每个人。

上帝之友们啊！全心全意地奋斗吧，以便人心之间能够建立联谊、友爱、团结与和睦，以便所有的目标能够融为一个目标，所有的歌曲能够汇成一首歌曲，圣灵的力量能够大获全胜，战胜自然界的一切力量。奋斗吧，你们的使命非常荣耀，难以形容。倘若你们的努力获得成功，美国必将成为散发灵性力量之波的核心，上帝之国的御座必将牢牢确立，极具庄严和荣耀。

这个现象世界不会一成不变，片刻也不会！它一直在经历变化与转变，分秒不停。一切基础终将坍塌，一切荣耀辉煌终将消失不见，但上帝之国恒久不灭，天国主权与威权屹立永存。因此，在智者眼中，天国里的席位，远胜世间王权的宝座。

我不断朝中部各州侧耳注目，以期听到来自一些蒙福灵魂的旋律。这些灵魂是上帝之爱的破晓地，是圣洁与神圣之天际的星辰；他们将照亮这黑暗的宇宙，复活这死亡的世界。阿博都-巴哈的喜悦有赖于此。希望你们能够从中得到确认。

因此，那些彻底超然物外、涤除自然缺陷、摆脱世俗执著、藉永生气息而勃发的灵魂，那些心灵灿烂、精神高洁、意识向上、情操高尚、口才雄辩、解释清晰的灵魂，都须奔赴中部各州，穿行中部各地。在每城每村，他们都须致力于传播神圣劝诫和忠告，引领灵魂，宣扬人类一体原则。他们须大力演奏国际和解的乐章，让每个聋子得以听闻，每个泯灭者得以发光，每个死者得获新生，每个冷漠的灵魂找到极乐。无疑，这将是圆满功德。

一位农夫拥有一片处女地后，不久必会开垦出一大块良田。因此，我希望蒙特利尔不久的未来会被激励，让天国旋律从那片土地传播到世界各地，让圣灵的气息从那个中心传播到美洲的东方和西方。

上帝的信徒们啊！莫在乎你们人数的多寡，莫顾虑不信之众有几多。五粒麦子会得到上天赐福，而千吨枯枝杂草也将颗粒无收。一棵多产的果树必有益于社会众生，而野树千丛也不会结出果实。平原上卵石遍布，然宝石能有几颗！一颗珍珠胜过千片荒沙，更何况这颗珍珠价值不菲，承受了神圣赐福。不久，它将生出成千上万颗珍珠。这颗珍珠一旦与卵石相交相知，卵石也会变成珍珠。

我再重复一下，不论从物质角度还是从灵性立场来看，加拿大的未来都非常伟大。文明与自由程度将日益提高。天国祥云将浇灌业已播下的导引之种。因此，你们当毫不懈怠，毋求安逸，不恋慕这虚幻尘世的浮华，超脱一切羁绊，全心全意、奋力扎根于上帝之国。你们要努力获取神圣的珍宝。你们要日渐觉悟。你们要不断靠近唯一者的门槛，要成为灵性恩宠的显示者、无量光明的破晓处。如有可能，你们要向加拿大的其他地区派遣传导者，也要向格陵兰以及爱斯基摩人的家乡派遣传导者。

关于传导者：他们须脱去每件旧衣，换上新装。按基督的说法，他们须达到重生境界。即是说，他们先前由母亲的子宫而生，这次则须由自然世界的子宫而生。他们现已完全不记得胎儿世界的各般经历，同理，他们也须彻底忘却自然世界的种种缺陷。他们须接受生命之水、热爱上帝之火以及圣灵之气息的洗礼。他们须满足于一点口粮，但要从天国餐桌上获取大的份额。他们须抵制诱惑，摒弃贪欲，充满灵性。他们须借自身的纯洁气息，变石头为璀璨的红宝石，让蚌孕育出珍珠。像那春雨之云，他们须变荒地玫瑰园和果园。他们须让盲者得见，聋者得闻，泯灭者重燃发光，死者复苏生还。

在此偶然世界里，有许多能够促进人类子民联合团结的聚集核心。例如，爱国主义是一个聚集核心；民族主义是一个聚集核心；共同利益是一个聚集核心；政治联盟是一个聚集核心；共同理想是一个聚集核心，而人类世界的繁荣有赖于组织并推动这些聚集核心。然而，上述所有聚集核心实际上都是物而非质，都是偶然的而非永恒的——都是暂时的而非永久的。一旦出现大革命与大动乱，所有这些聚集核心便荡然无存。但是天国这一聚集核心包含种种机构和神圣教义，是

永恒的聚集核心。这一核心能在东西方之间建立联系，组织人类世界走向一体，摧毁分歧的根基。这一核心胜过并涵盖其他所有聚集核心，能像阳光一样彻底驱散笼罩所有地区的黑暗，赐予人类理想的生活，让神圣启迪光华显露。这一核心通过圣灵的气息大行奇迹：东方和西方相互拥抱，南方和北方结为知己与伙伴，冲突争斗的观念不复存在，对抗性的目标弃置一旁，生存斗争的法则得以废除，人类一体的华盖竖起于全球之巅、荫庇人类所有种族。可见，真正的聚集核心是神圣教义体系，其中包含了人类的所有阶层及人类的普遍关系和必要法则。

思量一下！东西方人民原本极为陌生，现在彼此多么了解，联系多么紧密啊！波斯居民离最偏远的美洲国家多么遥远啊！而现在看看，这万里之距已成一步之遥，上天力量的影响是多么巨大啊！现在，互不关联、毫不相似的民族藉这神圣力量团结一致！在过去和未来，力量确实只属上帝！诚然，上帝统御万物！

想想花园中的鲜花吧。虽然它们的品种、颜色、构成和形状各异，但是它们由一泉之水浇灌滋润，因一风之息而重获生气，沐一阳之光而生机勃勃，这种多样性便提升了它们的魅力，增添了它们的美丽。倘若花园里所有的鲜花与植物、叶子与花朵、累累果实、树枝与树木都呈同一种形状和颜色，那将是多么单调乏味啊！丰富的色彩、构成与形状，点缀了花园，增加了花园的美丽。同样，多种思想、性情和性格在同一中心媒介力量的影响下汇聚到一起，人类完善之灿烂美丽就会得以彰显。只有主宰并超越万物实在的上帝话语的神圣力量才能统一人类子民的不同思想、情感、观点和信念。

因此，美洲各共和国的上帝之信徒们要藉这神圣力量积极传扬上天的教义，确立人类一体的原则。每个举足轻重的灵魂都应起而向美洲各地吹送生命的气息，赋予那里的人民新的精神，以上帝之爱火、生命之活水和圣灵之气息为他们洗礼，让他们获得重生。因为《福音书》中写道：“从肉身生的就是肉身；从灵生的就是灵……”

所以，你们的动机须纯洁，奋斗须高尚可嘉，以便在世人们心中，缔结相亲相契之情。只有通过传扬构成神圣宗教之基础的神圣教义，这个荣耀目标才会实现。

想想上帝的各个宗教为人类世界所做的服务吧！犹太教如何造就了犹太民族的荣耀、荣誉和进步！基督圣尊的圣灵之气息如何在不同团体之间和争吵不休的家庭之间营造了和睦团结！穆罕默德圣尊的神圣力量如何使阿拉伯半岛上争斗的部落和不同家族实现了团结和睦：上千部落结成一个部落；冲突与不和得以消

除；人人齐心协力推动文化与文明的发展，从而脱离了堕落的谷底，飞向永恒荣耀的顶端！有可能在这个现象世界中找到比这更伟大的聚集核心吗？与这个神圣的聚集核心相比，民族聚集核心、国家聚集核心、政治聚集核心、文化和知识聚集核心便如同儿戏！

现在，你们要努力在美洲各地传播神圣宗教这一聚集核心——所有先知的显现都是为了传扬这一聚集核心，而这个核心正是神圣教义的精神所在。如此，你们每位就会像晨星一般闪耀于实在之天际，神圣光亮就会驱散自然黑暗，人类世界就会受到启迪。这是至伟功业！如果你们在此工作中得到确认，这个世界就会变成另一个世界，地球表面就会变成迷人天堂，永恒机构就会得以建立。

挺身传扬圣道

诚然，我要告诉你，你若坚定不移地信奉此圣道，在这些地区竭尽所能地挺身传扬上帝圣言，尽最大努力地将生命之灵气吹送到正直者的心田，你将发现自己蒙受天使与上天众灵大军之扶助。你将高举和平之旗，奏响友爱与团结之号角，在四方大地之上，指引人们归向生命之源；带领他们步入真知之境，畅饮确信之甘霖；给他们披上馈赠之袍服，并藉巴哈之爱使他们畅饮忠诚佳酿，从而使他们从私欲的沉迷中幡然醒悟，在此崇高造物中目睹其主的伟大征象。这一切，比世间所有的荣华与权柄，都更为珍贵。

神圣门槛之仆人啊！所向披靡的上天众灵之军已在上天之境列队集合，整装待发，随时增援那些以信心之鞭策马疾驰于侍奉圣道之角斗场的勇敢骑士们，并确保他们赢得胜利。用真知之力量作武装，驰骋沙场，奋力冲击愚昧之敌，驱散谬误之军，高举神圣指引之大旗，吹响胜利之号角——如此大无畏之勇士，必成功德！凭主之正义起誓！他已然成就荣耀之胜利，取得真正之成功。

我祈望，借那赋予灵魂生机者的恩典，你当片刻不息，亦不被阻碍，如同世界躯体中的动脉般搏动不息，永将生命之灵吹入人心，使灵魂能够翱翔于上天之境。

关于巴哈伊信仰传导的基本原则：须知，只有通过善行和灵性品质、明晰的言语以及讲解神圣教谕者脸上所显示的愉快表情，才能完成传送福音的使命。传

导师的行为必须能证明他传扬的真理。这就是向外传播上帝芳香时，任何人都应保持的心态，以及忠实于信仰者应有的品质。

一旦主使你达到这一境界，你就可以放心了，祂将用真理之言给你以启示，使你通过圣灵的气息讲话。

在任何情况下，信徒都必须积极地从事传导工作，因为这是神圣确认的重要依据。倘若一个巴哈伊未能以充沛精力全身心投入于传导工作，那么无疑，他无缘享受阿卜哈天国的福佑。况且，这项工作还需要智慧，而这智慧绝非刻意回避和遗忘该责任之心机，而是要求他表现出神圣的宽容、友爱、仁慈、耐心、优良品性及圣洁操守。简而言之，要鼓励朋友们各自传播圣道，让他们留意圣典中所说的这种智慧——它本身就是传扬信仰的核心。但所有这一切都应以最大的宽容心来进行，这样，天国的援助和上帝的确认才能对朋友们有所裨益。

在如此时代，上帝之友当善用时缘，捕捉机会，勇往直前，赢得犒赏。倘若他们的任务只限于良好操守和忠言相劝，必将一事无成。他们必须大声宣说，详陈证据，提出明确的论点，给出无可辩驳的结论，以证明实在之阳之显示的真理。

上帝之友应与他人缔结友谊的纽带，并展现出绝对的爱与关怀。这些联结对人们影响深远，使其愿意倾听。当朋友们察觉到对方对上帝之言的易受性时，应智慧地传达神圣启示。首先需设法消除听者心中的疑虑。实际上，每位信徒每年都应选择一人，努力与之建立友谊，使其消除所有恐惧。唯有如此，方可循序渐进地传导——此乃最佳之道。

圣道传扬者在传导时须饱含热忱，唯其如此，他的宣说才能如火焰一般感染人心，烧掉自我与激情之面纱。他亦须全然谦逊卑微，以使他人受到启迪；须完全遗忘并抛弃自我，以使自己能弘扬上天众灵之佳音。若不然，他的传导必无效果。

因此，你要步伐稳健，信心十足地传播神圣芳香，赞美上帝之言，坚守圣约。你当确信，倘若一个灵魂至为坚定地挺身传达天国之召唤，毅然决然地弘扬圣约，那么，即便他是一只微不足道的蚂蚁，也能将令人生畏的大象击溃；即便他是一只弱小的飞蛾，也能将凶恶秃鹰的羽毛撕碎。

因此，你们要倍加努力，以使用神圣话语之力量将怀疑与谬误之军驱散。这

就是我的忠告，这就是我的规劝。不要和任何人争吵，避免任何形式的争辩。要宣扬圣言，如果别人接受，那就达到了预期目的；假如他拒绝，那就任他自行其是，你只要信赖上帝。

这就是信守圣约之人的品性。

任何旨在促进团结与和谐的聚会，都有助于化陌生人为朋友，化外人为同伴。阿博都-巴哈必将以心和灵出席如此聚会。

听闻你打算在你的家里时时举行巴哈伊聚会，有些人在聚会上将赞美万荣之主……须知，若你做到了，尘世住所便成为天国之家，石屋便成为圣灵会堂。

诚然，阿博都-巴哈从每一个聚会场所吸入上帝爱的芳香。在那里，人们赞美的是圣道，陈述的是光辉遍洒全世界的证据和论点。在那里，人们也诉说阿博都-巴哈在那些违反圣约之辈的罪恶手中所遭受的苦难。

因此，说吧；在每个聚会上大胆无畏地宣说。宣讲前，你要先转向巴哈欧拉，请求圣灵的确认，再开口畅所欲言；然而，这需要极大的勇气、尊严和信念。

你写到朋友们的聚会，这些聚会充满安宁与喜悦。确实如此，因为赋有灵性之人无论聚集何处，都能沐浴巴哈欧拉的圣美。因此，这样的团聚肯定会带来无限的幸福与安宁。

今日，人人皆应忘却一切，抛开万般俗务。他们的言语、他们的内心，当凝为一语：“愿我所有的祈祷与赞美，只归于一句；愿我毕生岁月，唯侍奉于祢。”换言之，当将全部思想、全部言语，专注于传扬上帝的圣道，广布上帝的信仰，激励众人具备上帝的美德；专注于热爱人类，凡事保持纯洁、神圣，表里如一、无瑕无疵；拥有一颗正直、超脱、热诚、炽热之心。除了铭记上帝，万事皆可舍弃；除了赞颂上帝，万事皆可漠视。今日，因这天庭的妙音，世界将跃然起舞：“荣耀归于我的主，那无量荣耀者！”你们当知晓，除了这首上帝之歌，世间再无歌声能撼动世界；除了这来自上帝乐园中的夜莺那呼求的真理鸣唱，再无妙音能牵动人心。“这呼唤着挚爱者圣名的歌者，来自何方？”

第18章

文明的演进



致力于世界的改善

你当赞美上帝，最终能凭借神圣教义，大彻大悟，树立起牢固的信仰。我期盼他人亦能眼明耳聪，走上永生之路：那些众多的江河，在各自的河道中流淌，最终能归入那包容一切的大海，彼此汇合，掀起汹涌的大同之波涛。通过上帝的力量，真理的独一性将使这些虚幻的分歧彻底消失。这是至关重要的根本：因为大同一旦实现，其他所有问题都将迎刃而解。

尊敬的女士啊！依本荣耀使命期之神圣教义，我们切勿轻视任何人，以为别人无知，不可说：“你不知道，而我清楚。”相反，我们须尊重他人，在解释及论述时秉持探究真理之态度及语气。我们应该说：“这些事实摆在我们面前。让我们不妨探讨一下在何处及以何种方式能找到真理。”传导师切勿以学问高明自居，视他人无知愚蠢。如此思想必滋生骄傲，而骄傲无助于感化他人。传扬者在任何方面皆不可自视优越；其言辞语气须极尽和蔼、低调及谦卑，如此方能产生感化之效并启迪灵魂。

尊敬的女士啊！所有先知被派遣到人间都是为了一个目的。为此已让基督显现，为此巴哈欧拉发出了主的召唤：人类世界应成为上帝的世界，人间应成为天国，黑夜应变为光明，魔鬼的恶行都应转化为天国的美德——争取实现全人类的团结友爱，重现有机统一，铲除不和的根源。这样，人类才能收获永生和恒久的恩典。

尊敬的女士啊！看看你周围的世界吧：在这里，团结一致、相互吸引、聚集一堂就能焕发生机，而分裂和冲突则会招致死亡。当你认真考虑所有这些现象时，你就会明白，每种造物都是由许多元素组合而成。一旦这些元素的集合被分解，各个组成部分的和谐一致被中断，生命的形式也就不复存在。

尊敬的女士啊！在过去的周期中，人类虽然曾达到某种程度的和谐，然而，由于缺乏途径，全人类的大同始终未能实现，各大陆一直四分五裂。不仅如此，即使是同一大陆的各国人民，思想上的联系和交流也几乎不可能。因此，世界各国人民和各种族的交流、了解和团结就无法实现。然而，在今天，随着交通工具的不断增加，地球上五个大陆事实上已合为一体。现在，任何人都很容易旅行到任何国家，同那里的人民联系和交流思想，并通过出版物去了解各国人民的状况、宗教信仰及其思想。同样，人类大家庭的所有成员，无论是各个民族还是各国政府，无论是城市还是乡村，都已变得越来越互相依存，再也不可能做到自给自足，因为政治纽带把所有民族、所有国家连结在一起，贸易、工业、农业和教育的联系在日益加强。因此，现在已有可能实现全人类的团结。这确实是这个令人惊奇的时代、这个荣耀世纪的奇迹之一。过去的时代已黯然失色，因为本世纪，这个光明的世纪，已具有独特和史无前例的荣耀、力量和光辉。因此，每天都有新奇的事物奇迹般地涌现出来。终有一天，所有人都会看见，它所点燃的蜡烛，将在万众之中绽放出何等耀眼的光芒。

看吧，它的光辉正从世界黑暗之天际破晓而出。第一道烛光，是政治领域的统一，它的微光，已悄然浮现。第二道烛光，是全球事务在思想上的统一，它的圆满之境将不久显现。第三道烛光，是自由层面的统一，这一天注定会到来。第四道烛光，是宗教信仰的统一，这正是整个根基的基石，藉上帝之权能，它将焕发出最璀璨的光芒。第五道烛光，是世界各国的统一，它将在本世纪得以确立，让天下所有人视彼此为一国之公民。第六道烛光，是民族的统一，让地球上的所有居民都成为同宗同源的手足。第七道烛光，是语言的统一，即选定一门全球通用语，让全世界的人都能借此教学相长、畅快交流。所有这一切都必然会实现。因为上帝天国的力量将帮助实现这些目标。

要探讨的第三点是：“克制私欲”。这句话看似简单，实则包罗万象，内涵深奥。它是人类一切可贵品性之根基；诚然，这寥寥数语承载着照亮世间的光芒，构筑起人类所有灵性品格的坚固基石。它是人类言行的平衡之轮，维系着人类种种优秀品质的均衡。

欲望有如火焰，使饱学之士一生的无数收获化为灰烬。它吞噬一切，即使是日积月累的、广阔的知识之洋也无法使其熄灭。一个人具有人类所有美德，佩戴

着真知的珍宝，却屈从于其欲念，毫无节制，难以自拔，这样的事屡屡发生。他纯洁的目的变得邪恶，优秀的品质不再用于正道，欲望的力量让他偏离正道与应得的奖赏，走上危险黑暗的道路。在上帝、祂的子民和有识之士眼中，美好的品格是一切事物中最可贵、最值得赞美的，但必须满足一个条件：它必须以理性和知识为出发点，以真正的节制为根基。如果要深入讨论这一话题的含义，需要的篇幅极长，并且会偏离我们的主旨。

欧洲的各个民族尽管有着他们引以为傲的文明，却都淹没在情欲和欲念的恐怖之海。这正是他们的一切文化现象毫无结果的原因。不要对此断言感到惊讶或对其大力反对！制定强有力的律法，确立伟大的规范，建立相关机构处理文明的方方面面，其主要和基本的目标都是确保人类的幸福。人类的幸福仅在于无限接近万能的上帝，在于保障人类每个成员的和平与幸福，不论其高低贵贱。而要实现这两个目标，就要依靠人类被赐予的优秀品质。

肤浅的文化缺乏道德修养的支撑，它就像“无数梦境的混杂”。外在光泽，缺乏内在完美，犹如“沙漠中的蒸汽，被饥渴的人误认为水源”。能博得上帝的喜悦、能护佑人类安宁与幸福的成果，永远不可能只靠浮于外在的文明，就得以完全实现。

欧洲各个民族的观念和行为清楚地表明，他们还未达到道德文明的高级阶段。例如，你可以注意到，当今欧洲各国政府和各民族的最高愿望便是征服对方。他们表面上友好相待、和谐共处，暗地里却心怀仇恨。

有一个很有名的例子，它讲述了一位统治者的故事。他一边积极促进安定和平的局面，一边又比任何好战者都热衷于扩充军备，建立庞大的军队。因为他认为只有武力才能带来和平与和谐。和平只是借口，他们昼夜不息，囤积用于战争的武器。为此，苦难中的民众必须献出用血汗换来的大部分收入。多少人被迫放弃有益于人民的行业，夜以继日地制造更加致命的新式武器，这些武器的杀伤力将会更大。

他们每天都研制出一种新型的炸弹或炸药，因此，各国政府不得不淘汰落后的武器，开始生产新式武器，因为落后的武器无法抵挡新式的武器……昂贵的造价必须由无辜的百姓承担。

公正地想一想：缺少真正文明品质的虚浮文明，能给人民带来和平和福祉

吗？能赢得上帝的喜悦吗？相反，它不正意味着人类家园的毁灭吗？意味着人类幸福和安宁之柱石的坍塌吗？……

然而一旦追逐纵情与私欲，内心便会生出千重面纱，蒙蔽双眼，也遮蔽内心的洞察。

万物之中，不管有形与否，不分先后，地位最高、最尊贵、最神圣的是上帝的先知们，尽管从表面看来他们大多数都一无所有。同样，那些圣徒和离上帝门槛最近的人们，也享有这不可言喻的荣耀，尽管他们从未追逐过物质利益。其次是那些公正的国王，他们保护人民、执行神圣正义的美名远播四方，他们捍卫人民权利的声誉响彻寰宇。他们从未想过为自己聚敛巨额财富，相反，他们坚信，自己的财富在于使人民富足。对他们而言，如果民众生活富足安宁，就相当于国库充实。他们不以敛聚金银财宝为荣，而以教化民众、决意实现社会普遍利益为荣。

接下来是光荣而杰出的国家部长和议员们，他们以上帝的意志为最高标准，他们履行职责时所具备的管理才能和智慧使治理的科学更趋完美。在知识领域，他们如同闪闪发光的明灯。他们的思想、态度和行为都体现了爱国主义精神和对国家发展的关心。他们对微薄的津贴心满意足，日夜劳作，认真履行重要的职责，制定措施以确保民众取得进步。正是通过他们有效、明智的建议和合理的判断，他们的政府成为全世界所有政府学习的典范，他们的首都成为世界重大活动的中心。他们出类拔萃、卓尔不凡，登上了声望与品格之巅。

此外，还有那些著名而成功的学者们，他们拥有可嘉的品质和渊博的学识。他们坚持敬畏上帝，坚守救赎之道。在他们心智的明镜中，超越实在的形象得以映现；而他们内在洞见的明灯，也自普世真知之骄阳，汲取灵光。他们夜以继日，仔细钻研能造福人类的科学，全身心地投入培养能力出众的学生。凭借他们敏锐的鉴别力，他们必然懂得国王赐予再多的财富也比不上知识海洋中的一滴水珠；金山银山也重不过一道难题的成功解决。对他们而言，工作之外的乐趣只不过如小孩的玩具，不必要的财产仅是累赘，只有愚昧卑贱之人才会在乎。他们心满意足，就像鸟儿那样，得到一把种子便满怀感恩；他们的智慧之歌，连世间最博学的智者听了，都会为之惊叹折服。

此外，还有一些英明的领导者和遍布各地、富有影响的人物。他们是国家的栋梁。能获得如此的地位和成功，正是由于他们为民众祈福，竭力寻求改善国家状况，增加民众的收入，使人民生活得安逸舒适……

毫无疑问，成立议会的目的在于实现公平和正义，但这一切都取决于当选议员们的努力。如果他们动机纯正，预期的结果和意想不到的进步就会不期而至。反之，一切都将毫无意义，国家停滞不前，公共事务每况愈下。“我认为一千个建设者也抵不住一个破坏者，如果一个建设者背后紧跟着一千个破坏者，后果怎堪设想？”

前面的陈述至少是为了说明一点：一个人的幸福和伟大、等级和地位、快乐和安宁，绝非由其财富所致，而是源于其卓越品格、坚强意志、博学多识及排忧解难之能力。

物质与精神文明

至于目前盛行的物质文明与将来的神圣文明——正义院孕育的成果之一——其差别就在于：物质文明借助于惩罚性与报复性法律的力量来制止人们的犯罪行为；尽管如此，正如你们可以看到的那样，虽然报复与惩罚人的法律不断增多，却没有奖励人的法律。在欧美的所有城市中，修建了大量的建筑，用于关押罪犯。

然而，神圣文明如此教化众生，使世人除少数人之外，皆不肯以身触法。这与依靠暴力和报复防止犯罪的做法大相径庭。神圣文明教化、启迪民众并提升其灵性程度，使他们不再畏惧惩罚与报复，使他们自觉避免一切犯罪行为。的确，有教养者会将犯罪视为奇耻大辱，而这本身就是最严厉的惩罚。他们将倾心追求人类的美德，将一生奉献给能为世界带来光明的事业，努力提升被上帝圣门所悦纳的美好品质。

然后，再来看看物质文明与神圣文明之间的差别多么巨大。物质文明借助于强制力和惩罚措施，试图制止人胡作非为，使其不至于危害社会，作奸犯科。然而，在神圣文明中，个人形成习惯，尽管不担心惩罚，但却避免犯罪，将犯罪本身视为最大的折磨，乐于使自己获得人类的美德，促进人类进步，向世界播撒光明。

那些卓越而高尚的统治者，可谓是奉献和决心的光辉榜样，只要他们为了全人类的利益和幸福，凭着坚定的决心和远见卓识而挺身奋起，建立普世和平的大业，真正文明的旗帜就会飘扬在世界的中心。他们必须把和平大业当作全民磋商

的目标，尽其所能建立起世界各国的联盟。他们必须制定一项有约束力的条约并订立盟约，其条款必须合理明确，不得违犯。他们必须向全世界宣布这一盟约，并取得全人类的认可。所有人都要认为这一伟业极其神圣，它是世界和平与福祉的真正源泉。全人类的一切力量都必须动员起来，保证这个最伟大盟约的稳定和持久。在这个无所不包的盟约中，每个国家的疆域和边界必须清楚划定，政府间关系的原则必须明文确立，所有的国际协定和义务必须得到确认。同样，应该严格限制各国军事力量的规模，因为一旦允许某个国家扩军备战，势必会引发其他国家的疑虑。这个庄严盟约的基本原则应该明确无误。一旦某个政府违反了其中任何一项条款，所有其他政府必将群起而伐之。不仅如此，全人类还应下定决心，动用一切力量摧毁那个政府。只要将这一灵丹妙药用于世界之病躯，它定会永葆安康。

如果这一幸福的愿景果真出现，那么任何政府都不必不停地囤积武器，也不必制造新式武器来征服世界。它们只需保留一小部分武装力量来维护国内安定，打击不法分子，平息骚乱。若此，首先，民众就无需承担当前繁重的军费开支；其次，广大人民可以不再将他们的时间用于制造新的杀伤性武器，它们是贪婪与嗜血的佐证，完全背离了生命的恩赐。他们可以致力于生产活动，改善人类的生存环境，增加人类的和平与幸福，促进世界的发展和繁荣。届时，世上万国都将以尊荣而立，世间万民尽得安宁福乐。

有些人对人类的潜在力量一无所知，认为这不切实际，甚至超出了人类努力的极限。然而，事实并非如此。凭借上帝无尽的恩泽、上帝所宠爱者的慈爱、聪明能干者的极大努力、以及这一时代的无与伦比的领袖们的思想和观念，没有什么是不可实现的。努力，坚持不懈的努力必不可少，缺少不屈不挠的精神将一事无成。许多事业在古人看来不切实际，而今却已变得轻而易举，切实可行。此至高无上之伟业——真正文明苍穹之中的启明之星，也是关乎全人类荣耀、进步、福祉与成功的事业——又怎能被认为是无法实现的呢？毫无疑问，终有一天，其璀璨之光，必将普照芸芸众生。

如果军备按照现在的速度扩充，它终会突破人类对战争的承受极限。

通往成功与繁荣的两大号令

阿卜哈天国的众灵啊！从人类幸福的高地上，传来了通向成功与繁荣的两大号令，将唤醒沉睡者，使盲者重见光明，令疏忽者觉悟，赋聋者以听力，让哑者开口，死者重生。

一是文明之号令，是物质世界进步之召唤。它关乎世间万象，倡导物质进步的原则，培养人类取得物质成就。它包括人类世界借以发展的法律、法规、艺术和科学；法律和法规是崇高理想的产物，是健全心智的结果，它经由古往今来贤达之士的不懈努力，方显现于世。而这一号令的传扬者与践行者，则是公正的政府。

另一则号令是上帝振奋人心的召唤，祂的教谕是人类世界的永恒荣耀、持久幸福和光明的安全保证，并使仁慈的属性在今世和后世得以显现。

第二个号令基于上帝的教诲与劝诫，以及属于道德范畴的告诫和利他情感的基础之上，它如同灿烂的光辉，照亮并点燃人类实在之灯。其渗透万有的力量，乃是圣言。

然而，物质成就、技艺与人性美德，若不藉由灵性的完美、光明的品格与慈悲的德行加以巩固，便不会结出任何果实；人类世界追求的终极幸福，亦无从实现。因为，物质成就与物质世界的发展，一方面固然能带来繁荣，完美展现出预定的目标；但另一方面，危险、剧烈的灾难与深重的苦难，也随之而来。

因此，当你看到王国、城市和村庄井然有序的风貌，以及它们精美的装饰、清新的自然资源、精良的设施、便捷的出行方式，看到对自然界广博的认知、伟大的发明、大型的工程、卓越的发现与科学研究时，你会断定：文明促进了人类世界的幸福和进步。但是，倘若你将目光转向那些破坏性的地狱般武器的发明，转向那些摧毁力量的发展、夺命武器的制造、乃至生命之树连根拔除，你就会清楚懂得：文明与野蛮彼此相连。除非物质文明得到神圣指引、得到至仁者的启示与虔敬美德的匡正，并辅以灵性之品行、上帝王国之理想与大能圣境倾洒之福泽，否则进步与野蛮将会如影随行、相伴而生。

现在想一想，世界上最先进、最文明的国家已变成军火库，地球各大洲已变成巨大的军营和战场，世界各国人民已将自己变成了武装民族，世界各国政府争先进入战场大肆杀戮，从而使人类遭受的苦难达至极点。

因此，这种文明与物质的进步应与至高无上的指引结合起来，这样，尘世就会变成天国恩赐显现的舞台，物质成就才能与慈悲者的光辉融合在一起。这是为了让人类世界的完美能以最优美最光耀的形式展现在所有人的面前。这样，永恒的荣耀和幸福就一定会昭然于世。

赞美归于上帝！在一个又一个世纪与时代里，文明的召唤已经发出，人类世界一天天前进和进步，许多国家飞速发展，物质水平显著改善。直到这存在界普遍能接受神圣教义，聆听神的召唤。哺乳期的婴儿须经历各种不同的生理阶段，在各个阶段持续发育和成长，直到身体完全成熟。届时，人就获得了充分表现其精神和心智的能力。理解、智慧与知识之光开始显耀，其灵魂之力量开始展现。与此类似，在偶然世界，人类经历了循序渐进的物质变化，通过一个缓慢过程，登上了文明阶梯。这些奇迹、人类的美德和天赋都以最佳形式在自己身上展示出来，这时人类便获得了体现灵性完美和神圣理想之光华的能力，可以聆听上帝的召唤。然后，天国的号令终于发出，灵性的德行与完美得以显露，实在之阳的曙光初照，至大和平、人类大同和人之共性的教义得到传扬。我希望这明亮的光辉越来越强烈，理想的德行更加高尚。这样，人类这一普世进程的目标将会实现，上帝之爱将以最优美的形式出现，让所有心灵都感到迷醉。

上帝所钟爱的人啊！你们要真切知晓，人类的幸福在于团结与和睦。灵性与物质的进步都取决于世上所有人彼此间的友爱与和谐……

与此类似，再看看和睦与团结怎样给人类带来安康、幸福、欢乐和舒适，而纷争与不和却极易导致困苦、屈辱、焦虑与失败。

可是，哀哉！人却无数次忽视和未觉察到这些事实，每天带着野兽的特征在外招摇。看呐！他一时变成凶猛的老虎，一时又变成爬行的毒蛇！但是，人的辉煌成就归于那些只属于至高众灵的天使们的品质和属性。因此，当人表现出值得称赞的品质和高尚的道德时，他就成为超凡的人、上帝的天使、神性的实在、天上的华彩。另一方面，当人从事于战争、争吵与杀戮时，他就变得比最凶猛的野兽都更可恶。因为如果一只恶狼一个晚上仅吞食一只羔羊，那么，人在战场上的屠戮却成千上万，以致尸横遍野，血污大地。

总之，人具有两个天性：一个趋向于道德高尚和知识完满，另一个转向兽性堕落和世俗缺陷。如果你们到世界各国旅行，一边看到的是废墟，另一边看到的则是文明与发展的迹象。破坏与毁灭是战争、冲突与争吵的产物，而一切发展与进步均是美德、合作与和谐之光的结果……

因此，很明显，和睦与团结是接受过真正的教育者培养的象征，而分散与疏离则是野蛮和未受神圣教育的证明。

或许有人争辩说，世界上各个民族、种族、部落和群体，有着各不相同的风俗、习惯、喜好、性格、志趣和想法，彼此的观点和思想往往互相冲突，那么，真正的团结怎能显现，人们之间又怎能存在完美的和谐呢？

我对这个问题的答复是，差异有两种：一种是毁灭之因，它就像存在于交战国和冲突部落间的憎恶感，使这些国家和部落相互破坏，灭绝对方的家庭，迫使对方失去安宁与舒适，甚至发动大屠杀；另一种是多样化的标志，是完美的精髓，是至为荣耀之主的恩赐显现的原因。

想一想花园中的花朵吧，尽管其种类、颜色和形状各有不同，但是由于它们受到同一泉水的浇灌而清新，受到同一和风的吹拂而复苏，受到同一阳光的照耀而成长。这一多样性便增添了它们的美和魅力，使之更加艳丽。因此，当渗透万物的圣言之影响力发生作用时，风俗、礼仪、习惯、思想、见解和性格的差异便美化了人类世界。这种多样性、这种差异就像人体的四肢和器官天生的差别和多样化一样，每一部分都有助于整体的优美、效能和完善。如果这些不同的四肢和器官处于人的最崇高的灵性作用之下，这灵性的力量渗透于人体的四肢百骸、静脉和动脉，那么，差异性增进和谐，多样性深化爱心，多元性强化协同。

倘若花园里所有的花草、树叶、果实、枝干和树木都是同一种形状和颜色，那将是多么的乏味！不同的颜色和形状丰富并装饰了花园，且增加了它的艳丽。同样，若不同的思想、气质和性格在同一媒介力量的影响下结合在一起，人类的完美和荣耀便会被揭示和显露出来。唯有统治并超越万事万物的圣言的神圣威力能够协调人类子民不同的思想、情感、见解和信念，它是统辖并超越万物实在的力量。诚然，它是万物中的渗透力、灵魂的原动力和人类世界的黏合剂与调节器。

赞美归于上帝！今日，上帝之言的光辉已照亮万方。所有教派、种族、部落、民族和社区的人们都已聚集在圣言的灵光之下，在完美的和谐中聚在一起。啊！多少聚会之中，坐满了来自不同种族、不同教派的人们！凡参与其中者，无不惊叹诧异，以为这些灵魂本属同一国度、同一民族、同一社群、同一思想、同一信仰、同一见解。事实上，他们中有美洲人、非洲人、亚洲人、欧洲人、印度土著人、突厥斯坦人、阿拉伯人、塔吉克人，还有波斯人和希腊人。虽有如此差

异，他们却在完美的和谐、团结、友爱与自由中相交共处；他们同一心声、同一思想、同一宗旨。这确然是出自上帝之言的穿透之力！纵使宇宙间的一切力量联合起来，也无法召集这样一个充满友爱、温情、吸引与热忱的集会，使不同种族的成员团结起来，从世界中心发出呐喊：消弭战争与纷争，消除分裂与纠纷，开启世界和平的时代，在人间实现团结与和睦。

有任何力量能抵挡圣言的渗透作用吗？没有，以上帝为誓！证明清楚，证据确凿！任何人若以公正的眼光来看，都会感到万分惊奇并作证：世界上所有民族、宗教派别和种族都应对巴哈欧拉的教义和训诫感到高兴、满足和感激。因为这些神圣训谕能制服每头凶猛的野兽，使爬虫变成飞鸟，让人成为天使，使人类世界成为仁爱品质的中心。

物质繁荣

鼓励学习实用技艺和通用的知识，追求造福人类的自然科学的真理，拓展工业领域，提高商品产量，增加国家财富，这些难道违背了信仰的基本原理？在城市中推行法律和制度，使农村地区井然有序，维修公路，铺设铁路，使交通与旅行更为便捷，使人们更加幸福，这难道与信仰上帝相冲突？如果我们开发作为国家财富最大来源的废弃的矿山，建立工厂为民众带来舒适、安全和富足，或者催生新行业，促进改善国内的产品，这难道同上帝戒律相矛盾吗？……

再者，世上还有比造福众生更加崇高的行为吗？一个人若能为其同胞带来教育、发展、成功与荣耀，还能有比这更大的福佑吗？没有，上帝为证！福佑之人最为崇高的正义在于握住无助者的手，引领他们摆脱无知、卑微和贫穷，并且怀着纯洁的动机，为了上帝挺身而出，全心全意服务大众，不顾个人世俗利益，只求为公众谋取福利。“他们先人后己，甘于穷困。”“造福民众者最善；伤害民众者最恶。”

荣耀归于上帝！我们现在正面临着一个非常的境况。当有人提出一个主张时，没有人揣摩说话者的真正动机，也没有人怀疑他的话语到底隐藏着何种自私的目的。例如，你看到有人为了获取更多蝇头小利，他不惜阻碍整个民族的进步；为了推动自家的水车，他不惜让所有人的农田干裂，庄稼枯萎；为了保住领导权，他不断将民众引向破坏文明根基的偏见和狂热。

最根本和最迫切的要求便是发展教育。如果这一至为重要、根本的问题没有取得进展，一个国家怎能繁荣兴旺。民族衰落的根本原因是愚昧无知。现在，民众甚至对平常之事都一无所知，更不用提他们对时代重大问题的实质和复杂需求的把握了。

因此，现在迫在眉睫的便是创作大量于社会有益的文章和书籍，书中明确人们当今时代的需求是什么，什么可以促进人类幸福和社会进步。然后在全国范围内出版发行，这样可以在一定程度上促使领袖们觉醒，让他们按照书中提出的方针前进，最后获得永久的荣誉。伟大的思想是生命动脉中流淌的不竭动力，是世界的灵魂。思想犹如无边的大海，万物的不同表现好比大海波浪的不同形态，各种约束好比波浪涌动的范围；只有大海沸腾了，波浪才能汹涌滔天，知识的水珠才会散布到生命的海岸之上……

公众舆论应该导向与当今时代相称的一切事物，而这只有通过充分的论证，援引清楚、详实和具有结论性的证据方可实现。虽然毫无疑问无助的民众渴望并寻求幸福，但他们对世界一无所知，愚昧如同厚重的幕布一般阻隔了他们的幸福。

且看缺乏教育会使一个民族多么软弱和堕落。

如果财富是通过一个人自己的努力和上帝的恩惠，在商业、农业、艺术和工业方面获取的，并且它被用于慈善目的，那么这种财富是最值得称道的。尤其是，如果一个人精明能干，足智多谋，倡导一些方法能使大众致富，这是至为伟大之举。在上帝看来，这属于至高成就，因为这样一个施善者可以满足广大民众的需要，确保他们的舒适和幸福。唯全民富足，财富才最值得称赞。但是，若少数人极度富有，而其他人一贫如洗，并且这些财富并未带来任何收益，那么它对其所有者便只是一种累赘。但如果这笔财富用于增长知识，建立学校（小学或其他学校），资助艺术和工业，为孤儿和穷人提供培训——简言之，若以此致力于社会福祉，其践行者必在上帝与世人面前卓然挺立，被誉为世间至善之人，亦将被视作天国之民。

消除贫富悬殊

现今，这些困境的根源在于支配现代文明的自然法则——它致使少数人积累

远超其所需的巨额财富，而大多数人却衣不蔽体、一贫如洗、孤立无援。这不仅违背正义、人道与公平，更是极度不公的体现，与最怜悯者的旨意背道而驰。

这种差距仅存在于人类之中：在其他生物中，即动物世界里，某种特定的公正与平等却普遍存在。因此，在牧人的羊群中、荒野的鹿群里，或是栖息于山岭、平原与果园的鸣禽之间，皆存在着某种平等。每个物种的动物都享有一定程度的平等，其生存方式并无太大差异，因而它们生活在完全的和平与喜悦之中。

人类的情况则完全不同，其中存在着最严重的压迫和不公。因此，你可以看到，一边是坐拥万贯家财，将整个国家变成私人领地，聚敛巨额财富且收益源源不断的个人；另一边则是成千上万无助的灵魂——孱弱无力，甚至得不到一口面包。这里既没有平等，也没有仁爱。且看由此导致的恶果，普世安宁与幸福荡然无存，人类福祉也遭到了严重破坏，致使芸芸众生的生命变得毫无意义！因为所有的财富、权力、商业和工业都集中掌握在极少数人手里，其他人则在无尽苦难和困境的重压之下艰辛谋生，无从得享好处和利益，被剥夺舒适和安宁。为此，必须制定相关的律法和规则，调节极少数人的过多财富，以满足贫困大众的基本需求，如此便能达成某种程度的适度。

但是，绝对平等同样也是行不通的，因为财富、权力、商业、农业和工业的完全平等必定造成混乱和无序，扰乱国计民生，激起普遍不满，破坏社会事务的有序运作。因为不公正的平等亦充满危险。故而，更为可取的乃是达成某种适度，所谓适度是指制定相关的律法和规则，以防止财富不合理地聚集在极少数人手里，同时满足大众的基本需求。例如，工厂主日进斗金，而贫困工人所得工资却难以维持每日生计：这极不公正，任何正直之士都断难接受。故应制定法律法规，确保工人不仅获得每日工资，还能根据工厂经营状况分享四分之一或五分之一工厂利润；或以其他公平方式与所有者共享利润。因为资本与经营管理来自后者，而辛劳与汗水来自前者。可采取两种方案：或支付足以满足工人日常所需的工资，并在其受伤、丧失劳动能力或无法工作时赋予其分享工厂收益的权利；或设定工资标准，使工人既能满足日常开支，又能积蓄少许以备病弱伤残之时。

倘若如此安排，工厂主便不会日积月累那些对他们毫无用处的财富——因为一旦财富过度积累，人将背负沉重负担，陷入无穷艰辛与困扰，且管理如此巨额财富极为困难、更会耗尽心力——而工人亦不必忍受过度劳苦以致丧失劳动能力，而在赤贫中终老。

因此，显而易见的是，少数人占有过多财富而罔顾大众需求，既不公平也非正义；反之，绝对平等同样会破坏人类的生存、福祉、舒适、和平与有序生活。鉴于此，最佳之道在于寻求适度——即富人在谋利时认识到适度原则的益处，并顾及贫弱者的福祉，具体而言，应为工人设定每日工资，并让他们参与工厂利润的分配。

简而言之，就工厂主与工人双方的共同权益而言，须制定法律，使前者获得合理利润，后者获得当前生活所需及未来保障。如此，当工人因伤残、年迈或身故而留下年幼子女时，皆不致陷入赤贫境地，而能从工厂收益中获得适度抚恤金。

就工人而言，他们不应提出过分要求、不应顽固对抗、过分索取或进行罢工。他们应当服从配合，不苛求过高薪酬。相反，双方互惠平等的权利应依照公正仁慈的法律法规正式确立，任何一方若违反规定，经公正听证后予以谴责，并由行政部门执行最终裁决，以确保妥善安排各项事务，圆满解决所有问题……

仁慈的上帝啊！人怎能目睹同胞饥寒交迫、一无所有，自己却安居豪宅，享受安宁与舒适？怎能眼见他人处于极度匮乏中，自己却沉迷于自身的财富中？因此，神圣宗教规定，富者每年当献出部分财富，以维持贫者生计、扶助困苦者。此乃上帝之宗教的根基之一，是众人必须遵守之诫命。此举非受外力所迫或政府强制，而是发自内心，以满怀喜悦之情而为之。如此善举最为可赞可嘉，最蒙喜悦。

这便是圣书与圣典中所载正义之举的真谛。

促进社会进步

赞美和感恩归于上天，在一切存在之实在中，祂唯独选出人的实在，赋予其才智和智慧，而它们实乃任一世界中的至明光芒。经由此无比天赋之作用，祂在各个时期将新的奇妙设计投射于创造物的镜像之中。如果我们客观地观察存在世界，就会发现，智慧与思想不断孕育出新的赐福，散发着灿烂的光辉，世代装点着存在界之殿堂。

智慧作为上帝的至高无上的象征位居创造序列之首，地位至高，胜于一切造物。有圣传为证：“上帝先于其他一切，最早创造了智慧。”从创世之初起，这一象征便在人身的殿堂之中得以显示……

有思维能力的人们啊！将你们的双手举向唯一真神的天国恳求，在祂面前要谦逊、恭顺，感谢祂赐予你们这一至高恩典，并祈求祂的帮助，这样，在当今时代，人类的良知就会生出神圣的冲动，燃在人类内心的神圣火焰就会永不熄灭。

仔细想想吧：世间万象纷呈、观念、知识、技术、哲学、科学、艺术、产业与发明，全都出自人类的心智。哪个民族更深入这片无边的海洋，哪个民族就更卓越。一个国家的幸福与骄傲，在于它能如太阳般在知识的天空中光芒四射。“有知识的人和没有知识的人，岂能一样？”一个人的尊贵与价值，在于他能成为社会安康的源泉。一个人若能因上帝的恩典，成为他人平安、幸福、福祉之因，世上还有比这更大的恩赐吗？绝不，唯一真神作证，绝无比这更大之蒙福及更高之喜悦。

我们还要在情欲与妄念之翼上漂泊多久？还要像蒙昧的野蛮人一样，在无知与丑恶的泥沼里虚度光阴到何时？上帝赐予我们聪耳，使我们可以倾听并从学者和哲人的智慧中获益，并奋起传播、践行它。上帝将感官和才智赐予我们，以便人们用其为大众谋取福祉。我们因拥有敏锐的洞察力与理性思考的能力，而远超世间其他一切生命形态；正因如此，我们更应时时刻刻、在任何领域倾尽全力——无论面对的是大事还是小事，是日常琐事还是非凡境遇——直到全人类都能稳稳立足于这座坚不可摧的知识堡垒之中。我们应当为人类幸福不断奠定新的基石，并为这一目标不断创造和改进新的工具。人若是能挺身而出肩负起自己的责任，该是何其荣耀；可要是对社会的福祉视而不见，把宝贵的人生都耗在追逐一己私利上，又会变得多么可悲、多么可鄙。只要能在文明与正义的赛场上，策马扬鞭、奋力前行，人就能拥有至高的幸福，也能在世间万物和自己的灵魂里，看见上帝的征象。“我必定要使他们明了我在天地间的各种印证，以及他们自身中的各种迹象。”

人类最大的不幸就是生活于怠惰、冷漠与愚昧之中，仅仅关注自己卑下的欲望。在这种生活状态下，他陷入了至为无知与野蛮之境，比残暴的野兽更不如。“他们有如畜生一般：是的，他们误入歧途，越走越远……在上帝眼中，最卑劣之徒，莫过于那些有耳不闻、有口不言，且懵懂无知之辈。”

现在，我们必须下定决心挺身而出，掌握一切能够促进全人类和平、安康和幸福、知识、文化和工业，以及尊严、价值和地位的工具。这样，借助于纯洁目的和无私努力的重生之水，人类的潜能之土地将会因其自身所蕴藏的卓越能力而繁花密布，化为可嘉之德……

你们当竭尽全力，使自身成为此等进步与诸般确认的明证，成为上帝福恩的汇聚之点、大同灵光之启源、文明生活之天赋与恩典的促进者。在那片土地上，你们要成为人类完美的先锋；推动各类知识的发展，在发明与艺术领域中积极进取，不断创新。努力匡正人们的行为，力争在道德品质上成为全世界的典范。当孩童尚在襁褓之中，就以天恩之乳哺育他们，在所有美德的摇篮中抚养他们，在宏恩的怀抱中养育他们。让他们得享一切有益的知识。让他们参与各种新颖、稀有而奇妙的技艺与艺术。培养他们勤奋工作、勇于奋斗，使他们习惯于艰辛。教导他们将一生奉献于宏伟事业，并启发他们从事能造福人类的学业。

显而易见，若非全民受到教育，若非舆论得到正确引导，若非政府官员——即便是基层官吏——彻底摒除腐败，国家便无法得到有效治理。若非纪律、秩序与良政达到如此程度：一个人即便竭尽所能，也无法偏离正道分毫，所期望的改革才算真正实现。

此外，无论什么机构都可能被滥用，即使它是服务于人类至善的工具。对其使用合理与否，取决于公众舆论代表者们的开明、能力、信仰、诚实、投入和高尚等因素……

否则，后果显然会不堪设想。人们亲眼目睹有些国家在成立国会之后，民众反受其害，忧虑困惑。善意的改革却结出了恶果。虽然成立国会、组建议会是政府的基石，但这些机构必须满足一些基本要求。第一，当选的成员必须正直虔诚，高尚廉洁。第二，他们必须熟谙上帝律法的方方面面，通晓法律的最高原则，精通管理内部事务和外交关系的各项规则，熟练掌握实用的教化技巧，对自己的合法报酬心满意足。

不用担心找不到这样的人。承蒙上帝的恩惠，通过祂的拣选者以及忠诚者和奉献者的不懈努力，任何困难都能迎刃而解；不管多么复杂的问题，都会变得比眨眼还简单。

然而，倘若这些协商议会的成员品行低劣、愚昧无知、对政府和管理的法律一无所知、愚蠢至极、目标低下、冷漠无情、闲散懒惰、贪图私利，那么设立这种机构便毫无裨益。过去，若一个穷人想要维护自己的权利，只需给一个人送礼；如今，他要么得放弃伸张正义的全部希望，要么得取悦议会的所有成员。

仔细分析便会发现：压迫与不公不义、品行不端与缺乏秩序的首要根源，在于民众缺乏宗教信仰和教育。如果民众笃信宗教、具备读写能力并且受过良好教育，一旦遇到困难，他们便能够求助于地方当局；若得不到公正的待遇或合法权益，或地方政府的行为有悖于神圣喜悦与君王的公正，他们便可以将案件上诉至高等法院，陈述地方政府如何偏离了宗教律法。而最高法院会调阅这一案件的当地卷宗，如此正义得以伸张。然而在当下，由于教育水平低下，大多数人甚至缺乏表达自身诉求所需的词汇。

对于那些处处被认为是人民领袖的人：因为这仅仅是新的行政管理方式的开端，他们尚未接受足够的教育，所以他们无法体验到执法的乐趣，品味到促进正义的欣悦，或是畅饮于良知与诚意之泉。他们尚未正确理解人类的最高荣誉和真正快乐在于自尊自爱、决心坚定、目标崇高、诚实正直、思想纯洁。相反，他们认为自身的伟大在于不择手段地聚敛财富。

应该停下来，公正地反省一番：承蒙上帝的无尽恩泽，祂创造了人类，并赞美人类：“诚然，我们依照最美的形态创造了人类。”然后，祂让源于唯一真神的仁慈曙光照耀在人类身上，让人类成为上帝圣言的源泉，天国秘密的降临之所。在创造之初，人类就被笼罩于至真至善的品格和神圣恩惠的光芒之中。而人类现在又怎能用肮脏的私欲玷污自己无瑕的衣裳，用永恒的荣誉换取狼藉的恶名呢？“整个宇宙都在你心中，你还会觉得自己微不足道吗？”

对政府与政治的态度

人类社会就其本质而言，需要基本的关系与规则，否则便无法享有和平与庇护，也无从体验幸福与安全。若缺乏这些，人类神圣的荣耀将无从显现，万众心灵的渴望亦难实现。国家难以繁荣，城乡失序凋敝。世间事务将陷入混乱，人类发展亦受阻挠。心灵将不得安宁与平静。人世间的美德将无从彰显，最怜悯者的恩赐之烛亦无法点燃。人类实在将无法揭示存在界的奥秘，亦无法领悟全能者的统摄智慧。卓越的技艺与科学将无法传播，伟大的发现无从诞生，地球亦不能成为无尽星辰的观测台。人类的创造与技艺，便不足以震撼人心；人类的发明与工业将不再令世人惊叹；东方与西方便不能自由交流；蒸汽的力量，也无法将地球上遥远的地域连为一体。

……宗教可被视为生命之灵，而政府则是救赎之媒介。宗教犹如璀璨旭日，而政府宛若春之云霓。这两大光辉天体，恰似双子明星，自尘世天际将光芒洒向人间。一方照亮灵性国度，另一方妆点尘世疆域。一者令人类良知显其潜藏珍宝，另一者化人间凡尘为天国乐园。经由二者交融，这尘寰世界竟成天国羡慕之所，这黑暗居所反成光明王国向往之处……我们意在表明，这两大伟力如同乳蜜相融，又似双子辰星，彼此印证、相辅相成。故冒犯一方即是背弃另一方，违逆一方便是对另一方犯下大过。

请不要谈论政治，你的任务是关注灵魂的生命，因为这确实能给人类带来天国的欢乐。你不要提及世间诸王和世俗政府，除非你要称颂他们。你要使自己的言语只限于传播上帝天国的福音，昭示上帝之言的感化力和上帝之道的神圣性。你要宣扬永恒的欢乐、灵性的喜悦和神圣的品质，以及真理之阳已在地平线上升起，讲述生命之灵性正在吹入红尘之躯。

而且，祂还要求每个人都顺服和忠诚于自己的政府……

阿卜哈美尊明白无误的经文要求所有人都必须这样顺服。因此，信徒们由于服从唯一真神的诫命，因而对所有国家表现出真诚与善意；如果任何人违背政府的法律，那么他就会认为自己应对上帝负责，因自己的罪恶和不法行为激怒了上帝，当受上帝的惩罚。

巴哈之仆啊！你曾询问参与政府事务之事。在美国，民众必须参与选举，此乃必要之事，不可推诿。我所谓不干预政府事务，意指上帝之友不应涉足任何滋扰行为，或采取与政府既定政策相悖之行动。然则，遵守国家法律法规实属必要。现今美国政体既为共和制，全体居民皆须通过选举官员的方式参与共和国事务。

若有任何朋友任职于政府机关，应以其职务为亲近神圣门槛之途径：他们须廉洁正直，严拒一切贪腐行径，安于所得薪俸，更应以其工作中展现的睿智、才干与明断为荣。倘若有人甘守清贫而秉公尽职，竭其所能践行公正，此人实为世人之冠冕，众生之楷模。纵囊中羞涩，其精神高贵超群！虽衣衫褴褛，其风骨卓尔不群！人之赞美与荣耀，在于美德与高尚品格；荣誉与尊贵，源于亲近神圣门

槛。相比之下，世间财富不过是虚幻泡影，贪慕此物者，实为邪恶之徒，终将堕入迷惘绝望。是沦为这般境地，还是心怀虔诚、秉持神圣的目标行事，以正直、磊落与诚实的品格卓然出众——二者相较，孰优孰劣？

我所钟爱的人啊！这世界笼罩在公开反叛的一片漆黑之中，仇恨的旋风席卷而过。恶意烈火喷发的火焰直冲云霄，鲜血弥漫的洪水顺着山势滚滚流下，越过平原，地面上无人能找到丝毫安宁。因此，上帝之友必须富有来自天国的爱心，给予所有人类发自肺腑之爱。他们必须按照上帝的忠告和训诫对待每个人，必须对所有人表现出仁爱与忠信，对其致以良好的祝愿。他们必须为朋友做出牺牲，祝愿自己的敌人也交好运。他们必须安抚心怀恶意者，以慈爱之心对待压迫他们的人。他们必须成为口渴者的清凉之水；对病人，犹如速效药；对疼痛者，必须是镇痛的药膏；对每一位心情沉重者，必须是慰藉。他们要做迷途者指引的明灯，失路者可靠的向导；为盲者之眼，聋者之耳，让逝者永生，让忧者永乐。

让他们自愿臣服于每一位公正的君王，成为每一位仁厚统治者的善良公民。让他们服从政府，不干预政务，专心修正品格、改善言行，举目仰望世界的永恒之光。

第19章

圣约与行政体系



圣约

今日，在世界之躯血脉中跃动的力量，乃是圣约之灵——此灵乃生命之源。凡受此灵性启迪者，生命之清新与美好必显现于身；他受圣灵洗礼而重生，挣脱令灵性窒息的压迫与暴政、麻木与严酷，得享永生。

你当赞美上帝，因你坚定于圣约与遗嘱，并面朝世界之光——尊贵的巴哈欧拉。

毋庸置疑，人类一体的关键核心，就是圣约的力量……圣约的力量如同太阳的热能，唤醒并促进地上万物的成长。圣约之光，正是人类心智、灵性、内心与灵魂的启迪之源。

今天，万军之主是圣约的捍卫者，天国的军队保护圣约，天国众灵甘愿效劳，天使们将它四处宣扬、传播。如果人们考虑透彻，就会看到，归根结底，宇宙中的所有力量都服务于圣约。

唯有圣约之力方能消除误解。圣约之力包罗万象，能解决一切困厄，因荣耀圣笔已明示，凡遇任何误解，皆应呈请圣约中心裁定。

若非上帝圣道之坚固堡垒受到圣约的力量的护佑，巴哈伊信徒中一日之内便会衍生千般宗派，犹如往昔天启期所发生的情形。然而在这神圣的天启期里，为确保上帝圣道的存续并避免其子民之间的纷争，天佑美尊——愿我的灵魂为祂献祭——藉由其至高圣笔，确立了圣约与遗嘱，指定了一位阐释经书、消除不和的中心。凡此中心所书所言皆契合真理，受天佑美尊庇护而绝无谬误。

上帝之女仆啊！你的来信已收悉，信中内容见证了你对圣约的坚定。因此，我祈愿你在任何境遇中都能获得佑助。今日，至为重要者乃是坚守圣约与遗嘱，因为巴哈伊的团结唯有通过圣约方能维系。倘若另有他法可保此独一性，天佑美尊必已予以降示。

在人人皆须遵奉的《亚格达斯经》中，以及在天佑美尊启示、至高之笔记录的最后一篇书简《阿赫德经》中，祂以清晰明确的言辞晓谕众生：首先嘱咐阿格桑，继而是阿夫南及祂的亲属，最后是所有信徒，皆须转向圣约中心。《亚格达斯经》中有一节经文劝诫众人，在祂升天后当追随“那发自本亘古圣根之分枝”。在《阿赫德经》中，祂以不容置疑的语句证实此节经文所指无他，唯圣约中心。在另一篇众所公认其真实性的特定书简中，祂更以毫不含糊之措辞指名揭露了叛逆中心，宣称若其稍有偏离圣道荫庇，必被神圣之树断绝。还有比这更明确的表述吗？如今，人们要么宣称天佑美尊犯错而误导世人——因祂指示他们服从本不该服从之人；要么承认对圣约与遗嘱哪怕最微小的背离，即丧失世界之光所赐恩泽。此二者必有其一为真，绝无第三种可能。

总之，巴哈伊的团结唯有通过上帝的圣约方能得以维系。在这个时代，圣约乃世界之躯的活力源泉；若忽视圣约，还有何种力量能推动世界前行？

我确证，这些经文、这些话语的真谛、实质及内在奥秘，乃是我对阿卜哈美尊神圣门槛的忠诚侍奉，我在祂面前的彻底无我与绝对虚无。这是我璀璨的冠冕，是我最珍贵的华饰；这是我在天地间的骄傲，是我在群英中的荣耀！

我的名字是阿博都-巴哈。我的资格是阿博都-巴哈。我的本质是阿博都-巴哈。对我的赞美是阿博都-巴哈。做天佑美尊之奴是我荣耀而显赫的桂冠，做全人类之仆是我永久的宗教……我没有名字，没有头衔，没有表彰，没有赞扬，永远不会，我唯有阿博都-巴哈。它是我的愿望。它是我的至大渴求。它是我的恒久生命。它是我的永生荣耀。

坚守圣约

信奉圣约和遗嘱的你们啊！在本时代，自那无量荣耀者，自那颂扬及赞美上帝之语响起的神圣天国，上天众灵正注视着你们。无论何时，一旦他们的目光照耀恪守圣约及遗嘱者的聚会，便会高呼“佳音！佳音！”然后，欢欣雀跃地大声呼喊：“你们在进行灵性交流！你们在举行上帝的聚会！上天保佑你们！佳音是给你们们的！你们容光焕发，你们兴高采烈，因为你们忠于万千世界之钟爱者的圣约，你们陶醉于祂的遗嘱之佳酿。你们对亘古之神发出誓言了，你们畅饮了忠诚之杯。你们守护和保卫了上帝的圣道；你们没有成为割裂曲解祂的话语之因由；你们没有使祂的信仰遭到贬抑，而是竭力颂扬祂的圣名；你们没有让蒙福的圣道受人嘲笑。你们没有允许钦定尊位者被贬低，亦不愿见到权威中心蒙受耻辱或遭受嘲弄与迫害。你们竭力捍卫圣言的整体一致性。你们通过了恩典之门。你们没有让天佑美尊从你们的脑海里离去并消失在记忆中。”

仁慈的上帝啊！此言已预示百次：背约之徒正设下埋伏，百计图谋在追随者中挑起纷争，企图以此破坏圣约。既有如此警告，教友们岂能罔顾这一明确预言？

问题之要点清楚、直接且至为简明。要么，巴哈欧拉超凡睿智，明察秋毫，知晓将会发生之事；要么，祂既无知又判断失误。凭至高之笔，祂与所有巴哈伊——首先是阿格桑、阿夫南及祂的亲属——缔结了如此坚不可摧的圣约，谕令他们服从并转向祂。凭至高之笔，祂明确宣告了下面这段《亚格达斯经》的文字乃是指向至大圣枝：

“若我临在之洋退潮，我启示之书封笔，你们须转向祂，祂乃是上帝所属意者，是发自本亘古圣根之分枝。”此言之寓意简述为：在我升天后，阿格桑、阿夫南、亲属以及所有上帝之友皆须转而拥戴出自亘古圣根长出的祂。

在《亚格达斯经》中，巴哈欧拉还明白无误地说：“世人啊！当神秘之鸽从赞美之圣所展翅飞翔，去寻找那遥远的目标、其隐蔽的栖息地时，你们要转向祂，请教经书中你们所不明白的一切问题，因为祂是从这伟大本源分枝而出的圣枝。”祂对全世界的人如此宣示：当那神秘之鸽离开赞美之园飞向至高无形之地时，即当天佑美尊离开这偶然世界转向无形天界之时——你们要向从亘古圣根长出的祂询问经书中你们不解的任何问题。也就是说，祂所说的一切，就是真理本身。

在《圣约经》中，巴哈欧拉还明确指出：“出自亘古圣根的”这句经文所指的对象是至大圣枝。祂命令阿格桑、阿夫南、族人和巴哈伊信徒全都要转向至大圣枝。因此，人只能二选一：要么说天佑美尊有误，要么必须服从祂。阿博都-巴哈没有要人们服从别的命令，只要求人们传播上帝的芳香，颂扬其圣言，宣传人类大同，建立世界和平，以及服从上帝的其他谕令。这些都是神圣诫命，与阿博都-巴哈无关。凡是愿意的人都可以接受，拒绝者任随其愿。

然而，一些挑拨离间者玩弄各种诡计来谋求领导权，而且为了获得这一职位，他们在教友中散布怀疑言论，以便制造分歧，从而拉拢一部分人。但是，上帝之友必须醒悟，必须知道，散布这些怀疑言论，就如同抱着个人私欲，图谋窃取领导权。

不要破坏巴哈伊的团结，须知，唯有通过信守上帝圣约才能维持这种团结。

然而，你曾询问当前局势的补救之道。只要这些朋友仍心存幻想，妄想借助此类阴谋诡计与荒谬行径，就能使圣约的活水偏离其自然流向，或将其璀璨星辰移入另一轨道，那么这些叛乱就绝不会止息，这些阴郁乌云也永不会从上帝之道的天际消散。

然而，倘若朋友们能尽责挺身捍卫圣约与遗嘱，展现坚定不移的忠诚，那么这些灵魂必将绝望于动摇和颠覆圣约中心之企图，放弃其阴谋与煽动。上帝圣道的光辉天际将逐渐摆脱这黑暗乌云而得净化；如你这般仁慈的真诚挚友将寻得喜乐与安宁；上帝之敌则徘徊于迷惘绝望的荒野；而全体信众将在极界圣树的荫庇下，免受一切灾厄侵扰。

朋友们啊，当全力以赴！挚爱者们啊，奋起行动吧！莫理会圣约中的摇摆者所散布的流言蜚语，那只不过是迷乱的梦幻与虚妄幼稚的空谈。当颂扬坚贞者的事迹，追随坚定不移者的足迹！

《阿博都-巴哈遗嘱》节选

一切赞美归于祂！祂以圣约之盾守卫圣道之华殿，以免遭受其怀疑之镖的袭击；祂以遗嘱之军保护至仁律法之圣堂，捍卫正直光明之大道，藉此遏制企图颠

覆其圣厦的叛约者发起的攻击；祂借助忠士之援手守护自己的强固堡垒及至荣信仰，而诽谤者之诋毁中伤动摇不了他们，任何世俗欲念、荣誉和权力亦无法使他们背离祂以清晰昭然之言所牢固确立的、用祂那万荣之圣笔书写和启示的、铭刻于永存书简里的上帝圣约及祂的遗嘱。

敬意和赞美、祝福和荣耀归于由那“神圣双树”连理所生的、受福佑的、幼嫩、青葱、茂盛的“终极圣树”之主枝；归于那出自“两大澎湃之洋”、至为神奇且独一无二的无价珍珠；归于那些在“大分裂之日”恪守圣约的圣树之分系和枝桠；归于那些广扬神圣芬芳、公告祂的证据、宣示祂的信仰、颁布祂的律法、除祂之外超脱一切、在此世秉持公义、在上帝众仆的心灵里点燃对祂的爱火之圣辅（栋梁）；归于那些已然确信并恪守祂的圣约、在我去世后跟随自神圣指引之源射出之光芒的人士，因为，看吧！他是自那“神圣双树”连理而生的神圣主枝。凡寻求他那保护全人类之庇荫者，必得福佑。

主所钟爱的人们啊！万事之首乃是捍卫上帝的真信仰，维护祂的律法，保卫祂的圣道，遵行祂的圣言。万千信徒已将圣洁的鲜血抛洒在这圣道上，把宝贵的生命献给了祂，满怀神圣喜悦奔向那荣耀的殉道之地，高举上帝信仰的大旗，用生命的鲜血在此世“书简”上书写祂神圣同一性的篇章。至尊者（我愿献身于祂）的神圣胸膛被当成许多灾难之镖的靶子，而在马赞达兰，阿卜哈美尊（愿我能献身于祂所钟爱者）的圣足惨遭鞭笞，流血不止，伤势危殆。祂的脖子亦被铐上锁链，双脚紧套足枷。在五十年岁月中，每时每刻皆有不同磨难和灾祸降临于祂，皆有不同苦恼和忧虑困扰祂。例如：祂先是历经种种变故，继而无家可归，四处流亡，而新的烦恼与忧愁又接踵而至。在伊拉克，这“世界圣阳”因那群歹毒之人的阴谋陷害而黯然无光。后来祂被流放“伟大之城”（君士坦丁堡），接着又被放逐神秘之地（阿德里安堡），在那里祂受尽了冤屈，最后被转移到至大监狱（阿卡）。这位蒙冤者（我愿献身于祂所钟爱者）被四次从一个城市放逐到另一个城市，直到最后被判处终身监禁，囚禁在这座关押强盗、土匪和杀人犯的监狱中。所有这些不过是折磨天佑美尊的部分苦难而已，其余则有之而无不及。

而对祂的另一折磨则来自米尔扎·叶海亚的恶意、公然不义、以及作恶与反叛。虽然自米尔扎·叶海亚年幼之时，那位蒙冤者、那位囚徒就在自己的怀抱中慈爱地抚养他，时时刻刻悉心照料他，赞颂他的名字，保护他免遭各种不幸，令他受

到今世与来世之人的喜爱；尽管至圣至尊（巴布）曾谆谆告诫并明确警告：“当心，当心！以免误解十九个新生字母和《巴扬经》中所启示的一切！”可是，叶海亚仍然否认祂、冤屈祂、不信祂、播撒怀疑的种子、无视并背弃祂明白无误的经文。倘若他就此满足，何其幸哉！可是没有！他甚至企图谋害（巴哈欧拉的）圣体，并因此在自己周围掀起了一场大鼓噪与骚乱，反咬一口说巴哈欧拉用心险恶，待他残酷无情。他在神秘之地（阿德里安堡）煽起了何等的动乱，引发了何等的灾难！最终，他一手导致了世界之阳被流放到至大监狱，并在受尽冤屈后陨落于该牢狱之西端。

笃守圣约的人们啊！动乱中心、罪魁祸首米尔扎·穆罕默德-阿里已经离开了圣道的荫庇，背弃了圣约。他伪造圣文，重创了上帝的真信仰，驱散和分裂了上帝的信众，怀着刻骨之仇竭力伤害阿博都-巴哈，带着切齿之恨攻讦这位神圣门槛之仆。他抓起一只只飞镖向我掷来，欲将本蒙冤之仆的胸膛刺穿；他从不错失任何可以重创我的机会，也不吝惜任何可以害死本不幸者的毒药。我向至圣阿卜哈美尊和至圣至尊之光（愿我的灵魂能献给其卑微的仆人们）起誓：对这等不义行径，阿卜哈天国仙阁里的居民痛哭流涕，上天英灵悲痛不已，至高乐园的永生仙女们失声嚎啕，众天使亦悲叹哀吟。可这邪恶之徒的恶行却愈演愈烈：他挥斧砍剁圣树之根，猛烈撞击圣道之殿，使天佑美尊所眷爱的人们血泪盈眶，使唯一真神的敌人欢欣鼓舞，使众多探寻真理者因他的公然毁约而偏离了圣道，使叶海亚之追随者本已破灭的希望复燃，使他自己受人憎恶，使至大圣名的敌人愈发放肆傲慢，抛弃了那明确而无可置疑的经文，播下了怀疑的种子。若非亘古美尊仁慈地将所应诺的协助无时无刻惠赐于我——虽然我并不配受此恩泽，卑鄙无耻的他必已破坏，不，而是毁灭圣道，彻底倾覆圣厦。然而，赞美归于主，我们收到了阿卜哈天国那致胜的援助，天域之师奔来赐予我们胜利。上帝的圣道远播四方，唯一真神的召唤响彻寰宇，各地的人们洗耳恭听上帝的圣言，祂的主旗已然展开，一面面神圣的旌旗高高飘扬，人们吟诵着那庆祝祂神圣同一性的诗篇。那么，为了上帝的真信仰受到保护，祂的律法得以捍卫，祂的圣道安然如故，人人皆有责任牢记那些明白无误揭示祂罪行的神圣经文。无法想象比他的忤逆行径更恶劣的了！祂（巴哈欧拉）说——荣耀与神圣归于祂如下所言：“我所宠爱的愚蠢之徒竟然视他为我的同伴，还在此地煽动叛逆，他们确是挑拨离间者！”想想吧，那些人何其愚蠢！他们都曾觐见过祂（巴哈欧拉）、瞻仰过祂的圣容，竟也四处哄传此等无稽之谈，直到祂说——赞美归于祂这明确之言：“谁若离开圣道之荫庇片刻，必将化为乌有。”深

思吧！祂是怎样强调哪怕片刻之背离的。亦即，谁若向左或向右偏离，哪怕只有毫发之微，他的背离便确凿无疑，他的一无是处便昭然若揭。现在，你们看见上帝的愤怒怎样从四面八方折磨他，他怎样在一天天地急速毁灭。不久，你们就会看到他及其党羽内外交困，受天诛而彻底灭亡。

宁有比违背圣约更严重的背离！宁有比米尔扎·巴迪乌拉所证实和公布的篡改并伪造圣文更严重的背离！宁有比诽谤圣约中心本人更严重的背离！宁有比散布有关上帝约法之殿虚假且愚蠢的谣言更触目惊心的背离！宁有比仗着“在整整一千年结束之前，谁若宣称……”这句圣言而下令处死圣约中心更严重的背离！他（穆罕默德-阿里）于天佑美尊在世时便提出如此主张，为祂所痛斥，其方式前文已予提及；他亲笔写下的主张之文至今犹存，上面还盖有他的印章。宁有比妄加非难上帝所钟爱的人们更彻底的背离！宁有比致使他们身陷囹圄更恶毒的背离！宁有比将圣文和书简交到政府手里、指望他们处死本蒙冤者更险恶的背离！宁有比威胁要摧毁圣道、恶意伪造信函与文件、以使政府担忧并警觉、进而置本蒙冤者于死地更残暴的背离（那些信函与文件现已在政府手中）！宁有比他的不义和反叛更可憎的背离！宁有比驱散救世之士的聚会更可耻的背离！宁有比怀疑之徒空洞无力的解释更无耻的背离！宁有比与陌路人及上帝的敌人沆瀣一气更卑劣的背离！……

上帝啊，我的上帝！保护祢所信任的仆人们，使他们免于自我与嗜欲的罪恶；以祢那慈爱的警惕之眼保佑他们，使他们免受一切怨尤、仇恨和妒忌之侵害；用祢那坚不可摧的关爱之堡垒庇护他们，使他们免遭怀疑之镖的袭击；让他们成为祢辉煌迹象的显示者；用祢神圣同一性之源放射出的灿烂光辉照耀他们的面庞；用启示于祢那神圣天国的诗篇愉悦他们的心灵；用来自祢那荣耀之域的统摄一切的力量加强他们的腰杆。祢是万恩者、护佑者、全能者、仁慈者。

笃守圣约的人们啊！在本蒙冤的折翼之鸟飞向上天众圣的时刻来临之际，在它奔至无形之域而其凡躯逝去或掩埋于尘土之时，笃守上帝圣约的圣树分枝阿夫南、圣道的圣辅，即栋梁（主的荣耀归于他们）、以及所有的朋友和受钟爱的人们，皆须振奋起来，齐心协力地扩散上帝的甘美芳香，传布祂的圣道，弘扬祂的信仰。他们须持续劳作，不得有片刻歇息。他们须分赴五湖四海，穿过每一个地带，走遍所有的地区。他们务必抖擞精神，须臾不停，坚持到底，让“呀巴哈乌-拉卜哈”（你是万荣之荣啊）的胜利欢呼响彻每一片土地；不论走到哪里，他

们皆须成为众望之所归；他们在每一次会议上皆须如蜡烛般燃烧发光，在每一次集会上皆须点燃神圣之爱火。如此，真理之光便在世界之中心焕发光芒；整个东方和整个西方的无数信民便会聚集到上帝之言的荫庇之下；愿圣洁的芬芳弥漫四方，愿容颜焕发光彩，愿心灵充满神圣的气息，愿灵魂归向天国之境。

在今日，头等大事当属引导世间的列国列民。传扬圣道至关重要，因为它乃基础之中的首要基石。本蒙冤之仆夜以继日地弘扬圣道，敦促世人投身服务。若非上帝的圣道名扬世界，阿卜哈天国的圣乐唤醒东方和西方，祂不会休息片刻。上帝所钟爱的人们亦须以祂为榜样。此乃忠信之奥秘！此乃在巴哈门槛前效劳的前提！

基督的门徒忘却自身和一切世俗之物，抛弃他们的一切牵挂和所有财产，涤净自我和私欲，满怀绝对超脱的精神分赴四面八方，努力召唤世人接受神圣的指引。他们如此坚持不懈，唯求最终更新世界，照亮全球，即便到了生命的最后一刻，他们都在那上帝挚爱者的圣道上证实着自我牺牲的精神。最终，他们在各地光荣殉道。愿笃行者追随他们的脚步！

我亲爱的朋友们啊！本蒙冤者辞世后，阿格桑（圣枝）、“极界圣树”之阿夫南（嫩枝）、圣辅（栋梁）以及阿卜哈美尊所眷爱的人们皆应转向守基·埃芬迪——自“神圣双树”长出之嫩枝，及由圣树两分枝连理而生之果实，唯因他是上帝之表征、蒙选之枝、圣道守护者。所有阿格桑、阿夫南、圣辅和上帝所钟爱的人们皆须顺从。他乃上帝圣言之诠释者；其身故后，当由其首位直系后裔承继。

这神圣而幼嫩之分枝——上帝圣道之圣护和将由普选产生之世界正义院，皆受阿卜哈美尊的照顾与保佑，皆受崇高圣尊（愿我能为二者奉献生命）的庇护和无误指引。他们所作的任何决定皆为上帝的旨意。不服从他与他们便是不服从上帝；违抗他与他们便是违抗上帝；反对他便是反对上帝；与他争斗便是与上帝争斗；与他争论便是与上帝争论；否认他便是否认上帝；怀疑他便是怀疑上帝；背弃、脱离和避开他便是背弃、脱离和避开上帝。谁若如此，必招致上帝的惩罚、怒火和报复。服从圣道的圣护，必能使那至强堡垒继续坚不可摧，稳如泰山。正义院诸成员、所有阿格桑、阿夫南和圣辅，皆须表明自己服膺于他、臣服于他、从属于他、唯他是瞻、在他尊前秉持谦卑。反对他者乃是反对唯一真神，势必分裂上帝圣道，彻底颠覆祂的圣言，成为叛逆中心之明证。当心，当心啊！切勿让（巴哈欧拉）升天后的那段历史重演！当时，叛逆中心人物

的傲慢与反叛日渐高涨；他以神圣同一性为由扰乱并腐蚀人心，自己却落得身败名裂。无疑，任何企图制造分歧和不和的自负之徒都不会公开自己的邪恶意图；不然，就像那居心叵测之人，他会利用各种各样的方式和借口搅散巴哈子民的聚会。我意在表明：各位圣辅须时刻保持警惕，一旦发现有人开始对上帝之道的圣护表示不满并与之作对，便须即刻将其逐出巴哈之民的群体，决不接受他的任何辩解。大谬时常伪装成真理，以便在人的心田里撒播怀疑的种子。

主所钟爱的人啊！圣护务必在其有生之年指定继承人，以免在自己过世后出现分裂。这位被指定的继承人必须证明自己超脱于一切世俗之物，必须是圣洁之楷模，必须是敬畏上帝及博闻、睿智和好学之表率。有鉴于此，倘若圣护之长子未能体现“此儿乃其父之神秘化身”这句话之真义，即他未能继承他（圣护）的灵性素质，亦不具备与其荣耀血统相配之高尚品性，那他（圣护）便须另择一枝作为继承者。

圣辅们须从自身之中遴选九人，为圣护之工作提供全职性的重要服务。这九人须由全体圣辅以全票或多数票选出。无论一致或多数选出，他们皆须就圣护所提名之继承人进行表决。表决之方式必须使赞同与不赞同之声音无从辨识（即无记名投票）。

朋友们啊！圣辅须由圣护提名和任命。他们皆受圣护之荫庇，皆须服从他的命令。无论谁，无论是否是圣辅，若拒不听命，制造分裂，必蒙上帝的惩罚和报复，因为如此行为必然导致上帝真信仰的破裂。

圣辅的职责在于传播神圣的芳香、启迪人们的灵魂、促进学习、改善所有人的品行、在任何时候及任何情况下都保持圣洁、超脱于尘世事物。他们须通过自己的言行举止彰显对上帝的敬畏。

所有圣辅皆须遵循圣护的指示。圣护须不断敦促他们竭尽所能传播上帝的甘美芳香，引导世间万民，因为照亮整个宇宙者乃此神圣指引之光。人人皆须遵从这一绝对命令，绝不允许有片刻之疏失。如此，现世才会变成阿卜哈乐园，凡间才会变得犹如天堂，各民族、宗族、国家和政府间的争执和冲突才会消失，地球万民才会成为一个民族、一个种族，普天之下结成一家……

主所钟爱的人们啊！在本天启周期里，分歧和争执乃被绝对禁止。凡违反者皆将失去上帝的恩宠。人人皆须对世界所有民族和宗族——无论朋友或陌生人——表现出最大程度的仁爱、正直的操行、坦诚的态度和真挚的友好。此仁爱和友善之精

神须达到如此程度：变陌生人为朋友、敌人为兄弟，无论有何差异，概无一丝芥蒂。盖因普世一体乃上帝之属性，一切局限皆属尘世。有鉴于此，人须竭力在生活中彰显美德与圆满，以使圣光普照人人，阳光普照世界，恩雨遍洒万民，更生之和风复兴万物，芸芸众生皆由上帝之圣飧得到自己应有的份额。同理，唯一真神的仆人们也须将其友爱与亲善之情慷慨地施与所有人类。对此不得有任何限制和约束。

因此，我亲爱的朋友啊，你们务必以至高的坦诚、正直、忠信、仁爱、亲善和友好与世界各地、种族和宗教交往，如此，整个人类世界便会洋溢巴哈之恩带来的神圣喜悦，无知、敌意、憎恶和怨恨便会从人间消失，世界各国人民、各个种族间疏离隔阂之黑暗便会被团结之光驱散。即便其他民族和国家失信于你们，你们也要忠诚以待；即便他们对你们不公，你们也要公正以待；即便他们疏远你们，你们也要将他们吸引到身边；即便他们敌视你们，你们也要友善相待；即便他们毒害你们的生命，你们也要愉悦他们的灵魂；即便他们伤害你们，你们也要抚慰他们的伤痛。此乃真诚之士的品性！此乃忠信之君的品性！

至于正义院，上帝已命定它为所有善行之源，且永不犯错。正义院须由普选——即全体信徒投票——产生。其成员须做敬畏上帝之表率，成为知识和悟性之源，须对上帝之信仰坚定不移，须做全人类之祝福者。这里所说的正义院乃指世界正义院，亦即，各国须成立一个中级正义院，再由这些中级正义院选出世界正义院的成员。一切事务皆须呈交该机关。凡圣典未予明文规定者，皆由它制定相关法令和条例。一切难题皆须由该机关解决，而圣护则为该机构之神圣首领及终身杰出成员。若圣护无法亲自参加该机构的商议，须委派一人代表他出席。若有任一成员犯罪，危害到社团利益，圣护有权决定将之除名，再由人们选出一人填补其位。世界正义院制定律法，行政管理机构加以执行。立法机关须支持行政机构，行政机构须协助立法机关，如此，经由该两大机构之密切合作和协调，公平与正义之基础必将变得稳固坚实，世界各地必会变成天堂一般。

我挚爱的朋友们啊！我现在的处境极其危险，我的生命已时日无多，因此，为保护上帝的圣道，保全上帝的律法，捍卫上帝的圣言，维护上帝的教义，我不得不立下本遗嘱。我向亘古美尊发誓！本蒙冤者从未也绝不记恨谁，对任何人都绝不抱恶意，亦未曾说过对世界无益的话。然而，我的至高职责敦促我捍卫和保全圣道。因此，我不得不告诫你们：保卫上帝的圣道，维护上帝的律法，对纷争不

和保持最高警觉。巴哈子民（愿我能为他们献身）信仰的基础乃是：“至圣至尊（巴布）乃上帝同一性与唯一性之显示者，乃亘古美尊之先驱；阿卜哈美尊（愿我的生命能祭献给祂忠贞的朋友们）乃上帝之最高显示者及上帝至圣本质之启端。余者皆其仆人，听命于祂。”人人皆须遵奉《至圣经》，凡涉及该经未予言明者皆须求教世界正义院。该机关之任何决议，无论一致或多数表决通过，确然皆为真理，皆为上帝自身的旨意。凡对此持异议者当属热衷纷争、居心不良和背弃圣约之主一类。该机关乃指世界正义院，它依英国等西方诸国惯用的选举方式，由世界各国——亦即东西方凡受钟爱者所在之处——选举产生。

（世界正义院的）成员须在某处聚会，审议所有引致分歧之问题、有待澄清之疑点及圣书语焉不详之事项。他们所作之任何决定皆具有与圣书本身等同的效力。既然正义院有权制定圣书未予言明且涉及日常事务之律法，它便有权废止它们。例如，正义院今日制定了一条律法并付诸实施，百年以后，情势迥异，境况变迁，当届正义院便有权根据时情所需更改此项律法。正义院之所以可以这样做，乃因这些律法并非明确圣文之组成部分。正义院既是其律法的制定者，亦为其律法的废止者。

圣道现有一条最重要最根本的原则：与叛约者断绝往来，不予接触。因为他们会彻底摧毁上帝的圣道，根除上帝的律法，令以往所有的努力付诸东流。朋友们啊！你们当以温柔之心，缅怀至圣至尊所遭受的种种磨难，效忠永福美尊。你们要竭力奋斗，好让这些苦难、折磨和痛苦不会白受，洒在上帝圣道上的圣洁鲜血不会白流……

我意在表明，笃守圣约和遗嘱的朋友们务必时刻保持警惕，以防本蒙冤者去世后，那个惯于搬弄是非、机巧作乱之徒，暗中播撒怀疑和叛乱的种子，从而彻底摧毁圣道。切莫与他交往。务必当心和警惕，密切注意和观察，一旦发现有人公开或暗中与他有丝毫瓜葛，就将他从你们当中驱逐出去，因为他必将制造混乱与祸害。

主所钟爱的人们啊！你们须尽心尽力保护圣道不受伪善之徒的攻击，因为此等人会令正直者变得邪恶，使一切善举结出恶果。

若有任何人或聚会妨碍信仰之光的传播，受钟爱者须如此忠告他们：“上帝馈赠中之至大者乃是传导。它使上帝之恩典降临于我们，此乃我们的首要职责。

如此厚礼我们焉能不受？绝对不能！我们须将自己的生命、自己的财物、自己的舒适和自己的安歇皆奉献给阿卜哈美尊，我们须传布圣道。”但是，务必如圣书所要求的那般小心谨慎。切勿将那面纱骤然撕破。万荣之荣寄望于你们！

阿博都-巴哈所钟爱的信民啊！无微不至地照顾守基·埃芬迪乃是你们义不容辞的责任。他是“神圣双树”连理共生的分枝和果实，莫让绝望与悲伤之尘土玷污他的乐天本性，让他能在幸福、快乐和灵性中逐日长大，直到成为一棵硕果累累的参天大树。

由于他是继阿博都-巴哈之后圣道的圣护，因此，阿夫南、圣辅（栋梁）及主所钟爱的人们皆须服从他、归向他。不服从他便是不服从上帝；背离他便是背离上帝；否认他便是否认唯一真神。须提防有人误释此言，正如那些叛约者在（巴哈欧拉）升天之后找出借口，揭竿反叛，在顽冥之道上愈走愈远，大开误释之门。谁都无权对此提出个人观点或表达个人信念。人人皆须转向圣道中心和正义院并寻求其指引。凡另寻他助者，大错特错矣！

万荣之荣寄望于你们！

转向世界正义院

赞美归于上帝，巴哈欧拉——愿我为祂所爱者牺牲生命——已在祂明晰的经书中详尽阐释了一切事项，未给任何人留下困惑的空间。祂任命了圣言的诠释者以解释并阐明圣文，并将该经书中未予言明之律法托付给世界正义院，待其成立时便能履行此项服务，即裁定经书中未明确记录的律令。

最高正义院应依照欧洲议会选举所遵循的制度进行选举。当各国受到指导时，各国正义院将选举产生最高正义院。

到某个时候，由每一个国家中所有的上帝钟爱者指定其选举人，再由这些选举人选出其代表，并由这些代表选举出一个机构，而那个机构将被视为最高正义院。

此院之建立，不以世界所有国家的归信为条件。例如，若条件适合且不会引发纷乱，波斯的教友可以选举其代表，美国、印度及其他地区的教友也同样可以选出其代表，再由这些代表选举出正义院。此正义院将是最高正义院。如是而已。

凡经书未予言明之律法，皆须求助正义院而非阿博都-巴哈，因祂是经书明载律法之诠释者，而非未明载律法之制定者。然而，神圣命定的世界正义院——在上帝圣道宣扬后，将由全体巴哈伊普选产生——这一全球性机构被赋予权柄制定经书未明文记载之律法。人人皆须服从它，遵行其命令是不可推卸的义务。凡正义院经由全体一致或多数表决通过经书未明载之律法时，任何质疑缘由者，实乃违逆上帝行使其主权、质疑其明证、否定其迹象、背弃其诫命。

在这至大天启期中，正义院乃人人皆须服从之机构：凡正义院所颁布之法令，众人皆当恪守遵行。

一切其它法令皆从属于信仰、确信、信心与理解。然而，这一神圣周期乃所有神圣周期中最伟大者，它涵盖了一切灵性与世俗事务，被赋予了至高权能与主权。

因此，构成上帝律法之基础的这些重大事项已明确记载于圣书，但次要法规则留给正义院制定。如此做法实属明智，盖因时代更迭，绝不相同，变化为本世界、时间与空间之必然性质和基本特征。因此，正义院必审时度势，酌情而为。

切勿妄加想象，以为正义院作出任何决定乃是依据自身的意念及看法。此乃上帝所禁止！最高正义院必凭借圣灵的启迪和确认作出决定并制定法规，因为它由亘古美尊看管并受其庇护，服从它的决定乃是为人之本分、基本责任及绝对义务，无人例外。

人们啊！听着：确然，最高正义院蒙你们的主——怜悯者、最怜悯者——神翼之荫蔽，乃由祂保卫、照顾和庇护；因为祂已谕令坚定的信徒服从这一蒙福、圣洁、无往不胜之机构，其权威经由神圣命定，乃属上天王国，其律法关乎灵性，乃受神圣启迪。

简言之，将拟订社会律法归属正义院乃属明智之举。同样，在伊斯兰教里，亦非每条法令皆予明确启示；相反，被纳入圣书者当为极少之数；纵然所有重大事项皆有专门提及，然而无疑，仍有数以千计之法规未得具体言明。这些法规乃由后世的神学家们依照伊斯兰教律法原则加以制定，而个别神学家甚至得出与原初启示之律法相抵触的推论。但即便如此，所有这些律法仍被施行。如今，作如此推论之程序乃属正义院机关之权力，学者个人所作推理及结论并无权威性，除非得到正义院

之认可。之所以有如此区别，确切原因乃是：正义院的成员为全世界巴哈伊信徒选举产生并熟知，故而该机关之结论和认可不会引致分歧；而个别神学家及学者之结论，必然导致分歧，进而造成失和、分裂和离异。圣言之一致性因此必遭破坏，巴哈伊信仰之团结随之必将消亡，上帝信仰之大厦亦必将动摇。

确信之柄

巴布，那尊贵者，乃真理之晨，照耀所有地域之华光。祂亦为至伟之光——阿卜哈皓日——的预示者。天佑美尊乃是过往宗教经书所许诺降世的那位，是那照耀西奈山、在燃烧之灌木丛中发出炽热火焰的光明之源的显现。我们所有人皆为他们门槛前的仆人，是他们圣门的卑微守护者。

我意在指出，在一千年届满之前，无人有权说出一词，即便声称拥有圣护地位。《至圣经》乃是任何人皆须仰赖之典章，启示了上帝律法。凡该经未予言明之律法，皆须呈请世界正义院决定。由此再无分歧之理由……当心！谨防任何人制造嫌隙或煽动分裂。倘若出现意见分歧，最高正义院必及时予以解决。经由多数表决，正义院作出之任何决定皆乃真理，盖因其受唯一真神的神圣保护、无误之指引与眷顾。祂必引导该院，使其免于犯错，祂必以神圣不可侵犯及永无过失之双翼庇护之。凡反对该院者必被驱逐，并终将失败。

重要的是，在一千年结束之前，没有人可以擅自对此提一个字。所有人都必须把自己看作臣民，顺从上帝的诫命和正义院的律法。若有人对世界正义院的律令偏离分毫，或在遵行上稍有动摇，他便归于被弃绝、被摒弃之列。

主所钟爱的人们啊！你们当团结一致、并肩携手、紧握圣约那确信之柄。你们当竭诚弘扬上帝之言，让真理之光普照万物，让仇恨与迷误之黑暗彻底消散。